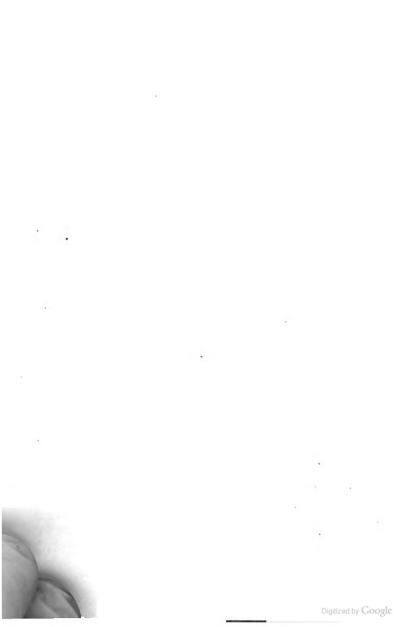
3 3433 00055932 2









VOYAGEUR FRANÇOIS.

Tome XXV.

LE

VOYAGEUR

FRANÇOIS,

o u

LA CONNOISSANCE

DE L'ANCIEN

ET DU NOUVEAU MONDE,

Mis au jour par M. l'Abbé DELAPORTE.
NOUVELLE ÉDITION.

TOME XXV.

Prix 3 liv. relié.



A PARIS,

Chez L. CELLOT, Imprimeur + Libraire, rue Dauphine.

M. DCC. LXXXII.

Avec Approbation , & Privilege du Roi.





LE

VOYAGEUR

FRANÇOIS.

LETTRE CCCXVIII.

GENEVE.

FIGUREZ-vous, Madame, dans un pays fertile, deux côteaux parfaitement cultivés, ornés de maisons champêtres, d'habitations riantes, &, au milieu, un vaste bassin formé par le lac Léman, qui, comme une petite mer, dont il est l'image, a ses ports sa navigation, ses calmes, ses tempêtes, ses fureurs, ses naufrages. C'est sur ses bords, ou plutôt sur la riviere du Rhône, dans une situation délicieuse,

que Geneve se présente en amphithéa-

tre, & domine fur la campagne.

Plus loin vous voyez une perspective variée, bornée par de hautes montagnes, dont l'aspect agreste & sauvage offre un contraste agréable avec les paysages qui sont au-dessous. Les unes s'élevent derriere les autres en mille formes capricieuses, & paroissent comme autant de monts argentés, lorsque, dans les beaux jours, elles sont éclai-

rées par les rayons du foleil.

La ville est petite, & ne contient guere que vingt mille habitans; mais elle est ancienne, & étoit déjà connue du tems de César, qui s'en servoit comme d'un boulevard contre les Helvétiens, & de barriere contre les nations Germaniques qui troubloient l'Iralie & les Gaules. Soumise successivement aux Romains, aux Francs, aux Allemands & aux Rois de Bourgogne, jusqu'au milieu du onzieme siecle, elle secoua enfin le joug, & devint une ville Impériale, qui eut fon Evêque pour Prince ou pour Seigneur; car l'autorité épiscopale étoit tempérée par celle des citoyens.

Les Ducs de Savoie s'attribuerent

aussi des droits sur ce petit Etat, & firent dissérentes tentatives pour s'en rendre maîtres; mais il y résista avec courage, soutenu de l'alliance de Fribourg & de Berne, qui porta le dernier coup aux prétentions des Savoyards. On exila ceux qui favorisoient le parti ennemi; & ce su alors, c'est-à-dire, au seizieme siecle, que le Conseil des Deux-Cent sut établi, & que Geneve prit une nouvelle sorme de gouver-

nement.

Vers le même tems, cette ville est déchirée par les diffentions du peuple & de ses Evêques. Un d'entr'eux, Pierre de la Baume, irrité du refus de quelques demandes qu'il fait aux habitans, aide le Duc à soulever le pays. Cette conduite le rend odieux; & son autorité est abolie par la réformation qui devint générale. Un certain Lambert avoit commencé à l'établir; mais elle ne prit racine que lorsque le Conseil, animé du même zele, eut fait défense de prêcher sur d'autres matieres, que celles qui pou-voient être prouvées par l'Ecriture. Elle fut universellement embrassée en 1535; & l'arrivée de Calvin mit le A iv

sceau à ce grand ouvrage.

L'Evêque voulut en vain s'opposer au progrès de la nouvelle doctrine: voyant l'inutilité de ses efforts, il sortit de la ville, excommunia les Genevois, joignit ses forces à celles du Duc de Savoie, & fit une guerre ouverte à l'Etat, qui le déclara ennemi de sa liberté, de ses droits, & de sa religion. Le Prélat, en se retirant à Annecy avec ses Chanoines, se dépouilla d'une autorité qu'il ne pouvoit plus exercer, & ne conserva qu'un vain titre, qui est encore affecté à ses successeurs : la ville même, où ceux-ci font leur résidence, ne paroît subfister & se soutenir, que par la dévotion aux reliques de saint François de Sales, & par l'argent que cette dévotion y attire. A la vacance du Siege, le Chapitre, composé de nobles ou de docteurs, mais pauvre, présente trois sujets au Duc de Savoie, qui en choisit un pour Evêque.

Outre le traité qui unissoit Geneve avec les Bernois, elle se fortifia encore de l'alliance de Zurich, & sur-tout de celle de la France qui l'a constamment & hautement protégée. Avec ces secours elle résista aux armes de Charles-Emmanuel, qui, du fein de la paix la plus profonde & dans l'obscurité de la nuit, tenta l'escalade, & se proposa de s'emparer de la cité après en avoir exterminé les habitans. Deux cens Savoyards avoient déjà gagné les remparts; mais ils furent à peine apperçus, que les bourgeois, réveillés par les cris de quelques citoyens, coururent aux armes & mirent leurs ennemis en déroute. Une partie fut taillée en pieces, le reste fait prisonnier; & pour dégoûter le Duc de Savoie de pareilles entreprises, on en fit pendre treize des principaux, comme traîtres, assassins & voleurs nocturnes.

Le Duc se voyant repoussé, & ses officiers pris ou pendus, ne songea plus à surprendre une ville, qui depuis n'a cessé de s'enrichir, de se peupler & de s'embellir. Elle célebre par des sêtes & des réjouissances annuelles, le 12 de Décembre, jour de l'escalade, qui, sixé pour la destruction de ses habitans, sur celui de leur liberté. Aussi conservent-ils toujours précieusement, dans l'arsenal, ses échelles, les lanternes, les pétards dont se servirent les Savoyards

pour leur attaque. On dit même que le pétard qui devoit forcer la porte, est encore chargé comme il l'étoit, lors-

qu'il fut pointé contre la ville.

Le traité de paix qui suivit cette délivrance, porte que tout acte d'inimitié & de haine sera oublié à jamais; & que quiconque entreprendra de troubler le repos public, sera regardé comme violateur des traités. Le Duc ne se réserva aucune prétention; & depuis cette époque, la plus parfaite intelligence a regné entre la Savoie & l'Etat de Geneve, que le Roi de Sardaigne vient ensin de reconnoître comme Souverain, libre & indépendant.

Dans le tems que la Ligue travailloit avec le plus de force à exclure Henri IV de la Couronne, Geneve ofa se déclarer pour ce Prince, qui voulut bien s'en souvenir. Le Nonce du Pape pressant ce Monarque d'abandonner la République, « ce n'est pas moi seulement, répondit » Henri IV, qui l'ai prise sous ma pro- » tection; ce sont mes prédécesseurs, » en reconnoissance des services qu'ils » en ont reçus. Il est de la bienséance » & même de la justice, de ne pas con- » trevenir à cet engagement. Je n'aban-

» donnerai jamais les Genevois; cet » abandonnement feroit tort à la Cou-» ronne & à la sûreté de la parole

» Royale ».

Quelques dissentions intestines, dont la derniere a éclaté en 1738, ont de tems en tems altéré la tranquillité de Geneve. Les Magistrats avoient établi quelques impositions pour augmenter ses fortifications. Le peuple prétendoit devoir être consulté pour une opération de cette importance; des murmures secrets on en vient aux plaintes publiques. Les Magistrats font faire quelques mouvemens dans l'arfenal pour en imposer aux mutins; mais cette précaution de fagesse produit les plus fâcheux éclats. Les citoyens se foulevent contre les Conseils; ceux-ci veulent foutenir leurs préposés, & se voient ensuite forcés de les sacrifier. Alors le Roi prenant le parti de joindre fa médiation à celle des Cantons de Zurick & de Berne, envoie le Comte de Lautrec pour rétablir la tranquillité; & tout est heureusement pacifié. La sûreté est également établie au dehors par deux nouveaux traités, l'un avec la France en 1749, & l'autre

en 1754 avec le Roi de Sardaigne. Geneve, remarquable par sa situation, fon gouvernement, fon indépendance, sa religion, ses arts, son commerce, n'occupoit anciennement que la montagne qui est comme la clef du lac Léman; peu à peu elle est defcendue dans la plaine, où en gagnant de l'étendue, elle a perdu dans les brouillards du lac, une partie de sa salubrité. On y voit d'assez beaux édifices, des promenades agréables, des rues bien alignées, & toutes les mai-fons bâties de pierres; ce qui prévient les incendies, auxquels on apporte d'ailleurs un prompt remede, par le bel ordre établi pour les éteindre; mais les pierres, qui se tirent de Lausane, font d'un gris sale, qui donne aux maisons un air de poussiere. La ville est bien fortifiée, sur-tout du côté du Prince qu'elle redoute le plus, le Roi de Sardaigne. Dans la partie où les fortifications ne sont point achevées, elle soutiendroit mal un siege en regle; mais le service s'y fait comme dans une place de guerre. J'imaginois d'abord qu'elle se gardoit elle - même; mais je vis avec surprise, que sa garnison n'étoit formée que de soldats étrangers. Il y a

feulement, aux corps-de-garde, quelques gens de la République, chargés de l'examen des passe-ports, & qui, en cas d'attaque, ne seroient pas d'une grande ressource. On peut croire cependant que chaque citoyen deviendroit soldat dans le besoin. On permet aux Genevois de servir dans les troupes étrangeres; mais l'Etat ne sournit à aucune Puissance des corps avoués, & ne soussere dans son territoire aucun enrôlement.

Geneve a trois portes qui se ferment au coucher du soleil, & les Dimanches pendant le Service divin. Il n'est permis, sous aucun prétexte, de les ouvrir avant l'heure marquée, qui varie suivant les saisons. Les entreprises des Ducs de Savoie ont sait maintenir cette police avec la plus grande rigueur. Quatre compagnies, commandées par un des syndics, montent la garde tous les jours, & ont leur corps de-garde à la Maison de Ville & aux portes. Une cinquieme, destinée à remplir les postes de nuit, sert de renfort aux quatre premieres. Le syndic est assisté par deux membres du Petit Conseil, à qui l'on donne le titre de

Majors. Ce service se fait avec autant de régularité, que si l'on étoit à l'ap-

proche de l'ennemi.

On a disposé sur les fortifications. le long du pays de Vaud, à une diftance limitée, des feux d'une matiere très combustible, qui se découvrant de l'un à l'autre, informeroient promptement les Suisses du danger où pourroit se trouver la République. On assure le port avec des pilotis & des chaînes, qu'on ferme en même tems que les portes, dans l'endroit où le Rhône, sortant du Léman, entre dans la cité, & la divise en deux parties inégales. Des chevaux de frise forment une barriere armée de pointes de fer les unes dans l'eau, les autres au-dessus. Un corps-de-garde, avec une galerie tournante, veille la nuit sur ce passage, & jouir, pendant le jour, de la double vue de la ville & du lac. Le soir, on leve un petit pont qui communique d'un bastion à ce corps-de-garde; de forte que la garde même se trouve enfermée jusqu'au lendemain.

Le Rhône, au fortir du Léman, se sépare en deux bras, & sorme une islequi, avec quelques belles maisons,

présente un ancien édifice appellé la Tour de César. Un double pont la joint, d'un côté à la ville, & de l'autre au quartier de Saint-Gervais, situé sur la rive droite du fleuve. Les promenades publiques sont la Treille & le Bastion neuf. La premiere est une terrasse très-élevée, ornée d'arbres; la feconde, un jardin planté de marroniers, d'où l'on découvre une vue magnifique. Je ne parle point de Plein-Palais, autre promenade qui est hors des murs, du côté où Geneve se montre dans sa plus belle apparence. J'étois. étonné que les loix somptuaires, qui s'observent avec tant de ponctualité dans cette République, eussent permisles édifices de quelques particuliers, qui, vus de cette promenade, semblent rompre cette égalité, qui doit être le premier objet de ces mêmes loix.

L'ancienne cathédrale, aujourd'huis l'Eglise de saint Pierre, est un vaste bâtiment, d'une architecture antique, dans le goût des Temples du treizieme siecle. Quoique les dedans en soient gothiques, son portique, soutenu par des colonnes d'ordre Corinthien, est d'une construction nouvellement élevée

sur les dessins d'un Genevois, qui a su allier la majesté, la grandeur & la simplicité. On n'en a point décoré l'intérieur par respect pour le précepte du Décalogue, qui interdit aux Hébreux l'usage des statues & des images: mais où seroit l'inconvénient d'avoir des tableaux, en averissant le peuple de ne les regarder que comme des monumens destinés à retracer, d'une maniere agréable & frappante, les principaux événemens de la Religion? Les premiers Réformateurs ont proscrit les peintures, c'est-à-dire, les exemples, & ont souffert que les épitaphes, c'està-dire, que des flatteries & des menfonges déshonoraffent les lieux consacrés à la vérité.

Cette Eglise, accompagnée de trois Tours, occupe l'endroit le plus élevé de la ville. La nes est remplie de bancs, où chaque place a sa lettre ou son numéro. Celles des Magistrats s'élevent en gradins dans la partie du Temple, qui faisoit anciennement le chœur des Chanoines. On voit à côté, dans une chapelle, un tombeau du sameux Duc de Rohan, qui mortellement blessé à la journée de Rinfeld, voulut que ses

cendres reposassent à Geneve, où sa veuve, Marguerite de Béthune, sille du célebre Duc de Sully, lui sit ériger un mausolée. Rohan avoit toujours eu une affection particuliere pour cette République qui lui doit plusieurs embellissemens, & spécialement la promenade de Plein-Palais, dont il sit lui-

même planter les arbres.

On vante encore ici l'arsenal & les magafins abondamment pourvus d'armes & de munitions. Les Hôpitaux ne font pas feulement un afyle pour les malades, mais un hospice pour les passans, & une ressource pour les pauvres familles, par la multitude des petites pensions qu'on leur distribue pour les aider à vivre sans se déplacer. La Biblotheque publique, confidérable en livres, en manuscrits, en médailles, & le College, par les connoissances & le zele des Professeurs, procurent à une jeunesse studieuse, la plus brillante & la plus folide instruction. Le superflu des biens ecclésiastiques, qui servoit, avant la réforme, à nourrir le luxe du Clergé, a été appliqué en partie à cet établissement. L'émulation y est excitée par les prix

que la République distribue elle-même avec le plus grand appareil. Ce jour-là, chaque classe va en procession à la Cathédrale, où sont assemblés un grand nombre de spectateurs. Le Recteur, & quelques-uns des Etudians, font des harangues en latin; & le premier Syndic distribue des médailles d'argent de dif-férente valeur. L'enfant qui les obtient, reçoit de ses parens celles qu'ils avoient gagnées eux-mêmes dans leur classe; & ces présens lui forment comme un gage, envers sa famille, de son application & de la continuité de ses fuccès. Onze Professeurs, avec le Recteur & trois Députés du Conseil des Vingt-Cinq, composent une espece de Sénat académique, dans lequel sont discutées toutes les affaires qui appartiennent aux études. Ces Professeurs peuvent aspirer à la Magistrature; & plusieurs en effet y sont parvenus; ce qui contribue également à entretenir l'émulation & la célébrité de l'Académie; mais alors il faut quitter la chaire de Professeur.

M. Burlamaqui, dont la réputation est aussi bien établie dans toute l'Europe par ses excellens écrits, que sa mémoire est en vénération à Geneve par son caractère & son amour pour les arts, a le premier ouvert le projet d'une Ecole gratuite de dessin. Elle se tient deux sois par jour, excepté le Jeudi & le Dimanche: un maître habile, payé par le Gouvernement, y donne des leçons; le nombre des Eleves est sixé; & à mesure qu'ils quittent, leur place est remplie par d'autres qui leur succedent.

Les Avocats, les Notaires, les Médecins forment des corps, auxquels on n'est aggrégé qu'après des examens publics. Tous les gens de métiers ont aussi leurs réglemens, leurs apprentisfages, leurs chefs d'œuvre. Ici chacun lit & s'éclaire; & le peuple même y est très-instruit. Je crois pourtant, malgré l'étonnante réputation de M. Tronchin, que la médecine y est moins cultivée que les autres sciences. On est furpris que les Génevois fachent si peu tirer parti de la proximité des montagnes, qui pourroient leur fournir une infinité de plantes rares, curieuses & utiles, & leur procurer, à peu de frais, un jardin de botanique & une école d'histoire naturelle.

20

Le port de Geneve sur le lac avec des jettées, ses barques, ses marchés & fa position entre l'Allemagne, l'Italie & la France, la rendent industrieuse', riche & commerçante. Ses rues sont éclairées la nuit; & l'on a construit sur le Rhône une machine à pompes fort simple, qui fournit de l'eau aux quartiers les plus élevés. On conserve dans les greniers une quantité suffisante de bled pour nourrir, pendant deux ans, tous les sujets de la République. Ceux qui en ont la direction, font leurs provisions dans les tems d'abondance; mais de peur que ces achats ne hauffent le prix des denrées, on ne peut les faire plus près qu'à quatre lieues de la ville. La plupart des familles cuisent le pain dans leur maifon, & tirent le bled d'où elles veulent; mais les boulangers & les aubergistes sont obligés de l'acheter de l'Etat au prix du marché. Les Soldats reçoivent en grain une portion de leur paye, & le Clergé une partie de ses honoraires. Cette distribution dispose environ du tiers de l'approvisionnement annuel; & comme c'est le vieux bled qui se vend le premier, le nouveau qui le remplace, entretient les provisions fraîches & toujours en bon état. Ce réglement a plus d'une sois sauvé la ville de la famine; mais ce n'est pas encore là l'unique avantage que le peuple peut en retirer; car comme le territoire est petit, s'il arrivoit que le laboureur voisin voulût vendre son grain trop cher, on ouvriroit les greniers publics, & l'on rendroit ainsi le

payfan plus traitable.

Malgré la richesse de quelques particuliers, on peut dire qu'en général l'Etat est pauvre, par la répugnance que témoignent les Génevois pour les nouveaux impôts, même les moins onéreux. Son revenu n'excede pas la fomme de cinq cens mille livres de notre monnoie: mais l'économie avec laquelle il est administré, suffit à tout, & produit même des fonds en réserve pour les besoins extraordinaires. Les charges du Gouvernement sont entretenues de différens domaines qui appartiennent à la République, & de certains droits d'entrée & de sortie assez médiocres. Dans toute aliénation ou vente de terre, l'Etat retire le dixieme de la chose vendue; & tout legs fait par un Génevois à un étranger où à quelqu'un dont il n'est ni l'allié ni le parent, rend le même intérêt de dix pour cent de la chose léguée.

La garnison, qui consiste en sept cens hommes divisés en douze compagnies, est payée en partie des revenus communs, & le reste par une taxe personnelle qui se leve sur les habitans. Chacun s'inscrit volontairement à un office qu'on appelle la Chambre des Taxes; mais malgré la proportion qu'on devroit observer dans la perception de ces deniers, pour ne par déroger à la liberté publique, on s'est interdit toute perquisition. Le paiement ordinaire est d'environ deux écus pas an pour chaque pere de famille. Tout Bourgeois ou Citoyen de Geneve, dans quelque pays qu'il soit, est soumis à cette imposition, & ne peut s'y resuser, sans renoncer, lui & sa postérité, à tous les droits de la République.

Ajoutez à ceci, ce que donnent les étrangers pour obtenir des lettres de protection, ce que peuvent produire les permissions de commercer, & vous aurez les principales branches des revenus de ce petit Etat. Les appointe-

mens des Magistrats sont très-modiques: les plus considérables, c'est-àdire, ceux des Syndics, n'excedent pas deux mille francs. Les Membres du Petit Conseil ont environ douze cens livres; & ceux du Conseil des Deux Cens ne retirent aucun émolument de

leurs places.

Le pouvoir suprême de la République réside dans ces deux sortes de magistratures, & sur-tout dans l'assemblée générale de la Nation, composée du corps entier des Bourgeois & des Citoyens qui ont passé l'âge de vingt-cinq ans. C'est à elle qu'appar-tient la puissance législative, le droit de la guerre & de la paix, les alliances, les impôts, & l'élection des principaux Magistrats, qui, quoique le nombre des votans soit au moins de quinze cens personnes, se fait dans la Cathédrale avec autant d'ordre que de décence. Le plus ancien des Ministres prononce un sermon pour éloigner tout intérêt particulier, tout esprit de brigue & de parti, toute haine, toute animosité personnelle.

Le discours fini, s'il s'agit de l'élection des Magistrats, on distribue à 24

chaque Bourgeois une liste, où sont imprimés les noms de tous les candidats. Chaque membre passe devant le Petit Conseil qui est assis au milieu de l'Eglise, met la main sur une grande bible, & se retire dans un des cabinets préparés à ce dessein. Il y trouve une écritoire & des plumes, fait une croix à côté des noms de ceux à qui il a intention de donner son suffrage, ple le papier & le met dans une boîte On ouvre ensuite toutes ces listes; & la proclamation se fait en faveur de ceux qui ont le plus de voix. Tout ce qui se porte à ces fortes d'assemblées, a été préalablement examiné par les deux Confeils. Le premier Magistrat expose le sujet dont il est question; & chacun opine pour l'affirmative ou pour la négative.

Le Conseil des Deux Cens, qui seroit mieux nommé des Deux Cens Cinquante, comprend ce dernier nombre de Bourgeois ou de Citoyens. Ils doivent avoir au moins trente ans accomplis; & leurs charges tont à vie, à moins qu'ils n'en soient privés par quelque slétrissure, comme banque-route, censure publique, &c. On les appelle

appelle aussi le Grand-Conseil; & ce sont eux qui disposent de soutes les places, qui traitent toutes les grandes affaires, qui peuvent saire grace aux coupables, & élisent les membres du

Conseil des Vingt-Cinq.

Cens, a le pouvoir exécutif dans ce qui regarde les loix nationales, juge seul les causes criminelles, nomme aux petits offices, crée les Bourgeois, administre les finances, fait assembler le Grand-Conseil quand il le croit nécessaire, connoît de toutes les matieres dont l'importance ne mérite pas la convocation des autres tribunaux, & décide de tout à la pluralité des voix.

Il y en a un autre, appellé le Conseil des Soixante, qui ne s'assemble que dans les cas pressans: c'est le même que celui des Vingt-Cinq, auquel on associe, dans les affaires épineuses, trente-cinq membres de celui des Deux-

Cens.

Les Présidens de ces dissérentes jurisdictions sont les quarre Syndics, qui ne peuvent l'être qu'une année, ni le redevenir qu'au bout de quatre ans; leur rang est déterminé par leur ancienneté

Tome XXV.

26

dans le Sénat. Ils ont le pouvoir de convoquer extraordinairement le Confeil des Vingt - Cinq, qui d'ailleurs doit s'assembler tous les jours. Les affaires qui demandent une prompte expédition, foit criminelles, foit civiles, font toutes de son ressort & de celui des Syndics, auxquels on a joint un Trésorier, deux Secrétaires, six Assesseurs, un Procureur-Général & un Lieutenant de Police. Celui-ci exerce, durant une année, un pouvoir coercitif, sujet à la même restriction que le pouvoir des Syndics, c'est-à-dire, qu'il peut faire emprisonner les coupables, mais non pas les relâcher de sa propre autorité. Les Assesseurs restent en charge pendant trois ans; & leur jurisdiction est à peu près la même que celle du Lieutenant de Police, qui est leur chef. C'est devant eux, que les petites affaires sont promptement expédiées. L'office du Procureur Général, qui est également triennal, & peut même être continué trois ans de plus, si l'assemblée générale le juge à propos, a pour obet la conservation des domaines & des privileges de la République. Ce Magistrat a le droit de plaider contre les abus, lors même qu'il n'en est pas reGENEVE.

27

quis; il est en même tems le demandeur de toutes les causes criminelles.

Tout Bourgeois ou Citoyen qui refuseroit une de ces charges, ou toute
autre à laquelle il auroit été nommé
par le Conseil des Deux-Cens, paieroit une amende de vingt cinq écus,
avec désense de sortir de la ville. Six
personnes du même nom & de la même
famille peuvent être en même tems de
ce Conseil; mais un pere & un fils,
ou deux freres, ne sauroient occuper
ensemble une place dans celui des VingtCinq. Cette loi prévient le dangereux
aggrandissement des familles, & éloigne les malheurs qui ont déchiré tant
de Républiques.

Les quatre Syndics sont élus le premier Dimanche après le nouvel an; & le lendemain on convoque le Grand-Conseil, pour examiner si aucun des membres de celui des Vingt-Cinq ne mérite d'être déposé. En attendant, ils sont tous regardés comme suspendus, jusqu'à ce que le Grand-Conseil les ait rétablis dans leur charge; ce qui se fait le jour même. De leur côté, ils déposent ou consirment à leur tour les membres du Conseil des Deux-Cens;

Bij

le corps.

lar je

Pour contre-balancer la puissance des Magistrats, on accorde à tout Bourgeois ou Citoyen le droit de représentation, qui consiste à donner une déclaration des abus qu'il croit découvrir, & un plan de ce qu'il pense être utile à l'Etat. Le Conseil des Vingt-Cinq examine ces mémoires; & ce privilege peut être regardé comme la sauve-garde de la liberté du peuple, si l'usage qu'il en fait est réglé par la discrétion & par la prudence; mais si, en oubliant le bien général, la balance venoit à pencher du côté de l'intérêt particulier, & que la corruption s'insinuât parmi les Citoyens, il est certain que dans une petite ville, où quinze cens personnes peuvent être armées au premier fignal, ce droit ne pourroit manquer de produire l'effet le plus funeste. Aussi en accordant aux Génevois le pouvoir de faire des représentations convenables au bien de la République, on leur défend, sous les peines les plus rigoureuses, d'exercer aucune forte de violences.

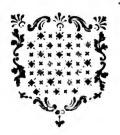
Vous voyez par ce détail, que le Gouvernement de Geneve a tous les avantages & aucun des inconvéniens de la démocratie. Tout y est soumis à la direction des Syndics; tout émane du Petit Conseil pour la délibération; & tout retourne à lui pour l'exécution. On ne connoît point de dignité héréditaire; le fils d'un premier Magistrat reste confondu dans la foule s'il ne s'en tire par son mérite. La noblesse ou la richesse ne donne ni rang, ni prérogative, ni facilité pour s'élever aux charges; les brigues sont sévérement défendues; & les emplois si peu lucratifs, que n'ayant pas de quoi exciter la cupidité, ils ne peuvent tenter que des ames nobles, ou par le bien qu'on peut y faire, ou par la considération qu'on y attache. S'il y a dans le monde un rang propre à illustrer ceux qui l'occupent, c'est, sans doute, celui que donnent les talens & la vertu, celui dont les Magiftrats se sont rendus dignes, celui auquel des concitoyens, égaux par l'éducation & par la naissance, inférieurs par leur volonté & par la préférence qu'ils ac-Biii

GENEVE.

cordent au mérite, les ont élevés. Aussi avec combien de douceur & de condescendance, ne temperent-ils pas la gravité convenable aux Ministres des loix? Combien ne rendent-ils pas en estime & en attention, ce qu'on leur doit d'obéissance & de respect? Conduite d'autant plus judicieuse, que ce peuple équitable & généreux se fait un plaisir de son devoir; qu'il aime naturellement à honorer ses chess, que les plus ardens à soutenir leurs droits, sont les plus portés à respecter ceux de la magistrature.

Je fuis, &c.

A Geneve, ce 11 Septembre 17573



LETTRE CCCXIX

SUITE DE GENEYE.

La constitution ecclésiastique de cette ville est purement presbytérienne: le peuple a rejetté l'épiscopat, soit par le souvenir des anciennes vexations de ses Evêques, soit parce que des pasteurs moins imposans & moins riches conviennent mieux à une petite République. Calvin est le sondateur de cette église; les Génevois l'appellerent parmi eux, pour donner de la célébrité à leur pays; & il dressa, de concert avec les Magistrats, un recueil de loix qui est devenu le code sondamental de l'Etat.

Jean Calvin naquit à Noyon, de parens obscurs, au commencement du seizieme siecle. Il sit ses premieres études à Paris au college de la Marche, sa philosophie à celui de Montaigu, son droit à Orléans & à Bourges. Les sentimens de Luther & de Zuingle commençant à se répandre en France, le goût de Calvin

Biv

SUITE DE GENEVE. l'entraîna dans leur parti; & son ardeur à soutenir leurs opinions, à enchérir même sur leurs erreurs, dont il fit un corps de doctrine, l'obligea de s'expatrier. Il se retira à Geneve, où il fut nommé à une place de prédicateur & de professeur. Il y abjura folemnellement la Religion Catholique, & y fit recevoir son formulaire de foi & son catéchisme. Un fynode affemblé à Berne, rendit quelques décisions contraires aux Dogmes établis par cet hérésiarque. Calvin les rejetta avec hauteur; & le ton absolu qu'il osa s'arroger, déplut aux Génevois qui le chasserent de leur ville. Il alla s'établir à Strasbourg, y fonda une église qui devint florissante, & s'y maria avec la veuve d'un Anabaptifte.

Il avoit laissé à Geneve un parti considérable, qui reprit des sorces en son absence, & parvint à le saire rappeller par la République. Il y sut, pour cette sois, plus puissant que jamais, & y exerça une autorité absolue. Cet homme, qui avoit contesté à l'Eglise une partie de sa jurisdiction, institua des tribunaux, auxquels il attribua

SUITE DE GENEVE. le pouvoir de lancer des censures, & même d'excommunier. Ses autres erreurs font très-nombreuses, & forment un systême lié de presque toutes les hérésies qui s'étoient élevées depuis plusieurs siecles. C'est dans le livre de ses Institutions, qu'il en faut chercher les dótails. On y voit que, comme les Luthériens, les Vaudois, les Zuingliens, il anéantit l'autorité de l'Eglise, en donnant à chaque particulier le droit d'interprêter les écritures; qu'il profcrit les images comme les Iconoclastes; qu'il dépouille l'homme de fon libre arbitre, & fait tomber la source des mérites & démérites; qu'il anéantit la confession & la satisfaction, pour leur substituer une pénitence produite par une crainte servile, indigne de la Divinité; qu'il erre sur la prédestination, fur ses causes & sur ses effets; qu'il reiette les indulgences & les prieres pour les morts; qu'il en use de même pour le mystere de la transubstantiation & pour le plus grand nombre des facremens; que l'Eglise Romaine n'est pas la véritable Eglise, & que l'autorité du Pape n'est qu'une puissance usurpée.

BW

- Il s'en faut bien que les opinions de Calvin soient aujourd'hui aussi constamment suivies à Geneve, qu'elles l'étoient du tems de cet hérésiarque. Il y a peut-être encore quelques vieux ministres attachés aux anciennes formes ; mais c'est le petit nombre; la plupart se permettent, sur la révélation, sur le péché originel, sur les récompenses & les peines de l'autre vie, sur la divinité même de Jesus-Christ, des libertés voifines du focinianisme, que l'instruction publique ne combat ni ne détruit. Ceci rappelle naturellement les écrits de MM. d'Alembert & Rousseau, sur cette matiere, & une certaine profession de foi qui doit être regardée comme une suite de cette dispute.

Le premier, M. d'Alembert, dans l'article Geneve du dictionnaire de l'Encyclopédie, paroissoit réduire à une espece de déisme, toute la religion des Ministres de cette ville. Cette doctrine, si elle étoit réellement celle de ces Messieurs, feroit l'éloge, non de leur orthodoxie, mais de leur logique, puisqu'elle est la conséquence nécessaire des principes de Religion Protestante bien entendus, comme l'a démontré

SUITE DE GENEVE. M. Bossuet. Jean - Jacques Rousseau, dans fa Lettre contre les spectacles, vient de prendre la défense des Prêtres de sa République; mais la maniere dont il les justifie, leur déplaît peut-être autant que l'opinion qu'a voulu donner d'eux M. d'Alembert. Le philosophe Génevois se contente de lui dire, qu'il auroit dû garder un secret qui ne peut lui avoir été dit qu'à l'oreille; mais ne feroit-il pas possible, si les faits rapportés par M. d'Alembert étoient vrais, qu'il n'y eût ni fecret violé, ni confiance trahie, & que l'auteur de l'article Geneve n'eût parlé que d'après l'opinion publique, ou la persuasion générale des honnêtes gens du pays; d'après celle des Ministres des autres Eglises réformées, ou d'après les livres de leurs plus célebres pasteurs, dans lesquels j'entends dire que les mots de Confubfsantiel, de Trinité & d'Incarnation se trouvent rarement? Sur ces points importans du christianisme, ainsi que sur l'éternité des peines de l'enfer, il seroit à souhaiter que la profession de foi, donnée tout récemment par les Miniftres de Geneve, pour se justifier de l'accusation de M. d'Alembert, fût plus

36 SUITE DE GENEVE. précise & plus développée. Nos connoisseurs en théologie n'en paroissent

pas en général fort fatisfaits.

Mais pour ne parler que du gouvernement de cette Eglise, sans nous inquiéter des opinions de ses Ministres, la forme m'en a semblé purement démocratique. Soumis à la direction ou fur-intendance d'un chef qu'on renouvelle toutes les semaines, les Pasteurs se succedent les uns aux autres dans cette place, par ordre & sans élection. On en exclut les Prêtres de la campagne, qui cependant sont membres de la vénérable compagnie. C'est le nom qu'on donne à cette assemblée, dont le nombre est indéterminé; & comme il est permis d'y en associer d'autres, quoique laiques, le Petit Conseil s'est réservé le droit de les choisir. La compagnie désigne les personnes capables de remplir les places vacantes; mais ses choix doivent être approuvés par les Vingt-Cinq.

Le culte, en général fort simple, ne renserme que la p édication & la priere. Personne n'ignore avec quel succès le grand art de la chaire est cultivé à Geneve; mais peu de gens savent

SUITE DE GENEVE. jusqu'à quel point l'esprit de conciliation & de paix, la sainteré des mœurs, la sévérité pour soi-même & la douceur pour aurrui regnent dans le corps vénérable de ses Ministres. Leur vive & douce éloquence porte d'autant mieux dans les cœurs les maximes de l'Evangile, qu'ils commencent toujours par les pratiquer eux-mêmes. Les sermons fe bornent à la morale. On prêche deux fois les dimanches dans toutes les églises, une fois les jeudis; & tous les jours il y a des prieres publiques, indépendamment des catéchismes qui se font plusieurs sois la semaine. Le sacrement de la cêne s'administre aux grandes fêtes. Les temples alors ont peine à contenir la multitude de Protestans qui s'y rendent du midi de la France. Point de luminaire, point d'ornemens dans les églifes; on ne s'y tient ni à genoux, ni découvert : tous y mettent leur chapeau, sans en excepter même le pasteur, qui ne se découvre que pendant la priere. Les ecclésiastiques ne sont point appellés aux funérailles; c'est un acte de police qui se fait fans appareil. On enterre les morts dans un cimetiere éloigné, sans autre céré-

38 SUITE DE GENEVE. monie, que de les accompagner jusqu'à la tombe. Les baptêmes, les mariages, l'administration des sacremens se célebrent dans l'église; & c'est avec une exactitude aussi édifiante que religieuse, que les Ministres, malgré la modicité de leurs appointemens, remplissent ces diverses fonctions. Leur revenu ne va guere au-delà de douze cens livres, fans aucun casuel; encore est-ce l'Etat qui le donne; car l'Eglise ne possede rien. L'appât du gain n'est donc pas ce qui les appelle au ministere : ils sortent presque rous de familles honnêtes, dont l'aisance leur a procuré une vertueuse & savante éducation : de-là cette décence, cette noblesse avec laquelle ils débitent la parole de Dieu : de-là l'estime dont ils jouissent dans la République, & l'honneur d'y tenir le même rang que ses premiers Magistrats. Les Ministres font ou pasteurs, comme nos curés, ou postulans, comme nos prêtres sans bénéfices. On ne reçoit les premiers qu'à vingt-quatre ans, après des examens très - rigoureux quant à la science & quant aux mœurs. Personne ne peut se dispenser d'aller à l'église le dimanche. Deux Assesseurs, pendant

P_er g = "

SUITE DE GENEVE. 39 l'office, parcourent la ville; & s'ils trouvent quelque Désœuvré, ils lui font une réprimande, en l'exhortant à se rendre à son devoir.

Le Consistoire établi pour veiller sur les mœurs, est une Cour ecclésiastique, composée de tous les pasteurs & de douze laiques, dont deux sont membres du Petit-Conseil, le troisieme, un des Assesseurs, & les autres, du Conseil des Deux-Cens. Ils s'affemblent tous les jeudis, plus souvent même s'il est nécessaire, prennent connoissance des scandales, jugent suivant le rapport du pasteur, dans le district duquel les fautes se commettent; mandent devant eux les coupables, les reprennent avec sévérité; mais n'infligent que des peines spirituelles. Ils font quelquesois ces réprimandes par députés, lorsque les perfonnes qui en font l'objet, demandent quelques égards; mais s'il s'agit de punitions civiles, ils les renvoient au Confeil des Vingt-Cinq.

Les cas concernant le mariage se portent devant le Consistoire, qui donne son avis; & c'est le Petit Conseil qui décide. Un garçon ne peut se marier avant dix huit ans, ni une sille avant

SUITE DE GENEVE. quatorze; & tous deux doivent faire profession de la Religion protestante. On exige au moins deux témoins de considération; & pour que cet acte ait la publicité requise, il doit être signé par le premier syndic, & lu plusieurs dimanches de suite à l'Eglise. Les divorces sont permis en cas d'impuissance, d'adultere ou de défertion volontaire, après des proclamations juridiques. Une veuve ne peut se marier que six mois après la mort de son mari, ni une semme qui n'a pas quarante ans, prendre un époux plus jeune qu'elle de dix ans, ou de cinq, si elle en a passé quarante. Un homme de soixante ans ne peut épouser une femme, qui n'ait au moins la moitié de son âge. On n'étend point les degrés de parenté qui défendent le mariage, au-delà de ceux qui font marqués dans le Lévitique; ainsi les cousins-germains peuvent se marier ensemble; mais aussi point de dispense dans les cas prohibés. Le mariage n'a presque ici d'autre but, que la simple population; les réglemens contre le luxe favorisent la multitude des enfans ; & Geneve est , sur ce point, à plus de deux cens ans de nos mœurs & de notre siecle.

Le Consistoire n'a aucune inspection fur les hôpitaux: ils font fous la direction du quatrieme syndic, d'un conseiller du Petit Conseil, d'un pasteur de la ville, & de neuf membres du Conseil des Deux-Cens, qui ne retirent de leur place, qu'une forte recommandation pour s'avancer à des postes plus considérables. On compte cinq fondations pour les pauvres, dont la dépense annuelle se monte à plus de quarante mille francs. Les deux principales sont l'Hôpital-Général & la Bourfe Françoise. Le premier possede quelques terres; mais son entrerien dépend, pour la plus grande partie, des contributions volontaires du public, tant les aumônes sont abondantes. On fait chaque année une quête générale pour soutenir cet établissement; & ceux qui possedent un peu de bien ne manquent guere, en mourant, de lui laisser quelques legs. La Bourse Françoise a été instituée pour le foulagement de nos malheureux réfugiés, qui se retiroient à Geneve. Ses revenus n'ont d'autres sources que des quêtes publiques & quelques donations. Elle est dirigée par un passeur & huit diacres qui régissent ses affaires par pure

charité. C'est ainsi qu'on entretient constamment plus de trois mille pauvres dans cette ville, où tout étranger dans le besoin, est logé pendant une nuit, & tout malade, reçu jusqu'à ce

qu'il guérisse.

Cet esprit d'humanité qui anime les Génevois, se manifeste dans les loix même qui lui semblent le plus contraires. La justice criminelle s'exerce avec plus de clémence que de rigueur. La question, déjà abolie dans plusieurs Etats, & qui devroit l'être par-tout comme une cruauté inutile, est proscrite de cette République; on ne la donne qu'à des coupables déjà condamnés à mort, pour découvrir leurs complices. Tout accusé peut demander communication de la procédure, & se faire assister de ses parens & d'un avocat, pour plaider publiquement sa cause devant les Juges Lorsqu'un homme qui est censé coupable, pour éviter la justice, se sauve dans un pays étranger, l'Etat informe contre lui, instruit son procès, & le fait sommer, à son de trompe pendant plusieurs jours, de comparoître dans un tems limité, pour répondre aux accufations. Si, pendant fon absence, & après l'examen des témoins, son

SUITE DE GENEVE. 43 trime est avéré, on peint son essigne sur une planche avec son nom, & on l'apporte devant les Juges qui sont assis sur un tribunal en plein air. On lit au peuple le sommaire du procès; & le premier syndic remet sa sentence au secrétaire du Conseil. Le jugement publié, on porte l'essigne à l'endroit de l'exécution, où elle est traitée comme le seroit la personne même du criminel. Dès-lors il est réputé mort civilement; & s'il a l'imprudence de revenir dans sa patrie, l'Etat prouve son identité, & la Justice lui sait subir son jugement.

Le Droit Civil de Geneve est presque tout tiré du Droit Romain, avec quelques modifications. Par exemple, un pere ne peut disposer que de la moitié de son bien en faveur d'un héritier étranger; le reste se partage entre ses fils & fes filles. Cette loi assure d'un côté la dépendance des enfans, & prévient, de l'autre, l'injustice des peres. Quoique l'on ne soit sensé majeur qu'à l'âge de vingt-cinq ans, il est cependant permis de tester à dix-huit. La femme est la maîtresse de donner son bien à qui il lui plaît; mais ni elle, ni son mari, ne peuvent se laisser l'un à l'autre, plus de la moitié de ce qui leur est échu en ligne

SUITE DE GENEVE. directe ou collatérale, au préjudice des parens. Les testamens sont portés devant le Lieutenant de Police & les Afsesseurs qui les ouvrent les premiers. De même que personne ne peut priver ses enfans de plus de la moitié de ses biens, personne non plus, faute d'enfans, ne peut en frustrer ses pere & mere. Le pouvoir de tester étant limité, les biens se trouvent répandus dans la masse entiere du peuple; ce qui les empêche de se concentrer dans les mains du plus petit nombre, pour troubler l'esprit politique, & sur-tout la constitution de l'Etat. On voit ici peu de procès; la plupart sont accommodés par des amis communs, par les Avocats mêmes, & par les Juges.

On doit s'attendre aux soins les plus minutieux, pour tout ce qui concerne la police, dans une petite République. Les besoins étant moins compliqués & plus facilement connus, la prévoyance peut plus facilement y apporter du remede. En cas de seu, par exemple, les grandes cloches des principales églises sonnent le tocsin, & sont secondées par les petites des angles saillans des fortifications, qui communiquent

SUITE DE GENEVE. l'alarme dans les environs. Toute la ville est éclairée à l'instant par des poëles ardentes, remplies de réfine, & par des chandelles qu'on met aux fenêtres. La milice prend les armes; & chaque soldat se rend à son poste; mais ceux qui se trouvent dans le voisinage du feu, doivent y rester. On donne des récompenses pour les trois pompes qui arrivent les premieres. Le chef des fyndics & celui de la garde se rendent à la Maison de Ville, & les deux autres dans le lieu de l'incendie. Les capitaines des troupes, les membres du Petit Conseil vont à leurs places respectives; & les autres se tiennent à l'Hôtel-de-Ville. Tous les effets de la maison qui brûle, sont mis en lieu de fureté sous les yeux d'une garde fidele; & la milice empêche les personnes inutiles de fortir des maisons, tandis que les servantes courent au feu avec leurs baquets. Pour prévenir toute trahison, les villages voisins, immédiatement après un fignal, se mettent sous ·les armes, & y demeurent jusqu'à ce que le danger soit passé. Alors le syndic ordonne aux bas-officiers d'en infor-

mer leurs compagnies; & il est alors

permis à chacun de se retirer.

Les loix fomptuaires s'observent avec toute la ponctualité nécessaire dans un petit Etat, qui ne subsiste que par l'industrie des citoyens. Elles interdisent l'usage des pierreries & de la dorure, bornent la dépense des funérailles, & proscrivent les voitures qu'on ne permet qu'à la campagne ; encore est-il défendu d'y atteler plus de trois chevaux. Point de chaise à porteurs, excepté dans. les cas de maladie; & alors il faut une permission du Magistrat. Point de dentelles, même pour les femmes, qu'une petite à leur bonnet; des manchettes de mousselines, encore faut-il qu'elles ne soient qu'à un rang; point de robes garnies, que jusqu'à la taille; point de rouge, ni rien qui imite le diamant; point de bague de prix, ni qui passe plus de trois cens livres. Le luxe n'est pas moins modéré dans l'intérieur des maisons: les tapisseries, les glaces, les tableaux font interdits, loriqu'ils vont au-delà d'une certaine valeur; & il n'est pas jusqu'aux festins de noce, qui ne soient limités. On ne peut y inviter plus de

SUITE DE GENEVE. 47 feize personnes; & passé dix heures du soir, il ne doit plus y avoir d'assemblée de danse. Les armoiries des familles, ni aucune sorte de peintures, ne peuvent décorer les carrosses; mais tous ces réglemens ne regardent point les étrangers: on les dispense des loix somptuaires, sans doute, dans la crainte de les éloigner, & de perdre par-là les sommes considérables qu'ils laissent dans l'Etat.

Tout ce qui peut inspirer le goût des plaisirs & de la mollesse, est exclus de cette ville. On n'y souffre par conséquent point de comédie, de peur que l'amour de la parure, de la dissipation, du libertinage qui accompagne les gens de théatre, n'y corrompe la jeunesse. C'est encore un point sur lequel ont écrit contradictoirement MM. d'Alembert & Rousseau, l'un pour engager, l'autre pour détourner les Génevois de permettre chez eux l'établissement d'un spectacle.

Cette quession, agitée parmi nous depuis un demi-siecle, doit son origine aux scrupules d'un poëte dramatique, du célebre Boursault, qui craignant

d'offenter Dieu en travaillant pour l'amutement des hommes, confulta son confesseur, le Pere Caffaro. Celui-ci, pour le ressurer, lui écrivit une lettre, dans laquelle il lui prouva que nonseulement il éroit permis de composer des pieces de théatre, mais de les jouer & d'y assister. Cette lettre, imprimée en 1694, devint le fignal d'une vive dispute; & la France sut inondée d'un déluge de bons & de mauvais écrits, pour & contre la comédie. Cette efpece de guerre civile a jetté de tems en tems quelques étincelles depuis sa naissance jusqu'à nos jours; & M. Rousfeau femble vouloir la rallumer dans sa lettre à M. d'Alembert. Ce dernier avoit encore dit, dans l'Encyclopédie, que si les comédiens étoient nonseulement soufferts à Geneve, mais contenus d'abord par des réglemens sages, protégés ensuite, & même considérés dès qu'ils en seroient dignes, cette ville auroit l'avantage d'avoir des spectacles & des mœurs; que les représentations théatrales formeroient le goût des citoyens, & leur donneroient une finesse du tact, une délicaSUITE DE GENEVE. 49 tesse de sentiment, qu'il est très-difficile d'acquérir sans ce secours; que la littérature pourroit en prositer, sans que le libertinage sit des progrès; que Geneve réuniroit la politesse d'Athènes à la sagesse de Lacédémone, & qu'une petite République auroit la gloire d'avoir réformé l'Europe sur ce point, plus important peut-être qu'on ne pense.

Voilà, en substance, le raisonnement qui a alarmé le zele patriotique de M. Rousseau, également persuadé & des inconvéniens d'une comédie à Geneve, & de l'avidité avec laquelle la jeunesse de cette ville se livreroit à des idées auxquelles elle n'a déjà que trop de penchant. Il a cru devoir agir & parler selon sa conscience & ses lumieres; mais que de questions à discuter dans celle qui fait le sujet de cet examen ? Les spectacles sont-ils bons ou mauvais en eux-mêmes? Faut - il les fouffrir, dans une petite ville? La profession de comédien peut-elle être honnête? Les comédiennes peuvent - elles être aussi sages que d'autres semmes? De bonnes loix suffisent-elles pour réprimer les abus? Voilà les différens points sur lesquels, avant que de passer à l'article Tome XXV.

SUITE DE GENEVE. principal, M. Rousseau a cru devoir chercher des éclaircissemens. Il applique ensuite à la ville de Geneve en particulier, ce qu'il a dit en général de l'établissement des spectacles. Cette ville est riche, continue-t-il; mais l'aisance du plus grand nombre de ses habitans vient de leur travail & de leur économie. Elle contient près de vingt-quatre mille ames; mais il y a des villes dans le royaume, qui en renferment un plus grand nombre, & ne font pas en état d'entretenir un théatre. De plus, les Génevois aiment excessivement la compagne; on en peut juger par la quantité de maisons répandues dans les environs. Chacun ayant passé la journée à ses affaires, part le soir à portes fermantes, & va respirer un air pur dans sa petite maison. Il faudroit donc, ou qu'ils se privassent de ce plaisir, ou qu'ils laissassent leur ville ouverte jusqu'à la sortie du spectacle, au risque de devenir la proie de trois Puissances, dont la plus éloignée n'a pas plus d'une

demi-lieue à faire pour y arriver. Un des grands inconvéniens de l'établissement d'une comédie à Geneve, seroit de faire tomber les cercles, qui

SUITE DE GENEVE. sont, aux yeux de M. Rousseau, le gage de la liberté, & le divertissement le plus honnête que puissent prendre ses concitoyens. Ces cercles sont des endroits où les hommes se rassemblent pour jouer, boire & fumer. Les femmes ont aussi leurs cotteries, où elles se réunissent pour dire du mal de leurs voisins & de leurs maris; car on avoue que les Génevoises ne sont pas exemptes du penchant ordinaire à leur fexe pour la médisance; mais ce penchantlà même a, dit-on, son utilité. Les femmes sont à Geneve, ce qu'étoient les censeurs à Rome; elles ont la fonction d'inspectrices des mœurs; & leurs caquets tiennent lieu de loix. Je supprime une infinité d'autres raisons tirées ou de la conftitution de cette République, ou des usages de ses habitans, & dont la conséquence générale est toujours qu'il ne faut point établir de comédie à Geneve.

Je suis, &c.

A Geneve; ce 14 Septembre 1757.

LETTRE CCCXX.

SUITE DE GENEYE.

On divise en quatre classes les divers membres de cette République, qui tous doivent faire profession de la Religion protestante. On nomme habitans, les étrangers qui ayant obtenu des Magistrats, ou acheté de l'Etat la permission de demeurer à Geneve, n'y jouissent d'aucun autre privilege. Les Bourgeois font ceux qui, nés d'habitans, ont acquis le droit de bourgeoisie & les prérogatives qui y font attachées. Les Citoyens, fils de Bourgeois & nés dans la cité, peuvent seuls parvenir aux premieres places de la Magistrature. Les natifs sont ceux qui, issus d'un pere qui n'étoit qu'habitant, ont quelques droits de plus que lui, mais font encore exclus du gouvernement. L'avantage d'être né dans la ville est si important, que les Génevoises absentes ne manquent jamais d'y rentrer pour y faire leurs couches, & ne pas priver leurs enfans de plusieurs privileges.



C'est, Madame, une chose singuliere, qu'une ville qui ne compte pas vingtquatre mille ames, & dont le rerritoire morcelé contient à peine trente villages, ne laisse pas d'être un Etat souverain, & une des Cités les plus florissantes de l'Europe. Le commerce & les arts occupent le plus grand nombre de ses habitans. Placée entre l'Italie, l'Allemagne & la France, elle a la facilité de leur fournir les marchandises qui leur manquent & qu'elle tire d'ailleurs. C'est proprement un lieu de passage, un entrepôt commode pour ces différentes nations, fur-tout lorsqu'elles sont en guerre; car les événemens qui agitent l'Europe, ne sont pour cette ville qu'un spectacle, dont elle jouit sans y prendre part.

Sans entrer dans un détail particulier fur le négoce de Geneve, il suffit de remarquer la quantité de draps, de bas de laine & de chapeaux, qu'elle tire d'Angleterre. Il ne se fait pas de vente de la Compagnie des Indes à Londres, qu'on n'y voie les marchands Génevois s'y pourvoir de tout ce qui peut donner plus d'étendue & d'activité à leur commerce. Une loi parti-

culiere contribue merveilleusement à la conservation de leur crédit. Si un membre du Conseil fait banqueroute, il est aussi-tôt déchu de tous ses droits, & ne peut plus aspirer à aucune charge. Cette même loi exclut des emplois de la République, les Citoyens qui ne paient pas les dettes de leur pere après sa mort; à plus forte raison ceux qui n'acquit-

tent pas leurs propres dettes.

La fabrique qui fleurit le plus dans ce pays, est celle de l'horlogerie: elle occupe plus de cinq mille personnes, c'est-à-dire, près de la quatrieme partie des Citoyens. On en ébauche les principales pieces, pendant la faison des neiges, dans les montagnes de la Suisse; on les envoie à demi-brutes à des horlogers de Geneve, qui les retouchent, & en font ces montres qu'ils répandent dans toute l'Europe. Ils en vendent même aux horlogers de Paris qui y gravent leur nom, & les donnent comme leur ouvrage.

de galons d'or & d'argent, quelquesunes d'étoffes, de bas de soie, & d'indiennes; mais la plus avantageuse, après l'horlogerie, est la librairie, & une grande variété d'ouvrages en pier-

SUITE DE GENEVE. res fausses. La derniere guerre, en diminuant en France le commerce de bijouterie, avoit chassé de Paris un grand nombre d'ouvriers & de metteursen-œuvres; la guerre actuelle en a occasionné une transmigration encore plus confidérable. Les Génevois les ont favorablement accueillis; & la bijouterie forme aujourd'hui une branche affez étendue de leur négoce. Ils font maîtres du titre des matieres; & le titre est presque une chose indifférente à la plupart de ceux qui veulent se donner ou un étui ou une boîte; ils n'ont d'ailleurs aucun droit de contrôle à payer; quant à celui d'entrée en France on en Espagne, il est mille moyens de l'éluder.

Le peuple de Geneve ne se soutient qu'à force de travail, & n'a le nécessaire qu'en se resusant le superslu. Ce qui frappe d'abord un étranger qui y entre, c'est l'air de vie & d'activité qu'il y remarque. Tout s'occupe; tout est en mouvement; nulle autre petite ville ne présente un pareil spectacle. Visitez le quartier S. Gervais, toute l'horlogerie de l'Europe y paroît rassemblée. Parcourez le Molard & les rues basses, un

appareil de commerce en grand, des monceaux de balots, de tonneaux confusément jettés, une odeur d'Inde & de droguerie vous font imaginer un port de mer. Aux Paquis, aux Eaux vives, le bruit & l'aspect des fabriques d'indienne & de toile peinte semblent

vous transporter à Zurich.

Un autre sujet d'étonnement, est le nombre des gens éclairés en tout genre, que cette ville a produits depuis deux siecles. Il y a peu de Citoyens qui n'aient chez eux une petite bibliotheque de livres choisis à leur usage. Un d'eux, qui n'est qu'un simple horloger, me fit voir une espece de barometre de sa façon, qui marquoit, fur un cadran, les changemens extraordinaires & fubits qui arrivoient dans l'air. Un autre vient d'inventer une machine pour lancer des pierres & des feux d'artifice. C'est une espece de baliste & de carapulte des anciens, mais plus commode, plus aifée à manier, & d'un transport plus facile. Un faiseur de bas m'a fait voir qu'il a lui-même exécuté & parfaitement représenté le système de Copernic. On me montra aussi une pendule, où un serin

SUITE DE GENEVE. artistement imité, bat des ailes & chante avec autant de justesse que d'harmonie. Ce n'est donc pas sans raison, que Crouzas comparoit Geneve à Athènes, qu'elle égale en effet par le goût des beaux arts, & le zele pour la liberté. La peinture a fourni des Petitot, des Arland, des Liotard; & le célebre Dassier fait honneur à la gravure : toutes ses médailles sont estimées; & je ne doute pas que le tems n'en augmente le prix. Le talent de Rouquet étoit la peinture en émail, dans laquelle il a surpassé tous les artistes de l'Europe. Il s'est fait admirer plusieurs fois à Paris, où il est mort, par d'excellens morceaux exposés au fallon.

Geneve a eu aussi l'avantage de posséder des étrangers célebres que l'agrément de sa situation & la liberté dont on y jouit, ont engagés à s'y retirer. M. de Voltaire, qui vient d'y établir son séjour, retrouve, dans ces républicains, les mêmes marques d'estime & de considération, qu'il recevoit chez les Monarques. Ce grand poète habite les Délices, nom qu'il a donné à une maison charmante, située

SUITE DE GENEVE. à peu de distance de la ville, & dont il fait parfaitement les honneurs. Elle a fur sa gauche le lac dans l'éloignement, Geneve au-dessous, l'Arve & le Rhône fur la droite, en face des montagnes qui varient à l'infini fuivant leur nature & leur distance. Les jardins de cette maison, à jamais célebre par le nom immortel de celui qui l'occupe, font cultivés avec soin, & dessinés avec goût. Je fus enchanté de l'ordre & du ton qui regnent dans ce séjour philosophique. On y dîne à trois heures; & l'on y mange les plus beaux poissons, les plus belles truites, les plus belles perches du lac Léman. On ne peut être plus poli, que le fut à mon-égard le maître de cette délicieuse habitation. Enfermé dans sa robe de chambre, dont sa mauvaise santé est toujours le prétexte; il se plaint volontiers de ses infirmités, qu'il oublie en se promenant ou en causant avec la chaleur & le feu qui l'anime encore. ll s'amusoit alors à exercer une troupe de comédiens, qui avoient leur théaure à un quart de lieue des Délices, sur les terres de Savoie. Il est excellent à en-

SUITE DE GENEVE. tendre dans ces sortes de répétitions. Il les faisoit, en relisant après eux chaque tirade, d'abord d'une voix sourde & éteinte; mais il rentroit par degrés dans le feu de la composition; & de ce feu sortoient, comme autant d'étincelles & d'éclairs, les raisons qu'il donnoit à ses acteurs pour varier le ton, pour animer le geste, pour presser ou ralentir le dialogue. En contemplant les traits de ce grand homme, je croyois retrouver dans ses yeux le caractere de fes ouvrages; & transporté d'une efpece d'enthousiasme, j'osai tracer ainsi le tableau que je m'étois formé de son esprit & de son génie.

Poëte, Historien, Philosophe, il a embrassé tous les genres, & même toutes les classes de chaque genre. Il faut distinguer en lui le Poëte épique, tragique, comique, lyrique, moral & léger. Il est, comme Historien, quelquesois Tite-Live, quelquesois Salluste; comme Philosophe, il commente Newton, examine Locke & Mallebranche, combat Paschal, fait voyager Babouc & Zadig, embellit la

morale, &c.

On ne disputera point à M. de Voltaire d'avoir exécuté ce que tant d'autres avoient inutilement entrepris, & ce que des hommes éclairés croyoient d'une exécution impossible : la Henriade est un des plus beaux monumens qui aient encore illustré notre langue. On n'y trouve pas uniquement des voyages & des combats, comme dans l'Enéide & l'Iliade : le caractere d'Henri IV, bien supérieur à celui d'Achille & d'Enée, réunit la bonté à la valeur, la vertu à l'héroisme; & le chantre du Héros François, est en même tems le précepteur du genre humain.

Quand M. de Voltaire entra dans la carrière dramatique, tous les genres sembloient épuisés; le grand, le sublime par Corneille; le tendre, le touchant par Racine; le fort, le terrible par Crébillon. Il falloit donc que ce Poëte se frayât une route nouvelle; & il le fit. Il réunit les trois genres qui avoient, chacun à part, illustré trois grands hommes. Il y ajouta une harmonie, un coloris jusqu'alors inconnus dans notre poësie, & une forte de philosophie, encore moins

SUITE DE GENEVE. 61 connue sur la scene. Jusques-là, on s'étoit borné à rendre les grands crimes odieux; M. de Voltaire fait plus; il rend la vertu aimable; chacun de ses drames est le panégyrique de l'humanité. Un tel genre, qui rassemble tous les autres, ajoute à leur persection, &

manquoit à celle du théatre.

Mais ni l'épopée, ni la tragédie n'ont pu borner les efforts ni les succès de cet écrivain. Original & immitable dans sa prose, notre langue y prend de nouveaux tours, un charme secret qui attache & qui féduit, une élégante clarté dans les matieres les plus seches, les plus obscures. Il embellit tout ce qu'il sait, & n'ignore que ce qu'on peut favoir: il explique Newton, comme s'il n'eût jamais fait Zaire. Il passe en revue les Émpires; il juge les Nations & les Rois avec cette impartialité qui doit caractériser l'historien; & il les peint avec cette force qui distingue l'homme de génie. A l'aspect de tant de chefs-d'œuvre différens, la postérité dontera peut - être qu'ils foient l'ouvrage d'un feul auteur; elle cherchera dans l'antiquité plus d'un Voltaire, comme la diversité des travaux du sils 62 SUITE DE GENEVE. d'Alcmene nous y fait chercher plus d'un Hercule.

Si l'on ne va point à Geveve sans voir M. de Voltaire, on peut encore moins parler de cette ville, sans faire mention du plus célebre de ses Citoyens, du sameux Jean-Jacques Rousseau. Assez d'autres vous entretiendront des travers, des ridicules, des solies de cet écrivain singulier, bizarre, original; je me bornerai à ce qui peut le rendre recommandable.

Né à Geneve d'un Bourgeois de cette ville, M. Rousseau a passé sa jeunesse, même en voyageant, dans une espece d'obscurité. Il se sentoit cependant cet esprit, ces talens qu'il n'a déployés que dans un âge mûr; mais il préféroit son repos à la réputation qu'il pouvoit fe faire de bonne heure, & qu'il paroît ne s'être effectivement faite que malgré lui. Cette question, « si le rétablissement » des sciences & des arts a contribué à » épurer les mœurs », est l'époque de l'apparition brillante de ce Génevois sur la scene littéraire & philosophique. Ce sujet l'intéressa; il crut y trouver l'occasion de rendre un hommage public à la vertu aux dépens des sciences.

SUITE DE GENEVE. 63 Son discours parut, à l'académie de Dijon, de tous ceux qui avoient concouru, le mieux écrit, le plus profondément pensé; & il triompha. Le public sentit tout le prix de ce dernier essor, & souhaita qu'une plume aussi éloquente se sit un plaisir de l'éclairer & de l'instruire.

L'intermede du Devin du Village; représenté avec le succès le plus brillant, le sit connoître des gens du monde; & peu de tems après sa lettre sur la musique Françoise, écrite avec autant de liberté que de seu, donna un nouvel éclat à sa célébrité; mais il l'acheta cher: les partisans outrés de notre opéra le traiterent sans ménagement. Une soule imbécille s'exhala en clameurs séditieuses; il en sut insulté, menacé; le fanatisme harmonique alla jusqu'à le pendre en essigie.

Dans le discours sur l'origine & les sondemens de l'inégalité parmi les hommes, M. Rousseau a osé courir le risque de renouveller aux yeux du vulgaire, l'Alceste de Moliere: peu s'en fallut en esset, qu'il ne sût déclaré: l'ennemi du genre humain. Des critiques lettrés n'y ont vu que la satyre

des Européens, & le panégyrique des Caraïbes; mais le public sans préjugé, a regardé ce discours comme un ouvrage de génie, qui réunit à la fois la fécondité des pensées, la force des raisonnemens, l'étendue des connoissances, le sentiment le plus vif, & l'éloquence du style la plus nerveuse.

La lettre à M. d'Alembert sur les spectacles, écrite du même ton de sincérité, avec le même coloris d'expression, eut aussi le même sort. Les uns prirent le ton de la plaisanterie; les autres l'accablerent de sarcasmes; tandis que les personnes pieuses nommoient l'auteur, le désenseur de la morale

chrétienne.

La vertu est peinte avec les traits les plus touchans, les plus propres à soumettre les ames honnêtes, dans la Nouvelle Héloïse. Cet excellent roman a sans doute des désauts; mais ils sont compensés par tant de beautés, qu'ils prouvent seulement que l'esprit le plus sublime & le cœur le plus vertueux ne suffisent pas toujours pour la persection d'un ouvrage. L'Héroïne Julie, mêlange étonnant d'agrément & de solidité, pense comme un homme;

SUITE DE GENEVE. & elle en a fouvent le style. M. Rouffeau, en lui donnant le sien, ne l'a point plié à cette urbanité, à cette négligence heureuse, à cette facilité singuliere, qui distingue la main des femmes. A ce défaut, joignez celui d'une déclamation fréquente, qui alonge la morale & fait perdre le récit de vue ; mais on ne peut trop louer le génie qui perce, même dans les moins bonnes lettres de ce roman. On dit que l'auteur en entreprend un autre qui, sous le nom d'Emile, pourroit être un excellent traité d'éducation, si l'on en éloignoit certains articles délicats, auxquels il est difficile de toucher, sans encourir le fort d'Oza. Quelle douloureuse fatalité, si cet Emile, devenu l'instrument des difgraces de son auteur, répand la tristesse sur ses jours, & l'exile du sein de ses amis!

Vous trouverez peut - être que je me suis trop étendu sur un aussi petit Etat que celui de Geneve; mais ce ne sont pas toujours les plus grands Empires qui présentent la plus parsaite image du bonheur, ni conséquemment qui méritent le plus les regards d'un Voyageur philosophe. La sage admi-

SUITE DE GENEVE. nistration d'une petite République, ses révolutions même, & cette merveilleuse continuation de hasards qui l'ont rendue comme le siege de la liberté, m'ont paru des objets dignes de fixer votre attention. Les efforts réitérés pour l'assujettir, les ruses employées pour la détruire, les divisions intestines avec ses Evêques, & les violences souffertes au dehors, particuliérement de la part de ses anciens ennemis les Ducs de Savoie, en ont fait long-tems le théatre de l'oppression & de la tyrannie. Riche aujourd'hui par sa liberté & par son négoce, elle voit souvent autour d'elle tout en feu, sans jamais s'en ressentir. Attachée à la France par ses traités & fon commerce; aux Anglois par fon commerce & par fa religion; trop fage d'ailleurs pour prendre aucune part aux guerres que ces deux nations se font l'une à l'autre, elle prononce avec impartialité sur la nature de leurs dissérends, & juge tous les Souverains de l'Europe sans les flatter, sans les blesser, fans les craindre. Les louables Cantons. ont trop d'intérêt à sa conservation. pour ne pas y contribuer de tout leur pouvoir. Les Sayoyards semblent avoir

SUITE DE GENEVE. oublié leurs anciens ressentimens, & s'intéresser à la prospérité d'un Etat, dont ils tirent eux-mêmes de grands avantages. Mais ce qui le rassure le plus, c'est la protection déclarée de la France, dont il sent si parfaitement la valeur, qu'il est à présumer que jamais il ne s'en. rendra indigne. Geneve n'a donc rien à redouter que d'elle-même; mais son gouvernement affermi par la félicité publique, me paroît établi sur des fondemens inébranlables. La modération & la prudence ont formé tous les passages aux appas féducteurs du luxe; la tempérance est la garde de la santé; la religion, la vertu des Magistrats & leur vigilance conflituent encore le plus constant bonheur de ces Républicains; & une teinture de savoir adaptée aux différentes circonstances de la vie, compose chez eux le caractere d'homme de bien & de citoyen éclairé. Les loix confervent la dignité de la magistrature, la liberté des particuliers; & c'est par les plus sages réglemens, que vingt mille habitans paroissent ne composer qu'une même famille. Je suis, &c.

A Geneve, ce 17 Septembre 1757.

LETTRE CCCXXI.

LA SAVOIE.

PENDANT mon séjour à Geneve, j'avois eu la curiofité de parcourir quelques montagnes du voisinage, spécialement le mont Salève, & un autre appellé la montagne Maudite. La premiere, quoiqu'éloignée de quelques lieues, paroît toucher à la ville, dont elle est féparée par la riviere d'Arve. Arrivé au pied de la hauteur, on la tourne pour parvenir au village de Monti, où le Curé me fit l'accueil le plus honnête. Il envoya chercher différentes fortes de laitage, & m'en régala de tout son cœur. Sa cure, quoique dans un endroit qui paroît inhabitable, vaut cependant deux mille livres de revenu; & le pasteur, quoique Savoyard, est un galant homme qui a vécu long tems à Paris en qualité de Précepteur du fils de l'Indien la Bourdonnaye.

Nous montames beaucoup plus haut que son habitation; & nous eumes en perspective Geneve, le Rhône, l'Arve,



& un pays immense, qui fait partie des quatre Souverainetés, le Genevois, la France, la Savoie & la Suisse. Nous cherchames des pétrifications; & il s'en présenta de plusieurs especes. Il est singulier, que dans un lieu élevé de plus de treize cens pieds audesfus du lac, déjà lui-même beaucoup plus haut que le niveau de l'Océan, on découvre des coquillages, dont le genre bien certain, bien reconnu appartient à des mers éloignées; car la plus proche, celle de Provence, est à plus de cent lieues; preuve incontestable d'une inondation générale fur la face du globe.

Ce que la montagne Maudite, toujours couverte de glace & de neige,
présente de plus remarquable, est un
lac de plusieurs lieues d'étendue, dont
les vagues suspendues & glacées laissent entr'elles des intervalles qui forment de prosondes vallées. L'abord en
est rude & escarpé; & son sommet inculte n'est fréquenté que par des voyageurs hardis & curieux, par des bouquetains & par des marmotes. Cependant, comme les richesses coûtent peu à
la Nature, on trouve dans les rochers

LASAVOIE.

incrustés de glace, des crystaux de toutes couleurs. Dans l'horreur de ces déserts, un Physicien jouiroit du spectacle le plus intéressant pour un œil éclairé; un Peintre, des sites les plus bizarres, les plus singuliérement contrastés; un simple curieux, des points de vue variés à chaque pas, des terrasses qui réunissent toutes les saisons, des cascades, des rivieres en l'air, qui furpassent tout ce que l'imagination peut se figurer, en un mot, de toutes les merveilles que l'art, dans le luxe de nos villes, s'est inutilement efforcé de transporter sous les yeux des Souverains.

La Savoie commence aux portes de Geneve; la riviere d'Arve sépare les deux territoires. A peine s'est-on avancé dans les montagnes, qu'on voit sur les habitans l'empreinte de la dureté du climat, une pâleur livide, des goîtres, le décharnement & la langueur. En entrant par le pont de Beauvoisin, le pays s'annonce sous les apparences de la fertilité; mais après une lieue de marche, on arrive à la montagne des Echelles, qui semble placée là pour escalader le ciel. Quels trayaux immen-

fes il a fallu employer pour y pratiquer un chemin! Figurez-vous une masse énorme de rochers, percée vers son milieu de la longueur de plus de mille toises: imaginez les terrasses qu'il a fallu faire, pour s'élever à l'entrée de l'ouverture; quels murs pour les soutenir! Vous franchissez ces Thermopiles; & vous tournez les rochers sur une espece de galerie en l'air, revêtue de parapets, qui rassurent les voyageurs timides, & laissent voir, sans horreur, le masses de la parapete de parapete de parapete de parapete de la parape

la profondeur du précipice.

L'entreprise d'un pareil travail eut effrayé le plus grand potentat; un Duc de Savoie, dans le dernier siecle, osa le commencer & l'achever. Une inscription latine composée, dit-on, par l'abbé de Saint-Réal, apprend aux passans, que l'an 1670, Charles Emmanuel II sit ouvrir ce passage pour la commodité des peuples, la sûreté des voyageurs, la facilité du commerce; passage que les Romains seuls ont voulu tenter, que nulle autre nation n'eût osé entreprendre. La multitude des dangers, l'immensité des travaux, l'importance du succès, tout est exprimé avec autant de noblesse que d'élo-

LA SAVOIE.

quence, dans cette fiere & magnifique inscription. L'auteur, né Savoyard, n'a pas fait moins d'honneur à sa patrie par ses écrits, qu'à son Prince par l'éloge sublime, gravé sur cette route.

Fils d'un Conseiller au Sénat de Chambéry, l'abbé de Saint-Réal naquit avec l'amour pour les lettres. Il composa à Paris plusieurs ouvrages dans le genre historique, qui le mirent au rang de nos meilleurs écrivains. Il avoit pris Salluste pour modele-dans sa Conjuration de Venise, & quoique ce morceau soit romanesque à bien des égards, il se fera toujours lire avec intérêt. Il y regne un sens admirable dans les réflexions, un coloris vigoureux dans les portraits, un choix heureux dans les faits; en un mot, l'hifpoire de la Conjuration de Venise est le chef-d'œuvre de Saint-Réal.

Du pont de Beauvoisin on va à Chambéry, triste capitale d'une triste province, dont les dehors néanmoins m'ont paru fertiles & cultivés. Cette ville, médiocrement grande, accompagnée de deux fauxbourgs, ornés de plusieurs fontaines, & dominée par

un

73

un château fortifié à l'antique, est le siege d'une Chambre des Comptes & d'un Parlement. La plupart des maisons font soutenues par des arcades où l'on marche à couvert. On y voit des boutiques garnies de toutes les marchandifes d'usage, & dans les promenades, beaucoup de jolies personnes qui ont toutes les apparences de la bonne compagnie; aussi dit-on que la société y est assez amusante. En 1742, les Espagnols s'étant rendus maîtres de cette capitale, l'Infant, Duc de Parme, y fit son entrée, & habita l'ancien palais. où il manqua de périr par un incendie. Quoique du diocèse de Grenoble, on s'apperçoit à Chambéry du voisinage. de l'Italie, par la multitude de ses couvens & de ses églises.

On arrive de-là à Montméliant en moins de trois heures. Ce qui se préfente d'abord est la citadelle, bâtie dans une situation agréable, sur une éminence qui n'est point dominée. Son ancienne réputation prouve que c'étoit autrefois une place importante; mais les François en ont ruiné les fortifications, qui n'ont point été totalement réparées. La ville, qui est au-dessous

LA SAVOLE

occupe un terrein inégal, & n'offre aucun édifice remarquable. Les habitans paroissent pauvres malgré la bonté de leur vin fort recherché en Italie, & qui fait la principale source de leur commerce.

Au-delà de cette ville, on ne rencontre que de méchans villages; & à mesure qu'on avance, les montagnes, plus hautes, plus escarpées, resserrent le passage dans une gorge étroite, jusqu'au pied du Mont-Cenis. On voit d'abord, dans la longueur de près de quatre lieues, beaucoup de bons pâturages, des champs semés de grains, des fources d'eau vive qui coulent des montagnes, des châtaigners dans les terreins élevés, & les chemins bordés de noyers; si toute la Savoie ressembloit à ces petits cantons, elle seroit peutêtre une des plus riches provinces de l'Europe.

Mais quel changement subit, lorsque la riviere d'Arc s'est jointe à l'Isere! Une gorge, ou plutôt une prosondeur infernale, resservée entre deux chaînes de montagnes couronnées de neige, qui laissent les nuées au-dessous d'elles; un torrent grossi par mille autres qui

LASAVOIE.

fe précipitent de leurs cimes, & dont le mugissement répond à l'horreur du lieu; le voyageur, obligé alternativement de monter aux nues & de descendre dans les abîmes, forcé sans cesse de passer & repasser le torrent sur des ponts qui esfraient les voitures les plus légeres, tels sont les deux jours de route de Montméliant jusqu'au Mont-Cenis.

La plus grande partie des habitans de ces malheureuses contrées portent des goîtres d'une grosseur énorme, qu'on ne peut attribuer qu'aux eaux de neige fondue, dont ils usent continuellement. Outre qu'ils sont petits & fort laids, cette dissormité de plus les rend hideux; & l'on prétend que lorsqu'elle est venue à un certain point de grosseur & de dureté, elle rend les gens absolument imbécilles. Le village où j'ai vu le plus de monde attaqué de cette infirmité, se nomme Aiguebelle, Aquabella. C'est sans doute par antiphrase qu'on a donné ce beau nom à un si vilain lieu.

L'espece de puits qu'occupe cette habitation, presque toujours environnée de brouillards, retentissoit du sisflement des eaux de l'Arc, & du bruit des morceaux de rochers que charrie cette riviere. On y passe un pont qui conduit à une collégiale sondée par un Evêque de Tarentaise, vers le douzieme siecle. Son tombeau en bronze se voit à l'entrée du chœur; & l'église est desservie par un Doyen & douze Chanoines de nomination royale. A cinq pas de-là, on apperçoit encore le clocher d'une paroisse, couverte depuis quelques années par une Lavanche qui se détacha d'une montagne voisine. On donne ce nom à un torrent formé de neige fondue, de terre délayée, de sable & de quartiers de roche, qui tombent ensemble du haut des montagnes, en un volume affez considérable pour couvrir, écraser des villages entiers, & arrêter ou détourner le cours des rivieres. On en voit plusieurs exemples dans les lieux où les monts font plus élevés, les vallons plus étroits, les neiges plus abondantes. L'Infant, Duc de Parme, à la tête des François & des Espagnols, eut une affaire fort vive contre les troupes du Roi de Sardaigne, qu'il força dans Aiguebelle.

Les montagnes qui, de ce lieu jusqu'à Lasnebourg, fatiguent le voyageur,

LA SAVOIE. ont néanmoins des figularités qui l'amusent. Les unes, absolument arides & détruites en partie par la fonte des neiges, ont l'air de la décrépitude même. Les autres, couvertes de bois, offrent un spectacle plus vivant; mais comme elles sont presque toutes escarpées, on n'y apperçoit aucune habitation. Dans les sommets, vous remarquez des grottes ouvertes, qui servent de retraite aux ours; & les bas fournissent des faisans, des gelinotes, des coqs de bruyere, que les Savoyards vendent à très-vil prix. D'autres montagnes affez élevées sont cependant cultivées jusqu'à la cime. Moyennant de petites terrasses qui soutiennent la terre & empêchent que les eaux ne l'entraînent dans le vallon, on y voit des champs, des prés & de la verdure; & comme, dans le fort de l'été, l'action du soleil les rend naturellement arides, l'habitant industrieux y conduit l'eau qui coule du fommet des autres montages. Il pratique des réservoirs infiniment élevés, auxquels aboutissent des tuyaux de sapins, qui font passer l'eau d'une montagne à l'autre, la sou-tiennent quelquesois jusqu'à soixante

D iii

pieds de hauteur, & la portent par-

2. J'arrive enfin à ce fameux passage du Mont-Cenis, qui a une si mauvaise réputation dans toute l'Europe. Rien cependant n'est moins effrayant, pour peu qu'on s'y prenne en une faison & dans des circonstances favorables. Je le mesure des yeux; c'est tant que la vue peut porter; & il faut grimper jusqu'à la cime. Le chemin, dans cet endroit, cesse d'être pratiquable pour les voitures. Il faut les démonter entiérement, & les mettre, pour ainsi dire, en morceaux, pour les charger sur le dos des mulets. Au reste, les gens qui font cette opérations'en acquittent avec une dextérité incroyable; on croiroit qu'ils vont tout briser; & l'on est étonné ensuite de voir chaque piece, sans avoir rien perdu de sa solidité, rassemblée & remise dans son premier état. Mais quel sera le prix de ce travail & du transport pendant l'espace de cinq lieues à travers des précipices? Pour me point être trompé, il faut demander le tarif: on y voit combien, selon les diflérens tems de l'année, on doit payer les mulets de charge. & ceux de

monture, leurs conducteurs, les porteurs, ceux qui démontent & remontent les voitures. On m'annonce qu'il me faut six mulets pour mon équipage, & quatre porteurs pour la descente.

Le Roi de Sardaigne ne livre pas les étrangers à l'avidité de ses sujets: il y a un commis pour veiller à ce que les voyageurs ne soient pas rançonnés; une espece de syndic qui pese, qui arrange, qui ordonne, qui taxe; & moyennant quelque gratification, on met cet homme parfaitement dans ses intérêts. On me demanda quinze francs, c'est-à-dire, trente sols, tant par porteur que par mulet. Les domestiques passent sur une mule; les maîtres se sont porter dans une espece de civiere que forme une claie sur deux bâtons. C'est la voiture de toutes les Grandeurs de ce monde qui traversent les Alpes.

Cette maniere est sans doute la plus commode; mais elle est aussi la plus coûteuse, parce qu'il faut au moins quatre porteurs pour chaque personne. Ces hommes vont très-vîte, se relaient alternativement; & dans la marche, les relais sont la conversation avec le voyageur. L'entretien roule communé-

D iv

ment sur les Cardinaux, les Généraux; les Princes & les Princesses qu'ils ont eu l'honneur de porter, & sur la générosité de ces Eminences & de ces Altesses.

Je leur demandai s'ils n'avoient pas oui dire, qu'un certain Capitaine, nommé Annibal, eût traversé le Mont-Cenis avec ses troupes? Ils me répondirent qu'ils en avoient bien entendu parler, mais que les gens du Mont Saint-Bernard prétendent qu'il a passé par leur pays. Après plusieurs recherches sur cette fameuse expédition, je suis tenté de croire que ce n'est ni le Mont Saint-Bernard, ni le Mont de Lens, ni le Mont-Genevre, comme le pensent quelques personnes, mais le Mont-Cenis, que ce Général a traversé avec son armée. Quant à la fable du rocher, à travers lequel il s'ouvrit un chemin avec du vinaigre, je sais qu'elle a été célébrée à l'envi par des écrivains qui ne se sont point défiés de la foi Punique. Polybe, moins crédule, vint lui-même visiter les lieux; & dans le détail qu'il donna d'après cet examen, l'aventure du rocher se réduisit à un accident très-ordinaire dans le pays, c'est-à-dire, à l'éboulement du terrein.

Le chemin de Lasnebourg, au sommet du Mont-Cenis, est exrêmement roide & presque perpendiculaire, mais point dangereux. On trouve au-dessus une plaine, ou plutôt un vallon d'une lieue & demie de longueur, bordé de côté & d'autre de deux montagnes qui s'élevent encore de cinq cens toises. Après la fonte des neiges, cette immense platte-forme, couverte d'excellens pâturages, semée de bestiaux & de pasteurs, jouit du ciel le plus beau & de l'air le plus pur. La vie y est longue, les mœurs innocentes. Les vapeurs nuisibles de la terre & la corruption morale des villes ne s'élevent pas à cette hauteur. Il y a d'espace en espace des écuries, où l'on retire le bétail pendant la nuit, & à côté, de petits logemens où les paysans fabriquent des fromages qui se consomment en Piémont, & font le véritable commerce du pays. Au centre du plateau, est un lac dont les truites sont délicieuses; plus loin, un hôpital pour recevoir. les pélerins.

Du lac qui nourrit ces excellentes truites, fort la petite Doire que l'on côtoie en descendant en Italie. Sa chûte

D v

82

est une cascade perpétuelle, distribuée par paliers de quarante à cinquante pieds d'élévation perpendiculaire, toujours fouettée, toujours écumante & transparente. La descente du Mont-Cenis est très-laborieuse. Le chemin est un zig-zag continuel, à angles aigus, bordé de précipices, ménagé & distribué avec art, pour parer aux inconvéniens. J'admirois nos mulets, qui mettoient éternellement les pieds dans les mêmes pas, & paroissent là-dessus en savoir plus que les hommes. Les porteurs euxmêmes marchent aussi vîte que dans une plaine. Pour abréger chemin, ils enjambent la pointe des angles; & dans ces instans, le voyageur & la civiere qui le porte, se trouvent quelquesois suspendus au-dessus des précipices.

Si du Piémont on passe dans la Savoie, & que le Mont-Cenis soit couvert de neige, on peut user de ce qu'on appelle la Ramasse; c'est à-dire, que comme la pente du Mont, vers Lasneborg, est extrêmement rapide, & que, pour l'adoucir, on est obligé de prendre de longs détours, si la neige en couvre le revers & y forme une croûte, il est plus court de s'y laisser glisser. En consequence, quand on arrive dans un endroit nommé les Ramasses, on se met dans un traîneau; &
guidé par un conducteur qui a aussi le
sien, on s'abandonne à la pente. Le traîneau part, glisse & se précipite avec une
rapidité qui, dans moins d'un quart
d'heure, vous rend à Lasnebourg. Le
conducteur est occupé à gouverner la
voiture, à régir, à changer d'un coup
de pied sa direction lorsqu'il est nécessaire; &, s'il arrive qu'elle culbute, la
chûte n'en est jamais dangereuse.

La singularité de cette allure offre à un grand nombre de voyageurs un divertissement, qui en engage plusieurs à attendre, pour ce passage, que la neige leur permette de se faire ramasser. Les Anglois sur-tout, toujours portés à rechercher les choses extraordinaires, sont très-amateurs de cet amusément. On en a vu descendre & remonter plusieurs sois de suite, pour le seul

plaisir de la Ramasse.

Le passage du Mont-Cenis, de Savoie en Piémont, par le retard des équipages, emploie communément une demi-journée : il faut, pour perdre le moins de tems possible, s'arranger de

D vj

84 LA SAVOIE.

passer la montagne le reste du jour, & aller coucher à la Novalaise. Si au contraire on arrive de Turin, il faut dîner à la Novalaise, & coucher à Lasne-bourg. Le village de la Novalaise est la premiere douane du Piémont, & le lieu où l'on raccommode les voitures qu'on a démontées de l'autre côté de

la montagne.

La difficulté des chemins, & le peu d'objets intéressans que peuvent offrir les autres villes de la Savoie, ne me laissent ni l'envie de les voir, ni le desir de m'y arrêter. On donne communément à cette province trente lieues d'étendue du midi au nord, & environ vingt-deux du levant au couchant. Son nom, dérivé de celui de Sapaudia, n'est connu que depuis le quatrieme fiecle. Elle fut anciennement habitée . par les Allobroges, qui donnerent tant d'inquiétude à Céfar à son passage dans ks Gaules, & qu'il força enfin d'obéir aux Romains. Elle passa ensuite au pouvoir des Bourguignons, subit le joug des François, & fit partie du royaume de Provence. Après différentes révolutions un Rodolphe dernier Roi de

Bourgogne, & l'Empereur Conrad, dit le Salique, en reconnoissance des services rendus par Humbert, surnommé aux Blanches-Mains, l'établirent Comte de Savoie & de Maurienne. Ses successeurs y ajouterent divers domaines, qui rendirent ce petit Etat plus considérable, jusqu'à ce qu'enfin un Amédée, huitieme du nom, le fit ériger en Duché par l'Empereur Sigismond au commencement du quinzieme fiecle. Depuis Humbert, dont l'origine est peu connue, jusqu'à Charles-Emmanuel Victor qui porte aujourd'hui la Couronne, trente-un Souverains, sortis de la même tige, ont successivement régné sur cette province. Bérol, qui vivoit au dixieme siecle, en est regardé comme le chef; c'est du moins le premier, dont l'histoire de Savoie fasse mention; & comme il étoit Allemand, les Généalogistes le font descendre de Vitikint, ainsi que tant d'autres dont l'origine les embarrasse.

Je suis, &c.

A Turin, ce 25 Septembre 1757.

LETTRE CCCXXII.

EPUIS vingt-sept ans que Charles-Emmanuel Victor occupe le Trône, il n'a pas cessé de donner ses soins à toutes les parties du gouvernement. Les Puisfances de l'Europe ont senti alternativement, ce que peut, dans un combat & dans le cabinet, le génie d'un Prince, qui fit toujours la guerre avec gloire, & qui toujours rechercha la paix; qui ajouta de nouvelles provinces à sa domination, fans ceffer d'inspirer la confiance à tous les Souverains; qui fit les loix de son pays & les respecta. Défenseur équitable de son autorité, il n'en abusa jamais, & scut allier à la magnificence qui annonce la splendeur des nations, l'économie qui les rend heureufes. Dans cette haute élévation, où tant de cœurs s'endurcissent, il ressent les tendresses du sang, les douceurs de l'amitié, le bonheur de la bienfaisance; il réunit tous les genres de mérite, & ne les doit qu'à lui-même. Héros à la tête des combats, aucun détail économique ne lui est étranger. Il regle

SUITE DE LA SAVOIE. 87 lui-même la dépense de sa Maison, l'éducation de ses Enfans, la construction, l'entretien de ses bâtimens, l'embellissement des villes, les fortifications, la discipline de ses troupes. Il visite luimême ses frontieres; & ses voyages se font avec le moins de saste & la plus

grande économie.

Avec des revenus qui ne passent pas trente millions, il fait travailler partout; sa maison est entretenue & payée, fa milice bien habillée & toujours complette. Il a au moins douze mille hommes en tems de paix, sans compter les troupes attachées à sa personne, dont une moitié est composée d'Allemands & de Suisses, auxquels il confie plus volontiers qu'à ses sujets, la garde de ses places. Son peuple n'est point accablé d'impôts, parce que les taxes tombent moins sur les personnes que sur les terres. Dès que ·la dette publique, contractée par la guerre, est éteinte, les impositions extraordinaires disparoissent. Il n'y en a ni sur les grains, ni sur le bois, ni sur la viande. C'est sans doute contre le premier mouvement de son cœur, s'il en reste encore de très-modiques sur le sel. Chacun se loue en général de la répartition des impôts; on se loue sur-tout de la résidence des nobles dans leurs terres. Par la même raison les Intendans, les Commandans, les Gouverneurs, les Evêques ne viennent point dans la capitale ni à la Cour, dépenser l'argent qu'ils tirent des provinces: il faut une permission expresse du Souverain, qui ne

l'accorde qu'à la nécessité.

Enfin ce Monarque voit tout, dispose de tout par lui-même; trois ou quatre des principaux Seigneurs ont le titre de Ministres, mais presque sans fonctions. Il y a cependant trois bureaux, où fe traitent les affaires étrangeres, celles de l'intérieur du royaume, & la guerre. Dans les matieres civiles, qui n'ont de rapport qu'à ses sujets, on assure qu'il décide non-seulement des établissemens particuliers, mais encore du partage des successions; qu'il se mêle du jugement des procès, & que souvent les conclusions des Avocats généraux ont été rédigées dans fon cabinet. Les mœurs de fa Cour sont, en général, d'une régularité dont il donne le premier exemple. La Religion y est respectée, & ses maximes universellement observées.

Héritier de la justice & de la bonté de ses ancêtres, ce Prince a réuni dans

Le Prince commence par une profession de soi, où il expose avec sincé-

SUITE DE LA SAVOIE. rité, manifeste avec zele, ses sentimens catholiques fur tous les points de notre religion, & exhorte ses sujets à penser de même fur les divers articles de notre croyance. Il veut & ordonne que les dimanches & les fêtes commandées par l'Eglise, soient observées religieusement dans tous ses Etats; en consequence il est défendu, sous peine d'amende ou de prison, de travailler, de vendre ou d'acheter ces jours là, de tenir boutiques ou cabarets ouverts pendant le tems du Service divin, & moins encore d'avoir des assemblées de jeu ou de bals. Même défense, & sous les mêmes peines, de parler à l'église, ou de rien faire qui puille détourner l'attention des fideles, d'y tenir des conseils de communauté, d'y représenter des comédies, d'y demander l'aumône.

Amende ou prison contre quiconque tenant auberge, pension ou chambre à louer, donnera à ses hôtes de la viande pendant le Carême. La communion Paschale est expressément ordonnée; les Cours supérieures ont ordre de veiller à ce que les officiers subalternes s'acquittent de ce devoir, & s'ils y manquent, d'en rendre compte au Prince même.

Défense aux sculpteurs, peintres, graveurs ou tailleurs de pierre, sous peine de trois jours de prison au pain & à l'eau, de tracer aucune croix sur les sépulchres ou autres lieux, où ce signe de notre salut puisse être soulé aux pieds; & les propriétaires de ces tombeaux sont tenus de l'essacer. Le bruit qui se sait à la porte des églises lorsqu'on y donne la bénédiction nuptiale ou le baptême, est puni par une amende.

L'article des Juifs forme un chapitre assez étendu dans le code religieux du Roi de Sardaigne. Ce Prince veut que dans les villes où ils sont tolérés, on établisse un quartier séparé & fermé pour leur habitation, dans lequel les familles dispersées en d'autres lieux seront obligées de se retirer. Ils n'en peuvent sortir depuis le soleil couché jusqu'à son lever, à moins d'un incendie ou de quelque autre cas aussi urgent. Défense, pendant ce même tems, d'y introduire aucun Chrétien. & de louer ailleurs ni maison, ni boutique, excepté en tems de foire. Il leur est bien permis de réparer leurs anciennes fynagogues, mais non de les aggrandir, & moins encore d'en fonder de nou-

SUITE DE LA SAVOIE. velles, d'y amener des Chrétiens, d'y chanter à haute voix, & d'exercer à grand bruit le culte Judaïque. Il leur est enjoint, des qu'ils ont atteint l'âge de quatorze ans, de porter entre le bras droit & la poitrine, une marque jaune qui les distingue. Défense à eux, sous peine de confiscation, d'acquérir des biens immeubles; & s'ils sont obligés d'en prendre en paiement, ils doivent les revendre dans l'année. Ils ne peuvent acheter, prendre en échange ou en gage, aucun meuble qui ait servi au culte divin ou aux églifes, aucun vase d'or ou d'argent, aucuns bijoux, habits ou pierreries qui leur soient présentés par des personnes inconnues ou suspectes, ni pour un prix trop au-dessous de leur valeur. IIs doivent tenir un registre de tous les marchés qu'ils font avec les Chrétiens, marquer le nom des personnes, spécifier chaque chose achetée ou vendue, & en donner tous les mois une note au Greffier de l'endroit où ils font leur résidence, qui l'enregistrera dans un livre destiné à cet usage. Un Juif, de quelque sexe qu'il soit, qui proféreroit

quelque blasphême contre les objets de motre culte, seroit puni de mort. Il n'est permis à aucun d'eux de fortir de fon quartier, dans le tems de la Passion, depuis le mercredi saint jusqu'au samedi de la même semaine, ni de jouer des instrumens dans leurs maisons, d'y chanter, d'y danser ces jours-là, sous

peine du fouet.

D'un autre côté, aucun Chrétien ne doit forcer un Juif à recevoir le baptême, ni baptiser un enfant contre le gré de ses parens. Les peines prononcées contre de pareilles violences sont, pour les femmes, une amende considérable ou six mois de prison, & pour les hommes, un bannissement de trois ans. Il y a aussi des loix très-rigoureuses contre ceux qui offensent un Juif, le battent, le maltraitent ou lui font quelqu'infulte. Un Juif converti ne doit plus avoir de commerce avec ses anciens freres, de peur que cette communication ne le ramene à son premier culte. Il est ordonné aux Magistrats, dans la jurisdiction desquels il se trouve, de prendre garde qu'il ne foit privé ni de sa portion héréditaire, ni de son patrimoine, sans pour cela le dispenser de la restitution des usures qu'il pourroit avoir exercées avant son baptême. Les parens sont obli94 SUITE DE LA SAVOIE.

gés de lui fournir les alimens à proportion de leurs facultés; & si c'est une fille, de lui donner sa dot, soit pour se marier ou se faire religieuse. Les Juiss nouvellement convertis sont regardés comme originaires des villes & des lieux où se fait cette conversion, & participent à tous les privileges, droits & exemptions, dont jouissent les natu-

rels du pays.

Les loix concernant les Magistrats & les Juges, ne sont pas celles dont paroît s'être moins occupé le Roi de Sardaigne. On les oblige d'abord de faire serment, qu'ils n'ont donné ni argent, ni or, ni présent, pour obtenir l'emploi dont ils sont pourvus; qu'il l'exerceront fidelement & donneront leurs conseils quand ils en seront requis. Ils doivent observer, dans leurs sonctions, la gravité convenable à leur état, & avoir toujours en vue la grandeur du Souverain, dont ils représentent la personne.

La charge de grand Chancelier ne doit être donnée qu'à un sujet consommé dans la science des loix, habile dans les conseils, exemplaire par l'intégrité de ses mœurs, d'une fermeté & d'une prudence à toute épreuve. Il s'oblige, par

SUITE DE LA SAVOIE. ferment, de függérer à son Prince ce qu'il croit de plus utile, de plus convenable à ses intérêts; d'être attentif à tout ce qui regarde son honneur & celui de ses Etats; de conserver & de défendre ses prérogatives, ses droits, ceux de sa Couronne; de ne rien faire par faveur, par amitié, par haine ou par d'autres motifs que ceux de la justice; de la faire exactement administrer, & de veiller à ce que les Magistrats ne soient ni prévaricateurs ni oppresseurs. Un de ses premiers devoirs est de protéger les pupilles, les veuves, les orphelins, & ceux sur-tout qui, plaidant contre des personnes puissantes & accréditées, ont peine à obtenir justice. Les placets qu'on lui remet doivent être clairs, succincts, & signés par le suppliant, ou par un Procureur responsable de la vérité de l'exposé. Ceux qui regardent les matieres de grace, font rapportés au Roi pour recevoir ses ordres.

Ce Prince fait administrer la justice dans ses Etats par trois Cours souveraines qui, sous le nom de Sénat, sont établies à Chambéry, à Turin & à Nice, & reçoivent les appels des bailliages & autres justices insérieures. 96 SUITE DE LA SAVOIE.

Le Sénat royal de Turin est composé de trois Présidens, de deux Avocats généraux & leurs Substituts, de deux Greffiers, d'un Procureur & d'un Avocat Général pour les pauvres, & de vingtun Sénateurs divisés en trois chambres. deux pour le civil & une pour le criminel. L'habit de cérémonie de ces Magistrats est à peu près le même que celui des Préfidens & Confeillers des Parlemens de France. On ne compte à Chambéry que deux Présidens & dix Sénateurs, un Avocat, un Procureur Général, quelques Substituts & un Greffier, le tout partagé en deux chambres. Le Sénat de Nice n'a qu'un Président, six Conseillers, &c.

On n'accorde ces charges qu'à des fujets qui en sont reconnus capables par leur esprit, leur savoir & leur probité, après avoir subi un examen & fait leur profession de foi. Tous les ans les membres de ces tribunaux, avant que de commencer leurs fonctions publiques, prêtent serment à huis clos entre les mains du Premier Président, de n'avoir en vue que l'administration de la justice, sans égard ni distinction de personne; &

SUITE DE LA SAVOIE. ceux qui ne se rendent pas à leurs fonctions sans quelque empêchement légitime, sont privés de six mois de leurs gages. Il ne leur est pas permis, les jours d'assemblée du Sénat, de s'absenter de la ville où il tient ses séances. fans le consentement spécial du Roi ou du Premier Président. Chaque séance doit durer trois heures, pendant lefquelles aucun Juge ou autre Officier du Corps, ne doit fortir, fans la permission du Chef, qui ne peut pas même l'accorder lorsqu'on a ouvert les opinions. Un Magistrat, qui manqueroit au secret dans les affaires qui se traitent au Sénat, seroit puni par la privation de sa place.

Les pauvres ont ici des Avocats & des Procureurs obligés de travailler gratis pour leurs cliens, avec défense d'en recevoir ni présent ni service, sous peine de suspension de leur emploi, & de la perte d'une partie de leurs honoraires. On ne regarde comme pauvres, dans le cas dont je parle, que ceux qui présentent des attestations de cette qualité, signées par les Juges des lieux, à moins que la pauvreté né soit notoire; mais avant que de soutenir aucun pro-

Tome XXV.

SUITE DE LA SAVOIE. cès, il faut qu'ils aient par écrit le sentiment favorable de leur Avocat qui en tient registre, afin qu'ils ne soient admis à plaider que lorsqu'ils y sont autorisés. C'est à quoi les Avocats des pauyres doivent être très-attentifs, pour ne pas leur laisser le moyen de vexer un tiers qu'ils sont hors d'état de dédommager. On exige, pour ces sortes de procès, l'attention la plus profonde & la plus prompte expédition. Si la partie des pauvres est condamnée aux dépens, leurs Avocats & leurs Procureurs en poursuivent le paiement; & dans ce cas, il ne leur est plus défendu de recevoir la récompense que leur offrent volontairement leurs cliens.

Outre les trois Cours dont je viens de parler, il y a, dans les Etats du Roi de Sardaigne, deux Chambres des Comptes qui connoissent, en dernier ressort, de toutes les affaires concernant le domaine royal, l'une à Turin, l'autre à Chambéry, indépendamment d'un Conseil des Finances. Elles ont aussi inspection sur les Hôtels des Monnoies, où elles ne doivent employer que des personnes capables & d'une probité reconnue, avec ordre

de procéder contre les délinquans; mais s'il s'agit de fabricateurs de fauffes pieces, ou de tout autre qui altere les especes, la connoissance du délit

appartient au Sénat.

La justice ordinaire, pour les affaires de police & de premiere instance, se rend à l'Hôtel-de-Ville. Cette jurisdiction est composée, dans la capitale, d'un Lieutenant général nommé par le Roi, de deux Syndics, & de cinquante Echevins électifs. Tous ces Magistrats portent le manteau, le collet & l'épée. Ils ne peuvent former ni délibération, ni jugement, qu'ils ne soient au moins au nombre de six.

Les Juges - Mages & leurs Lieutenans, choisis pour administrer la justice
dans les Provinces, ont sous eux des
Officiers ordinaires, qui jugent dans
les villes ou dans les terres en premiere instance. Ils doivent être examinés & approuvés par les Sénateurs,
comme ceux-ci l'ont été avant que de
prendre possession de leur charge. Le
Roi de Sardaigne est entré dans les
plus petits détails sur toutes ces places,
& est même descendu, jusqu'aux plus
minces emplois de judicature, qu'il

n'accorde qu'au mérite. Quiconque sei roit convaincu d'avoir donné de l'argent pour en être pourvu, en seroit destitué sur le champ, & comdamné, comme celui qui l'auroit reçu, à payer une forte amende.

On fait faire ferment aux Avocats, de ne jamais se charger de cause injuste; & s'ils sont reconnus y avoir manqué, on les suspend de leur emploi, avec injonction de restituer les dépens & dommages à leurs cliens. Ils ne peuvent refuser leur ministere, à moins qu'ils n'affirment que le procès leur paroît contre la justice. On prend encore plus de précaution pour s'affurer de la probité & de la capacité des Procureurs.On exige des examens & des certificats à l'infini. On veut même qu'ils aient fait la rhétorique & la logique, & pratiqué pendant un an sous un Procureur des pauvres à Turin, à Nice ou à Chambéry. Ils doivent avoir un registre numéroté de toutes les pieces qu'on leur confie; & s'il s'en écarte quelquesunes, ils sont tenus au remboursement. de tous les frais & dommages envers les intéressés. On condamne à un écu d'amende, pour chaque fois, les Avoçats SUITE DE LA SAVOIE. 101 & les Procureurs qui, à l'audience, s'attaquent de paroles & se disent des injures. Si pendant deux ans ils ont discontinué de travailler pour leur partie, ils ne peuvent plus exiger d'honoraires, quand même ils auroient retenu les écri-

tures, qu'ils doivent rendre promptement, lorsqu'ils en sont requis.

Des Magistrats, auxquels est confié l'important objet de la conservation des peuples, forment ici le Conseil de la Santé. Cette jurisdiction, composée des premiers membres du Sénat, des principaux Officiers des villes, & des plus célebres Médecins du pays, a droit dans les tems suspects particulièrement dans les cas de contagion, d'imposer des peines pécuniaires ou corporelles, même de mort, & dans certaines circonstances, de les faire exécuter sur le champ & fans appel. Dans chaque District elle établit des Gens pour veiller à la santé publique, assister aux lazarets, expédier les passe-ports, distribuer des parfums, &c.

La loi du serment, dans un procès qui excede la somme ou la valeur de quatre cens livres, exige un appareil & des expressions capables de faire fris-

Eij

202 SUITE DE LA SAVOIE. sonner le faussaire le plus intrépide. Après une remontrance très-pathétique de la part du Juge, sur la révérence due à un tel acte, sur le châtiment & les peines d'une fausse affirmation, on allume deux flambeaux; & la partie qui doit prêter le serment étant à genoux, met les mains sur les saints Evangiles, & prononce à haute voix les paroles suivantes: « Je prends à témoin le Tout Puissant, mon créa-» teur & mon Dieu, qui est la suprême » vérité, que je ne dois pas la somme » que l'on demande; & si je mens, je » prie le Seigneur de ne pas m'aider ni me donne le falut, ni aucune confo-» lation; mais qu'il m'envoie fur le » champ le miraculeux châtiment qu'il » envoya fur Ananie & sa femme Za-» phira, pour avoir menti au Saint-» Esprit , ou qu'il me fasse passer le » reste de ma vie dans de perpétuelles » calamités, en envoyant sur moi son » horrible malédiction, & sur tout ce » qui m'appartient, afin que chacun m prenne exemple fur moi de ne pas » mentir à sa Divine Majesté, & d'a-» voir plus de crainte de ses justes châ-

n timens n. On n'exige pas les mêmes

SUITE DE LA SAVOIE. 103
folemnités dans les causes où il s'agit
de moindres sommes; on se contente
de cette formule: « Je jure que telle
» chose est ainsi ». Si le désendeur
effrayé resuse de prêter serment de la
maniere prescrite, on procede contre
lui comme s'il avoit avoué la dette.

Dans les affaires criminelles, les Médecins, les Chirurgiens, & toute personne qui se mêlent de traitement, ou fournissent des remedes à quelque blessé, sont obligés d'en avertir les Magistrats, d'exprimer dans leur rapport qui se fait avec serment, le nom, le surnom, la patrie du malade, de spécifier la qualité des blessures, de nommer les témoins s'ils les connoissent, sous peine d'une amende pécuniaire.

Le duel est défendu sous peine de la vie & de la confiscation des biens, non-feulement lorsqu'on se bat dans le pays, mais dans quelques - uns même des Etats voisins, pourvu que la que-relle commence & que le dési se fasse dans celui - ci. Il n'est pas nécessaire qu'un des deux combattans soit tué ou blessé; & si tous deux meurent, la E iv

confifcation a lieu contre l'un & l'autre. On encourt les mêmes peines si l'on est porteur de dési, si l'on donne occasion au duel, si l'on s'y ingere, si l'on y participe en servant de second, ou en le conseillant.

Tout malfaiteur condamné par conrumace, peut se libérer de la peine qui lui a été imposée, en présentant à la justice un autre criminel condamné à damême peine. Comme il n'y a point ici de maréchaussées pour veiller à la sûreté des chemins, ce sont les communaurés qui en sont chargées, & répondent, en quelque sorte, des vols qui se commettent sur leur territoire. Les Syndics, conseillers & autres habitans informés qu'il y a des voleurs, des affassins, dans leur district, doivent sonner le tocsin, & faire la diligence nécessaire pour les arrêter & les remettre aux Juges, sous peine de cent écus d'amende pour chacun des contrevenans. Tous les matins un certain nombre de paysans armés sortent pour faire la patrouille dans l'espace qui leur est assigné; & s'ils demandent du secours aux Officiers des régimens, ceux-ci ne peuvent le refuser sans encourir la disgrace du Prince. Si quelqu'un de ces bandits sait résistance avec des armes, il est permis de le tuer; & son meurtrier, sût-il son complice, obtient sa grace, à moins qu'il ne soit condamné à une plus grande peine que celui qu'il a tué. Si le crime de ces malsaiteurs est atroce, & demande une punition exemplaire, il n'est pas permis de leur ôter la vie; mais ceux qui les prennent & les présentent vivans, reçoivent une récompense proportionnée à la peine décernée contre ces scélérats. Pour jouir de ce privilege, il ne sussit pas de dénoncer les coupables, il faut avoir couru quelque risque en les arrêtant.

On met dans le nombre de ces criminels, & l'on poursuit en conséquence les déserteurs, contre les quels il est également ordonné de sonner le tocsin. Il y a une amende de vingt écus contre quiconque en connoît dans le territoire qu'il habite, & néglige de les dénoncer. S'il est prouvé qu'ils y ont vécu pendant un mois sans être arrêtés, les Syndics & Conseillers de la communauté sont regardés comme transgresseurs des ordres du Souverain,

106 SUITE DE LE SAVOIÉ.

& en cette qualité, condamés à payer cinquante écus, sans qu'ils puissent prétexter aucune cause d'ignorance. Désense aux cabaretiers de donner à boire ou à manger aux déserteurs; aux bateliers de les passer dans leurs barques; & quiconque s'opposeroit à la capture de ces transsuges, ou savoriféroit leur suite, encourroit la même peine que celle à laquelle ils auroient été condamnés. On punit de deux ans de galeres celui qui engage ou aide un soldat à déserter, & d'une peine plus grande encore, si c'est en tems de guerre, & qu'on l'encourage à passer chez l'ennemi.

La peine de mort est prononcée nonfeulement contre les meres qui font mourir leurs enfans, mais encore contre celles qui procurent leur avortement. On regarde aussi comme coupables, les semmes qui ont caché leur grosses à leur accouchement, surtout s'il y a quelque indice de mort violente. Au désaut de cet indice, la loi condamne à une torture rigoureuse, pour découvrir la vérité, les meres qui exposent leurs enfans; & ceux qui y prêtent la main, encourent le châtiment du fouet ou de la prison. Si l'enfant est trouvé mort, on augmente la punition, suivant les circonstances &

le danger de l'exposition.

Les fainéans, les vagabonds, c'està-dire, ceux qui étant sains & robustes, & n'ayant ni bien, ni profession; ni revenus, vont errant, contrefaisant les estropiés ou les aveugles, sont punis au moins de cinq ans de galere, & les femmes de la prison ou du fouet. A l'égard de ces vagabonds que l'on nomme Bohémiens, il n'est permis à personne de leur fournir des vivres, ni de leur donner retraite; il est au contraire expressément enjoint de les arrêter, de les traduire dans des prisons sûres, sous peine de quatre cens livres d'amende pour les syndics, & deux cens pour les particuliers.

Sans une permission expresse du Roi de Sardaigne, aucune famille ne peut se transporter hors de ses Etats pour se sixer dans les pays étrangers. La loi qui condamne ces transmigrations, a décerné une peine de cinq cens écus & de cinq ans de galeres. Une simple absence doit être munie du consentement du Roi ou des Commandans; &

fi elle dure au-delà de dix ans, elle entraîne la confication des biens des absens, au moins pendant leur vie. Aucun sujet de sa Majesté ne peut placer son argent chez l'étranger, à moins de payer au sisc une somme semblable. Il ne peut pas même recevoir de pension d'une autre Puissance, sans la permission de son Souverain, & cela sous peine de cinq ans de galere, ou de la perte de son sies si c'est un vassal. Ensin, si vous exceptez l'Ordre de Malthe, il n'est permis à personne de prendre d'autre habit, d'autre cordon de Che-

J'ai quelquesois entendu des gens de lettres se plaindre de la sévérité des loix de la librairie de France: que diroientils donc si, comme dans ce pays-ci, un Imprimeur étoit condamné à deux ans de galere, pour avoir mis un saux nom à la tête d'un ouvrage; ou s'il leur étoix désendu à eux-mêmes, sous peine de punition corporelle, de saire imprimer un livre à Geneve, ou à Londres, ou en Hollande, sans le consentement du Magistrat qui préside à la librairie?

valerie, que ceux du pays.

Les Intendans sont ici sous la direction du Général des Finances, & ont,

SUITE DE LA SAVOIE: comme ceux de nos provinces, le pouvoir de vérifier les impositions, d'en ordonner la répartition, d'obliger les communautés de faire leurs paiemens entre les mains des personnes préposées pour les recevoir, de veiller à la conservation des chemins, des forêts, des rivieres, & de décider les contestations qui pourroient naître sur tous ces articles. Ces Magistrats ont, dans les principales villes, des tribunaux pour les causes de leur ressort, & se partagent entr'eux les perites provinces qui forment ensemble le Duché de Savoie.

Le Chablais, dont Thonon est la capitale, n'a de remarquable que le château de Ripaille, célebre par la retraite d'un Duc Amédée, qui devenu veuf, s'y retira avec six hermites, abandonnant à son sils l'administration de ses Etats. On prétend que ce Prince s'y adonna tellement à la bonne chere, que c'est de-là qu'est venu le proverbe, faire Ripaille. Il en sut tiré par le concile de Bâle, pour monter sur le trône pontisical, qu'il abdiqua pour retourner avec ses hermites.

Le Génevois Savoyard a changé de

SUITE DE LA SAVOIÉ. capitale, depuis que Geneve s'est détachée de cette province. Anneci, fituée au bord du lac de ce nom, sur lequel les bateaux vont à la voile, en est aujourd'hui la ville principale. On ne connoît guere, dans le comté de Tarentaise; que la ville de Moutiers qui, dès le septieme siecle, étoit déjà le siege d'un archevêque. Ses salines ont aussi quelques réputation. Saint - Jean de Maurienne, chef lieu du comté de ce nom, étoit la résidence des Ducs de Savoie, lorsqu'ils n'avoient encore que le titre de Comtes de Maurienne; c'est maintenant celle d'un évêque suffragant de Vienne.La baronnie de Faussigni a eu ses seigneurs particuliers depuis le dixieme jusqu'à la fin du treizieme siecle, qu'une héritiere la porta aux Dauphins Viennois, & ceux-ci, par des échanges, à la Maison de Savoie.

On trouve, dans ces différentes provinces, beaucoup d'ancienne noblesse; & la loi Salique y est suivie comme en France; faute d'enfans mâles, la souveraineté appartient au plus proche parent en ligne masculine. Le Duc se qualisse de Vicaire de l'Empire d'Allemagne en Italie; & , en cette qualité,

SUITE DE LA SAVOIE. TET il a droit de séance dans les Dietes; mais il ne contribue aux charges du corps Germanique, que dans le cas de guerre contre les Turcs. Ce Prince peut nous ouvrir ou nous fermer le passage de l'Italie, selon qu'il est ou notre allié ou notre ennemi; & les deux Couronnes ont un égal intérêt d'entrétenir une intelligence réciproque. La Savoie a infiniment souffert des guetres qu'elle a foutenues contre nous, & qui ont ruiné ou appauvri la plus grande partie de ses habitans. Le pays, quoique très-froid, ne laisse pas encore d'être peuple, & assez ferrile en bled, en vin, en pâturages, en gibier, & sur-tout en poisson, par la multitude des rivieres & des lacs qui l'arrosent; mais il n'est pas assez riche pour procurer une sorte d'aisance à ses habitans, obligés de se répandre dans les royaumes voisins, où ils commencent tous par le métier de Ramoneurs. La langue du pays est la Françoise, ou plutôt le Dauphinois mêlé de Provençal. Les peuples sont d'une humeur douce & tranquille, laborieux, sobres & fideles à leur Prince qui les gouverne avec un pouvoir absolu. On vante l'at-

SUITE DE LA SAVOIE. tachement des femmes pour leurs maris; & l'on raconte un trait qui fait, Madame, honneur à votre sexe. Une dame ayant appris que son époux, commandé pour l'escalade de Geneve, avoit été pris par les assiégés, & destiné à périr d'une mort infâme, résolut de ne boire ni manger, qu'elle ne l'eût embrassé encore une fois. Cette grace lui fut refusée; & son mari ayant été pendu sans qu'elle eût pu l'approcher, elle s'affit devant le lieu où son corps étoit exposé, & y demeura sans prendre de nourriture ni cesser un moment de le regarder, jusqu'à ce que la mort lui fer-

Je suis, &c.

A Turin, ce 30 Septembre 1757.

mât les yeux, & la réunit à son époux.

LETTRE CCCXXIII.

LE PIÉMONT.

LE village de la Novalaife, où fe rétabliffent les voitures, est à treize lieues de Turin. Du chemin qui conduit à cette capitale par le pas de Suse, on découvre la partie des montagnes qu'occupoient les troupes Piémontoises. chargées de défendre le fameux passage de l'Affiette, que le Chevalier de Belle-Isle youlut forcer en 1747. Il n'eut que la gloire de l'avoir tenté, & d'y mourir victime de son opiniarreté & de son désespoir. On n'imagine pas comment on ose conduire une armée dans de pareils défilés. Vous savez combien de braves gens périrent dans cette expédition qui, si elle eût réussi, auroit ouvert aux François le Piémont & tous les Etats du Roi de Sardaigne.

Le pas de Suse est désendu par une forteresse appellée la Brunette, nou-vellement construite sur une élévation,

où l'art a épuisé tout ce qu'on peut opposer à l'ennemi. Non - seulement l'entrée n'en est pas permise, mais la vue même en est interdite. Le Roi de Sardaigne y faisoit ajouter de nouveaux ouvrages; & comme je voulois considérer ces travaux, on me pria de poursuivre mon chemin. Ce fort m'a paru en partie creusé dans le roc, & chaque piece de fortification tirée du rocher même, qui le met à l'épreuve de la bombe. Le Maréchal de Catinat, objet d'admiration & de terreur pour les Savoyards, avoit élevé fur cet emplacement, une simple redoute qui donna beaucoup de peine aux Piémontois; ce qui fit naître ensuite l'idée de cette citadelle, où l'on entretient toujours une forte garnifon.

La ville de Suse, appellée la Porte de la Guerre à cause de sa situation sur les frontieres de la France, n'est, pour ainsi dire, plus que l'ombre de ce qu'elle étoit du tems des Romains. Ruinée, saccagée, brûlée par les Gaulois, les Carthaginois, les Goths, les Vandales, les Sarrasins, les Allemands, les François, elle a éprouvé tous les malheurs

LE PIÉMONT. qui suivent la route des conquérans. On peut y voir un ancien arc de triomphe, renfermé dans les jardins du château. Ce qui en reste, est formé de gros blocs de marbre avec quelques colonnes Corinthiennes. On en distingue encore quelques bas-reliefs; mais ce monument, qu'on fait remonter au regne d'Auguste, est en général fort dégradé. Le voisinage du fort de la Brunette & les troupes qui y sont en quartier, donnent à cette place l'air d'une ville de guerre. Elle étoit anciennement épiscopale; mais ayant été tué à l'autel par un habitant du pays, l'évêché fut supprimé, & n'a point été rétabli.

Le chemin de Suse à Turin se sait dans un vallon sertile, arrosé par la riviere de Doire, où l'on commence à marier la vigne avec l'ormeau. On y cultive aussi le mûrier blanc pour la nourriture du ver à soie. Ce chemin conduit à Rivoli, lieu de plaisance du Roi de Sardaigne, où sut enfermé & mourut Victor Amédée. Ce Prince, le premier de sa Maison qui porta le titre de Roi, ayant abdiqué le gouvernement de ses Etats en saveur

de son fils, déclara son mariage avec la Marquise douairiere de Saint · Sébastien, âgée pour lors de cinquante ans. Il partit ensuite pour le château de Chambéry, qu'il avoit choisi pour sa retraite; mais pressé par les sollicitations de cette femme ambitieuse qui vouloit regner sous le nom de son mari, il forma le projet de remonter sur le trône, & avoit déjà gagné les principaux Officiers qui devoient lui livrer la citadelle de Turin. Il s'étoit fait un parti dans la ville & dans le palais même de son fils, qui ne fut averti de la conspiration que quelques heures avant qu'elle éclatât. Il eut le tems de faire arrêter la Marquise & son pere même, qui fut transféré à Rivoli, & mourut en 1732, âgé de soixante - six ans. La mémoire de ce Prince se perpétuera d'âge en âge; c'est lui qui a rebâti la moitié de cette capitale sur un plan régulier; ses portes, la meilleure partie de ses fortifications, l'Hôpital, l'Université, sont des ouvrages de son regne. Le château de Rivoli n'est point achevé; le Roi l'a abandonné depuis la mort de son pere, & n'a jamais voulu le revoir. La situation

en est belle, & domine sur une plaine de trois lieues de longueur, terminée par la ville de Turin, où conduit en ligne droite une avenue de six mille toises, plantée de grands ormes. C'est proprement dans cet endroit que commence cette riche plaine de Lombardie, qui s'étend jusqu'à Venise, & qu'arrosent

les plus belles rivieres d'Italie.

Turin, capitale du Piémont & de tous les Etats du Roi de Sardaigne, dont elle est la résidence, se présente de la maniere la plus avantageuse. Ses portes, ses rues, ses églises, ses palais, offent des points de vue que l'on ne trouve pas dans les villes de France. Elle est située au confluent de la Doire & du Pô, qui commence à y être navigable. C'est une place très - bien fortifiée, passablement grande, peuplée d'environ quatre-vingt mille ames, & défendue par une bonne citadelle. Elle a pris son nom des anciens Taurini, peuples de Ligurie, qui habitoient ce pays, & ont passé ensuite sous le pouvoir des Romains. Les Ducs de Savoie l'ont fort aggrandie, ou plutôt y ont ajouté une ville nouvelle avec beaucoupid'édifices magnifiques. Les deux villes

font féparées par de grandes places ornées de très-beaux palais; mais la nouvelle l'emporte sur l'ancienne par la richesse des bâtimens. Le vieux Turin. ressemble à toutes les villes gothiques: le nouveau a toutes ses rues tirées aucordeau; & à chaque extrêmité, on a. le rempart ou les portes de la ville en perspective. La principale rue, qui mene au palais du Roi, m'a singuliérement frappé par sa longueur, sa largeur, la symmétrie des maisons, ses portiques qui forment une décoration, & garantissent de la pluie & du soleil. Sous ces arcades, on voit des boutiques de diverses marchandises dans presquetoute la longueur de la rue; & à tous les étages, il y a de grands balcons garnis de pots de fleurs, d'orangers, de myrtes, qui contribuent encore à égayer le coup d'œil. On voit ici beaucoup de places; mais aucune n'est finie, aucune réguliérement belle, pas même la plus belle, celle de Saint-Charles, qui est fort vaste, mais sans nulle décoration. Les rues en dédommagent par la richesse des bâtimens, les ornemens des fenêtres l'entrée des maisons qui est toujours un vestibule avec des con

lonnes ou des pilastres, & quelque embellissement au fond de la cour. Elles sont toutes semées d'églises, & étiquetées de noms de Saints. Dans les auberges même, vous êtes à la chambre Saint Pierre, Saint-Paul, Saint - André; & dans la cour, vous voyez une Vierge devant laquelle on chante des litanies pour le salut des voyageurs. Je ne connois point de ville plus propre; on lânche une écluse toutes les nuits, qui lave les endroits qui en ont besoin, & sour nit de l'eau en cas de seu.

On entre dans Turin par quatre portes: celle du Pô, au levant, est d'une architecture noble & solide. Les revêtissemens en sont de marbre; & les armes de la Maison de Savoie en ornent le fronton soutenu par quatre grosses colonnes. La porte Neuve, au midi, est remarquable par d'autres ornemens ce sont des statues de plusieurs Princes de la Maison Royale, achevées peu de tems après le mariage de Christine de France, fille d'Henri IV, avec un Victor Amédée. Entre cette porte & celle de Suse, on trouve la citadelle, une des meilleures de l'Europe, commencée par le Duc Entmanuel Philibert,

lorsqu'après son mariage avec Marguerite de France, sœur de Henri II, il fut rentré en possession de ses Etats. Le plan n'en est point changé; mais le feu Roi & son successeur en ont perfectionné les travaux. Elle est défendue par une belle artillerie & une forte garnison, & a soutenu plusieurs sieges. entr'autres celui de 1706, commandé par le Duc d'Orléans & le Maréchal de Marsin, qui furent forcés dans leurs lignes par M. de Savoie & le Prince Eugene. L'action commença vers les huit heures du matin; & les retranchemens furent emportés trois heures après, pendant qu'on pansoit le Duc d'Orléans qui avoit reçu une blessure dangereuse. Le sentiment de ce Prince avoit été qu'on allât au-devant de l'ennemi, au lieu de l'attendre dans les lignes, où l'on ne pouvoit mettre que huit mille hommes en bataille. C'é-toit l'unique parti qu'il y eût à prendre; & on ne le prit pas, parce que les ordres de la Cour y étoient contraires. La Duchesse de Bourgogne fille du Duc de Savoie, ne pouvant se résoudre à voir son pere entiérement dépouillé, agit si vivement pour lui épargner

dres de la Cour, qui défendoient expressément de sortir des lignes; il fallut obéir. Les ennemis commencerent l'attaque par l'endroit où il com-

» plaisir d'avoir commandé une ar-» mée qui avoit ordre d'obéir à Mar-» sin, me cause encore plus de cha-

w grin w.

Les principaux édifices de Turin, ceux qu'on a coutume de visiter, sont le palais du Roi, celui du Prince de Piémont, le palais Carignan, & le bâtiment de l'Université. Le premier ne répond, à l'extérieur, ni à la grandeur du Maître, ni à la beauté de la ville. Il est annoncé par une place que coupe en deux une galerie, sous laquelle se tiennent les troupes de la garde du Roi. C'est du haut de ses portiques, qu'aux jours destinés à cette cérémonie, on fait voir au peuple le Saint Suaire, sur lequel on voit empreint, à ce qu'on assure, le visage & une partie du corps de Jesus-Christ.

L'histoire connue de cette relique, dont la pareille se trouve à Besançon & ailleurs, ne remonte guere au-delà du quatorzieme siecle. Elle sut d'abord déposée dans l'église collégiale de Liré, bourg de Champagne, par un Geoffroy de Charny, gouverneur de Picardie, qui disoit l'avoir prise aux Insideles. Les évêques de Troyes s'opposerent conse

LE PIÉMONT. tamment au culte public que lui avoient décerné les Chanoines. Les troubles qui s'éleverent en France, obligerent ces derniers à la mettre en dépôt entre les mains d'un gentilhomme Bourguignon, d'où elle passa dans celles des Ducs de Savoie, qui lui firent construire une chapelle à Chambéry. Elle y resta jusqu'au seizieme siecle, qu'elle sut transportée à Turin par ordre d'un de ces Princes, qui voulut épargner à saint Charles Borromée la peine de passer les Alpes, pour rendre hommage à cette relique. Elle fut d'abord placée dans l'église des Théatins, puis dans une chapelle que le Duc Charles-Emmanuel II fit bâtir dans la cathédrale,

Cette chapelle occupe le fond de l'église, & domine sur le chœur des Chanoines. L'intérieur, entiérement revêtu de marbre, présente une décoration noble, riche & de bon goût; mais ce qu'il y a de singulier, c'est la coupole, tormée d'une quantité d'exagones posés les uns sur les autres, & allant toujours en diminuant jusqu'au sommet, terminé par une étoile de marbre, qui semble être portée en l'air, & n'est soutenue que par ses rayons. Une urne

Digitard by Google

Fii

quarrée, placée sur l'autel, renferme, dans de petits cossres, les divers morceaux du Saint Suaire. Cinq lampes d'argent, d'un poids considérable, & dont la plus grosse passe six cens marcs, brûlent continuellement autour de ce

précieux & sacré dépôt.

Afin d'augmenter le respect & la dévotion des peuples pour cette relique,
les Ducs de Savoie ont ordonné que
son culte seroit célébré comme une sête
solemnelle, & que ceux qui viendroient
l'honorer, lorsqu'on l'exposeroit à la
vénération publique, jouiroient, pendant le séjour & le voyage, pourvu
que l'un & l'autre n'excedent pas le
nombre de quinze jours, du privilege
de ne pouvoir être inquiétés pour quelque cause que ce puisse être, sous peine
de punition contre ceux qui contreviendroient à cet édit.

Cette digression m'a éloigné du palais royal de Turin, dont j'avois à peine atteint la premiere cour, où je n'ai rien vu que de médiocre. Le bâtiment n'a aucune décoration extérieure; mais les appartemens en sont délicieux, richement décorés & disposés de maniere que le Roi peut voir les quatre princi-

127

pales portes de la ville. Par-tout on apperçoit une profusion de marbres, de glaces, de statues antiques, & fur-tout de tableaux précieux, dont il féroit difficile de vous donner une idée. Les ouvrages du Guerchin, du Guide, de Paul Véronese, de l'Albane, de Bassan & de plusieurs autres maîtres, ornent la grande galerie; mais ce qu'il y a de plus admirable, c'est une collection nombreuse de tableaux Flamands qui après la mort du Prince Eugene, a passé entre les mains du Roi regnant : dans le nombre est l'Hydropique de Gerard Dow, le plus beau peut-être de l'école Flamande.

Les jardins du palais sont du célebre le Notre, qui a tellement dessiné son terrein, que, quoique resseré par les sortifications de la ville, & en général assez borné, il paroît du bouble au moins, plus vaste qu'il n'est réellement. On y a pratiqué des allées couvertes, des parterres, des bosquets d'espaces en espaces, & quelques pieces d'eau. Tout y est simple, mais agréable; & l'on peut s'y promener à toute heure; sans être incommodé du soleil. Dans une niche, au bas du grand escalier qui

conduit à la salle des gardes, est la statue équestre, partie en bronze, partie en marbre, de Victor Amédée, premier Duc de Savoie. La sameuse table Asiatique, monument de la plus haute antiquité, dont les savans ont multiplié les copies & les descriptions, est un autre objet de curiosité qu'on ne manqua pas de me faire voir. Elle représente la Déesse Isis & ses mysteres, les saisons & le tems des semailles, quantité de hiéroglyphes Egyptiens, & cent autres choses que les yeux des antiquaires y découvrent ou croient y remarquer.

Le grand théatre tient au château

Le grand théatre tient au château royal; c'est un des plus beaux & des plus grands qu'il y ait en Europe. Point d'architecture extérieure; mais l'intérieur ne laisse rien à desirer. La salle a la forme d'un œus tronqué, sorme très-savorable, en ce qu'elle rapproche tous les spectateurs du lieu de la scene. La loge du Roi, qui est en sace du théatre, peut avoir trentre pieds de largeur. Les autres n'en ont que cinq d'ouverture; mais elles sont prosondes & contiennent aisément huit personnes. Ce qui est vraiment beau, & que nous pe connoissons point en France, c'est

LE PIÉMONT. 127 l'extrême profondeur du théatre, où tout ce qui a rapport à la piece, se place avec aisance, se déploie sans confusion, & donne à l'illusion tout l'a-

vantage qu'elle peut avoir.

Les corridors, les escaliers, les dégagemens, les passages d'un étage à
l'autre, sont larges & commodes; mais
il y a peu de machines pour les changemens de décorations. On y voit rarement des vols, des enlevemens, des
descentes de Divinité. Veut-on introduire Vénus ou Jupiter-? On baisse la
toile, & l'on arrange le Dieu dans un
grouppe de nuages. La toile levée, il se
débarrasse de son appareil; & pendant
qu'il joue son rôle, les nuages se dissipent, le char disparoît, & Jupiter regagne l'olympe par les coulisses.

Le grand opéra ne se donne que dans le carnaval, où l'on voit le Souverain se réjouir avec ses sujets. On se contente, pour l'ordinaire, d'opéra boussons, les mêmes qui ont donné tant de plaisir ou tant d'humeur à nos Parisiens. J'y vis représenter la Serva Padrona: l'orchestre, quoique nombreux, exécutoit la musique avec la plus grande précision. Les acteurs étoient bons, & le specta-

Fiv

cle fort tranquille. Il y regne le plus grand ordre, quoiqu'il n'y ait point de gardes; mais les entrepreneurs du théatre, qui font une compagnie de gentilshommes, favent se faire respecter.

Les acteurs vivent réguliérement, & ont, pour l'ordinaire, de bonnes mœurs; on les paie bien; mais on ne les gâte point par trop de familiarité. Les actrices menent une vie retirée; on ne les voit qu'au théatre; & on ne leur fouffriroit pas d'intrigues publiques. Leur état n'a rien qui les avilisse; elles gagnent beaucoup; & après avoir paru huir ou dix ans sur le théatre, elles se retirent & sont d'honnêtes mariages. On n'en dit pas autant des danseuses; aussi sont-elles fort méprisées.

Le palais du Prince de Piémont, bâti fur la place du château, se fait admirer par une saçade dans le goût du périssile du Louvre. C'est l'édissice le plus beau & le plus noble de Turin, & peut-être un des plus magnissques d'Italie. Il est couronné d'une balustrade, sur laquelle sont posés quelques statues, de grands vases d'une belle forme, & au milieu, l'écusson des armes de Savoie. Cette

LE PIÉMONT. 129 façade renferme un grand escalier de marbre, qui conduit à un sallon, d'oùl'on arrive dans l'appartement du Prince. Derriere ce bâtiment, est une autre place entourée de maisons, destinées à loger les Secrétaires d'Etat, la Monnoie, l'Imprimerie Royale & les principaux Officiers de la garde & du palais. Dans le même quartier, sont l'Académie à

monter à cheval & le manege.

Le palais Carignan, quoique dans ungoût irrégulier d'architecture, est un des plus vastes édifices de Turin. Si cebâtiment, qui n'est que de brique, étoit revêtu de marbre, comme c'en étoit le projet, il seroit de la plus grande magnificence. A côté est une salle despectacle nouvellement construite, précédée d'un grand vestibule soutenu par des colonnes. On y joue des opéra-bouffons, des comédies Italiennes, & quelquefois des pieces Françoises, que des acteurs, fans talens comme sans: ressource, ne trouvant plus à vivre dans nos provinces, viennent représenter sur ce théatre, où ils achevent de se ruiner.

L'Université, édifice d'un grand goût, outre les emplacemens & les commodis

Fv

LE PIÉMONT. 130 rés nécessaires pour ses exercices, possede une très-vaste bibliotheque. Les portiques intérieurs de ce bâtiment sont remplis de bas-reliefs & d'inscriptions-Grecques & Romaines, qui, encastrés dans les murs, forment l'ornement le plus convenable à un lieu d'étude. La plupart de ces monumens antiques sont rirés des ruines d'Idustria, colonie Romaine, qui n'est plus qu'un méchant village à une lieue de Turin. Les écoliers, qui ailleurs dégradent tout, se comportent en bommes faits à l'égardde ces restes précieux, dont on leur a-

L'appartement destiné à la bibliotheque est rempli d'une riche & nombreuse collection de livres. On y voit un cabinet d'antiques, des manuscritsgrecs & latins, une suite de vieux romans François, & les actes contemporains du concile de Pise. Parmiles singularités rassemblées dans ce Mufæum, on montre un petit livre de vélin, dont chaque page présente un dessin historié de la main du célebre Jules-Romain: recueil précieux, & parle nom de l'artiste, & par la pureté du travail. Ce cabinet & la biblio-

appris à connoître le mérite.

LE PIÉMONT. 131 theque dont il dépend, font ouverts tous les jours, excepté les fêtes, depuis

le lever jusqu'au coucher du soleil.

Autour des galeries & des portiques, sont les salles des écoles renues par vingt-quatre Professeurs gagés par la Cour. Des Religieux de différens ordres partagent, avec les féculiers, les places de l'Université. Les Barnabites sur-tout y tiennent un rang distingué, foutenu par la réputation du Pere Gerdil, qui a donné plusieurs ouvrages philosophiques. Il paroît que sa Majesté a fort à cœur d'augmenter l'éclat de cet établissement, tant par le soin qu'elle prend d'y attirer d'habiles Professeurs, que par les ornemens dont elle continue de l'embellir. Un Prince de Piémont le fonda au commencement du quinzieme siecle; mais c'est au feu Roi, Victor Amédée, & à son fils, le Monarque régnant, qu'il doit son état actuel de décoration & de splendeur.

Turin a dans son enceinte quarantetrois églises, dont les plus remarquables sont la cathédrale; la Consolata des Feuillans, célebre par une image miraculeuse de la Vierge; le Corpus Domini, ou l'église du Saint-Sacre-

Fvj

ment : celle de Sainte - Thérese des Carmes; de Sainte-Christine des Carmélires; de Saint - Philippe de Néri; de Saint-Laurent, & des Chevaliers de l'ordre de Saint-Maurice. Il feroit peut-Etre à souhaiter qu'il y eût un moindre étalage de richesse, & plus de goût dans la distribution des ornemens dont tous ces temples sont décorés. L'église du Saint-Sacrement doit fa fondation à un miracle confacré par la tradition. & dont les habitans ne manquent jamais d'entretenir les voyageurs. En 1453, un soldat Piémontois pilla l'Eglise du village d'Isiglié, & entr'autres effets, prit l'ostensoir d'argent avec la sainte Hostie, qu'il chargea avec son butin fur un mulet. Arrivé à Turin, l'animal s'arrêta; fa charge fe délia d'elle-même; l'ostensoir se dressa, s'ouvrit; l'Hostie en fortit, s'éleva en l'air, & s'y foutint jusqu'à ce que l'Evêque, suivi d'une partie de son clergé, fut arrivé à l'endroit où s'opéroit ce prodige. S'étant mis en prieres, il mérita de recevoir le Corps de Jesus-Christ dans un calice qu'il tenoit à la main; & pour conserver la mémoire de cet événement, on fit bâtir, dans le lieu même,

LE PIÉMONT. 133 une petite chapelle, que la dévotion des habitans a changée en une église

magnifique.

On va voir dans les environs de Turin, la Vigne de la Reine, la Vénerie, Stupinigi, la Superga, maisons royales; & hors des murs de la ville, la belle promenade du Valentin, formée de plusieurs allées d'arbres, tenues dans la plus grande propreté, & bordées de petits canaux où coulent des ruisseaux d'eau vive. A l'extrêmité de la principale allée, sur le bord du Pô, on trouve un petit château bâti en 1660, par Christine de France, Duchesse de Savoie, comme l'apprend l'inscription latine, gravée sur la face principale. On peut y voir un jardin botanique, assez bien garni de plantes étrangeres, & un parterre réfervé aux Princesses qui vont quelquesois s'y promener. Rien n'est plus brillant ni plus animé les jours de sêtes, que le coup-d'œil que présente le Valentin. Une multitude d'équipages dans les grandes allées, un peuple immense & bien vêtu dans celles de côté, la Famille Royale qui s'y montre souvent avec fon cortege, tout cela forme l'en-

LE PIÉMONT. semble le plus gai, une des promenades les plus variées que je connoisse. Comme il n'y a point de faste à la Cour, même parmi les dames, les femmes d'un état mitoyen, les bourgeoises même peuvent, sans grands frais, se mettre, pour la parure, de niveau avec le premier rang. L'usage où sont les hommes, les artisans même, de porter l'épée, & de s'habiller de soie ces jourslà; leurs femmes, qui ne leur cedent rien sur cet article, sur-tout lorsqu'il. est question de se montrer en public, à l'église, à la promenade, tout cela répand un air d'opulence, qui étonne au premier coup-d'œil.

La Vigne de la Reine est une petite maison de plaisance, bâtie dans la plus belle situation qu'il soit possible d'imaginer. Elle domine sur la ville, sur la plaine jusqu'à Rivoli, & sur le cours du Pô pendant plus de trois lieues. Le nom qu'elle porte lui sut donné par la derniere Reine de la Maison de Lorraine, qui en faisoit ses délices. Elle est petite, mais ornée & meublée avec goût. Les jardins qui occupent les derrieres, sont en terrasses, & couronnés

par un bosquet.

La Vénerie est la principale maison de plaisance du Roi de Sardaigne. Les bâtimens qui la précedent, forment un gros bourg, à l'extrêmité duquel est une place ovale, environnée de portiques, & ornée de chaque côté d'une colonne de marbre. Sur une est placée l'image de la Vierge, sur l'autre celle de l'Ange qui lui annonce le mystere de l'Incarnation. De-là on arrive au château qui n'a riende bien régulier, mais dont on vante certaines parties de détail, & spécialement un fallon d'entrée, qui monte jusqu'au haut du bâtiment; la grandegalerie, plus élevée & plus longue que celle de Versailles; deux autres sallons en dôme soutenu par des colonnes; les appartemens du Roi & de la Reine. ceux du Prince & de la Princesse de Piémont; l'orangerie, la chapelle, les écuries, les jardins, les bosquets avectous les ornemens que la richesse & le goût peuvent procurer. On compte, de la Vénerie à Turin, près de trois lieues, qui se font par un chemin bordé de mûriers blancs.

Stupinigi, qui n'en est qu'à quatre milles, est une autre maison royale, où se tient l'équipage de cers. Le Roi

aime la chasse & en est jaloux. Ses équipages sont bien entretenus, sournis des plus beaux chevaux de l'Europe & de très-bons chiens. Quand il est à Turin, il va au moins deux sois la semaine chasser le cers dans les sorêts.

voisines de Stupinigi.

Les Princes de Piémont ont à Montcarlier, une maison de plaisance, qui a été fort négligée par le Roi de Sardaigne, depuis qu'il s'est vu obligé d'y faire arrêter le Roi Victor, son pere, en 1731. Le Prince de Piémont, qui s'y plaît fort, en sait réparer les bâtimens; & il paroît qu'il présérera cette habitation aux autres maisons royales. Elle est plus éloignée des Alpes, dans un meilleur air, & un climat plus tempéré que la Vénerie & Stupinigi.

Sur une montagne élevée, à deux milles de cette ville, est une église superbe, dédiée à la Vierge, qui a dû coûter des sommes immenses, non-seulement pour sa richesse, mais encore par la difficulté de porter des matériaux dans les nues. Cet édifice, nommé la Superga, est l'exécution d'un vœu de Victor Amédée, lorsqu'en 1706 les François faisoient le siege de

M

Ce

LE PIÉMONT. 137
Turin. Ce Prince, à l'imitation de Philippe II, à qui la peur fit promettre de
bâtir l'Escurial, s'obligea pareillement;
si les ennemis levoient le siege, de construire un temple magnifique dans le
même lieu, où il tenoit conseil avec
le Prince Eugene, sur les moyens de
délivrer sa capitale. Le succès répondit
à ses vœux & passa ses espérances; &
en élevant ce monument, Victor Amédée voulut joûter de grandeur avec ce
même Monarque Espagnol, qu'il avoit
imité dans sa détresse.

L'église est desservie par douze Chanoines, qui vivent en communauté,
& sont servis eux-mêmes par des domestiques à la livrée du Prince. Ils ont
chacun leur appartement séparé, &
une bibliotheque commune. L'Archevêque de Turin est leur supérieur; &
c'est dans leur corps que le Roi choisit
presque tous les Prélats de ses Etats.
Chaque année, ce Prince & la Famille Royale, pour satisfaire au vœu
du fondateur, vont, le 8 de Septembre, à la Superga, remercier Dieu de
l'heureux événement que rappelle cette
sondation.

Cet usage est la suite d'une ordon-

LE PIÉMONT. nance du même Monarque, qui déclare « qu'ayant plu au Seigneur, par une " faveur finguliere, & par l'intercef-» sion de la Sainte Vierge, de délivrer, » la veille de la glorieuse Nativité, sa » capitale, d'un fiege des plus obstinés * & des plus terribles, & par confé-" quent ses Etats d'une ruine prochaine, " il veut, pour conserver le souvenir » d'une si fameuse journée, que ses » fujets non seulement s'abstiennent ce " jour-là des œuvres serviles, mais » qu'ils tâchent de donner des marques » de leur piété & de leur gratitude par » la pratique des faintes œuvres. Ce » que nous exécuterons aussi de notre » côté », ajoute le reconnoissant Monarque, « avec nos Princes, notre » Maison & toute notre Cour. Nous " fouhaitons encore que toutes les vil-» les, bourgs, terres & paroisses de notre domination, fassent une pro-» cession générale, à laquelle nous or-» donnons à tous les Gouverneurs, Ma-» gistrats & Officiers de Justice & de » Police d'assister, afin que, conservant » toujours la mémoire d'un bienfait » aussi signalé, nous puissions mériter » une protection si desirable ».

139

Le même Prince a également ordonné que tous les ans, à pareil jour, & toujours pour marquer sa reconnoissance, les Magistrats & les Ecclésiastiques, tant réguliers que séculiers, iroient de la cathédrale à la Consolata, & porteroient processionnellement une statue de la Vierge, grande comme nature, dont il avoit fait présent à cette église. On voit, dans celle de la Superga, un bas-relief de marbre, où la déroute des François est fortement exprimée. On juge, par quelques restes de leurs travaux, que la peur des Piémontois étoit très-légitime. Par les batteries élevées, dont on remarque encore quelques traces, on apperçoit que nos soldats battoient la ville & la citadelle avec avantage. Ils avoient le Pô derriere eux, &. étoient maîtres de son cours. Les lignes étoient bien fortifiées par les dehors; mais le Prince Eugene fut affez heureux pour traverser la citadelle & forcer le camp du côté le plus foible. M. de Marsin, qui y sut tué, comme je l'ai dit, est enterré dans l'église des Capucins, sur le chemin de la Vénerie.

Je suis, &c.

A Tuin, ce 4 Odobre 1757.

LETTRE CCCXXIV.

SUITE DU PIÉMONT.

LES dehors de Turin font d'autant plus rians, qu'ils contrastent davantage avec la févérité des Alpes. La beauté du pays m'invitoit à de fréquentes promenades, qui devenoient quelquefois de petits voyages. J'arrivois, sans m'en appercevoir, d'une ville à l'autre; & insensiblement je me trouvai avoir parcouru toute la province; mais ne vous attendez pas à voir plus d'ordre dans mes récits, que je n'en ai mis dans toutes ces courses. Je me rappelle d'abord la ville de Saluces, parce que c'est dans le Marquisat de ce nom au Mont Viso, que le Pô prend sa fource; que se trouve l'importante forteresse de Carmagnole, & que se donna, près de l'abbaye de Stafarde, la célebre bataille que le Maréchal de Catinat gagna sur le Duc de Savoie.

Après bien des irrésolutions, ce Prince s'étoit enfin déclaré contre-la

SUITE DU PIÉMONT 141 France. Aussi tôt M. de Catinat, qui étoit en Piémont, eut ordre de commencer la guerre; & comme il se trouvoit au pied des montagnes, où il faisoit subsister ses troupes avec peine, il résolut de s'ouvrir le pays à quelque prix que ce sût. Son armée n'étoit que de douze mille hommes; le Duc de Savoie en avoit seize mille, & occupoit la position la plus avantageuse, Sa droite étoit couverte, en partie par des maisons de campagne; sa gauche, par des haies & un marais, qui formoient des retranchemens naturels; on ne pouvoit arriver à lui que par des défilés, Malgré tous ces avantages, Catinat se détermina à l'attaquer. On fut affez long-tems à déloger les troupes postées dans les maisons de campagne; & le tems qu'on y employa, fauva en grande partie la droite de l'ennemi; mais pendant ce tems-là, sa gauche soutenoit un terrible combat. Les François ayant traversé le marais qui étoit guéable, tomberent sur ceux qui défendoient les haies. On se battit de part & d'autre avec acharnement; & la victoire fut long-tems indédife, Le Duc étoit par-tout, & toujours au milieu des plus grands périls, foutenant ses soldats par son exemple; mais tout sut inutile; & sa gauche ayant une fois plié, le reste ne songea plus qu'à la suite. Cette journée coûta quatre mille hommes au Duc de Savoie, dix canons, & tous ses bagages. Les suites surent très-avantageuses pour les François; la ville de Saluces leur ouvrit ses portes; & ils se virent, dès le commencement de la guerre, avec des sorces insérieures, en état de donner la loi à leurs ennemis,

En envoyant à la Cour la relation de cette bataille, M, de Catinat ne s'y donne que la part d'un foldat. Tous les Colonels y étoient nommés; & le Roi, au rapport du Général, avoit à chacun d'eux une obligation particuliere. Catinat finissoit en s'excusant, au sujet de ceux qu'il oublioit: la Cour n'apprit ses propres exploits, que par les lettres de dissérens particuliers. On sut que son cheval avoit été tué sous lui; qu'il avoit reçu plusieurs coups de seu dans ses habits, & une contusion au bras gauche. En un mot, il étoit si peu question du Général, dans sa propre relation, que quand elle sut

SUITE DU PIÉMONT, 143 rendue publique, un nouvelliste qui en avoit écouté la lecture, demanda d'un air de curiosité; « M. de Catinat

» étoit-il à certe bataille » ?

C'est encore dans le Marquisat de Saluces, qu'est située la forteresse de Démont, dont les François se rendirent maîtres en 1744, & qu'ils furent obligés d'abandonner_après la levée du siege de Coni. J'y vis aussi, près de Marfaille, cette fameuse plaine, où triompha encore M. de Catinat, l'effroi & le fléau des Savoyards. Enfin c'est dans ce même pays, qui jadis appartenoit à la France par un échange fait avec Henri IV, que se trouve la principauté de Carignan, qui a donné son nom à une branche de la Maison de Savoie. Le Mont Viso est une montagne extrêmement élevée, qui a été percée pour y pratiquer un grand che-min, & faciliter le transport des marchandises. Le Pô, que les poetes ont rendu si célebre sous le nom de l'Eridan, en sort ayec rapidité, & ne commence à devenir un peu tranquille que dans les lieux où les sœurs de Phaéton, changées en peupliers, pleurent la chûte de leur malheureux frere, Ce

144 SUITE DU PIÉMONT. fleuve traverse le Picmont, le Mont-Ferrat, le duché de Mantoue, le Ferrarois, arrose les villes de Turin, de Casal, de Plaisance, de Crémone, & se jette dans le golfe de Venise par plusieurs embouchures. Sa vue imposante, son cours majestueux, sa largeur, son étendue, les canaux qui y aboutissent, ses rives riantes, son beau ciel, les barques dont il est couvert, & qui vont à la voile, les villes & les campagnes qu'il arrose, tout concourt à lui confirmer le titre de roi des fleuves, que lui donnoient les anciens. Ce roi, redoutable par ses débordemens, porteroit la défolation dans cette partie de l'Italie, si depuis long-tems, on n'avoit pris soin de le contenir par des digues. Comme il entraîne avec lui beaucoup de limon, son lit se remplit pen à peu; & l'on est obligé d'élever ces digues de maniere que, dans quelques endroits, il est de trente pieds au-dessus du niveau de la campagne. Quand ses eaux augmentent, on est dans des alarmes continuelles : les habitans s'assemblent, & sont occupés nuit & jour à porter de la terre, à enfoncer des pieux, à reboucher les ouvertures.

On

STITE DU PIÉMONT. 145 On a détourné le lit de quelques rivieres qui entroient dans ce fleuve; mais cette précaution n'empêche pas qu'il ne s'échappe encore au-delà de ses bornes.

Au sud du Marquisat de Saluces, sur les côtes de la mer de Gènes, est situé le comté de Nice, dont la ville principale, ancienne colonie des Phocéens, doit aux Marseillois sa premiere fondation. Elle faisoit autrefois partie du comté de Provence; mais les habitans s'étant mis en liberté, se donnerent aux Comtes de Savoie. Les François en ont démoli le château; & le port n'en est pas excellent; sans être fort étendue, elle m'a paru assez peuplée. On y compte trois paroifies & dix maifons religieuses; elle est le siege d'une Cour souveraine, & la résidence d'un évêque; fon voifinage avec Gènes la rend passablement commerçante.

A l'autre extrêmité du Piémont, dans la partie la plus septentrionale de la province, sont situés, au pied du mont Saint-Bernard, sur la riviere de la Doire, le Duché & la ville d'Augsse, ainsi nommés, parce qu'on prétend qu'Auguste y envoya une colonie. Ce Tome XXV.

qu'il y a de sûr, c'est qu'on y trouve encore d'assez beaux restes d'antiquité. Le mont Saint Bernard est cette haute montagne qui sépare les Suisses de l'Italie. On emploie trois jours pour arriver à son sommet; & l'on entretient

gratis, pendant trois autres jours, les voyageurs qui ont besoin de reprendre des forces pour continuer leur chemin.

Il est des villes où l'on ne sait que passer, & que je ne nommerois pas si elles ne formoient une partie des Etats du Roi de Sardaigne, telles que Quiers, Asti, Villeneuve, Albe, Yvrée, Tende, Vogherra, Bobio, Chivas, Casal, Vigevano & Novare, dont vous avez lu tant de sois les noms dans nos malheureuses guerres d'Italie. Elles sont, pour la plupart, situées dans une plaine sertile, bien cultivée, & arrosée par plusieurs rivieres venant des Alpes, qui sont, dans le tems de pluie, très-dangereuses à traverser.

L'usage d'enclorre chaque piece de champ ou de pré, d'un fossé plein d'eau, & d'une haie vive, entre-mêlée de grands arbres, tels que des mûriers, des ormes, des peupliers, commence à devenir général dans toute

SUITE DU PIÉMONT. la plaine de Lombardie. Cette façon de cultiver affermit les terres, les met à l'abri des sécheresses & des inondations, & fait que chacun trouve autour de son héritage, tous les bois dont il a besoin. On assure même que ces arbres, les peupliers sur-tout, facilitent les mariages dans les cantons où il croît le plus volontiers. Un pere de famille, à la naissance d'une fille, plante mille arbres; & quand celle-ci a atteint l'âge de seize ans, un peuplier qui a le même âge, vaut seize livres, & fournit par conséquent une dot de feize mille francs.

En traversant cette longue plaine, un poteau qui porte trois têtes d'homme dans une grille de ser, avec une inscription, avertit les passans que dans cet endroit, trois malsaiteurs ont assassiné le Comte Marazzani. Ces monumens de scélératesse, & d'autres semblables qui se présentent plusieurs sois, noircissent l'imagination, & causent une sorte d'inquiétude aux voyageurs.

La poste, dans les États de Piémont, coûtoit anciennement beaucoup plus que dans le reste de l'Italie. Par une nouvelle ordonnance, le prix des chevaux

Gij

148 SUITE DU PIÉMONT. est actuellement diminué; mais on fait payer une augmentation pour les bagages, lorsqu'ils excedent un certain poids; ce qui devient encore assez cher. Au premier endroit où vous prenez les relais, on vous délivre une pancarte qui fixe ce que vous devez donner pendant la route, soit pour les chevaux, soit pour les bagages, & empêche que vous ne soyez trompé; mais je ne connois point d'être plus insolent ni plus fripon, qu'un postillon Italien. L'homme le plus doux, le plus flegmatique est cent fois révolté de la persécution, de l'arrogance & de la mauvaise foi de cette canaille; on ne sait à qui s'adresser pour en avoir justice; & il seroit dangereux de se la faire soi-même. Ces misérables, autorisés par l'impunité, savent aussi bien se servir du couteau que de leur fouet. Encore n'en est-on pas quitte pour avoir satisfait le postillon: à chaque poste, un valet d'écurie, attache un trait à votre voiture, & demande pour boire. Un autre, sans que vous le demandiez, vient jetter de l'eau sur vos roues, & veut avoir son salaire. Il faut prendre le parti ou de ne rien donner, en les repoussant vigoureusement à la premiere approche, ou d'assouvir promptement leur cupidité; alors, loin de vous délivrer de ces importuns, vous ne ferez que les multiplier; & si vous les laissez faire, ils entreront jusque dans votre chaise. J'ai vu plusieurs voyageurs renoncer à la poste, & prendre des voiturins pour

éviter de pareilles avanies.

La variété des monnoies est un autre embarras pour ceux qui vont en Italie, & peut leur causer une perte confidérable, quand ils n'en favent pas faire le change à propos. Les pieces les plus courantes, celles sur lesquelles on éprouve le moins de difficulté, font les sequins Romains, les sequins Florentins, les sequins Vénitiens. La monnoie de Gènes n'est presque reçue nulle part hors des Etats de la République. Nos louis s'échangent facilement avec toute celle d'Italie; & l'on pourroit faire usage par-tout de l'argent de France; mais il vaut mieux, en commençant fon voyage, convertir tout de suite les louis en sequins Romains & Florentins, que d'attendre à les échanger dans chaque lieu, où l'on pourroit être trompé par des G iij

gens de mauvaise foi. Au reste, comme on a coutume de se munir de lettresde-change, les banquiers ne manquent guere d'en instruire les voyageurs. Il faut seulement avoir soin de ne prendre de la monnoie de chaque pays, qu'autant qu'on estime devoir en employer, sans quoi cet argent n'ayant pas cours ailleurs, on ne sauroit plus comment s'en défaire; & ce seroit au-

tant de perdu.

Quant aux auberges d'Italie, elles font détestables sur toutes les routes, & la cherté y est excessive. Les habitans se font un plaisir de rançonner les étrangers, les Anglois sur-tout, qui passent pour des millionnaires, & qu'on traite en conséquence. Ce qu'on a de mieux à faire, c'est de convenir du prix de chaque chose qu'on demande. Le plus sage est de s'arranger avec les voiturins, qui se chargent de la nourriture; on est mieux servi & à meilleur marché, que lorsqu'on traite soi - même avec l'aubergiste. Ils ont un prix fait à tant par tête pour chaque repas; & le logement se paie à part.

Les villes où je me suis arrêté, sont

SUITE DU PIÉMONT. Tortone, Alexandrie & Verceil. La premiere étoit autrefois plus confidérable: mais Frédéric II la dévasta du tems de ses démêlés avec les Papes. Elle a quelques fortifications avec un affez bon château sur la Scrivia. Alexandrie, ainsi nommée parce qu'elle a été bâtie par les partifans du Pape Alexandre III contre Frédéric Barberousse, est une des meilleurs places du pays. Le Roi de Sardaigne y entretient une forte garnison. Le bâtiment principal est l'Hôtel-de-Ville, sur la grande place auprès de la cathédrale. On y tient tous les ans deux grandes foires, où les marchans de Lyon, de Geneve, de Suisse & d'Allemagne, apportent des bijouteries & des étoffes, qui se vendent dans le reste de l'Italie.

Verceil me rappelle un prodige arrivé dans cette ville du tems de Saint Jérôme, & que je me souviens d'avoir lu dans ses lettres. « Un mari accusa » sa semme d'adultere devant le Pro» consul qui faisoit sa tournée. Elle sut » présentée à son tribunal avec un » jeune homme qu'on prétendoit être » son complice. L'un & l'autre surent » exposés à une torture si violente,

152 SUITE DU PIÉMONT.

» que le jeune homme ne pouvant y » résister, aima mieux, quoiqu'inno-» cent, faire l'aveu qu'on exigeoit, » que de souffrir des tourmens si cruels. » La femme, au contraire, persista à » nier, & fit cette belle réponse qui » mérite d'être transmise à tous les » âges: Seigneur Jésus, à qui rien n'est » caché, vous qui connoissez le plus » secret de mon cœur, je vous prend » à témoin, que si je nie le crime dont so on m'accuse, ce n'est point par la » crainte de la mort, mais pour ne pas » pécher contre la vérité. Et vous, mal-» heureux jeune homme, pourquoi, » par un injuste aveu, exposez-vous " deux innocens à un supplice » teux? Je fouhaite de mourir; mais » jamais les tourmens les plus affreux » ne m'arracheront le criminel » d'une faute dont je ne suis point cou-» pable. Cette fermeté ne servit qu'à » irriter le Juge, qui fit inutilement » redoubler la torture. Enfin les deux » accusés furent condamnés à perdre » la tête. Celle du jeune homme, con-» tinue Saint Jérôme, fut emportée du » premier coup; mais deux bourreaux » ayant frappé jusqu'à sept fois celle SUITE DU PIÉMONT. 153

n de la semme, ils ne purent lui faire

n la plus légere blessure. On imagina un

n autre genre de mort; mais une grace

n expresse de l'Empereur la tira des

n mains de ses ennemis, dont un mira
n cle opéré à la vue de tout le peuple

n de Verceil, n'avoit pas été capable

» d'appaiser la fureur ».

Il ne faut pas manquer de voir, à l'Hôpital de cette ville, le corps d'un pelerin d'Anjou, nommé André Valla, qui mourut étique en 1685, n'ayant que la peau collée sur les os. Son corps paroît tel qu'il étoit au moment de sa mort, sans aucune altération ni changement, & même avec les rougeurs qui colorent le visage de ces sortes de malades. On montre encore à Verceil, dans le trésor de la cathédrale, la traduction latine de l'Evangile de Saint Marc, écrite sur un vélin trèsmince, de la main de S. Eusebe, qui gouvernoit cette église au quatrieme fiecle. Ce manuscrit, donné par Berenger, Roi d'Italie, est fort différent de la vulgate.

Verceil étoit l'ancienne capitale des Libiciens, & est aujourd'hui celle d'une petite seigneurie qui porte son nom. Les

G₹

154 SUITE DU PIÉMONT. Ducs de Savoie l'avoient fortifiée & défendue par une bonne citadelle; mais les François la prirent au commencement de ce siecle, & en détruisirent les fortifications. Cette ville, grande & belle, est dans une situation agréable, au bord de la Sessia, sur un terrein élevé. On y voit d'assez beaux édifices. La cathédrale, dédiée à Saint Eusebe, est un ancien temple gothique; le pavé à la mosaïque de Sainte Marie-Majeure représente l'histoire de Judith & d'Holopherne. Toutes les églises ont en général, de très-beaux clochers, ce qui, de loin, donne à la ville beaucoup d'apparence. Le Pape Léon IX y a tenu un concile contre l'hérésie des facramentaires, dont Berenger, archidiacre d'Angers, étoit le chef. C'est en mémoire de ce concile, que l'on y célebre la Fête-Dieu avec une dévotion & une pompe particuliere. Les treize paroisses s'arrangent de façon, que chacune d'elles, suivant son rang de prééminence, fait à son tour sa procession un des Dimanches qui suivent la fête; procession générale, parce que les autres se réunissent toutes à celle dont c'est le tour.

SUITE DU PIÉMONT. Plusieurs des villes dont je viens de parler, me donnerent un spectacle qui me causa d'abord de l'étonnement. Les charniers où l'on rassemble les os des morts, sont des especes de chapelles, où ces restes humains, symmétriquement arrangés sur des tablettes ornées de papier doré, offrent le coup-d'œil d'un cabinet d'histoire naturelle. A ces tablettes sont suspendus des stylets, des poignards, des coûteaux plus ou moins rouillés; & l'on m'apprit que, lorsque deux ennemis se sont réconciliés, ils viennent le foir devant ces chapelles, s'embrassent; & pour preuve d'une réconciliation parfaite, jettent dans les charniers les armes qui devoient être les instrumens de leur vengeance. Le bedeau qui les trouve le matin, les releve & les suspend pour le bon exemple.

La ville de Novare, que je ne' vis qu'en passant, a donné le jour au célebre Pierre Lombard, évêque de Paris, communément appellé le Maître des Sentences, qui, dans le douzieme siecle, a mis si fort à la mode la Théo-

logie Scholastique.

La population des Etats du Roi de G vi Sardaigne, dont je viens de parcourir les villes principales, est aussi forte que dans aucune contrée de l'Europe; & c'est sans doute ce qui a donné lieu à ce proverbe connu, que les posses-fions de ce Prince, en Italie, ne paroissent qu'une seule ville. Les villages & les hameaux y sont très-multipliés, & habités par un peuple de cultivateurs, qui ne laissent pas la plus petite partie du terrein inculte.

Le commerce est gêné en Piémont par les entraves qu'éprouvent les marchandises étrangeres. On les assujettit à de gros droits; & elles ne passent qu'après les visites les plus rigoureuses. Ajoutez à cela le bas prix des monnoies qui se fabriquent ailleurs que dans le pays: celles de France perdent un sixieme; les autres ne sont pas traitées avec plus d'avantage; & vous sentez le mal qui en résulte pour l'exportation.

Les soies forment un des principaux objets du négoce de Turin; celles du Piémont tiennent le premier rang en Italie. Elles sont abondantes, & la ressource certaine des habitans de la campagne, soit pour payer les impôts, soit pour se procurer d'autres mar-

SUITE DU PIÉMONT. 157 chandises. La culture des mûriers étoit autrefois si négligée, que les fabricans du pays ne tiroient plus leur soie que du Milanois ou de l'Etat de Venise. Le Roi, pour établir cette branche de négoce, commença par mettre sur les terres une forte imposition, & promit ensuite de la diminuer à proportion du nombre de mûriers qu'on planteroit autour de chaque champ, & de la quantité de soie qui en proviendroit. Les propriétaires qui se sont conformés aux dispositions de l'édit, ont constamment joui de ce bénéfice, & tiennent encore leurs terres franches de tout impôt, par le foin qu'ils prennent de multiplier les mûriers & de cultiver les vers à foie.

On estime les moires qui se fabriquent à Turin; mais je les crois plus brillantes que solides. On y fait aussi des étosses à grands dessins, qui se répandent dans toute l'Italie, où elles ne servent guere que pour les meubles. Les appartemens du Roi à Turin, à la Vénerie, à Stupinigi, en sont meublés. Le goût de ces manufactures n'est ni élégant ni varié, comme celles de Lyon; aussi ces étosses sont-elles moins

158 SUITE DU PIÉMONT. recherchées que les nôtres; mais on prétend que les bas de soie sont d'une qualité supérieure à ceux de Paris & du Languedoc. Le Roi de Sardaigne, en établissant des fabriques de laine, a mis des droits exorbitans sur celles de France; ce qui a fait beaucoup de tort à celles du Dauphiné. Les liqueurs & le chocolat, les liqueurs fur-tout, sont une autre branche de commerce de ce pays, qui est encore dans toute sa vigueur. A trois milles de Turin est un grand bâtiment, où se fabriquent le tabac & des toiles peintes pour le compte du Roi. Ce Prince y entretient les ouvriers, fournit les matieres, & fait vendre les marchandifes.

Les beaux arts n'ont aucun éclat dans cette capitale; il n'y a pas un seul Peintre de réputation; & vous n'y voyez aucune de ces belles statues, aucun de ces tableaux frappans, qu'on trouve ailleurs dans les églises; mais ce qui est très-commun, ce sont les revêtissemens de marbre de Suze, qui imite le verd antique, d'un grain presque aussi sin, & peut-être plus agréable à la vue.

SUITE DU PIÉMONT. 159

Il ne paroît pas que les sciences aient fait en Piémont plus de progrès que les beaux arts. On y trouve quelques Jurisconsultes; mais la philosophie & la théologie n'y font pas encore débarrassées des épines de la scholastique. Ce n'est pas que les ecclésiastiques n'y soient très-nombreux; mais ils ne passent ni pour avoir des connoissances bien étendues, ni pour se soucier d'en acquérir. Le haut clergé, celui qui vient à la cour, est plus instruit; non que la noblesse s'applique beaucoup à l'étude; mais parmi les gens de qualité, l'éducation est plus soignée; & il y a toujours quelques sujets qui montrent du goût pour les sciences & les cultivent avec succès. J'en pourrois citer plusieurs qui ont des connoissances utiles; & il est rare de trouver un homme en place, qui n'ait pas du moins les talens propres de son état.

La Religion Catholique est la seule dont on fasse profession dans tous les pays du Roi de Sardaigne. Ce Prince a souvent employé la force pour obliger les Vaudois de rentrer dans le sein de l'Eglise. Le seu Roi étoit venu à bout d'éloigner les plus obstinés, qui s'étoient retirés en Suisse & en Allemagne; mais il les rappella bientôt pour s'en servir dans la guerre contre la France, & leur permit, dans les vallées, le libre exercice de leur religion.

Les Ducs de Savoie ont plusieurs Ordres de Chevalerie Militaire; le premier, celui de l'Annonciade, fut d'abord institué sous le titre du Collier ou du Lac-d'Amour. Il tenoit son chapitre dans le Bugey avant la réunion de cette province à la Couronne de France; & tous les Chevaliers devoient assister à l'office en habit de Chartreux, Cet Ordre, depuis sa restauration en 1424, n'a point été prodigué. Le Roi, qui en est le chet, les Princes ses fils, les Princes de Carignan, le Marquis de Susa, fept autres Chevaliers & l'Archevêque de Turin en font seuls décorés. La marque de l'Ordre est un cordon bleu, auquel pend une médaille qui représente en émail le mystere de l'Annonciation, avec une plaque en broderie, que les Chevaliers portent sur le côté gauche de l'habit. L'Ordre de Saint-Maurice & de Saint-Lazare est plus nombreux: le Roi en est le Grand-Maître; & les Chevaliers de l'Annonciade en font les Grands-Croix; il est le prix du mérite militaire, & a précédé, de plusieurs

SUITE DU PIÉMONT. 161 fiecles, notre Ordre Royal de Saint-Louis. Le cordon en est vert, & la croix d'or émaillée de blanc.

Quoique toutes les faveurs du Prince foient pour les gens de guerre, la noblesse est en général assez pauvre, & évite les grandes dépenses. La décence qui regne à la Cour, est la regle de la conduite des particuliers; & l'on remarque dans les assemblées, moins de galanterie que de politesse. Le Roi a beaucoup d'affabilité, sur-tout pour les étrangers qu'il aime à voir fréquenter ses Etats. Il prend plaisir à s'informer de ce qu'ils pensent de sa capitale, & a sur-tout l'attention de les entretenir de ce qu'il croit devoir les intéresser.

Il ne paroît pas que ce Monarque puisse jamais étendre sa puissance audelà des montagnes qui, du côté de la France, sont la borne naturelle de ses possessions; mais si l'on résléchit sur le mérite héréditaire de ces Princes, qui depuis tant de siecles sont si attentis à prositer des circonstances, on ne sauroit disconvenir, qu'en cas de révolution, il ne puisse beaucoup gagner du côté de l'Italie. L'Etat de Gènes lui est ouvert par des chemins très-pratiquables; & s'il

162 SUITE DU PIÉMONT. parvient jamais à se rendre maître de cette République, comme il s'en est = peu fallu; ils augmente ses Etats dans le Milanois, dont il possede déjà près du tiers; s'il s'aggrandit aux dépens de Venise, dont le pays de terre-ferme ne lui présente aucun obstacle, il n'est pas douteux que Charles-Emmanuel, par la grace de Dieu, Roi de Sardaigne, de Chypre & de Jérusalem; Duc de Savoie, de Mont-Ferrat, d'Aoste, de Chablais, de Genevois & de Plaisance; Prince de Piémont & d'Oneille; Marquis d'Italie, de Saluces, de Suze, d'Ivrée, de Ceve, de Marro, d'Oristan & de Césane; Comte de Maurienne, de Geneve, de Nice, de Tende, d'Aft, d'Alexandrie, de Gocéan, de Romont, de Novare, de Tortone, de Vigevano, de Bobio; Baron de Vaud & de Faussigny; Seigneur de Verceil, de Pignerol, de Tarentaise, de Lumelline & de la Vallée de Sesie; Prince & Vicaire perpétuel du Saint Empire Romain en Ita-

Je suis, &c.

A Turin, ce 12 Octobre 1757.

grands Potentats de l'Europe.

lie, ne puisse être un jour un des plus

L

: : :

2

: :

: 1

LETTRE CCCXXV.

LE MILANOIS.

CETTE portion de l'ancien royaume de Lombardie, entre le Piémont & l'Etat de Venise, doit son origine aux Gaulois transplantés en Italie sous le regne de Tarquin, dans la fameuse expédition de Bellovese, Roi des Celtes. Ils y fonderent une ville au milieu d'une plaine, où, contre l'ordinaire, il n'y avoit ni fleuve ni riviere qui pussent servir à sa désense ou à son commerce. Les Romains s'en emparerent, & la ceignirent d'une muraille qui n'empêcha pas que Brennus, à la tête d'autres Gaulois, ne vînt la faccager. Les Romains la reprirent, la rétablirent, la fortifierent, & en firent la capitale de la Gaule Cifalpine. Pendant plus de trois fiecles les Empereurs y firent souvent leur résidence, ou s'ils n'y résidoient pas, ils y tenoient un Gouverneur avec des troupes nombreuses à ses ordres pour s'opposer

natived by Goog

164 LE MILANOIS.

aux incursions des Barbares dans cette

partie de leur Empire.

Milan fut de nouveau dévasté par Attila, repris par Belisaire, & dans la suite si cruellement traité par les Goths, qu'il périt en un jour plus de trente mille de ses habitans. Cette ville essuya encore dissérentes révolutions; & après la destruction du royaume des Lombards, par Charle-Magne, elle se releva sous le gouvernement de ses Archevêques, à qui ce Prince, toujours savorable aux ecclésiastiques, en accorda la souveraineté.

Pendant les divisions du sacerdoce & de l'Empire, Frédéric Barberousse la ruina de sond en comble, tant pour avoir donné l'exemple de la révolte à toutes les autres villes, que pour s'être permis, contre l'Impératrice son épouse, les insultes les plus outrageantes. Cette Princesse étant vénue à Milan, les habitans la promenerent sur un âne, le visage tourné vers la queue, & égorgerent tout ce qui étoit pour le parti de Frédéric. L'Empereur indigné assiégea cette capitale, la força de se rendre à discrétion, obligea les Milanois, les mains liées derriere le dos, de prendre

LE MILANOIS. 165
avec les dents une figue sous la queue
de l'âne qui avoit promené l'Impératrice; & lorsqu'ils l'avoient à la bouche, de se tourner vers l'assemblée,
& de dire, voilà la figue. Non content
de cette punition humiliante, il détruisit la ville jusqu'aux sondemens, y sit
passer la charrue, & semer du sel en
mémoire de l'opprobre, de l'infamie
& de la désolation de ce peuple. On prétend que la plus grande insulte qu'on
puisse encore lui faire aujourd'hui,

c'est de lui dire: Ecoo la fica.

Lorsque les villes d'Italie eurent perdu leur liberté, Milan, réparé par ce même Frédéric qui avoit fait sa paix avec le Pape, reconnut, ainsi qu'une grande partie du pays, les Turriani, famille ancienne, pour ses maîtres. Les Visconti les expulserent vers le quatorzieme siecle, & légitimerent leur souveraineté, par l'usage heureux qu'ils firent de leur puissance. Le Milanois leur doit sa fertilité, & sa capitale ses plus utiles & ses plus glorieux établissemens. Ils ont creusé des canaux; ils ont desséché des marais; & d'une plaine inculte, ils ont formé une contrée délicieuse & féconde en

166 LE MILANOIS.

toutes fortes de productions. L'art a procuré à ce pays des avantages auxquels ses premiers habitans sembloient avoir renoncé; deux canaux navigables, tirés l'un de l'Adda, l'autre du Tésin, le lient à ces deux rivieres, & lui apportent toutes les commodités d'un grand sleuve, sans lui en faire

éprouver les inconvéniens.

Jean Galeas Visconti à fait bâtir la cathédrale de Milan, le pont du Tésin, & la chartreuse de Pavie, où il est enterré. Il a créé une seconde fois l'art militaire en Italie, dont il n'a tenu qu'à lui de se faire déclarer Roi; mais n'ayant laissé qu'une fille, qui fur depuis mere de Louis XII, ce dernier alloit se mettre en possession du Milanois, lorsqu'un Sforce, soldat de fortune, qui avoit épousé la bâtarde d'un Visconti, s'empara de cette souveraineté. Louis fit plusieurs tentatives infructueuses; & ce fut pour remplir les vues de son prédécesseur, que François I donna cette fameuse bataille de Marignon qu'il gagna contre les Suisses.

Ce Prince garda le Milanois jusqu'en \$525, qu'il le perdit, avec sa liberté,

LE MILANOIS. à la mémorable bataille de Pavie, époque de la domination d'Autriche sur cette province, qu'elle a mieux su conserver que la France. En 1734, le Maréchal de Villars s'empara de la citadelle. On la rendit à l'Empereur; & la possession lui en a été assurée par la paix de 1736. On lit encore, sur la_ porte, une inscription latine à l'hondeur de Philippe II, qui, quoiqu'il eût fait banqueroute à ses sujets, envahi le Portugal, suscité la ligue en France, fait mourir son fils & sa femme, & versé tout le sang des Pays-Bas, y est qualifié de Clément & de Juste.

Pour peu qu'on se rappelle les désastres de cette grande ville, pillée, saccagée, renversée successivement par les Goths, les Huns, les Lombards, par les successeurs de Charles-Magne, par les Empereurs de la Maison de Suabe, souvent ruinée par ses divisions intestines, par ses entreprises ambitieuses, par ses malheureuses expéditions, on félicitera ses habitans actuels, & sur la tranquillité dont ils jouissent, & sur leur humeur paz

cifique.

168 LE MILANOIS.

De Turin à Milan, on passe plusieurs rivieres, telles que la Doire, la Sture, la Sessia, la Gogna, le Tesin, que l'on traverse dans des bacqs. Ces passages de rivieres sont fréquens dans la Lombardie, & d'autant plus désagréables pour les voyageurs, qu'ils leur causent beaucoup de retard; mais ils en sont dédommagés par la beauté des routes toujours unies, bien plantées, bordées de canaux, & qui ressemblent moins à des grands chemins qu'à des allées de promenade. Je ne suis pas étonné qu'on se soit tant battu, pour s'assurer la possession d'un si beau pays.

Milan est une des plus agréables & des plus belles villes d'Italie. Un curieux, un amateur y trouve des choses dignes de son attention dans presque tous les genres; mais rien n'est plus merveilleux que sa cathédrale, qu'on appelle le Dôme. J'ai vu cette métropole si vantée, qu'on bâtit depuis quatre siecles, & qui ne sera peut-être jamais achevée. Un Duc de Milan, en laissant deux cens mille francs de revenu pour sinir cette construction, a pris justement le moyen de la faire durer éternel-lement. Il est de l'intérêt des chanoines

de ne la voir jamais terminée: les fonds administrés par une direction, doivent retourner aux familles des donateurs. Plusieurs parties tombent de vétusté, tandis que d'autres sont encore à finir; & l'on a déjà plus dépensé d'argent pour ne pas l'achever, qu'il n'en a coûté pour construire Saint Pierre de Rome, qui, à la vérité, ne la surpasse ni par la beauté, ni par le nombre des ornemens. Ce qui m'a sur-tout étonné, c'est le travail extérieur, & la quantité de niches & de statues de marbre, dont les murs sont décorés. Cette prosusion tient de la folie; mais comme ce plan, tout fingulier qu'il est, a une forte de magnificence, on l'entretient avec soin; & l'on y travaille avec autant d'affiduité, que si l'on avoit dessein de le finir. Ceux qui ont calculé les sommes qu'on y a déjà employées, les font monter à plus de trois cens millions. Les échafauds feuls, toujours élevés autour de l'édifice, coûtent immensément à entretenir; mais ce qui lui manque essentiellement, c'est le portail, qui n'est encore qu'en projet. En attendant qu'on l'exécute, on s'occupe à réparer ce que la suite des tems, les Tome XXV.

170 LE MILANOIS.

injures de l'air, & sur-tout les orages, fréquens dans le Milanois, alterent & détruisent dans ce bâtiment imposant par sa grandeur, mais ridicule par l'excès des ornemens de son architecture

gothique.

Parmi les statues qui décorent cette église, les habitans vantent principalement un Saint Barthelemi écorché, qui porte sa peau en écharpe, comme Hercule la dépouille d'un lion. Les connoisseurs en admirent le travail. mais conviennent que ce n'est pas ce que l'Italie offre de plus parfait en ce genre. Les tableaux & les autres ornemens anciens sont autant de trophées érigés à la gloire de Saint Ambroise; les plus modernes ont pour objet Saint Charles-Borromée, qui fut aussi Archevêque de Milan, & fut, comme lui, allier à la vertu des Saints, le mérite & toutes les qualités des grands Hommes. Il a fondé le grand Hôpital, le Séminaire, le College Helvétique, le Lazaret, bâtiment immense pour les pestiférés; & dans tous ces monumens de bienfaisance, on voit l'empreinte d'une ame vertueuse & d'un homme de goût.

171

Son tombeau est une chapelle souterreine, revêtue de lames de vermeil. La châsse de six pieds de longueur, est encore plus riche; les pierres précieuses y sont prodiguées. Les cariatides de demi-grandeur, qui semblent soutenir la partie inclinée de la voûte, sont des figures symboliques, qui représentent les vertus du Saint Archevêque. la justice, la religion, la prudence, la charité, la science, la libéralité, &c. J'ai sur-tout admiré les bas-reliefs, où l'on voit le Prélat administrant luimême les facremens dans le Lazaret. ou siégeant à la tête d'un concile. Ce qu'il y a de plus simple & de plus touchant, c'est l'épitaphe qu'il avoit demandée lui-même, & où l'on dit qu'il a voulu être enterré dans cet endroit, « afin que les fideles de son diocèse, » & sur-tout le sexe dévot, puissent " venir plus souvent prier Dieu pour " le repos de fon ame ".

Sa châsse, formée de grands morceaux de crystal de roche, laisse voir le Saint couché dans toute sa longueur, revêtu des ornemens pontiscaux, les mains jointes, l'anneau pastoral à son doigt, & la crosse entre ses 172 LE MILANOIS.

bras. La peau du visage, qui seule paroît à découvert, est brune & collée sur les os, le nez presque entiérement tombé, & une partie de l'œil gauche tellement enfoncé, qu'il paroît fondu dans la tête. Cependant on reconnoît la même sigure, & sur-tout ce menton quarré & un peu long, qu'on remarque dans un portrait fait du vivant du Saint, &

exposé dans la même chapelle.

Une relique plus précieuse, dont se vante cette cathédrale, est un des clous qui ont servi à attacher Jesus-Christ sur la croix, & dont on prétend que l'Empereur Théodose fit présent à Saint Ambroise. Des lampes ardentes brûlent continuellement devant cet instrument respectable de la passion du Sauveur. On en avoit fort négligé le culte jusqu'au tems de Saint Charles, qui en fit la translation solemnelle au lieu où il est actuellement, & fonda une procession générale, où tous les ans, le 3 de Mai, l'Archevêque le porte en pompe aux yeux des fideles. Le pieux Prélat, pour multiplier en quelque façon cette fainte relique, en commanda plusieurs à l'imitation, qu'il fit toucher à la véritable, & en envoya en présent aux LE MILANOIS.

têtes couronnées: ne soyez donc point étonnée, si rant d'églises se vantent

d'en posséder de pareils.

Le trésor de la cathédrale de Milan est le plus riche de toute l'Italie, fi vous en exceptez celui de Notre-Dame de Lorette. Les vases sacrés en or, les croix, les reliquaires, les statues, sont si multipliés, qu'on ne s'amuse pas à les voir en détail. Cette église suit le rit Ambroisien, de même que la plupart de celles qui ne sont point desservies par des Religieux. Le fond de la liturgie est le même que celui de l'office Romain; mais la distribution des pseaumes, des prieres, des cérémonies dans le sacrifice de la messe, est différente. Lorsque les Papes engagerent les églises d'Occident à se conformer aux usages de Rome, le clergé de Milan se mit à couvert de ce changement sous le nom & l'autorité de Saint Ambroise. Le chant Romain est plus doux & plus grave; l'Ambroissen plus fort & plus aigu. C'est encore suivant ce même rit, que le carême ne commence ici que le Dimanche de la Quadragésime, parce que les quatre jours qui le précedent, n'ont été ajoutés que dans le H iii

septieme siecle. Cet usage, qui tient les théatres ouverts jusqu'au samedi au soir, attire dans cette ville une multitude d'étrangers qui viennent de toutes parts prolonger les plaisirs du carnaval.

Ce carnaval est presque aussi connu en Italie, que celui de Venise: depuis Noël jusqu'au carême on va en soule dans les couvens, voir jouer des comédies à la grille. Les Religieuses s'habillent en Arlequins, en Scaramouches, en Mezetins, en Pantalons, & représentent souvent mieux leur rôle que de véritables Comédiens. Les Moines jouent aussi des farces publiquement dans leurs maisons, & portent quelquefois la complaisance jusqu'à les aller représenter en ville. Les Milanois ont une façon particuliere d'applaudir dans les spectacles: ils composent des sonnets, ou les sont faire par quelques Poetes à gages; & Iorsqu'ils sont satisfaits du jeu d'un Comédien, ils jettent de tous côtés, sur le théatre, ces sonnets imprimés, qui contiennent les louanges de l'Acteur qui réussit. Vous favez que les An-glois ont une autre maniere de témoi-

175

gner leur contentement, & qu'au lieu de vers, ils jettent des bourses pleines

de guinées.

On ne célebre les Rogations, à Milan, qu'après l'Ascension, tems où se fait aussi la distribution des cendres; on ne sonne pas les cloches de la cathédrale en volée; elles sont suspendues de façon qu'on ne peut que les tinter. Le chapitre est composé de trente Chanoines nommés par l'impératrice Reine, qui doivent être tous ou nobles ou docteurs. L'Archevêque est presque toujours Cardinal; & l'on a observé que parmi les Présats qui ont gouverné cette église, trente-cinq ont été mis au nombre des Saints.

Dans le palais épiscopal, qui n'est remarquable que par son étendue, Saint Charles Borromée a tenu six conciles provinciaux pour la réformation des mœurs, l'administration des sacremens, la récitation de l'office divin, le gouvernement des hôpitaux, la visite des diocèses, & généralement pour tout ce qui concerne la vie, la conduite, la discipline des évêques & des ecclésiastiques. On y désend aux Médecins de continuer leurs visites chez

toute personne qui, après trois jours de maladie, ne s'est point confessée, & aux curés, de souffrir dans leur église, des quêteuses qui ne soient

point vêtues modestement.

176

Dès les premiers siecles de l'église, il s'étoit déjà tenu, dans cette ville, divers conciles, dont la plupart eurent pour objet la condamnation de l'Arianisme, & la justification de Saint Athanase. Les Jovinianistes, autres hérétiques du quatrieme siecle, trouverent aussi, dans une assemblée des Peres de Milan, la condamnation de leurs erreurs. Leur chef se nommoit Jovinien. qui, après avoir passé ses premieres années dans les auftérités de la vie monastique, fatigué des combats qu'il avoit livrés à ses passions, s'adonna aux plaisirs des femmes & de la bonne chere. Pour justifier son changement, il prétendit que la virginité n'étoit pas un état plus parfait que le mariage, 82 qu'on pouvoit user indifféremment de toutes les viandes, pourvu qu'on les mangeât avec action de graces. Il ajoutoit que la Mere de Dieu n'étoit pas restée Vierge après son enfantement; que ceux qui avoient été régénérés

177

par le Baptême, ne pouvoient plus être vaincus par le Démon; que cette grace égaloit tous les hommes, & que, comme ils ne méritoient que par elle, ils jouiroient d'une égale récompense dans le ciel. On vit dès-lors une multitude de personnes, qui avoient vécu dans la mortification & la continence, renoncer à une austérité qu'elles croyoient infructueuse, se marier, & passer voluptueusement une vie qui ne faisoit perdre aucun des avantages du Baptême.

N'attendez pas que je vous promene dans toutes les églifes ou chapelles confacrées ici à la Religion ou aux Moines; j'en nommerois au moins deux cens cinquante, parmi lesquelles je compterois jusqu'à soixante-neuf paroisses. Je n'ai visité que les plus belles. Il y en a plusieurs d'une excellente architecture, beaucoup d'une décoration théatrale; & la plupart m'ont paru des galeries de tableaux, où la sculpture étale aussi toutes ses beautés.

Si le nombre & la magnificence de ces édifices étoient de sûrs indices de l'orniente d'ans sille. Milen foroitune

l'opulence d'une ville, Milan seroit une des plus riches, comme elle est une

des plus grandes de l'Europe. Presque pas une rue, si petite qu'elle soit, qui ne vous présente au moins une chapelle. On vend chaque année un almanach de dévotion, uniquement destiné à indiquer les stations, les saluts, les octaves, les indulgences qui se trouvent dans cette capitale. La moitié de la ville est occupée par des bâtimens élevés àla gloire de la Religion. J'ai vu l'église dont Saint Ambroise resusa l'entrée à l'Empereur Théodose; peine bien légere pour un Prince qui avoit trempé ses mains dans le sang de ses sujets; mais il fut assez grand, assez chrétien, pour en faire une pénitence publique. J'ai vu aussi celle qui possede les reliques du faint Archevêque & de sa sœur Marcelline, dont on montre encore le tombeau. Elle fut, dit-on, consacrée par Saint Ambroise lui - même, lorsqu'il y plaça les corps des Saints Gervais & Protais, dans un temple anciennement dédié à Minerve. On y voit une chapelle, où l'on raconte que Saint Bernard, par le nom auguste & la vertu toute-puissante du Sacrement de l'Eucharistie, força le Démon à quitter le corps d'une femme, dont

LE MILANOIS. 179
l'esprit de ténebres s'étoit emparé; une autre, bâtie dans l'endroit où l'on dit que Saint Augustin entendit le Tolle, Lege, dont il parle dans ses Confessions; une troisieme où ce docteur, son fils, & Alipe son ami, reçurent le baptême. Je ne dis rien d'un serpent d'airain placé dans une tribune; les uns le prennent

pour celui de Moise, les autres pour un esculape.

J'ai vu, dans le réfectoire des Dominicains, le fameux tableau de la Cene, peint en huile à fresque, par Léonard de Vinci, & dont on cite beaucoup d'anecdotes. Les têtes des Apôtres étoient si belles, que l'artiste ne put rien imaginer d'assez parfait pour peindre celle de Jesus-Christ, qu'il ne sit qu'ébaucher. Comme il ne trouvoit rien non plus d'assez hideux pour représenter Judas, il y mit le visage du prieur, homme insupportable, qui le persécutoit sans cesse pour qu'il sinît cet ouvrage.

J'ai vu, dans une des falles de l'académie de peinture, le tableau d'une Vierge qui contemple Jesus naissant. La douleur, la joie, la compassion, la tendresse, le respect, l'adoration, se peignent, se réunissent & se conson-

H vi

dent dans l'attitude & dans tous les

détails de la figure principale.

J'ai vu la bibliotheque Ambroisienne, fondée par Saint Charles, & continuée par deux Cardinaux de sa maison, qui, par modestie, n'ont pas voulu donner leur nom à cet établissement, le plus beau, le plus vaste, le plus folide qu'aucun Souverain ait exécuté en faveur des sciences & des arts depuis leur renouvellement en Europe. La précaution qu'on a prise pour empêcher de rien distraire de ce célebre Musaum, est une inscription qu'on a soin, en entrant, de vous faire lire, & qui défend, sous peine d'excommunication, de dérober les livres, & même de les déranger. C'est cependant moins pour les livres que pour les tableaux, qu'on va voir cette bibliotheque, quoiqu'il y en ait un qu'on n'oublie pas de montrer aux étrangers : c'est un manuscrit, en papier d'Egypte, des antiquités de Joseph, traduites par Ruffin, qu'on dit être du cinquieme siecle, & un autre en douze volumes de Léonard de Vinci, qui traite de l'antiquité, des arts & de l'histoire naturelle. On lit au-dessus du costre qui renferme ce trésor, que

Jacques I, Roi d'Angleterre, en avoit offert trois mille pistoles. Ce qui le rend sur-tout très-précieux, ce sont les dessins de ce Peintre, & plusieurs autres des plus célebres artistes de son tems. Les salles de peinture & de sculpture font aussi partie de cet établissement: c'est-là que sont les plâtres des antiques, & les morceaux distingués

des grands Maîtres d'Italie.

Derriere ce bâtiment, est un jardin de botanique à l'usage des étudians en médecine. Les mêmes fondateurs ont établi à l'Université seize Docteurs qui professent gratuitement les sciences & les arts. L'ainé de la maison de Borromée porte le titre de Conservateur perpétuel de cette académie, malgré le mot d'Humilitas, que cette maison pris pour devise, & qu'on voit écrit en caracteres gothiques, sur tous les établissemens auxquels elle a eu quelque part. Milan a ses principaux embellissemens dans les fondations nombreuses de cette illustre famille. Tout y est plein des monumens de sa piété solide, de sa tendre compassion pour les maux de l'humanité, de son amour éclairé pour les arts & pour

les lettres. L'hôtel de la Comtesse de Borromée est le rendez vous du grand monde de cette ville. A l'éclat de sa naifsance, cette dame joint des connoisfances supérieures à celles de son sexe, qu'elle a portées jusqu'à la plus haute géométrie. Le palais qu'elle habite est la maison paternelle des Borromée, qui répond, par sa grandeur, à celle de ce nom. Elle avoit abandonné un appartement du rez-de-chaussée à la jeunesse de fon voisinage, pour y jouer la comédie en société. Le Séminaire des clercs & le College Helvétique, fondés & bâtis par Saint Charles, m'ont paru également dignes d'être vus. Les colonnades & les galeries qui ornent les cours, font d'une architecture réguliere & noble. Les portes d'entrée font décorées d'une très-grande maniere.

Il y a plufieurs établissemens de charité à Milan pour les malades, les vieillards, les enfans orphelins, abandonnés ou inconnus. Le plus confidérable est le grand hôpital, sous la direction de dix-huit députés du corps de la noblesse, nommés par l'Archevêque. On y entretient quatre mille perfonnes, tant malades qu'ouvriers, qui

Tout ce qui a rapport au culte public est respecté des Milanois, dont les

mœurs sont, en général, très-réglées, du moins à l'extérieur, & les églises très-fréquentées. Les jours de grandes fêtes on voit, dans toutes les rues, des troupes d'hommes & de femmes, plus ou moins nombreuses, réciter ensemble, & à haute voix, les prieres du chapelet. Les sages réglemens de discipline faits par Saint Charles pour son clergé, ont répandu un germe de bonne éducation qui se soutient encore parmi les ecclésiastiques, plus considérés & plus instruis que dans le reste de l'Italie. Ils travaillent avec zele à l'instruction des peuples; & les prêtres féculiers n'y font point, comme ailleurs, éclipsés par les Moines. Plufieurs d'entr'eux s'adonnent aux sciences; & trouvent, dans la forme actuelle du gouvernement, des distinctions capables de les encourager. Il s'est aussi formé une société de Seigneurs, qui fournissent en commun les frais nécessaires pour le travail d'une Imprimerie, de laquelle sont déjà sortis plusieurs ouvrages importans, entr'autres les Collections du favant Muratori. Vous vous réconcilierez avec l'Inquisition, quand vous faurez que des livres

LE MILANOIS. 185 qui seroient prohibés dans les pays où elle est en horreur, se vendent ici publiquement avec la permission du saint Office, dont les gens qui aiment à lire ont fort à se louer.

Milan a produit plusieurs hommes célebres, dont les noms figurent avec honneur dans la liste des savans qui ont illustré leur patrie. On met à leur tête Valere-Maxime, historien latin, qui suivit à la guerre le fils de Pompée, & se rendit habile dans les Belles-Lettres. Il composa un recueil des actions & des paroles mémorables des Grecs & des Romains, dont on croit que ce qui

nous reste n'est que l'abrégé.

Milan & Pavie se disputent la gloire d'avoir donné la naissance à Jérôme Cardan. Il est certain qu'il professa dans ces deux villes les mathématiques & la médecine. Il eut un esprit pénétrant, mais un caractere inquiet & bizarre. Il se vantoit d'avoir un Démon samilier comme Socrate, & se servoit de ses connoissances pour établir les opinions les plus extravagantes. Il avoit la manie de l'astrologie judiciaire; & comme il s'étoit avisé de prédire qu'il mourroit avant l'âge de soixante-quinze ans, il

fe laissa mourir de faim, pour ne pas donner un démenti à cette science. Cardan eut une crédulité & un entêtement incroyables pour les choses fausses & imaginaires, tandis qu'il révoquoit en doute les vérités les plus constantes de

la Religion.

Le Pere Cavalieri, de l'Ordre des Jésuates, passoit en Italie pour être l'inventeur du calcul des infiniment petits. Il sut le Disciple de Galilée, & l'ami de Toricelli. Ce sut la goutte qui le jetta dans les mathématiques: cette maladie le tourmentoit si fort, qu'on lui conseilla de distraire ses douleurs en s'appliquant à la géométrie. Il a laissé plusieurs ouvrages, dans lesquels ce savant Religieux propose ses vues avec la modestie & les ménagemens nécessaires, quand on expose des vérités qui ont le malheur d'être nouvelles.

Le célebre Jurisconsulte Alciat a professé le Droit à Avignon, à Bourges, & dans plusieurs villes d'Italie, qui se le disputoient en lui offrant de plus forts appointemens. Il avoit banni la barbarie qui regnoit auparavant dans les matières de jurisprudence. Ses emblêmes, qui ont été traduits en plufieurs langues, l'ont fait mettre au rang des Poëtes. On y trouve de la force & de l'élégance; & la morale y est or-

née des agrémens de l'esprit.

Bernardin Corio, d'une famille illustre de Milan, a écrit en Italien l'histoire de son pays, moins agréable par le style, qu'intéressante par les détails curieux dont elle est enrichie. Il eut un neveu qui s'occupa du même objet que son oncle, & a laissé une description de Milan, où se trouvent rassemblés tous les monumens anciens & modernes de cette Ville.

Les Savans qui se distinguent actuellement, sont le Pere Frisi, Barnabite,
grand mathématicien, & le Marquis de
Becaria, auteur du Traité des Délits
& des Peines. On peut joindre à ces
noms illustres, celui de Madame Agnesi, qui honore son sexe & sa patrie,
par la connoissance parfaite qu'elle a
des Langues grecques & latines, de la
physique & des mathématiques. Il y
a quelques années qu'elle donna au
public de nouvelles Institutions de l'Analyse, dédiées à la Reine de Hongrie,
& dont elle envoya un exemplaire à

l'Académie des Sciences de Paris; à qui MM. de Mairan & Montigni, chargés de l'examiner, en ont fait le rapport le plus avantageux. L'auteur dit, dans son épître dédicatoire, que si la hardiesse qu'elle a de voler dans les plaines de l'infini, est excusable, c'est sur-tout dans un siecle où l'on voit une semme assise avec tant d'éclat sur le trône des Césars.

Je suis, &c.

A Milan, ce 10 Octobre 1757.



LETTRE CCCXXVI.

SUITE DU MILANOIS.

LES plaisirs de Milan, comme ceux de toute l'Italie, consistent dans les spectacles & les promenades. Son théatre, composé de six rangs de loges, mais mal ornés, seroit triste & obscur, si les particuliers à qui ces loges appartiennent, n'avoient soin d'en éclairer l'intérieur & de les décorer. Une seule maison en a quelquesois deux ou trois, qui, réunies, forment un cabinet d'afsemblée qu'elle embellit & tapisse à son gré; on y trouve à la fois l'agrément de la conversation, du jeu, des rafraîchissemens & du spectacle; & l'on y voit tout le beau monde de la ville. dont les Dames reçoivent les visites dans les loges illuminées, ornées de glaces, environnées de fophas, & qui le ferment à volonté sur le devant : souvent même on ne fait que les entr'ouvrir; & dans l'absence du propriétaire, elles restent fermées du côté des spectateurs. Elles sont d'ailleurs très-coûteuses, tant par le prix du loyer, que par les rafraîchissemens qu'on y présente aux dépens du maître.

Les Italiens s'occupent médiocrement du poëme de leurs opéra, dont le sujet n'est pour eux qu'une occasion d'amener des ariettes pour animer le spectacle. Ils donnent leur attention principale à la musique, qui décide toujours le succès de l'ouvrage. Notre opéra veut des fêtes liées à l'action; les Italiens s'en dispensent. Des pantomimes dans les entr'actes détournent l'attention due au poëme; & les moralités dont ils parsement leurs tragédies, refroidissent l'auditeur, & détruisent l'impression du sentiment; ce qui est aussi disparate, que de mettre en musique une conspiration, un conseil, & d'opiner en chantant. Il est reçu de chanter les plaintes, la joie & la fureur; mais la musique, faite pour toucher, ne l'est pas pour raisonner. Il me semble que ces moralités ne doivent pas plus plaire aux gens de goût, que cet ulage monotone de terminer la scene la plus passionnée par une ariette, par

SUITE DU MILANOIS. une comparaison souvent badine, & toujours déplacée dans la bouche d'un personnage accablé de douleur. Je trouve d'ailleurs, dans tous les opéra Italiens, des germes de passions, & jamais la passion amenée à sa maturité; des scenes jamais filées, peu soutenues, fouvent étouffées par des sens suspendus, rarement finis. L'opéra François, malgré les dépenses qu'il exige, se soutient pendant toute l'année; & depuis très - long-tems, les spectateurs fournissent seuls aux frais de ce magnifique spectacle. L'opéra Italien, dont toute la dépense se réduit aux appointemens d'un orchestre, & de cinq ou six chanteurs, ne peut être qu'à charge à ses entrepreneurs. C'est, si vous voulez, un assez beau concert; mais il attache si peu, que le jeu, la conversation & les visites d'une loge à l'autre, remplissent au moins les trois quarts du tems que dure le spectacle. Il est vrai qu'on commence à y admettre les ballets; mais loin d'avoir aucun rapport au sujet, ils font toujours les contrastes, & quelquefois les contre-sens les plus ridicules. On introduit une danse de décroteurs dans Xerxès, une entrée

192 SUITE DU MILANOIS.

de cuisinieres dans Mérope. On a vu dans la Didon de l'abbé Mérastase, dont la scene est sous le ciel brûlant de Carthage, un spectacle de traîneaux sur la glace. L'ariette est ce qui fixe le plus l'attention; c'est le moment où l'on est le plus tranquille, où les personnes qui sont à recevoir les visites ou à jouer dans les loges, viennent écouter l'acteur ou l'actrice.

On ne se promene guere à Milan que fur les remparts en été, & en hiver sur l'esplanade qui sépare la ville de la citadelle. C'est-là, qu'une heure avant le coucher du soleil, on voit une multitude de carrosses, où les femmes m'ont paru le plus approcher de l'air, du ton d'aisance & des manieres de celles de France. Les Magistrats, chargés de la police, ont soin de faire arroser les promenades publiques. Il y a quelques belles rues qui pourroient servir de cours; mais on ne tient point à cet usage comme dans le reste de l'Italie. Celles du centre de la ville sont étroites, mal alignées, plus mal bâties, mais fort peuplées : c'est le quartier des marchands & des artifans. Les autres, plus droites & plus larges, présentent beaucoup beaucoup de grandes maisons & plu-

fieurs palais.

Milan est d'une forme ronde; la cathédrale en occupe le centre; au-devant est une grande place, mais qui n'a rien de remarquable. Celle des marchands seroit plus belle, si elle n'étoit pas embarrassée par une halle qui en cache les ornemens. Un des côtés préfente l'hôtel - de - ville, qui fert en même tems aux Officiers Municipaux & aux Magistrats de police. Dans quelques-unes de ces places, ont tient des marchés plusieurs fois la semaine; d'autres sont ornées des statues de Saint Charles Borromée & de Saint Ambroise, qui font peu d'effet pour la décoration, par le peu d'espace des lieux où elles sont placées. On y voit des images de la Vierge & de grandes croix de pierres élevées sur des colonnes, qui marquent les endroits où Saint Charles a fignalé son zele, soit en annonçant la parole de Dieu à son peuple, soir en lui administrant les Sacremens pendant la peste. Un Milanois, dont Pline nous a transmis la mémoire, & qui fut appellé Trigongius, pour avoir bu trois conges de vin en présence de Tibere, Tome XXV.

194 SUITE DU MILANOIS.

est représenté en relief, avec une inscription sur une des portes de la ville. Sur une autre on voyoit, dans une attitude voluptueuse, la figure d'une femme très-élégante, qui durant un siege, s'étoit exposée toute nue sur les murs, pour attirer l'attention des assiégeans, tandis que la garnison faisoit, d'un autre côté, une sortie surieuse, qui eut tout le succès que cette semme citoyenne s'étoit promis. La ville lui sit ériger une statue qui resta dans cette situation indécente, jusqu'au tems où Saint Charles la fit enlever.

Milan a contenu anciennement jufqu'à deux cens cinquante mille habitans; on n'en compte gueres aujourd'hui que quatre-vingt dix mille, qui font, en général, fort appliqués aux arts & au commerce. Celui dont ils tirent le plus d'avantage, est le trasic qu'ils font en vin, en grain, en fromage, en cervelas, en clincaillerie, en étosses d'or, de soie, de coton, en sleurs artiscielles, en crystal, en papier, & particuliérement en galons d'or & d'argent. Les broderies de Milan sont connues dans toute l'Italie, & les ouvriers y travaillent avec autant de propreté que de goût. La sculpture s'y

SUITE DU MILANOIS. soutient encore, ne fût-ce que pour continuer les ornemens extérieurs de la cathédrale; mais la peinture y est absolument tombée. Dans la quantité de musiciens que fournit une si grande ville, il se rencontre toujours quelques virtuoses; mais cet art n'y est pas aussi florissant que dans le reste de l'Italie. La gravure n'y a fait aucun progrès. Les Médecins y tiennent un rang distingué: quelques - uns même sont décorés du titre de Comte & de Chevalier du Saint-Empire. Les gros négocians, parmi lesquels sont compris les marchands d'étoffes d'or & de soie. les joailliers, les orfévres, forment un ordre mitoyen entre le peuple & les nobles. Ceux-ci fournissent un corps de soixante Magistrats, qui, sous le nom de Décurions, ont l'administration de la police, l'entretien des ouvrages publics, sont chargés de l'approvisionnement de la ville, &c.

Le Duc de Modene gouverne le Milanois pour la Reine de Hongrie; & le Comte Firmian en est, pour ainsi dire, le principal Ministre. Le premier a peu d'autorité; encore est-elle contrebalancée par celle du second, qui a le

SUITE DU MILANOIS. secret des affaires, & possede réellement toute la puissance. Le Sénat est composé d'un Président & de dix Confeillers. La Chambre Suprême du commerce décide en dernier ressort des matieres de finance. Les impôts sont très-forts dans toute la Lombardie Autrichienne; on paie le tiers du revenu, qui s'estime, non sur le produit annuel, mais sur la valeur des terres. Malgré ces charges, qui paroissent très-pesantes, on vit à bon compte; & le cultivateur est à son aise; ce qu'on doit attribuer à la fertilité des terres, à la quantité de bétail, à la grande consommation que fait la noblesse, & au débit des soies qui ne manquent jamais, & fe vendent toujours argent comptant. Les troupes que l'Impératrice entretient dans le pays, les Officiers qui résident dans le lieu de leur destination, en augmentent encore la richesse. Ce sont, pour la plupart, de nobles Milanois, qui parviennent aux honneurs militaires sans sortir de leur patrie, dont ils préserent le séjour à celui de Vienne.

Milan est de toutes les villes d'Italie, celle où les étrangers sont le mieux

reçus, & voient la meilleure compagnie. Les nobles, dont on compte plus de trois cens familles, se piquent d'être généreux, magnifiques; mais souvent ils excedent leurs forces par l'abondance & la délicatesse de leurs tables. Les lacs & les rivieres leur fournissent d'excellens poissons; les campagnes abondent en volaille; les forêts en gibier; & la marée se tire du lac de Venise. Les anciens ragoûts du pays ne font presque plus en usage; les bonnes maisons ont des cuisiniers François qui forment des éleves, & les placent dans les auberges.

On rencontre fréquemment ici une espece d'hommes d'une conformité sin-guliere & grotesque. Ils sont très-petits, ont la tête grosse, de grands traits, la taille courte & difforme, les jambes torses. Il est assez ordinaire d'en voir plusieurs ensemble, hommes & femmes; & comme cette race est forte, méchante & colere, il n'est pas à souhaiter qu'elle se multiplie ou se perpétue; je suis même surpris qu'on leur permette de se marier. On voit, dans quelques maisons de campagne, des flatues taillées d'après ces grotesques, qu'on

198 Suite du Milanois.
peut regarder comme la plus hideuse

dégradation de l'espece humaine.

On raconte à Milan l'histoire d'une prétendue dévote, dont on montre le rombeau sous le nom du caveau de Sainte Guillelmine. C'étoit une femme d'une piété exemplaire, qui, après avoir employé un bien considérable à des œuvres de charité, choisit une espece de grotte, comme un lieu de retraite, pour n'être point troublée dans ses actes de dévotion, soit qu'elle y vaquat seule, soit qu'elle sût accompagnée de ceux qu'elle affocioit à ses exercices. La porte alors n'étoit ouverte à personne; & la réputation de saintete dont jouissoit la dévote, auroit fait regarder comme un facrilege, l'idée même de pénétrer dans sa solitude. Ceux qu'elle honoroit de ses instructions y étoient admis, non pas tous ensemble, mais tour à tour; & ce n'étoit qu'à minuit que commençoient ses actes de piété, où elle ne recevoit que de jeunes gens. Les élus y arrivoient couverts d'un voile; la porte restoit ordinairement fermée pendant deux ou trois heures; & c'eût été une marque d'irréligion de suivre ceux qui

en sortoient, ou de les épier pour les reconnoître. La dame mourut, regardée comme une sainte; & ses disciples obtinrent la permission de l'enterrer dans le même caveau où elle avoit donnée ses pieuses leçons. C'étoit un certain nombre de personnes de l'un & l'autre sexe, qui se rassembloient aux heures indiquées, pour honorer les cendres de leur sainte sondatrice, & songeoient même à lui bâtir une cha-

pelle au-dessus de la grotte.

Dans ces entrefaites, un jeune homme de Milan épouse une des élues. Le mari, qui aimoit sa femme, murmuroit d'être obligé, certain jour de la semaine, de sacrifier le plaisir de la voir à la dévotion qui, dans le tems du coucher, appelloit sa chere moitié pendant plusieurs heures au saint caveau. Il demanda à y être reçu; ses sollicitations fürent inutiles. Un soir que sa femme avoit, en partant, laissé un de ses voiles dans fa chambre, le mari s'en affuble, va droit à l'asyle religieux, frappe & est admis. Il se cache dans un coin obscur, d'où, sans être vu, il voit entrer toute l'assemblée. Les cérémonies commencent; & au milieu d'une scene

de prostitution, il apperçoit son épouse passer successivement dans les bras de plusieurs élus. Il ne dit mot, attend patiemment la fin de cette horrible sête, arrive au logis avant sa femme, ne lui parle de rien; & le lendemain il va porter ses plaintes aux Magistrats, qui font arrêter & emprisonner toute cette troupe d'hypocrites. On exhume le corps de la dame Guillelmine, qui en avoit imposé jusqu'après sa mort, & les restes de son cadavre sont brûlés par la main du bourreau.

J'ai profité du féjour de Milan, pour faire une excursion aux isles Borromée fur le lac Majeur. C'est sans contredit une des choses les plus singulieres de l'Italie. Vous croiriez qu'elles ont été faires & ornées d'après les belles descriptions qui se trouvent dans le Taffe & l'Arioste, ou du moins qu'elles en ont fourni le modele. Au fond d'un golfe formé par ce lac, font trois isles, appellées du nom de la famille de Saint Charles, qui les possede à titre de principauté, depuis des siecles. La plus grande est couverte de jardins en terrasses palissadées d'orangers, de citroniers & de myrtes. Le

corps du bâtiment qu'accompagnent les parterres, est vaste, & embelli intérieurement par tout ce que l'art peut offrir de plus recherché. D'un côté, vous découvrez les Alpes qui forment trois rangs de montagnes, le premier cultivé, le fecond couvert de bois, le troisieme chargé de neige & de glace. Dans la partie opposée, la vue parcourt un espace immense, planté de vignes & parsemé de villes, de bourgs & de villages. Le lac luimême n'offre pas un coup d'œil moins agréable. Outre la beauté de ses eaux, qui ont la clarté du crystal, on y voit continuellement une foule de barques à voiles, qui entretiennent la communication avec la Suisse; le chemin qui y conduit, ne le cede point à nos plus belles routes, non plus que celui qui mene à Arone, à Pavie, à Lodi, à Crémone, & est, comme en France, l'ouvrage des corvées. Les communautés y sont cantonnées de même; des bornes plantées de distance en distance, sur lesquelles les noms des villages sont écrits, marquent à chacun la tâche qu'il doit remplir. A la quantité des têtes d'hommes qu'on voit expo-

SUITE DU MILANOIS. 202 fées sur des poteaux à côté des grands chemins, on peut juger, avec raison, qu'on n'y voyage pas en sûreté. Ajoutez à cela la tyrannie des douanes qui, dans toutes les villes du Milanois, sont moins un droit de visite, qu'un titre d'exaction contre les voyageurs. En y entrant on vous demande, non l'ouverture de vos valifes, mais la Bonne-Main, c'est-à-dire, le pour boire du au maître du bureau. On vous la demande encore en fortant; & les inftances, d'abord polies, ensuite menaçantes des gardes, continuent jusqu'à ce qu'habitué à leurs manieres, on pourluive sa route, sans paroître y faire attention.

La petite ville d'Arone n'a de célébrité, que pour avoir donné le jour à Saint Charles. Ce qu'on y voit de plus remarquable, est une statue de cuivre battu, de soixante pieds de haut, qui représente ce Saint Archevêque. Sa tête seule est assez grosse, pour contenir plusieurs personnes. Charles Borromée naquit dans cette ville en 1538, sous le regne de Charles-Quint, d'un pere illustre & pieux, & de Marguerite de Médicis, d'une autre samille

SUITE DU MILANOIS. que ceux de Florence, & sœur du Pape, connu sous le nom de Pie IV. Des qu'on le vit en âge de recevoir la tonsure, on le revêtit de l'habit ecclésiastique; & il n'avoit que douze ans, qu'il possédoit déjà les revenus d'une riche abbaye. A vingt-deux, le Pape, fon oncle, l'appella auprès de lui, le fit Cardinal, ensuite Archevêque de Milan, & le chargea de l'administration de toutes les affaires de Péglise. Les Romains vivoient alors dans l'ignorance & l'oisiveté: pour les en tirer, Charles forma une académie composée des hommes les plus renommés dans tous les genres d'étude; mais la religion & la morale étoient le principal objet de leurs travaux. Le jeune Cardinal, au milieu d'une cour fastueuse, se donna des appartemens, des meubles, des équipages superbes: sa table étoit servie somptueusement; & son oncle, charmé de cette magnificence, lui fournissoit de quoi la soutenir. On le vit, dans peur de tems, Grand Pénitencier de Rome, Archiprêtre de Sainte Marie-Majeure, Protecteur de pusieurs Couronnes, Légat de Bologne & de la Romagne. I vi

204 SUITE DU MILANOIS.

On parloit alors de la réformation du clergé, dont s'occupoit le concile de Trente: Charles, avant que de la conseiller aux autres, l'exécuta sur luimême; & la mort de son oncle le rendit tout entier à son diocèse. Il y établit des féminaires, des colleges, des communautés, renouvella son clergé & les monasteres, fonda des hôpitaux, & se livra avec un zele infatigable à toutes les bonnes œuvres de son ministere. Le Saint Prélat eut plus d'une fois des traits de fureur à essuyer de la part de ceux dont il entreprenoit la réforme. Un frere Farina, de l'Ordre des Humiliés, lui tira un coup d'arquebuse pendant qu'il faisoit la priere du soir avec ses domestiques. La balle ne sit que l'effleurer; mais, malgré les prieres du Cardinal, le coupable, fut puni de mort, & son Ordre supprimé. La Vie des Saints vous apprendra les autres actions de zele, de dévotion & de pénitence du Saint Prélat, qui mourut à quarante-fix ans.

La gloire d'avoir donné le jour à Pline le jeune, à Paul Jove & à Innocent XI, mettroit au rang des lieux célebres du Milanois, la ville de Cône dans les environs du lac Majeur, quand même ses richesses, ses fortifications, son commerce, ne la rendroient pas

recommandable par elle-même.

Pline, l'ami & le rival de Tacite, & un des grands orateurs de son siecle, s'éleva, par son mérite, jusqu'aux premieres charges sous l'empire de Trajan, dont il composa & prononça le panégyrique. Vous avez lu ce discours dans l'élégante traduction qu'en a donnée M. de Sacy. Ce que l'éloquence latine a de plus éclatant, y est étalé avec pompe; mais on y voudroit plus d'élévation, plus de chaleur, plus de rapidité, moins d'antitheses, moins de pensées aiguisées en épigrammes, moins de ces tours recherchés qui dominoient de son tems. Les mêmes défauts regnent dans ses lettres, auxquelles les gens de goût préféreront toujours celles de Cicéron.

Paul-Jove, qui commença par être Médecin, & finit par être Evêque, écrivit en latin l'histoire de son siecle. Admiré pour le style, peu renommé pour la vérité, il plut aux uns, déplut aux autres, & sut accusé tour à tour de flatterie & de satyre, comme il arrive

206 SUITE DU MILANOIS. - à tous ceux qui ont le courage de dire, de leur vivant, ce qui ne peut être écrit en sûreté qu'après leur mort. Nous avons de lui, outre son histoire, huit livres d'éloges, confacrés aux hommes les plus célebres dans la guerre, les lettres & la science du gouvernement. H les composa dans sa maison bâtie près du lac de Cône, sur les ruines mêmes de celle de Pline, dont on apperçoit encore les fondemens. Quand l'eau étoit calme, on y voyoit des marbres taillés, des morceaux de colonnes & des restes de pyramides qui avoient orné le séjour du panégyriste & de l'ami de Trajan. Paul-Jove a peint lui-même fesjardis baignés par les flots, l'ombre & la fraîcheur de ses bois, ses côteaux, fes eaux jaillissantes; au milieu, un fallon où présidoient Apollon avec sa lyre, les Mufes avec leurs attributs, & un cabinet où il avoit rassemblé les portraits de tous les hommes célebres. C'est pour leur servir d'explication, qu'il composa leurs éloges, dont plufieurs ont le mérite d'être très-courts, & renferment en peu de pages, quelquefois en peu de lignes, le caractere, les actions, les vertus & les vices de celui

SUITE DU MILANOIS. qu'il entreprend ou de louer ou de critiquer. Il disoit lui-même qu'il avoit une plume d'or & une plume de fer, pour traiter les Princes selon les faveurs qu'il en recevoit. Pensionnaire de Charles-Quint, il parla de ce Monarque avec la plus basse adulation. François I lui écrivit des lettres flatteuses, & lui fit une pension; mais elle sut supprimée par le Connétable de Montmorenci sous le regne de fon fuccesseur: Paul-Jove s'en vengea en le déchirant. Il est singulier que ce panégyriste de tant de Princes, qui étoit Italien & Evêque, n'ait pas fait l'éloge d'un seul Pape. Il avoit toujours sur le cœur, que Paul III lui eût refusé l'évêché de Cône.

Innocent XI, qui avoit suivi le métier des armes avant que de parvenir à
la tiare, sembla mettre sa gloire à contredire Louis XIV. Il soutint vivement les Evêques d'Alet & de Pamiers,
qui disputoient à ce Prince le droit de
régale dans les provinces voisines des
Pyrénées & des Alpes. La querelle suis
si vive, qu'il resusa des bulles à tous
les François nommés aux bénésices
depuis 1681 jusqu'à sa mort; de maniere que plus de trente églises man-

208 SUITE DU MILANOIS.

quoient de pasteurs. Il ne se montra pas avec moins de fermeté, dans la dispute fur la franchise du quartier des Ambassadeurs, que Louis XIV avoit ordonné au Marquis de Lavardin de maintenir de tout son pouvoir. Le Pape traita le Marquis comme un excommunié, & refusa d'entrer dans toutes les voies d'accommodement qui lui furent proposées de la part du Roi, dont il ne voulut pas même recevoir les lettres. Ce Monarque n'eut pas été fâché de faire fentir à Innocent XI, qu'onne l'offensoit pas impunément; mais il avoit trop de religion, pour se livrer à une vengeance plus funeste à fon royaume, qu'elle ne l'auroit été au Vicaire de Jesus-Christ.

A dix milles de Milan, en allant à Pavie, je me suis trouvé sur le champ de bataille où François I, après avoir désait à Marignan les Suisses que son prédécesseur avoit aliénés à la France, donna la loi à l'Italie. Ce Prince eût mieux aimé les regagner par un traité, que de les combattre. La négociation avoit été entamée; tous les points étoient convenus; les sommes promifes par le Roi alloient être comptées,

SUITE DU MILANOIS. 209 lorsque le Cardinal de Sion, fort considéré de ce peuple, tourna tout à coup les esprits, & les enhardit, pour la premiere sois, à ne pas respecter leur promesse. Quel plaisir plus touchant pour un voyageur, que de voir briller la gloire de la nation sur une terre ennemie, & de promener ses regards sur des lieux fignalés par quelque action de ses compatriotes!

De-là on arrive à Lodi, où l'on me fit voir un autre champ de bataille, la maison, la chambre & le lit, où le même Prince, épris des charmes d'une jeune boulangere, prit avec elle la maladie qui le conduisit au tombeau. Cette maison, toujours habitée par un boulanger, occupe un coin de la place qui fait face à la cathédrale. On me parla aussi de la belle faïance & des excellens fromages de Lodi, qui ne le cedent point au parmefan. La ville n'a d'ailleurs rien de remarquable.

Il n'en est pas de même de Pavie, que l'avantage de sa situation sur le bord du Tesin, la fertilité de son territoire, qui l'a fait appeller le jardin du Milanois, & mille particularités rendent recommandable & intéressante. 210 SUITE DU MILANOIS.

C'est l'ancienne capitale de la Lombardie, où vingt Rois de cette nation firent leur résidence, jusqu'au tems de Charles-Magne qui détruisit leur empire. On y montre une vieille tour, de construction gothique, où l'on dit que fut rensermé le Consul Boèce, célebre par sa science, son éloquence, sa piété & ses malheurs.

L'église où reposent ses cendres, offre encore divers tombeaux, parmi lesquels on fait voir celui du Roi Luitprand, qui la fonda en l'honneur de Saint Augustin. Ce Prince y fit transporter le corps du faint docteur; mais cette relique précieuse avoit été cachée avec tant de foin, que personne ne savoit précifément où elle étoit. On difoit, par tradition, qu'elle devoit être à Pavie; & ce ne sut que sous le ponti-ficat de Benoît XIII, qu'on en sit la découverte appuyée de preuves authentiques. On montre dans la cathédrale, qui n'est pas encore finie, une lance d'une grandeur démesurée, qu'on dit être celle du fameux Roland: il falloit qu'il eût la taille de Pantagruel: Rabelais & l'Arioste ont créé des hommes bien étonnans. Le pont du

Suite du Milanois. 211 Tésin ést une des choses qu'on vante le plus dans cette ville. Il est bâti de briques, & en partie revêtu de marbre. Comme il est grand & couvert, il peut en tout tems servir de promenade.

Ce qui doit toucher un François qui voyage dans ce pays, & lui caufer une sorte de tristesse au milieu des objets mêmes les moins faits pour en inspirer, ce sont ces malheureuses plaines de Pavie, où le vainqueur de Marignan perdit la bataille & sa liberté. On mena ce Prince dans une chartreuse, où les Religieux chantant l'office, en étoient à ce verset: Coagulatum est cor meum ; ego verd legem tuam meditatus sum. Le Roi, pénétré de sa situation, & la regardant comme une punition de Dieu qui le rappelloit à lui, continua avec les mêmes Religieux le verset suivant: Bonum mihi, quia humiliasti me, ut discam justificationes tuas. "C'est un bien pour moi d'avoir été » humilié, afin que j'apprenne vos » jugemens ». Les Espagnols firent ériger, dans ce même lieu, une colonne avec une inscription fastueuse, pour perpétuer le souvenir de leur victoire, & de la prise d'un Roi de France. Ce

212 SUITE DU MILANOIS.

monument d'ossentation a subsissé jusqu'en 1734, que nos troupes, maîtresses du pays, firent enlever la colonne & l'inscription, dont il ne reste plus de vestige. Cette chartreuse est la plus belle & la plus riche que j'aie vue dans le long cours de mes voyages.

Je ne parlerois pas de l'Université de Pavie, où les études sont presque abandonnées, sans l'espece d'homma-ge que je dois aux hommes célebres qui l'ont illustrée par leurs leçons & par leurs écrits. Les savans Jurisconsultes Balde, Jason & Alciat, y ont prosessé avec gloire; & elle se vante de posséder encore, dans la personne du Pere Boscovich, un mathématicien habile, qui a donné d'excellens ouvrages d'astronomie, de géométrie, de physique, & un poème latin sur les éclipses.

J'approche des remparts de Crémone; & ma mémoire me rappelle les principaux événemens dont cette ville a été le théatre. Je la vois attachée au parti d'Antoine contre Octave, & livrée, avec son territoire, aux soldats du vainqueur. J'entends le Poëte de Mantoue se plaindre de son voisinage,

SUITE DU MILANOIS. & déplorer les guerres & les malheurs que cause à sa patrie cette funeste proximité. Une victoire remportée sur les. troupes de Vitellius, assure à Vespasien la possession de l'Empire; & pour ne pas remonter à des tems si éloignés, je vois le lieu où Villeroi est fait prifonnier, & l'endroit où le Prince Eugene a lui-même manqué de l'être. Le Maréchal est pris par Magdonel, Irlandois de nation, qui étoit depuis longtems au service de l'Empereur. Villeroi lui fait offrir dix mille louis & un régiment, s'il yeut lui rendre sa liberté. L'Irlandois répond : « Je mange depuis » trop long tems le pain de l'Empe-» reur, pour le trahir dans cette oc-» casion ». Le combat dure onze heures entieres sans discontinuer.

On trouvera peu d'exemples d'une victoire pareille à celle des François, si l'on considere la hardiesse de la surprise, la longueur de l'action, & la supériorité du nombre des Impériaux, Après les exploits de bravoure dont vous connoissez les détails, le Prince Eugene se retire avec quelque précipitation, & dit au Marquis de Crénant, blessé & prisonnier: « j'ai manqué mon

214 SUITE DU MILANOIS.

" coup d'un quart d'heure ". Il étoit d'abord si persuadé qu'il coucheroit dans Crémone, que ses valets - de-chambre avoient tendu son lit dans une maison qu'il avoit choisie, & où l'on préparoit déjà son souper. Le Comte de Revel acquit une gloire immortelle dans cette grande journée, par la conduite qu'il tint, & la valeur qu'il sit paroître. Nu en chemise, pour ainsi dire, avec des soldats ramassés à la hâte, sans munitions de guerre, sans vivres, il se retranche, il se fortisse, il attaque, il poursuit, il triomphe, & chasse ensin de la ville les ennemis qui l'avoient surprise.

Depuis sa fondation par les Gaulois nos aïeux, Crémone a passé, de siecle en siecle, sous dissérentes dominations, & a fait l'ambition de plusieurs puissances. Elle étoit colonie Romaine, lorsqu'Annibal la prit & la ravagea. Les Goths y firent des désordres inouis, & ruinée par les Lombards, elle sur rétablie par Frédéric Barberousse. Elle eut ensuite ses Vicomtes, & sur sur les vicomtes, & sur sur vénitiens, aux Ducs de Milan, aux Espagnols, & ensin à la Maison d'Au-

SUITE DU MILANOIS. 215 triche. On y trouve de grandes places & de belles églises: sa tour passe pour la plus élevée de l'Italie: on compte près de cinq cens marches pour arriver

juiqu'aux cloches.

Ce qui n'est pas un des plus petits mérites de cette ville, c'est d'avoir donné paissance au célebre Vida, que sa verve poétique, à l'imitation de celle d'Horace, a rendu immortel. Il entra d'abord dans la congrégation des Chanoines réguliers de Mantoue, & ensuite dans celle de Saint-Jean de Latran, où fon talent pour la poésie le fit connoître de Léon X, & de son successeur, qui le nomma à l'évêché d'Albe sur le Tanaro. Vida se retira dans son diocèse, où, fans abandonner le commerce des Muses, il se signala par sa vigilance pastorale, & mourut en 1566, âgé de quatrevingt-seize ans, laissant après lui une réputation & des ouvrages qui lui assurent un rang distingué parmi les hommes illustres du seizieme siecle. Son Poëme sur les vers à soie, & un autre sur les échecs, ne le cedent point à son Art poétique.

Je suis, &c.

A Crémone, ce 26 Octobre 1757.

LETTRE CCCXXVII.

PARME ET PLAISANCE.

Plaisance! Si ce nom lui vient de fa situation & de la salalubrité de l'air. on a eu raison de le lui donner. On a eu raison encore, si c'est de la beauté de ses édifices, de ses rues, de ses places, de ses fontaines. Entre Parme & Milan, à peu de distance de l'embouchure de la Trébie dans le Pô, cette ville occupe le centre de la Lombardie. Son origine est ancienne; elle remonte aux premiers siecles de Rome; & l'on fait honneur de sa fondation aux Gaulois nos ancêtres. Amilcar, amenant du fecours à son frere Annibal, la prit & la réduisit en cendres. Sortie de ses ruines, Cinna & Marius s'y réfugierent contre le parti de Sylla. Son attachement à la République, & ensuite aux Empereurs, lui occasionna mille défastres. Assiégée par Totila, elle passa fous la domination des Goths, puis sous celle des Lombards, des Rois de

PARME ET PLAISANCE. la race de Charles-Magne, les Princes qui leur succéderent, & recouvra enfin; ainsi que la plupart des villes d'Italie, une liberté où elle éprouva tous les maux qui naissent de l'anarchie. & qui se renouvellerent sous les Ducs de Milan. Elle fit partie des conquêtes de Louis XII & de François I, puis de Charles-Quint & des Vénitiens, qui la donnerent an patrimoine de Saint Pierre: mais Paul III crut pouvoir l'en tirer, pour en faire présent à Pierre-Louis Farnese, son fils, en y joignant la ville de Parme. Ses derniers Souverains l'ont fort embellie; & elle appartient aujourd'hui à Dom Philippe, du chef de sa mere, en qui finit le nom de Farnese.

Cette Maison, originaire de Toscane, & connue depuis le treizieme siecle, doit sa grandeur à Paul III qui avoit été marié avant que d'être Pape. Charles-Quint la troubla dans sa nouvelle possession; mais un de ses Princes ayant épousé une sille naturelle de cet Empereur, ce mariage lui assura la jouissance de ses Etats. Marguerite d'Autriche, Gouvernante des Pays-Bas, sut la mere d'Alexandre Farnese, si connu par son Tome XXV.

218 PARME ET PLAISANCE.

gouvernement de Flandres & son dévouement au parti de la Ligue. Le dernier mâle de cette Maison étoit le Duc Antoine, mort dans ce siecle, & dont Elisabeth, Reine d'Espagne, a été l'héritiere. C'est en vertu de ses droits, que la branche Espagnole de la Maison de France, possede tous les biens de

celle de Farnese en Italie.

Plaisance est une grande ville, passablement fortifiée. & munie d'une affez bonne citadelle; mais la disette d'habitans lui ôte la premiere beauté à laquelle une ville puisse prétendre, la population. A peine y compte-t on vingt mille ames; son étendue montre tout ce qu'elle a perdu; & les arts sur-tout, se ressentent de cette perte, Les amateurs de tableaux n'y trouvent point cette multitude de chefs-d'œuvre qu'ils admirent dans la plupart des églises d'Italie. On vante cependant ceux de la cathédrale, dont la coupole, peinte par le Guerchin, est digne de l'attention des artistes. On y voit aussi plusieurs morceaux des Caraches, de Lanfranc, & de quelques maîtres de l'école de Bologne. Il y en avoit un de Raphaël, dont le sujet étoit une PARME ET PLAISANCE. 219
Vierge dans une gloire, avec un Pape
& une femme à genoux. Le dernier
Roi de Pologne, Auguste II, Electeur de Saxe, vit ce tableau, dont les
Moines qui le possédoient, ignoroient
la valeur, & pour lequel le Monarque
leur offrit deux cens mille francs qu'ils

accepterent.

Les statues équestres d'Alexandre Farnese & du Prince son fils, qui ornent la grande place, sont de la plus grande beauté. Le goût, l'expression, le mouvement, le feu, ont animé le bronze, non- feulement aux figures principales, mais encore dans les basreliefs, qui rappellent les traits les plus remarquables de la vie de ces Héros. L'inscription qu'on lit sur la base de celle d'Alexandre, au sujet de son expédition en France pour le service de la Ligue, m'a paru d'autant plus déplacée, que cette expédition infructueuse ne sut pas un de ses plus grands exploits; mais la jactance Italienne a jugé qu'il étoit glorieux de le montrer à ian ition, marchant fur le ventre à des François commandés par Henri IV.

Vous aimericz à vous promener sur les remparts de Plaisance. C'est un cours

K ij

PARME ET PLAISANCE. délicieux, planté de beaux arbres qui en forment l'enceinte : la grande rue fert aussi de promenade; & si vous fortez de la ville, vous pouvez voir le champ de bataille où les Romains furent défaits par Annibal, & celui où Maillebois, éleve de Villars, devenu Capitaine Général de l'armée de Dom Philippe, avoit entrepris de forcer les Allemands, & fut lui-même forcé d'abandonner le pays. Rentrez, & jettez un coup-d'œil sur le palais ducal, qui n'est que de brique, mais dont on vante l'architecture. Les dedans sont un modele pour la beauté des distributions, le goût & l'élégance.

D'un autre côté, un vaste édifice fixera vos regards; c'est un college que le célebre Albéroni, dont je vous ai tant parlé dans mes Lettres sur l'Espagne, a sondé dans sa patrie. Issu de parens obscurs, ce n'étoit qu'un trèspetit bénésicier, lorsque le hasard le sit connoître de M. de Vendôme, dont il devint l'homme de consiance. Longtems après, lorsque le Maréchal de Maillebois arriva dans cette ville à la tête de l'armée Françoise, pour donner, contre son avis, la bataille que le

PARME ET PLAISANCE. 221
Conseil de Madrid avoit résolue, ce
Prélat sacrissant l'étiquette à son empressement, vola chez le Général, &
arriva dans son anti-chambre sans être
annoncé. Un Secrétaire voulut l'arrêter
en lui disant que M. le Maréchal ne recevoit personne. « Mon ami, répondit
» le Cardinal, en ouvrant lui-même la
» porte, sachez que M. de Vendôme
» me recevroit sur sa chaise percée ».

Plaisance a vu naître aussi le beaupere d'Auguste, & le Pape Grégoire X. Cicéron parle de plusieurs orateurs qui y brilloient de son tems, mais auxquels il manquoit cette sleur d'urbanité, qui ne s'acquéroit que dans la capitale. Pline rapporte, en saveur de la salubrité du pays, que dans un dénombrement de l'Italie, on comptà à Plaisance six vieillards de cent dix ans, deux de cent vingt, & un de cent quarante. Un concile qu'on y tint vers la fin du onzieme siecle, condamna l'hérésie de Béranger, & sixa le jeûne des quatre tems.

On peut voir, à quelques lieues de Plaisance, les ruines de Velléia, qui fut, dit on, écrasée par l'écroulement d'un rocher de l'Apennin. On conjec-

K iij

222 PARME ET PLAISANCE.

ture du grand nombre d'offemens, de médailles & de monnoies qu'on y trouve, que les habitans ont été surpris & engloutis avec toutes leurs richesses. Une matiere bitumineuse, qui s'allume à l'approche du feu, deux fontaines voisines, dont l'eau bouillonne sans être chaude, & l'autre s'enflamme à la furface, par l'approche d'un flambeau, des médailles fondues, & quelques matieres noires ont fait croire que le renveriement avoit été occasionné par un volcan. On ignore le tems & la maniere de cette destruction; mais on y a découvert des monumens postérieurs à Constantin. Les morceaux de rochers qui couvrent les ruines à plus de vingt pieds, en rendent la fouille difficile, & presque infructueuse, parce que tout est écrasé : on apperçoit seulement quelle en étoit l'étendue; que les maisons, séparées en forme d'isles, étoient pavées, les unes en marbre, d'autres en mosaïque; qu'il y avoit une place publique très-ornée, environnée de colonnes, avec un canal autour pour l'écoulement des eaux. Au milieu étoit un autel confacré à Auguste, & autour, des sieges de marbre,

PARME ET PLAISANCE. 223 soutenus par des lions. On y a trouvé aussi des peintures, & quelques vases de bronze assez bien conservés.

En allant de Plaisance à Parme, on passe la riviere du Taro, célebre par la bataille de Fornoue, que Charles VIII, revenant de la conquête de Naples, gagna sur les troupes alliées de presque tous les Souverains d'Italie. Il avoit à peine huit mille hommes, déjà fatigués d'une longue marche, contre une armée de plus de trente mille. Les Vénitiens compterent pour une victoire, d'avoir, dans ce combat, pillé quelques bagages du Roi, & sirent porter sa tente en triomphe sur la place Saint-Marc.

Sous les Romains & dans les fiecles postérieurs à la chûte de leur Empire, les destinées de Plaisance & de Parme, avec leur territoire, furent liées par les mêmes événemens, & ont éprouvé les mêmes révolutions. Située dans une plaine, sur une riviere dont elle a pris le nom & qui la sépare en deux parties, Parme est plus régulièrement fortissée que Plaisance; & sa citadelle passe pour une des bonnes forteresses de l'Europe. Au milieu de la ville est une place K iv

224 PARME ET PLAISANCE.

avec des arcades, à laquelle aboutissent plusieurs rues, grandes, larges & bien alignées, sur-tout celle de la poste qui sert de cours; mais les églises, qui sont pour l'ordinaire le principal ornement des villes d'Italie, n'ont pas tout à fait ici le même avantage; cependant les curieux ne les visitent pas avec moins d'empressement, pour y contempler les chess-d'œuvre du Corrège, de ses rivaux & de ses éleves.

Les peintures de la cathédrale, la plupart en camayeux, représentent des vertus figurées par des semmes en attitudes, plus élégamment dessinées que la sainteté du lieu ne devoit le permettre. Le Corrège s'est abandonné à toute la force de son imagination dans la coupole qui représente l'Assomption. Quoique totalement dégradée, les connoisseurs y distinguent encore des hardiesses, qui ont fait l'étonnement & l'admiration des plus grands maîtres. Cet ouvrage immortel, qui lui coûta la vie, sut mal apprécié par les chanoines, qui n'eurent pas assez de goût pour en sentir la valeur. Ils rabattirent du prix convenu, quoique modique, & le payerent en monnoie de

PARME ET PLAISANCE. 225 cuivre, que le malheureux Corrège porta sur son dos à quelques lieues de Parme où étoit son attelier. La fatigue, & encore plus le dépit, lui occasionnerent une maladie, dont il mourut quelques jours après.

Parmi d'autres morceaux du même peintre, répandus dans les églises de cette ville, on distingue la coupole des Bénédictins, dits de Saint Jean-Baptiste, dont le sujet est le triomphe de Jesus-Christ sortant des Limbes & délivrant les Patriarches. Dans une chapelle à côté, est une descente de croix & le martyr de Sainte Placide; & aux Chanoines réguliers du Saint Sépulchre, la fuite en Egypte. Les autres Peintres qui ont enrichi d'autres églises de leurs chefs-d'œuvre sont le Guerchin, les Carache, chez les Capucins; le Parmesan à la Steccata; le Spada à Saint Roch; Giovani Fiammingo aux Religieuses de Saint-Quentin; le Parmagianino aux Chartreux; Lanfranc dans l'église de tous Saints, &c. J'ai vu aussi à la cathédrale divers tombeaux, dont un seul a fixé mon attention. C'est celui d'Augustin Carache, qui joignoit à la

KY

226 PARME ET PLAISANCE.
connoissance des lettres, les secrets
d'un art devenu comme héréditaire
dans sa famille. Ses grands ouvrages
de peinture sont à Bologne, à Rome
& à Parme, où il mourut en 1619.
Cette ville étoit une des plus riches
en tableaux, en médailles, en livres,
en statues, en bronzes antiques, en
meubles précieux, que différens Souverains, & sur-tout la Maison de
Farnese, y avoient rassemblés; mais
lorsque Dom Carlos passa de ce Duché au royaume de Naples, il ses
sit transporter dans ses nouveaux
Etats.

Les principaux édifices de cette capitale font le palais ducal, le grand théatre, le Giardino, & le College des nobles. Le premier n'est point achevé; mais la cour qui conduit aux appartemens; est d'une grande & belle architecture. La galerie est telle qu'elle étoit du tems de Farnese, aux ornemens près, dont la plupart ont été enlevés. On y a cependant laissé un tableau, le plus beau, à ce qu'on assure, qui soit sorti des mains du Corrège. Ce Peintre semble avoir épuisé toutes les ressources de son art, en y représ

PARMÈ ET PLAISANCE. sentant une sainte famille, avec laquelle il avoit grouppe une Magdeleine baifant les pieds de l'Enfant Jesus, & un Saint Jérôme. Ce morceau, le seul vraiment digne du Corrège, qui reste à Parme, étoit autrefois dans l'église des Religieuses; mais comme on vit qu'elles résisteroient difficilement aux follicitations d'un Prince qui vouloit l'acheter, & le payer en Roi, l'Infant, pour le conserver à la ville, l'a fait placer dans une galerie de fon palais abandonnée aux arts. D'autres racontent qu'avant cette époque, il avoit été mis dans une chapelle de la cathédrale, mais que les Farnese ayant marqué un vif empressement de le joindre à leur collection, les Chanoines alarmés le déplacerent; & se le passant furtivement de main en main, ils le déroberent, par ce manége qui dura quarante ou cinquante ans, à la recherche du Souverain. A la mort du dernier Duc, ils le mirent parmi les plus précieuses richesses de leur trésor, d'où il sut tiré par Dom Philippe. Ce tableau est un assemblage de beautés frappantes pour tous les yeux. Il parle à l'esprit par l'expression & par la finesse; il parle

- 228 PARME ET PLAISANCE:

au cœur par les graces & le ton de tendresse qui percent jusques dans les plus petits détails. L'Enfant Jesus joue dans les cheveux de la Magdeleine, dont le fourire piquant contraste merveilleusement avec la sévérité de l'austere docteur. Vous demanderiez ce que fait là Saint Jérôme, qui n'étoit nullement contemporain, si vous ne saviez pas combien les Peintres peuvent se donner de licences.

On a bien raifon de vanter le théatre de Parme, comme le plus grand & le plus beau monument qui existe en ce genre. La falle est un demi-ovale, diftribué en quatorze rangs de gradins à l'antique, au - dessous desquels sont assises les loges: quinze mille spectateurs peuvent s'y placer, y voir & entendre. Au-dessus des loges ornées de colonnes & couronnées d'une corniche, est un nouveau rang de gradins. qui forme ce que nous appellons le paradis. Cette distribution occupe beaucoup d'espace; & les assistans se servent plus avantageusement de spectacle les uns aux autres. Du fond du théatre on entend, à l'extrémité opposée, un homme qui parle à demi-voix.

PARME ET PLAISANCE. 229 l'ai oui déclamer une scene de Racine, en me portant dans les différens points les plus éloignés: je n'ai rien perdu; & le déclamateur ne forçoit point sa voix. Vous jugez aisément combien un pareil théatre doit être magnifique, quand il est éclairé & garni de spectateurs; mais c'est ce qui arrive rarement, parce qu'il en coûte des sommes immenfes pour les lumieres & pour les machines. Il en est un autre pour les spectacles ordinaires, construit & décoré fur les dessins du Chevalier Bernin; le grand théatre ne sert que pour les grands événemens.

Le Giardino est une ancienne maison de plaisance des Ducs de Parme, qui tient aux murs de la ville, & prend son nom des beaux jardins dont il est accompagné. On y voit cette sameuse Agrippine, qui semble absorbée dans la rêverie la plus prosonde. La nature elle-même n'a rien produit de plus expressif. La contemplation & le chagrin sont les caracteres exprimés dans tout son air. Elle paroît représenter cette Impératrice au moment qu'elle venoit de recevoir des nouvelles de son bannissement. C'est au bas des ter-

rasses de ce même jardin, que se donna en 1734, une bataille entre les François & les Impériaux. Ces derniers, commandés par le Comte de Merci, y sont désaite, perdent leur Général avec huit mille hommes, & sont obligés d'abandonner le champ de bataille à nos troupes conduites à la victoire par le Ma-

réchal de Coigny.

Le College des nobles, le plus beau peut-être qui soit en Europe, fondé en 1601 par le fils d'Alexandre Farnese, est dirigé par les Jésuites. Des écoliers de toutes les nations peuvent y être admis en produisant leurs titres de noblesse. Le nombre en est fixé à deux cens cinquante, qui mangent ensemble dans un même réfectoire; & rien ne leur manque, tant pour la culture & l'ornement de l'esprit, que pour l'exercice & l'adresse du corps. Tous les ans on choisit parmi eux un prince de la jeunesse; il n'arrive à cet honneur que par son mérite, & doit tenir le premier rang dans tous les objets d'exercice ou d'étude, qui sont en usage dans ce College. Son portrait reste à la maison, & orne les galeries: fon nom, fon âge, sa patrie, font PARME ET PLAISANCE. 231 inscrits au bas du tableau. L'unisorme des éleves est un habit noir, un manteau de même & un petit collet blanc. Chaque pensionnaire a sa chaml re; & outre les salles ordinaires, il y a deux théatres pour les tragédies & les co-

médies, un manége, &c.

Mais parmi les merveilles de cette capitale, en est-il de comparable à la jeune Princesse, dont la main promise à l'ainé des archiducs, doit assurer une union intime entre les deux plus augustes Maisons de l'univers? Madame Isabelle, fille de l'Infant, petite-fille de Louis XV (1), réunit dans sa personne toutes les graces embellies par des connoissances folides & des arts agréables: témoin cette charité romaine, peinte en pastel, & placée dans la galerie du château, comme un monument précieux de son goût & de ses talens. On lit, dans un cadre attaché au bas du tableau, un sonnet de l'abbé Frugoni, où il exalte l'aimable Princesse, qui sait se faire un amusement d'un art si distingué. Elle a sa maison dans le Giardino; le Prince héréditaire avec un

⁽¹⁾ Morte à Vienne en 1765.

232 PARME ET PLAISANCE.

gouverneur & un précepteur choisis en France, tient la sienne à part dans

le palais de Parme.

L'Infant leur pere habite Colorno avec un Ministre François, M. du Tillot, qui fait aussi bien les honneurs que les affaires de son Maître (1). Ce palais, embelli par la présence de la Cour, qui y passe une partie de l'été, est plus remarquable par l'agrément de sa situation, que par la régularité des bâtimens. Les appartemens sont dans le goût de ceux de Versailles: on y fait un magnifique escalier de marbre & un grand sallon superbement décoré. Les jardins, qui ont été agrandis & environnés de terrasses, peuvent être comparés à celui de la Muette. La cour elle-même est un raccourci de celle de France; même livrée pour les Gardes; même étiquette, sinon qu'elle est plus rapprochée de l'humanité, plus familiere. Sans être composée d'un grand nombre d'Officiers, elle est cependant assez brillante. Le Prince est affable, bienfaisant & plein de bonté

⁽¹⁾ Il est mort depuis en France sous le nom du Marquis de Félino.

PARME ET PLAISANCE. 233
pour tout ce qui lui est attaché. Il aime
ses sujets, & reçoit les étrangers d'une
maniere à lui concilier tous les cœurs.
La douceur de son gouvernement, &
ses attentions à rendre florissante l'académie des arts qu'il loge dans son
palais, sont du plus heureux augure
pour le progrès des sciences & le dé-

veloppement du génie.

L'Infante son épouse, Louise - Eli-sabeth de France, fait éclater ici les mêmes vertus qui l'avoient rendue si chere aux deux nations dont elle a emporté les regrets. Vous dirai-je avec quelles recherches, avec quel zele elle s'informe du nombre & de la situation des familles indigentes? C'est la premiere connoissance qu'elle veut avoir de ses Etats; & pour se la procurer, elle met en usage plus de précautions, &, si je l'ose dire, plus d'artifices qu'on n'en emploie pour exciter sa compassion. Aussi ardente à cacher le bienfait, que sa charité est attentive à le répandre, elle fait également ménager l'intérêt & la délicatesse de ceux qui ont besoin de ses secours; & elle les donne avec ce secret, ces réserves qui épargnent la confusion de les recevoir. Avec 234 PARME ET PLAISANCE.

un revenu médiocre, cette Princesse est la ressource de tous ceux qui sont dansle malheur; & par l'intelligence avec laquelle elle place ses dons, vous croiriez qu'elle a le secret de les multi-

plier à l'infini.

Si vous êtes plus touchée des vertus politiques, on vous dira que les deux époux ont également réussi à gagner un peuple naturellement prévenu contre des maîtres étrangers, à s'attacher une noblesse toujours occupée de ses prétentions, à former un nouvel Etat, une nouvelle Cour parmi tant d'autres Puissances qui ne se regardent qu'avec les yeux de la rivalité, à entretenir avec leurs voisins des liaisons incapables de donner des ombrages, à se tenir toujours étroitement unis avec la France & l'Espagne, & à conserver à ces deux grands royaumes le titre éminent de protection, sans compromettre la souveraineté & l'indépendance.

De toutes les villes que j'ai vues en deçà des Alpes, Parme est presque la seule où le nombre des habitans se soit accrû sensiblement. On le fait monter à quarante mille, depuis que l'Infant a appellé le négoce qui vivisse l'agricul-

PARME ET PLAISANCE. ture. Je comprends parmi eux trois ou quatre mille François domiciliés, dont les uns ont des charges à la Cour, les autres font le commerce, ou exercent quelques métiers. Ce mêlange de François & d'Italiens forme un certain jargon mêlé des deux langues, auquel les naturels du pays ont de la peine à s'accoutumer. On a vu l'instant où, dans une conspiration, on étoit venu à bout de forcer, pour ainsi dire, l'Infant à renvoyer ces étrangers. Il fallut, pour les maintenir, tout le crédit de son épouse, & l'attachement que les peuples avoient pour cette Princesse. Aujourd'hui ils y sont accoutumés, surtout depuis que les François, en époufant des Parmesanes, se sont alliés aux familles du pays.

Avant que Dom Philippe vînt y régner, si l'on avoit besoin d'une assiette, d'une paire de gants, d'une aune de toile; si un paysan vouloit se faire habiller, il falloit tout tirer de l'étranger sans lui rien vendre. Aujourd'hui des fabriques s'élevent de toutes parts; on passe les peaux à l'huile; on persectionne la culture du chanvre; on imite les toiles de Dantzic; 236 PARME ET PLAISANCE. on fait des draps à l'usage du peuple; i'y ai vu de la faïance comme celle de Strasbourg; un bâtiment s'éleve, où l'on formera des glaces comme celles de Boheme; les toiles peintes commencent à s'y naturaliser; & les ouvriers de Bologne viennent y fabriquer de la gaze. Vous imaginez bien qu'on n'y a pas oublié les plantations de mûriers; & les étoffes de soie s'y perfectionnent. On s'occupe en même tems des embellissemens de la ville; déjà un jardin public & un cours offrent des promenades riantes. Les lettres & les beaux arts n'y sont pas négligés; il vient de se former une bibliotheque publique qui, avec le tems, fera naître le favoir & le goût. Une académie de peinture, de sculpture & d'architecture, distribue des prix pour développer les talens. Le Prince entretient à son service une troupe de comédiens François, qui jouent alternati-vement à Colorno & dans la capitale; il y a aussi une comédie Italienne & un opéra. Ce même Prince, toujours attentif au bien de son Etat, considérant que les voleurs pendus ne font bons à rien, pas même à servir d'exemPARME ET PLAISANCE. 237
ple à d'autres qui se tont pendre le lendemain, a établi des galeres de terre, où le crime s'expie dans les travaux publics. Le malfaiteur qui ne peut plus nuire, y devient utile, & inspire en même tems plus de frayeur, que ne feroit un cadavre du haut d'un

gibet.

Parme a produit, comme toutes les villes d'Italie, ses grands Peintres & ses hommes célebres. Un d'entr'eux a pris le nom du lieu de sa naissance, & n'est guere connu dans l'histoire des arts, que sous celui de Parmesan. Il mourut à l'âge de trente-six ans, dans la recherche du grand-œuvre & de la misere. Son compatriote Lanfranc sut mieux prositer que lui, de l'usage de ses talens, & des richesses qu'ils lui procurerent. Il vécut avec splendeur dans une tranquillité philosophique, avec une semme aimable & des enfans chéris & dignes de l'être.

Les Duchés de Parme & de Plaisance, fertiles en toutes sortes de denrées, en fournissent plus qu'il n'en faut pour la consommation de ses nombreux habitans. Ce pays, que vous prendriez plutôt pour un jardin cultivé, que

238 PARME ET PLAISANCE.

pour une campagne ordinaire, avoit encore, dans l'arriere faison, toute la fraîcheur du printems. Ses productions sont le vin, l'huile & des fruits de la meilleure qualité. La vigne y croît en-core de la maniere dont Virgile en a donné la discription. Unie à l'orme qu'elle embrasse, elle se marie avec ses branches; & ses seps, rapprochés par leurs extrémités, forment une longue fuite de guirlandes qui ornent la campagne, & la parent comme pour une fête générale. Du haut de ces tréteaux bachiques, les vendangeurs sont en possession de vomir aux passans les injures & les ordures des lieux de débauche. Les Italiens ont, comme nous, leur style poissard, & ne cessent de vanter les stances de leur Transillo, intitulées le Vendangeur, dans lesquelles l'auteur, pire que notre Vadé, a rassemblé ces dégoûtantes obscénités. Le terrein ombragé par ces pampres suspendus, est semé de grains ou en prairies artificielles; & ces différens verds émaillés de fleurs, forment autant de tapis variés, qui enrichissent le tableau. Les pâturages nourrissent des troupeaux nombreux, dont la laine est presque aussi

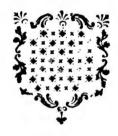
PARME ET PLAISANCE. - 239
estimée que celle d'Espagne; & l'on y
fait cette espece de fromage, connu dans
toute l'Europe, sous le nom de Parmesan. Les environs de Plaisance sont arrosés de quantité de ruisseaux qui les
rendent plus agréables que ceux de
Parme. Il est vrai que, par le défaut de
ponts, lorsque ces ruisseaux grossissent
par les eaux de pluie, ils deviennent
dangereux pour les voyageurs. Dans
un espace de vingt lieues, entre Plaisance & les Etats de Modene, on compte jusqu'à douze rivieres qu'on est
obligé de passer dans des barques.

La ville de Guastalle, anciennement dépendante du duché de Mantoue, fait aujourd'hui partie des Etats du Duc de Parme. Je n'en parle que pour rappeller la fameuse bataille qui s'est donnée sous ses murs. Les Impériaux, après avoir sait des prodiges de valeur, sont battus & obligés de se retirer précipitamment au delà du Pô, d'abandonner leurs morts, leurs blessés, le champ de bataille aux vainqueurs. Cette victoire coûta aux François plusieurs officiers de distinction, principalement le Marquis de Pesé, Colonel du régiment

240 PARME ET PLAISANCE. du Roi, dont le mérite & les talens pour la guerre, donnoient les plusgrandes espérances.

Je suis, &c.

A Parme, ce 31 Odobre 1757.



LETTRE

LETTRE CCCXXVIII

MODENE ET MANTOUE.

LNTRE Guastalle, Parme, Bologne & le Ferrarois, sont situés les Etats de Modene, composés de la ville de ce nom, de Reggio, de la Mirandolle, de Massa, & possédés par la Maison d'Est. Ces quatre villes, comme la plupart des anciennes cités d'Italie, furent renversées par ces essaims de Barbares, qui, sous les successeurs de Théodose, inonderent ces provinces. Point de Souverain alors, point de conquérant qui n'eût envie de s'en rendre maître, sans en excepter les Papes qui, jusqu'au huitieme siecle, n'y prétendoient d'autre droit que celui des cless. Par-tagées ensuite entre dissérentes Puissances jalouses l'une de l'autre, elles ont été déchirées par des guerres interminables. La paix que leur procura enfin le regne de Charles-Magne, rappella les descendans de leurs anciens habitans, qui les rebâtirent,

Tome XXV.

244 MODENE ET MANTOUE.

fatyriques, lancés contre plusieurs perfonnes vivantes, il n'est pas étonnant que, dépouillé de cet agrément, il ait perdu une partie de ses beautés; mais il en conserve encore assez pour plaire

à quelques amateurs.

L'aventure qui en fait le sujet, arriva dans le tems que les factions des Guelphes & des Gibelins mirent l'Italie en combustion. Chaque Etat, chaque ville embrassa l'un des deux partis. Les Bolonois étoient Guelphes, les Modenois Gibelins; source de querelles & de guerre entre les deux cités. Les habitans de Modene, vainqueurs à la bataille de Fossalte, poursuivirent leurs ennemis jusque dans Bologne, détacherent la chaîne d'une des portes de la ville, & l'emporterent en triomphe comme un monument de leur victoire. Quelques historiens prétendent. qu'au lieu d'une chaîne, on enleva le sceau d'un puits; & c'est ce même sceau qui a fourni à Tassoni la matiere d'un poeme en douze chants, dont voici la substance:

Les Bolonois redemandent leur sceau avec opiniâtreté, & offrent en échange la seigneurie de Creve-Cœur, La pro-

MODENE ET MANTOUE. position est rejettée; & l'on se prépare à la guerre de part & d'autre. Les Dieux prennent part à la querel'e, s'assemblent, & déliberent sous quels drapeaux ils fe rangeront. Pallas & Apol-Ion se déclarent pour Bologne; Vénus, Mars & Bacchus pour Modene. Le Dieu du vin n'a pas de peine à faire marcher ses fideles Allemands sous la conduite d'Enzio, fils naturel de l'Empereur Frédéric. Les Modenois, commandés par Gérard, d'une illustre famille du pays, affiegent Castel Franco. Les Reggiens, allies des Bolonois, attaquent & prennent la forteresse de Rubiere; mais ils sont assiégés à leur tour dans la place, dont ils viennent de se rendre maîtres, & se trouvant pressés par la faim, font une capitulation honteuse. Castel Franco est emporté d'assaut; & l'on y met tout à feu & à fang. Les Bolonois rassemblent leurs troupes, livrent bataille, sont vainqueurs; & Enzio est fait prisonnier. Gérard & sa sœur Rénope, brave amazone, défendent l'entrée d'un pont par où les ennemis pouvoient arriver à Modene, & font des prodiges de valeur. On propose une treve de dix jours pour travailler à la paix qui se conclut enfin par la médiation du Saint Siege. Les principaux articles sont, que les Modenois resteront maîtres du sceau, & les Bolonois de la personne d'Enzio.

Alexandre Taffoni naquit à Modene en 1565. Il étoit encore au berceau, lorsqu'il perdit son pere & sa mere; des procès lui enleverent le patrimoine qu'ils lui avoient laissé; & pendant toute sa jeunesse, il se vit persécuté par des ennemis, pressé par l'indigence, affligé par des infirmités. Cependant il fit beaucoup de progrès dans les belles-lettres, parcourut les principales académies d'Italie, & fut reçu Docteur à Bologne. Résolu de se fixer à Rome. dans l'espérance d'y faire fortune, il s'attacha au Cardinal Colonne, qui le prit en qualité de Secrétaire, & l'emmena avec lui à la Cour d'Espagne. Ce Prélat le chargea d'une négociation auprès du Pape qui l'accueillit favorablement. Il crut qu'en prenant la tonsure, il en obtiendroit quelques bénéfices; mais il fut trompé dans ses espérances: car ni le souverain Pontise, ni les Cardinaux qui l'aimoient, ne firent rien pour sa fortune. On dit à Urbain VIII.

MODENE ET MANTOUE. 247 lorsqu'il monta sur le trône pontifical, que le Tassoni avoit fait son horoscope, dans lequel il étoit écrit que ce Pape seroit un hypocrite. Sur cette accusation, il sur banni de Rome, & se retira dans une petite maison de campagne. Le Duc de Modene l'appella à sa Cour, & le sit son Conseiller avec de bons appointemens, dont il jouit peu; car il mourut trois ans après, âgé de soixante-onze ans.

La tournure de son esprit, porté à la plaisanterie, se remarque jusques dans son testament: « Je laisse à un fils » naturel que j'ai eu d'une certaine » Luce, du moins à ce qu'elle pré-» tend, cent écus, afin qu'il puisse s'en » faire honneur au cabaret. Je laisse à » la paroisse où sera mon cimetiere, » douze écus d'or, sans la moindre » obligation; d'autant plus que je ne » lui fais ce don, que parce que je ne » puis l'emporter ». Il auroit voulu qu'on brûlât son corps, afin qu'il n'infectat personne; mais cela étant contraire aux usages, il demandoit que son cadavre fût mis dans un sac, & donné au crocheteur qui voudroit s'en

charger. Ce Poëte se fit peindre avec une figue à la main, pour marquer que ses services auprès des grands ne lui avoient produit que la valeur d'un de ces fruits.

Si l'on en croit les habitans de Modene, leur salle de spectacle a servi de modele à celle des Tuileries: le même architecte a fait l'une & l'autre. L'arsenal contient des pieces curieuses: une coulevrine de vingt-deux pieds de long, qui porte à deux lieues, & deux pistolets, l'un dans un livre, l'autre dans le manche d'un parasol. La ville est ornée de belles sontaines, & désendue par une citadelle. Sa seule promenade est, comme dans les autres villes d'Italie, celle des remparts, appellés le Cours.

Les Modenois m'ont paru d'un caractere gai, aimant le plaisir & les sciences. On compte parmi eux plusieurs personnes distinguées dans les arts & dans les lettres; savoir l'architecte Vignole, le poëte Molza, le Corrège, le Théatin Guarino, qui a bâti des églises dans presque toutes les villes de l'Europe, & spécialement celle des Religieux de son Ordre à Paris. MODENE ET MANTOUE. 249
Le cardinal Sadolet a contribué au rétablissement des Lettres par ses poésies
& divers morceaux de morale philosophique. Le savant Sigonius a laissé
d'excellentes Notes sur Tite-Live, des
Traités sur le Droit Romain, & une
Histoire de l'Empire d'Occident. Castelvetro voyant sa maison en seu, s'écrioit: « sauvez ma Poétique », tant

il estimoit cet ouvrage.

Le Duc de Modene réclama son sujet, le célebre Muratori, & lui confia,
avec les archives de son duché, le
soin de sa bibliotheque. A d'immenses
connoissances, ce savant joignoit le
goût le plus sûr; & il n'y a point de
matiere, d'art ou de science, sur lesquels il n'ait travaillé; aussi a t-il laissé
quarante-six volumes in-folio, trentequatre in-quarto, treize in-octavo, &
un très-grand nombre d'in-douze, la
plupart écrits en latin; le catalogue de
ses ouvrages paroît être celui de toute
une bibliotheque.

Le Médecin Fallope, habile anatomiste, a fait de longs voyages pour se persectionner dans son art. Si les anciens ont connu la trompe de la matrice, à laquelle il a donné son nom, on peut dire qu'il a porté cette découverte à un degré d'utilité, qui lui a laissé tout le mérite de l'invention.

Jacques Barrozzi, dit Vignole, étoit fils d'un gentilhomme Milanois, & tiroit ce dernier nom d'une terre où il est né dans les Etats de Modene. Il s'adonna à la peinture; & comme il y fai-Joit peu de progrès, il s'attacha à l'étude de l'architecture & de la perspective. Il composa, sur ces deux sciences, divers écrits qu'on lit encore, & principalement son Traité des cinq ordres, qui est entre les mains des jeunes artiftes. Il alla en France sous le regne de François I, & donna les dessins de plusieurs édifices, dont les guerres civiles empêcherent l'exécution. De retour dans sa patrie, il y bâtit un grand nombre d'églises & de palais. Le Pape le nomma son architecte, & le chargea de divers ouvrages de son art. Rome & les environs sont remplis de ses chessd'œuvre. Il est le premier qui, par ses écrits & dans ses édifices, air fixé les regles de l'architecture.

François Molza, né au commencement du seizieme siecle, auroit pu prétendre à la plus grande célébrité, si son MODENE ET MANTOUE. 251 commerce avec les courtisanes de Modene ne l'eût infecté de la maladie honteuse dont il mourut jeune en 1554. Il publia des élégies, un poëme sur le divorce d'Henri VIII, & quelques compositions en prose, dont la beauté, la douceur, l'éloquence, faisoient attendre de lui des choses sublimes.

Une jeune veuve de son nom; & qu'on dit être sa petite-fille, cultiva les Lettres & apprit les langues avec une application suivie des plus grands succès. Le Tasse, Guarini, & plusieurs Poetes célebres, soumirent leurs ou-

vrages à sa critique.

Tout le monde connoît ce trait du Corrège, qui voyant un tableau de Raphaël, le fixa, & sentant le seu créateur s'allumer dans son ame, s'écria: Anch'io son pictore. Il prit ses pinceaux des mains de la Nature & des Graces, ne consulta qu'elles, & parvint tout d'un coup à un point de persection que les préceptes ne peuvent donner sans le génie. Ce Peintre, dont le vrai nom est Antoine Allégri, prit celui du lieu de sa naissance, petit bourg entre Reggio & Modene, qui n'a de célébrité que pour avoir donné le jour à ce grand artiste.

252 MODENE ET MANTOUE.

Reggio, capitale du duché de ce nom, a éprouvé toutes les révolutions des autres villes de la Lombardie; mais ce qui la distingue, indépendamment du commerce qu'elle fait en soie, en éperons, en ouvrages d'os & d'ivoire, c'est d'avoir vu naître l'Arioste, le plus élégant, le plus gracieux des Poëtes Italiens. Son poëme de Roland furieux est l'ouvrage de l'imagination la plus féconde, la plus variée, la plus sublime, la plus bouffonne, la plus grave, la plus déréglée, la plus amusante qu'il soit possible d'imaginer. Le Cardinal d'Est, à qui il en offrit la dédicace, lui dit, après l'avoir lu: » où diable, Messire "Louis, avez-vous pris toutes ces » coionneries » ?

L'Italie a été partagée entre le Tasse & l'Arioste; & après de longues disputes, il n'est pas encore décidé auquel des deux on donne la préférence. Ceux qui cherchent la force de l'imagination, la hardiesse des pensées, la variété des images, la légéreté des récits, l'élégance de la diction, la multiplicité des événemens, la facilité d'un style qui se prête à tout, se rangent du côté de l'Arioste; mais si l'on fait plus de cas de la correction,



Modene et Mantoue. du pathétique, d'une poésie grande & majestueuse, d'un plan vaste & sagement conduit; si t'on aime les événemens racontés avec justesse, les caracteres bien dessinés jusques dans les moindres actions, les moindres discours des personnages que le Poëte met sur la scene, il n'est pas douteux qu'on préférera le Tasse à son rival. La pureté du style, l'heureux choix des expressions, les graces de l'imagination, une gaieté inépuisable, des tirades sublimes, voilà ce qui a fermé les yeux sur les imperfections de l'Arioste; mais lorsqu'on le lit avec attention, on ne sauroit se dissimuler que son poëme, à le prendre à la rigueur, n'a ni fin, ni milieu, ni commencement. Aucun épisode n'y semble naître du fond du sujet. Le comique, & souvent un comique bas, se trouve confondu avec le tragique & l'héroïque. Cet ouvrage d'ailleurs est plein de fictions chimériques, d'exagérations outrées, qui interrompent continuellement le cours de la narration. C'est un recueil de fables extravagantes, écrites d'un style enchanteur.

Louis Arioste, né à Reggio de pa-

rens illustres par leur naissance, étoit fils du Gouverneur de cette ville, allié, dit on, aux Ducs de Ferrare, & sur quoique Poëte, employé dans les ambassanbassance est une ville d'environ dix huit mille ames, jolie & réguliérement fortissée. Le Guerchin s'y est signalé par un grand tableau d'autel, peint avec toute la force de son art: c'est un Christ en croix, au pied duquel est la Vierge accablée de douleur, & soutenue par deux semmes.

Je n'ai fait que traverser la Mirandole pour gagner le duché de Mantoue, d'où ie compte bientôt me rendre à Venise. Le nom de la Mirandole yous rappelle ce fameux Jean Pic, qui fut un prodige de savoir dans un âge où l'on sait à peine étudier. Cet homme, que ses vastes connoissances firent surnommer le Photius de son siecle, n'avoit pas dix-huit ans, qu'il savoit déjà vingtdeux langues; & à vingt-trois ans, il foutint une thèse sur tout ce qu'il est possible de connoître. Cette thèse, affichée à Rome, contenoit neuf cens propositions de Dialectique, de Théologie, de Mathématique, de Physique,

MODENE ET MANTOUE. de Magie, de Cabale, &c. Le jeune athlete se présenta au combat avec assurance, & en sortit avec gloire. Ce fuccès irrita l'envie qui lui fuscita des ennemis. On l'accusa d'hérésie; & sa thèse fut déférée au Saint Siege qui la fit examiner par des Cardinaux. On y trouva treize propositions insoutenables; mais l'apologie qu'il en fit, lui valut un bref du Pape. Le trait suivant vous donnera une idée de la capacité de ses censeurs: un d'entr'eux interrogé sur la fignification du mot de cabale, répondit que c'étoit un hérétique qui avoit écrit contre Jesus-Christ, & que ses Sectateurs avoient pris le nom de Cabalistes.

Pic de la Mirandole mourut jeune à Florence en 1494: on lui avoit prédit qu'il ne passeroit pas trente-trois ans. Ses ouvrages, qu'on ne lit plus, ont été imprimés à Basse, & prouvent qu'il méritoit peu le bruit qu'il a fait dans le monde. Il croyoit pouvoir répondre de omni re scibili. Faudroit-il aujourd'hui d'autre titre, pour avoir droit d'être logé aux Petites-Maisons? Il vouloit accorder Platon & Aristote, Saint Thomas & Scot, résuter toutes

MODENE ET MANTOUE. les Sectes, concilier tous les Théologiens; & tout cela finit par vouloir se faire Moine.

Sa Maison, qui s'étoit rendue célebre dans le Modenois dès le commencement du douzieme siecle, sut dépouillée de fes domaines par l'Empereur, pour avoir pris le parti de la France pendant la guerre, au sujet de la succession d'Espagne. Elle fit inutilement tous ses efforts, tant à la Cour de ce Prince, qu'auprès des Etats de l'Empire, pour recouvrer son duché, que possede au-

iourd'hui le Duc de Modene.

J'approche de la patrie de Virgile, du village d'Andès, aujourd'hui Piétala, à deux milles de Mantoue, où les Ducs de ce nom, de la Maison de Gonzague, avoient fait bâtir la Virgiliana, lieu de plaisance, qui a été détruit dans la guerre de 1701. Ce pays, tant que cette Maison l'a gouverné, c'est-à-dire, pendant près de quatre siecles, a été un des plus florissans de l'Italie. Sa capitale, située dans le milieu d'un lac formé dans le Mincio, place fa fondation long - tems avant celle de Rome. Elle a eu la même fortune que tant d'autres villes, dont j'ai MODENE ET MANTOUE. 257 retracé plus d'une fois les révolutions.

Au quatorzieme siecle, Louis de Gonzague, qui possédoit de grandes terres dans cette contrée, en fut reconnu Souverain. L'empereur lui en donna l'investiture; & Charles-Quint l'érigea en duché. Les Gonzague en ont joui jusqu'au commencement de ce siecle, que le dernier fut mis au ban de l'Empire, pour avoir, comme le Prince de la Mirandole, pris le parti de la France dans la même guerre. L'Empereur confisqua ses Etats; & le Duc se retira à Venise, où il mourut en 3708, fans laisser d'héritier en ligne directe. Sa succession sut disputée par divers prétendans; mais la Maison d'Autriche en est restée en possession, à la réserve de quelques domaines, qu'elle a laissés à différentes branches collatérales, aujourd'hui éteintes.

On compte, parmi les grands hommes qu'elle a produits, un Duc de Nevers, qui a rendu d'importans services à la France du tems de la Ligue, & est mort de ses blessures; un autre qui sut un des plus grands Negociateurs, un des Seigneurs les plus magnisques de son tems; un Louis de Gonzague, Jé-

258 MODENE ET MANTOUE. suite, qui a été mis au nombre des Saints; une Marie-Louise, qui a épousé deux Rois de Pologne; une Cécile, qui se rendit célebre dans les Lettres; une Isabelle qui, quoiqu'épouse d'un mari impuissant, sut inconsolable de sa mort, & passa le reste de sa vie dans le veuvage le plus austere; une Julie, qui jouissoit d'une si grande réputation de beauté, que Soliman II en devint amoureux, & chargea Barberousse, Roi d'Alger, de l'enlever. Le Barbare arriva de nuit, & emporta la ville par escalade; mais au premier bruit, Julie s'étoit élancée de son lit, & sauvée en chemise dans les montagnes. Cette Maison a fini à la mort de Joseph-Marie, Duc de Guaffalle, en 1746.

Mantoue, quoique forte par sa situation au milieu des eaux & par les ouvrages qui la désendent, n'a cependant jamais sait une grande résistance aux armées qui l'ont assiégée. Elle a été prise plusieurs sois, livrée au pillage, & totalement dévastée. Aussi, malgré les soins de l'Impératrice, & le zele du Ministre qui a la principale autorité dans le pays, cette ville se tirera-t-elle avec peine de l'état d'anéantissement où MODENE ET MANTOUE. 259 elle est tombée, s'il est vrai que sous ses anciens Ducs on y comptoit cinquante mille habitans. Aujourd'hui, vous n'y en trouveriez pas la moitié, en y comprenant même quatre ou cinq mille Juits qui occupent un quartier séparé, & portent un ruban jaune à leur chapeau. Ils y sont le principal commerce, & supportent le plus grand poids des impôts, qui, dans tout le Mantouan, sont évalués à deux millions.

La cathédrale de Mantoue, bâtie sur un plan donné par Jules Romain, est composée de sept ness à colonnes cannelées, qui supportent un second ordre en pilastre. Cette construction, qui tient de l'antique & du moderne, a un aspect majestueux & imposant. Le même artiste l'a ornée de quelques-uns de ses tableaux; mais le plus fameux, autant par sa singularité que par la richesse du pinceau, est une tentation de Saint-Antoine de Paul Véronese, où il n'y a que trois figures de grandeur naturelle, le Saint, une femme & le Diable. On y voit encore le miracle de Saint Eloi qui rajuste, avec un figne de croix, le pied d'un cheval qu'il a coupé en le

260 MODENE ET MANTOUE. ferrant. Les autres églises ont aussi des morceaux précieux, dont le détail iroit trop loin: je ne dois cependant pas oublier le tombeau du Tasse, que les curieux vont visiter dans celle de Saint-Gilles.

Le palais ducal, qui sert aujourd'hui au Gouverneur, contenoit autresois des curiosités d'un prix infini. Il sut mis au pillage en 1630, lors de la prise de Mantoue; les tableaux surent transportés à Prague; la Reine Christine les acheta, & les revendit au Duc d'Orléans. On raconte que le Général Colalto sit pendre un soldat, qui ayant sait un butin de huit mille ducats, les avoit

perdus au jeu la nuit même. De tous les édifices, celui qu

De tous les édifices, celui qu'on vante le plus est le palais du T, ainsi appellé, parce qu'il a la forme de cette lettre. L'architecture est encore de Jules Romain, qui a passé dans ce château une partie de sa vie, & l'a enrichi d'un grand nombre de peintures, telles que la chûte de Phaéton, l'histoire de Psyché, la désaite des Géans, Polyphême & Acis, le combat des Horaces, la continence de Scipion, &c. Ce Peintre, né à Mantoue, y est mort en 1546, & est

MODENE ET MANTOUE. 2632 enterré dans l'église des Servites, auprès de laquelle on montre encore sa maison, décorée d'une architecture rustique & d'une statue de Mercure.

Le Mantouan a produit d'autres perfonnages célebres, & spécialement la Comtesse Mathilde, cette fameuse pénitente de Grégoire VII, qui marqua tant d'attachement pour le Saint Siege, qu'après avoir défendu son directeur. contre l'Empereur Henri IV, elle donna à l'églife de Rome les grandes & magnifiques terres qui font aujourd'hui une partie confidérable du patrimoine des Papes. Cette Princesse à été enterrée à l'abbaye de Polirone, à douze milles de cette ville, on l'on voit encore son tombeau. Elle y est représentée à cheval, tenant à la main une pomme de grenade; & fur une urne de marbre, qui fert de piédestal à la statue, sont gravés deux vers latins, dont voici le fens : « Ci gît » l'illustre Mathilde, que sa naissance, » ses richesses, sabeauté, son nom, ses » vertus, rendirent célebre, & qui en » reçoit la récompense dans le Ciel ». Urbain VIII a fait transporter à Rome, & placer dans un riche monument, les cendres de cette généreuse bienfaitrice 262 MODENE ET MANTOUE. du Saint Siege, en attendant qu'on luiséleve des autels.

Castiglione, petite ville à quelques lieues de Mantoue, possede une fontaine, du milieu de laquelle s'éleve la statue en marbre d'une fille parfaitement belle, avec une inscription qui apprend qu'elle a préféré la mort à son déshonneur. Un jeune homme qui l'aimoit éperduement, étoit sur le point de l'épouser, quand, emporté par sa passion, il voulut se satisfaire avant que d'avoir acquis les droits de l'hymen. La nouvelle Lucrece résista; il employa la violence qui fut inutile; enfin ce malheureux, soit désespoir, foit crainte, soit fureur, la tua; & la résistance de cette fille vertueuse lui valut cette statue.

Baptiste Spagnoli, dit Mantouan, Général des Carmes, né dans cette ville en 1444, & connu par ses poésies latines, est remarquable par sa sécondité & les pointes singulieres dont il a semé ses compositions. Il a laissé, diton, plus de soixante mille vers, où il fait un mêlange bizarre de la religion & de la fable, & dont il tiroit plus de gloire, que du généralat de son Ordre.

MODENE ET MANTOUE. 263
Dans une de ses Eglogues, la Vierge
apparoît à un Berger, lui ordonne de
passer sa wort, de l'enlever au ciel, où
il jouira de tous les genres de délices
avec les Dryades & les Amadryades,
yrai paradis de Mahomet.

Je fuis, &c.

A Mantone, ce 6 Novembre 1757.



LETTRE CCCXXIX.

L'ÉTAT DE VENISE.

V ERONE a été ma premiere station au fortir de Mantoue; Verone, qui fait remonter son origine à la plus haute antiquité; qui a éprouvé toutes les révolutions des autres villes d'Italie; qui a été la résidence des Rois Goths & Lombards; qui a appartenu depuis à différens maîtres; qui fait aujourd'hui partie de l'Etat de Venise, & qui a vu naître plusieurs hommes célebres, un Titus, un Pline, un Catulle, un Vitruve, un Cornelius Népos, & parmi les Modernes, un Scaliger, un Fracaftor, un Paul Véronese, un Cardinal Norris, un Maffei, tous gens que vous connoissez sans doute, excepté Fracastor & Norris, dont les noms peutêtre vous sont moins familiers. On dir que le premier, Poëte, Philosophe & Médecin, vint au monde sans bouche, ou que ses levres étoient tellement unies, qu'il fallut employer le rasoir pour

L'ETAT DE VENISE. pour le séparer. On dit aussi, que la foudre écrasa sa mere qui le tenoit dans fes bras, fans qu'il en reçût la moindre blessure. On dit enfin, qu'étant devenu Médecin & Aftrologue, Paul IV se servit de lui pour faire fortir de Trente les Peres du concile. Comme Afrologue, il consulta les astres, & seignit, comme Médecin, d'y avoir lu que cette ville étoit menacée de la peste. La frayeur s'empara des Evêques qui, comme le Pape l'avoit prévu, se réfugierent tous à Bologne. Un poeme latin, intitulé Syphilis, ou le Mal François, que nous appellons en France le mal de Naples, a paru digne des bons écrivains de l'antiquité. La ville de Vérone, où Fracastor est mort d'apoplexie, lui a fait ériger une statue.

Norris, après avoir vu en Italie son histoire Pélagienne désérée à l'Inquisition, & mise à l'Index en Espagne par le grand Inquisiteur, sut fait par le Pape, consulteur de l'Inquisition même, & de l'humble état des Hermites de Saint Augustin, sut s'élever à la dignité de Cardinal. Les Jésuites l'accuserent de Jansénisme, & le placerent dans leur bibliotheque des écrivains du parti. Cette

Tome XXV.

266 L'ETAT DE VENISE.

haine n'apporta aucun obstacle à son élévation; & chaque persécution nouvelle étoit suivie de nouveaux honneurs. La société l'a poursuivi au-delà du tombeau; mais ses ouvrages ont trouvé des défenseurs dans la personne même des Souverains Pontises. Benoît XIV condamna la censure du grand Inquisiteur; & son successeur Rezzonico vient de confirmer cette condamnation.

Aucun écrivain n'a plus honoré fa patrie, que l'illustre & savant Maffei. Une thèse dédiée aux dames, & soutenue publiquement à l'université sur ce qu'il y a de plus délicat en amour, commença sa célébrité littéraire, & lui acquit la réputation de l'homme le plus aimable & le plus galant de sa nation. Aucun genre ne lui étoit étranger; & il écrivit sur toutes sortes de matieres. Il voulut reffusciter le théatre des anciens, dont il fit passer la noble simplicité dans sa tragédie de Mérope: vous savez que M. de Voltaire lui doit une partie des beautés qui brillent dans la sienne. Maffei a voyagé dans la plupart des Etats de l'Europe; & de retour à Véronne, il trouva son buste sur une des portes de l'académie, avec cette éner-

L'ETAT DE VENISE. gique inscription, au Marquis Scipion Maffei vivant. Comblé de tous les honneurs littéraires, pleuré de ses concitoyens, regretté de tous les gens de Lettres, en vénération à sa patrie, Maffei y mourut en 1755, âgé de qua-

tre-vingts ans.

Au quinzieme fiecle, Ifote de Nogarole étoit en relation avec tous les savans qu'elle étonnoit par l'étendue de fes connoissances, & qu'elle charmoit par sa maniere de les rendre. On a d'elle un Dialogue ingénieux entre Adam & Eve, sur cette question: qui des deux a le plus péché dans le Paradis terrestre? Vous jugez bien que c'est la femme qui doit être la moins criminelle.

Vérone n'est pas peuplée à proportion de son étendue, & ne contient guere que cinquante mille habitans. L'Adige la divise en deux parties qui se communiquent par trois ponts. Le plus considérable a trois arches, dont la principale a cent quarante-cinq pieds d'ouverture. Cette ville offre un mont . ment qu'elle ne doit qu'à elle-même; c'est un amphithéatre qu'elle sit conftruire n'étant encore qu'une petite république. Il est mieux conservé, que la Mη

268 L'ETAT DE VENISE.

plupart des édifices de ce genre; & on l'entretient des deniers publics. Les caves où l'on tenoit les bêtes pour les combats, les gradins, les escaliers, les corridors, y sont entiers. Il est de forme ovale, & peut contenir aisément vingt mille spectateurs. Il sert encore à donner des sêtes, des spectacles, des parties de masques, des combats d'animaux, des seux d'artifice. L'aspect en est imposant, & dissere peu de celui de Nîmes.

Après l'amphithéatre, les édifices qui méritent le plus d'attention, sont les palais de l'Archevêque & du Gouverneur, l'hôtel-de-ville, le théatre public, les églises, le château Saint-Pierre, & une porte ou arc de triomphe qui passe pour un des beaux morceaux d'architecture du seizieme siecle. On regrette qu'un si bel ouvrage soit resté imparsait: si le couronnement eût été sini & décoré, ce monument l'eût disputé à tout ce que l'antiquité a eu de plus noble en ce genre.

Cette ville, qui aime les arts, les lettres & les plaisirs, a rassemblé dans une même enceinte, le théatre de l'opéra, un museum lapidaire, une salle d'académie,

L'ETAT DE VENISE. wune autre pour la conversation journaliere, le tout sous le nom d'académie Philarmonique. Une multitude de palais, la plupart bâtis de marbre, & habités par la noblesse du pays, contribuent encore à sa décoration. Les cabinets de tableaux y sont très-nombreux; & il n'est pas besoin de vous dire qu'il y a du Paul Véronese en quantité: co grand Peintre n'a pas oublié fa patrie; & sa patrie se glorifie de ses prodigés. On voit, sur la place d'armes, la belle statue de marbre, qui représente la République de Venise; & dans l'église cathédrale, le superbe tombeau du Pape Luce III, que son peuple révolté; dont il combattoit l'injustice, avoit obligé de fortir de Rome. Le champ de Mars, qui est hors des murs, est un. terrein spacieux, où l'on exerce les troupes; & tous les ans il s'y tient une grande foire.

Le commerce de cette ville consiste principalement en soie, en bled, en olives. Le quartier de Saint-Thomas est peuplé de vingt mille ouvriers qui sont fleurir ses manufactures. Les gants de Vérone, & les peaux qu'on y prépare, ont de la réputation, & se se transportent

L'ETAT DE VENISE. 270 dans toute l'Italie. Un Podestat, deux Provéditeurs, un Vicaire des marchands & des nobles préfident au Gouvernement municipal. Le peuple aime les plaisirs; & pour les fêtes & les ré-jouissances publiques, on y observe les mêmes usages qu'à Venise.

Mon séjour à Vérone étoit souvent coupé par de petits voyages qui, sans m'éloigner des terres de la république, m'offroient par - tout le spectacle le plus agréable. J'aimois fur-tout à me promener sur les bords du Guardia, dont les rives riantes & les eaux limpides invitent les passans à s'y arrête-1 Ce lac, entre Vérone & Brescia, est bordé de villages, de jolies maisons de campagne, & de jardins bien cultivés.

La ville de Bresse, ou Brescia, mérite, à bien des égards, qu'on y fasse une courte excursion. Elle est grande, forte, bien peuplée, renferme plusieurs édisices remarquables, & un assez grand nombre de belles peintures. Le savant Quirini, noble Vénitien, qui de Moine est devenu Cardinal, a fait rebâtir la cathédrale lorsqu'il en étoit Evêque; & la construction m'en a paru majesL'ETAT DE VENISE. 27 i tueuse. On y conserve une croix transparente, que le p uple crédule croit être le Labarum de Constantin.

L'apparition miraculeuse d'une croix dans les airs, qu'on dit avoir précédé la défaite de Maxence, est un des faits les plus célebres de l'histoire eccléfiastique, & l'un des plus intéressans pour la Religion. Ce prodige, attesté par Eusebe, ne paroissoit pas devoir trouver de contradicteurs, lorsque Jacques Godefroi, Magistrat de Geneve, grand Jurisconsulte & habile critique, s'avisa de le réfuter. Son exemple fut bientôt suivi d'une foule d'autres savans, entr'autres Oisel, Basnage & Chauffepié, à la suite desquels se trouve aussi M. de Voltaire; mais sa critique, toujours légere & frivole, ne présente rien de neuf, rien de réel, rien de plaufible. Chauffepié, auteur du supplément au Dictionnaire de Bayle, est celui qui paroît avoir combattu avec le plus de succès, le fait de cette vision. L'opinion mitoyenne est celle qui, fans révoquer en doute la vérité du récit d'Eusebe & des autres écrivains ecclésiastiques, prétend que l'apparition d'une croix lumineuse qui M iv

précéda la victoire de Constantin sur Maxence, n'étoir qu'un phénomene purement naturel, une parélie ou météore, que l'ignorance où l'on étoit alors de l'astronomie & de la physique,

fit prendre pour un miracle.

Ceux qui foutiennent l'authenticité du prodige, citent en leur faveur les bas-reliefs, les statues, les arcs de triomphes, les inscriptions, les médailles, les fêtes solemnelles instituées par l'Eglise Grecque, pour conserver la mémoire de cet événement. Ils apportent également en preuve, l'existence attestée par tous les historiens, d'une enseigne militaire, dont Constantin avoit déterminé la forme, & sur laquelle il avoit fait représenter, en or & en pierreries, le signe miraculeux qu'il avoit vu dans les airs. C'est à cet étendard célebre, représenté dans toutes les médailles, & appellé Labarum, sans qu'on sache l'origine de ce mot, qu'étoit attachée la victoire. Saint Grégoire de Nazianzé reprochoit à l'Empereur Julien, d'avoir voulu abolir l'usage de le porter dans les armées Romaines. Eusebe dit que par-tout où il paroissoit, il mettoit en suite les en-

L'ETAT DE VENISE. nemis, & rassuroit les troupes ébranlées. Cinquante hommes, choisis entre les Gardes du Prince, étoient destinés à la confervation de cette enseigne, & la portoient tour à tour dans les combats. On prétend qu'un d'entr'eux, épouvanté, la remit dans les mains d'un autre pour fuir plus librement, & qu'aussi tôt il fut atteint & percé d'un trait mortel; qu'on en tira plusieurs sur celui qui venoit de s'en charger; mais qu'il ne fut blessé d'aucun, quoiqu'ils portassent tous sur le bois de l'étendart. Des historiens, qui écrivoient dans l'onzieme siecle, disent que de leur tems, on montroit encore cette enseigne miraculeuse dans le palais de Constantinople. Les habitans de Brescia font peu d'accord sur la maniere dont ils l'ont reçue.

Le palais où se rend la justice, est un grand bâtiment orné d'architecture. Il sut commencé sur les ruines d'un temple consacré à Vulcain; & la plus grande partie est de Palladio. A côté de l'évêché est la bibliotheque publique, sondée & enrichie par le Cardinal Quirini. L'église de Sainte-Agathè renserme des statues estimées; & l'on

L'ETAT DE VENISE. admire dans celle de Sainte-Afre, le martyre de cette Sainte, l'un des chefsd'œuvre de Paul Véronese. Il v a aussi dans la ville des restes d'antiquités mal conservés. En se donnant aux Vénitiens, elle s'est réservé divers privileges, dont le principal est, qu'aucun etranger, qu'aucun sujet même de la République, ne puisse acquérir des terres dans le pays; ce qui la laisse jouir tranquillement de ses possessions. Le grand commerce d'armes qui se fait dans cette contrée, a donné lieu à ce proverbe: « que toutes celles de Bref-» cia n'armeroient pas un poltron».

Au milieu des guerres presque continuelles que Louis XII eut à soutenir en Italie, les Vénitiens, deverus ennemis de sa puissance, résolurent de lui enlever la ville de Bresse, une de ses plus importantes conquêtes, tandis que le Duc de Nemours étoit occupé à une expédition sur Bologne. Les mécontentemens de plusieurs habitans seconderent leurs vues; & le Provéditeur Gritti eut ordre de s'emparer de cette place. Son attaque sui dirigée vers une des portes de la ville, à laquelle le Gouverneur accourut pour la repous-

L'ETAT DE VENISE. Ter; mais tandis qu'il donnoit les plus belles preuves de courage, les foldats Vénitiens, secondés par les bourgeois, étoient introduits par les égoûts. Se voyant trahi, il se fit jour à travers les ennemis, alla s'enfermer dans le château, & prévint le Duc de Nemours qu'il seroit bientôt forcé, s'il ne venoit à son secours. Le Duc partit à la hâte, à la tête de douze mille hommes; & pour les animer, leur promit le pillage de la ville. Gritti avoit pris ses mesures pour se désendre par de bons retranchemens. Le combat fut vif & opiniatre; Bayard, qui en étoit, y fut si griévement blessé, qu'on le crut mort; & cette perte inspira une nouvelle fureur aux foldats. « Enfans, » leur dit Nemours, vengeons le bon " Chevalier"; & à l'instant il fauta l'un des premiers fur les retranchemens. On fit main basse sur rout ce qui s'y trouva; & les fuyards furent si vigoureufement poursuivis, que plus de six mille y perdirent la vie. Le pillage monta à neuf millions; & la seule maison qui en fut préservée, fut celle où l'on avoit transporté le Chevalier Bayard. Son hôtesse, qui l'avoit traité avec des at-M vi

tentions particulieres, lui offrit, le jour de son départ, un petit coffre contenant deux mille cinq cens ducats. Le Chevalier voulut d'abord les resuser; mais sur les instances de cette semme, il lui dit de faire venir ses deux silles, à chacune desquelles il en donna mille, pour aider à leur mariage. Le reste sut destiné aux Maisons Religieuses, qui avoient le plus soussert dans le pillage. Vous voyez que nos anciens & preux Chevaliers n'étoient pas moins honnê-

tes que vaillans.

Une grande foire, qui se tient au mois d'Août à Bergame sur l'Adda, seroit seule capable d'y arrêter long-tems un voyageur. Le bâtiment où s'assemblent les marchands, est nouvellement construit, & contient six cens boutiques précédées d'une grande place. Quoique cette ville, dont le langage est dur & groffier, fournisse des arlequins à toute l'Italie, elle n'a de spectacles que dans le tems de cette foire. L'esprit & l'adresse de ses habitans l'ont fait appeller Bergame la fubtile. Ce font eux qui ont imaginé les tapisseries de ce nom qu'on fait à Rouen, & dont se meublent les filles de Paris qui comLe Jésuite Massée, connu par son histoire des Indes, & le Moine Calepin, non moins connu par son immense Dictionnaire, sont nés à Bergame: on dit que le premier avoit une si grande passion pour la belle latinité, que de crainte de gâter son goût par la lecture du bréviaire, le Pape lui accorda la permission de le dire en grec. Le second peut être regardé comme le Patriarche des compilateurs de dictionnaires, qui ont formé dans la suite une si nombreuse passée.

breuse postérité.

De Vérone à Vicence, de Vicence à Padoue, de Padoue à Venise, la route est tracée par sept ou huit maisons de poste. On s'apperçoit, en approchant de la seconde de ces villes, tant par ses plantations de mûriers que par les bâtimens destinés à donner à la soie les premieres préparations, que cette marchandise est la principale matiere de son commerce. Les machines à eau pour la siler & la tordre, sont un objet de curiosité: quatre mille bobines tournent en même tems, & sont mises en mouvement par une seule roue. Deux hommes suffisient pour veiller à l'ouvrage, renouer les

fils cassés, & changer les bobines. Ce pays est si fertile, si riant, & peuplé de tant de gibier, qu'on l'appelle la Boucherie & le Jardin de Venise.

Vicence, grande & belle ville, ornée de quantité de palais, de jolies églises, de plusieurs places, & peuplée d'environ trente mille ames, est située dans une plaine entre deux montagnes, au confluent de deux rivieres. C'est la patrie du célebre Palladio, qui sui a confacré les premiers efforts de son talent. La plupart des palais qu'on y admire, les uns sinis, d'autres seulement commencés, sont les fruits du génie de cet artiste sublime.

Le morceau le plus achevé, est son théatre à l'imitation des anciens, qui a servi de modele à celui de Parme. La scene y représente, dans la même enceinte, les divers endroits où peut se passer une même action: des siles de maisons sur cinq rues qui aboutissent à une même place; un temple, un palais, un vestibule, un cabinet; ce qui donne plus de facilité au Poète de garder l'unité de lieu, & aux acteurs, de créer l'illusion si nécessaire aux pieces de shéatre. Quant aux spectateurs, ils sons

L'ETAT DE VENISE. affis sur seize rangs de gradins élevés en demi-cercle, & couronnés d'une balustrade, où trente statues forment une décoration qui parle aux yeux & à l'esprit. Nulle place d'où l'on ne voie & l'on n'entende avec la plus grande facilité. Voilà, Madame, comme il faudroit des théatres à Paris; & si vous m'objectez la dépense, je répondrai que celui de Vicence a été construit aux frais d'une société d'amateurs, dans une ville moins riche, moins étendue, moins peuplée que nos grandes villes de France. Palladio mourut sans avoir eu la satisfaction d'achever son théatre; d'autres disent qu'il eut le plaisir d'y voir jouer l'Œdipe de Sophocle, où l'on n'oublia rien de ce qui pouvoit rappeller les beaux jours de la Grece. On y fait rarement des représentations; & cette magnifique falle, le chef-d'œuvre du génie & du goût, ne fert qu'aux bals qu'on y donne dans le tems des fameuses foires qui ne s'y tiennent que deux fois l'an.

Les autres ouvrages remarquables du même artifte, font le palais public où se rend la justice, le pont de Saint-Michel, d'une seule arche, bordé d'une balustrade de marbre, & quantité d'hôrels superbes, qui ont ruiné la plupart des familles qui les habitent. Aussi y en a-t-il plusieurs qui sont restés imparsaits, & d'autres dont les marchands sont leurs magasins. Dans les jardins Pigatelli, on va voir les ruines d'un théatre bâti, à ce qu'on croit, du tems d'Octavien, & quelques vestiges du palais Impérial qui étoit dans les environs.

Les Dominicains possedent la statue d'Iphigénie, une des belles antiques qu'il y ait à Vicence. En fait de tableaux, je ne vois à citer que les peintures du vieux palais, une adoration des Mages dans l'église de la Sainte-Couronne ainsi nommée d'une sainte épine qui lui fut donnée par S. Louis; & à quelque distance de la ville, dans l'église des Servites, une cène de Paul Véronese. Les dehors présentent encore de plus grandes beautés dans les maisons de plaisance, dont la campagne est décorée. Le détail en seroit long, & la description sujette à trop de répétitions. Un naturaliste doit visiter la grotte de Covoli, les eaux minérales de Récovaro, les collines & les montagnes voisines, où l'on trouve nombre de pétrifications & de coquillages. Le champ de Mars, uniquement destiné aux exercices militaires, sert aujourd'hui de promenade, où l'on entre par un ma-

gnifique arc de triomphe.

On prétend que Charles-Quint éleva à la qualité de Comtes tous les habitans de Vicence, & que c'est la raison pour laquelle on y voit encore tant de pauvre noblesse; mais j'aurois peine à vous dire pourquoi les Italiens les traitent d'assassins, gli assassins di Vicenza. Gette ville est gouvernée par un Recteur, dont les fonctions ne durent que seize mois. Le Sénat de Venise envoie un noble indigent remplir cette place, à cause d'un présent considérable en argent que reçoit le Gouverneur.

Le Trissin, né à Vicence en 1478, est le premier, depuis la renaissance des Lettres, qui ait composé un poème Epique: le sujet est l'Italie délivrée des Goths par Bélisaire. Cet auteur est, de tous les Poètes Italiens, celui qui a plus imité Homere. Il en a emprunté les comparaisons les plus riches, les sigures les plus vives; & s'il n'a pas toutes les grandes qualités des anciens,

282 L'ETAT DE VENISE.

il a encore moins les défauts de la plus part des modernes. Sa Sophonisbe est également la premiere tragédie réguliere qui ait paru après tant de siecles de barbarie. Mairet en a donné une imitation qui a été jouée long-tems sur notre théatre, mais qui ayant vieilli, demanderoit à être réparée à neuf par

la main de M. de Voltaire.

Padoue, la seconde ville de l'Etat Vénitien, dont elle se vante d'avoir jetté les premiers sondemens, se croit plus ancienne que Rome, & s'attache à la chronologie de Virgile qui nomme son sondateur. Ce sut Antenor, sere de Priam, qui, après avoir pénétré dans les mers d'Illyrie, sorma un habitation dans cette contrée, & y établit ses Troyens. Urbem Patavi, sedesque lotavit Teucrorum. Rome est bien jeune en comparaison d'une ville qui montre encore le tombeau de cet ancien compagnon d'Enée.

La fituation de Padoue offre un coupd'œil dharmant; & la fertilité de son terroir répond aux agrémens de sa situation: elle est arrosée par la Brenta, dont les eaux soutenues sorment un canal, sur lequel on navigue avec saci-

Le premier objet de curiosité, quand on entre dans la ville, est l'église du Saint, du Saint par excellence, c'est-àdire, de Saint Antoine de Padoue, dont elle possede le tombeau. La chapelle où reposent ses reliques, est environnée de bas-reliefs de marbre, qui représentent les principales actions de sa vie. On peut encore citer la statue équestre d'un Général Vénitien, assez mal placée devant

L'ETAT DE VENISE. un temple de Cordeliers. L'église de Sainte-Justine, bâtie de marbre, d'une magnificence éclatante, fait une partie de l'effet de Saint-Pierre de Rome, qui s'étend à mesure qu'on la parcourt, & est infiniment plus spacieuse qu'elle ne le paroît au premier coup-d'œil. Elle a même, si on l'ose dire, un mérite de plus, en ce qu'elle est trèséclairée, quoiqu'en y entrant, on ne voie aucune des fenêtres qui lui communiquent la lumiere. Le tableau de Sainte Justine, placé au fond du chœur, passe pour un des chefs - d'œuvre de Paul Véronese. Le monastere qui tient à l'église, est le berceau de la réforme des Bénédictins en Europe. Il offre, dans ses six cours environnées de portiques ou de colonnades, autant de sompuosité que de goût. On montre, avec une forte de respect, la chambre où logeoit le Pere Mabillon, dans fon voyage d'Italie. Il voulut d'abord suivre les exercices du monastere, & assister à tous les offices que les Religieux chantent à genoux au milieu du chœur; mais lorfqu'au fecond pfeaume, il vit qu'ils ne s'afféyoient pas, craignant de ne pouvoir résister jusqu'à la fin, il prit

L'ETAT DE VENISE. 285 le parti de se retirer. Cette maison, dont on doit voir la superbe bibliotheque, est gouvernée par un abbé régulier, le plus riche de toute l'Italie, s'il est vrai, comme on le dit, qu'il ait deux cens mille livres de revenu.

L'Université, dont on me détailla toutes les parties, cabinet d'histoire naturelle & de physique, amphithéatre d'anatomie, jardin de botanique, &c. fait remonter sa fondation au commencement du treizieme siecle. Devenue célebre par la réputation de ses Profesfeurs, on y accouroit de toutes parts comme à la source du savoir; & les nobles Vénitiens ne se contentoient pas. d'y envoyer leurs enfans; plusieurs d'entr'eux se faisoient honneur d'en occuper les principales chaires. On y a vu jusqu'à huit mille écoliers protégés par le Gouvernement. C'étoit comme une espece de garnison, qui lui répondoit de la fidélité des habitans. On y compte à peine aujourd'hui six cens étudians, la plupart Vénitiens; mais si cette école a perdu de son éclat, la ville y a du moins gagné cette tranquillité qu'on ne peut jamais se pro-

foule de jeunes gens de toutes les nations, à qui l'on accorde trop de liberté. De-là ce fameux brigandage qui, sous le nom de Qui vali, a fait si long-tems la terreur des Padouans. Ces écoliers, sortant armés à l'entrée de la nuit, se cachoient par bandes derriere les portiques; & lorsqu'ils entendoient les passans, ils crioient Qui vali? Une autre bande crioit en même tems, Qui valà? & ils tomboient tous ensemble sur le malheureux qui périssoit sous coups. On affure qu'aujourd'hui ces indignités arrivent rarement; mais le Qui vali est toujours un mot redoutable qui inspire encore une sorte de terreur.

Outre un assez grand nombre de colleges particuliers, il en est un principal, dont les cours ornées d'un double péristile, sont tapissées de programmes consacrés, par les écoliers, à la mémoire de leurs professeurs, avec les armoiries des maîtres & des éleves.

Les Vénitiens croient que le chemin des sciences doit être ouvert à tous les hommes, de quelque religion qu'ils soient; & sur ce principe, ils permettent à l'Université de Padoue, d'accorder le bonnet doctoral, sans exiger la

profession de Foi ordonnée par les Papes. Ainsi le corps de leurs docteurs est composé de catholiques, de schismatiques, d'hérétiques, de Juiss, de Mahométans même, s'il plaît à ces der-

niers de prendre le bonnet.

On n'a pas sçu me dire pour quelle raison cette académie est nommée dans ses titres Academia del Bove. Ce nom, devenu ridicule à ses yeux, a donné lieu à cette devise très-heureuse, ex Bove facta Dea; paroles d'Ovide dans la métamorphose d'Isis. Le Jurisconsulte Boscager, qui accompagnoit M. d'Avaux dans son ambassade de Venise, est l'auteur de cette ingénieuse application. L'académie, par reconnoissance, l'agrégea parmi ses docteurs, & sit graver la devise, avec son nom, dans le lieu même où elle tient ses assemblées.

L'Université a pour Souverains Magistrats, deux nobles Vénitiens, chargés de prendre connoissance de tous les livres qui s'impriment dans l'Etat, d'en permettre le débit & d'empêcher qu'on ne les mette en vente, avant que les bibliotheques publiques n'aient reçu leurs exemplaires. Des Imprimeries de

Padoue est sortie une foule d'éditions · aussi recommandables par la correction, que par le choix du papier & l'élégance des caracteres, trois choses depuis long-tems fort négligées en Italie. Une singularité remarquable, c'est que tous les ouvrages qu'on y imprime, je parle des auteurs classiques, tels que Catulle, Horace, Martial, quoique destinés à l'usage de la jeunesse, sont donnés sans aucun changement. Par-là l'esprit des Italiens est aguerri d'aussi bonne heure aux libertés de la poésie, que leurs yeux à celles de la peinture; ce qui, peut-être, en diminue l'effet, & produit une sorte d'insensibilité sur des objets, que nous fommes encore obligés de tenir fous le voile.

La cathédrale, fituée au milieu de la ville, & fondée avant la fin treizieme fiecle, offre un monument remarquable dans les bustes réunis de Benoît XIV & du Cardinal Rezzonico son successeur, ci-devant Evêque de Padoue. Le Prélat avoit obtenu du Souverain Pontife le renouvellement & l'ampliation des privileges de son église, l'une des mieux rentées de l'Italie; & par

L'ETAT DE VENISE. 289 par reconnoissance, les Chanoines qui, pour leurs richesses, sont appellés les Cardinaux de Lombardie, lui ont érigé ce monument.

On voit dans la facristie, le portrait de Pétrarque peint de son vivant avec cette phisionomie rêveuse & mélancolique, qui caractérise ses sonnets. Il avoit été Chanoine de cette église, qui a hérité de sa bibliotheque. Les amateurs des ouvrages de ce Poëte, doivent au moins une visite à son tombeau dans le village d'Arqua, qui n'est éloigné de cette ville que de quelques lieues.

Padoue, la patrie de Tite-Live, a possédé long-tems le grand Galisée, & partage avec Bologne l'honneur d'avoir été, dans tous les tems en Italie, le sanctuaire des sciences, & l'école où se sont formés des hommes célebres dans tous les genres. C'est sous les auspices de Fra-Paolo, que Galisée s'ouvrit, dans l'Université de Padoue, cette carrière brillante, où tous ses pas surent marqués par des découvertes, & tira la physique des entraves où elle gémissoit encore depuis la renaissance des Lettres. Un buste prétendu antique de Tite.

Tome XXV.

Dissert to Google

Live, qui figure dans le palais de la Cité, est un monument peu digne d'un historien qui a tant illustré sa

patrie.

Je n'ai pas visité toutes les églises; qu'y aurois-je trouvé? Des tableaux! J'en ai tant vus; & combien n'en verrai-je pas encore? N'y eût-il que ceux qu'offre ici le cabiner d'un particulier où se trouve, pour ainsi dire, développée, dans une collection aussi favante que singuliere, l'histoire de la peinture depuis son renouvellement en Europe. Elle s'ouvre par des tableaux Grecs, dont l'imitation forma les premiers Peintres d'Italie, Ils représentent des Madones servilement calquées & groffiérement enluminées, telles que nos payfans en parent leurs cabanes, & nos artifans leurs chambres ou leurs boutiques. Les talens se développent par degrés. On arrive à Raphaël par le Giotto, & de Raphaël aux Carraches par une suite de peintures, dont les efforts plus ou moins heureux ont, finon enrichi, du moins conservé ce bel art.

Le mois de Juin est le tems de la dévotion, des plaisirs, des réjouissances

L'ETAT DE VENISE & du commerce le plus florissant de cette ville, assez tranquille, & même triste le reste de l'année. On y célebre la fête du Saint par une procession qui surpasse tout ce que vous pouvez imaginer de plus éclatant & de plus varié. Elle tient du religieux, du civil, du militaire ; une cavalerie nombreuse ferme la marche, commencée par une troupe de Moines. Vous demandez ce qu'on peut faire de plus pour la Fête-Dieu? On vous répond que celle du Saint est bien d'une autre importance; c'est la plus grande de toutes les solemnités. Aussi a-t-on gravé sur une table, que ceux que Dieu n'écoute pas, font exaucés par Saint Antoine. Exaudit sanctus Antonius, quos non exaudit Deus. Les mendians qui courent les rues, ne demandent pas pour l'amour de Dieu, mais pour l'amour du Saint. On a établi en son honneur une foire fameuse; & les acteurs qui ont tenu les différens théatres de Venise, viennent représenter sur ceux de Padoue. Mascarades, promenades, courses de chevaux, spectacles, jeux, toute la ville est en mouvement. Les étrangers y accourent en foule, parti-Nü

cipent à toutes ces fêtes, & donnent au négoce une activité qui ne subsiste

guere que pendant la foire.

Cette chûte du commerce a fait tomber un usage aussi ancien que singulier, auquel étoit confacré ce qu'on appelloit ici la pierre du blâme, Lapis Vituperii, qui se voit encore à la maison de ville. Les débiteurs qui se soumettoient à s'y asseoir le derriere nud, en présence du peuple, & à faire serment qu'il ne leur restoit plus la valeur d'un écu, étoient quittes de leurs dettes, & délivrés de toutes poursuites. De-là l'expression Italienne, donner du cul sur la pierre, pour signisser une banqueroute. Cette coutume bizarre avoit tant d'inconvéniens, qu'il n'est pas surprenant qu'on l'ait abolie.

La justice est administrée à Padoue par un Sénateur Vénitien d'un âge déjà avancé, que la République y envoie sous le nom de Podestat. Il a pour Assesseur un Capitaine d'armes, qui joint l'inspection sur le militaire à la garde de la ville. Ce Gouvernement, un des plus considérables de l'Etat, ne doit être consé qu'à un Patricien du premier rang & d'une prudence con-

L'ETAT DE VENISE. 293 fommée, qui puisse assujettir la noblesse à la plus grande subordination. Venise, qui devoit anciennement avoir quelque raison de craindre les Padouans, les sait observer, & les tient dans la dépendance. Le palais du Podestat est ouvert à toute heure & à toutes personnes qui peuvent lui parler librement, & en reçoivent de promptes réponses. La justice y est rendue, surtout au peuple, avec la plus scrupu-seuse exactitude.

Je suis, &c.

.4

A Padoue, ce 15 Novembre 1757.



LETTRE CCCXXX.

SUITE DE VENISE.

On arrive de Padoue à Venise par le canal de la Brenta, qui communique aux lagunes, especes d'étangs ou de lacs féparés par des bancs de fable qui forment autant de petites isles. Au milieu de ces marais, entre-coupés par des langues de terre, est bâtie cette ville unique, la plus forte qu'on connoisse sans fortification, imprenable sans défense; qui a donné la loi à beaucoup de vaincus, fans avoir été la conquête d'aucun vainqueur, sans s'être vu exposée aux dangers d'aucun siege, sans avoir eu d'autres Maîtres que ses fondateurs, d'autres Magistrats que leurs descendans. La pureté de son origine, les causes de sa formation, sa consruction finguliere, la fimplicité de fes premieres loix, sa tranquillité parmi les plus violens orages, son indépendance au milieu de cent peuples asservis, les variations, les troubles, les réformes de son Gouvernement; les loix d'une adminstration sévere, mais qui laissent pour les plaisirs une excessive liberté, un Souverain à qui on accorde tous les honneurs, mais qui ne possede aucun pouvoir; un peuple qui craint jusqu'à son ombre, & qui jouit de la plus grande tranquillité; c'est par tous ces contrastes que la ville de Venise peut sournir la plus ample matiere aux

observations d'un philosophe.

La route qui y conduit ne présente pas un spectacle moins singulier: d'un côté s'offre la perspective unique d'une ville immense, qui semble sortir du sein des eaux; de l'autre, un rivage couvert de maisons, de palais, de jardins, de promenades, d'arbres, de vases, de statues qui paroissent s'élever du sond de la mer. Ce qui rend encore ce chemin agréable, c'est la multitude de barques & de gondoles qui montent & descendent sans cesse; c'est ce peuple nombreux qui, le long de la route, vient vous présenter des sleurs, des fruits, des pâtisseries & des rafraîchissemens.

Quand on vous dit, Madame, que Venise est bâtie dans la mer, on parle N iv 290 SUITE DE VENISE. dans l'exacte vérité. Ce n'est point une terre élevée au-dessus de l'eau; c'est le lit même du golfe Adriatique qui lui fert, pour ainsi dire, de sondemens; c'est la mer qui la pénetre dans toutes ses dimensions. Figurez-vous un vaste navire, qui se repose tranquillement fur les eaux, & où l'on n'aborde qu'avec des chaloupes. Telle est la merveille que le Poête Sannazar a chantée dans des vers si connus, & qui finissent par cette pensée: « Les hommes » ont bâti la ville de Rome, & les » Dieux celle de Venise ».

Illam homines dices , hanc posuisse Deosi.

Cette situation singuliere produit d'autres singularités: les rues sont des canaux, les charrettes sont des barques, les carrosses sont des gondoles. Vous n'y voyez ni chevaux, ni ânes, ni bœufs, ni mulets; peu de rues suivies; la ville est un vaste labyrinthe, un nombre infini de ponts, la plupart de marbre, à une seule arche & sans garde-sous, établissent la communication dans tous les quartiers. C'est par les canaux que se fait tout le service, que se transportent les denrées,

SUITE DE VENISE. 297
que se voiturent les marchandises, que
les gondoles abordent à toutes les maisons. Le peuple seul fait usage de ses
jambes, & est obligé à des circuits immenses pour trouver des passages. Toutes ces gondoles sont unisormes, couvertes & tapissées de noir, pour empêcher le luxe, & ne laisser aucune
marque d'inégalité. Pour quatre francs
par jour, vous vous faites conduire
par deux rameurs; & vous vous trouvez de niveau avec les premiers de la
République.

Cette voiture si douce, si commode, a multipliée, est un petit bâtiment large de cinq pieds, & long de ving-cinq. On y est à couvert dans une loge quarrée, dont les angles sont arrondis par en haut; & le siege du fond, où deux personnes peuvent s'asseoir, est formé d'un coussin de maroquin noir. La porte, les deux côtés & le derriere, sont garnis de glaces qui s'ôtent quand on veut; & l'on y substitue des rideaux de crêpe, à travers lesquels on ne peut être vu. On en a de plus brillantes pour les entrées d'Ambassadeurs. Les corps en sont dorés, chargés d'ornemens de sculpture, à grands panneaux de

glaces, & doublés de riches étoffes. Une veste juste à la matelotte, une grande culotte, & un bonnet rond d'éroffe suivant la saison, composent l'habillement des gondoliers. La seule famille du Doge a droit de leur faire porter sa livrée. Cette classe d'hommes bien taillés, nerveux, très-dispos, est d'une agilité extrême, d'une adresse incroyable, d'une fidélité à toute épreuve. Ils s'esquivent & passent à côté les uns des autres avec une vitesse qui effraie les étrangers peu accontumés à cette manœuvre. Ils engrent dans les canaux les plus étroits, & manient la rame avec tant d'habileté, que dans les plus grands mouvemens, la nuit comme le jour, ils favent se tirer des plus grands embarras. Ils fe font justice entr'eux; & l'on prétend qu'un gondolier qui se seroit rendu coupable de quelque fripponnerie, seroit sur le champ noyé par ses camarades. Ils sont d'ailleurs de la plus grande gaîté, même dans les plus grandes fatigues, & avec cela, d'une discretion inviolable. Passant une partie de leur vie presque en tête à tête avec la noblesse, les plus honnêtes citadins & les étrangers de distinction, qui

299

tous les jours abordent dans cette ville, ils fournissent souvent à la conversation par des plaisanteries. Comme on ne peut arriver à Venise que par eau, ils sont obligés de rendre compte à un Préposé, des personnes qu'ils ont amenées, de l'endroit où ils les ont dépoésées, & des discours suspects qu'ils

peuvent avoir entendus.

Les riches particuliers, les nobles Vénitiens ont des gondoliers à leurs gages. Ministres ou confidens des plaifirs de leurs maîtres, & quelquefois espions du Gouvernement, chacun d'eux se croit dans le secret de l'Etat. Ils n'en paroissent cependant pas plus siers avec ceux de leurs confreres, qui n'étant attachés à aucune maison, se sont voués au fervice du public. Ils les regardent comme leurs freres; c'est le nom familier, le terme dont ils se saluent, leur cri le plus ordinaire, lorsqu'ils sont à portée de se parler. On l'entend répéter de toutes parts dans les embarças qu'occasionne le concours fortuit de plusieurs gondoles. De concert avec le peuple qui se promene sur les quais, on les entend chanter, par couplets alternatifs, non ces misérables PontsNeufs qui attirent la populace de Paris, mais les beaux vers de l'Arioste & du Tasse. Il s'en trouve même qui cultivent la poésie; témoin ce marinier qui a mis en stances l'histoire de Venise, laquelle se chante pareillement dans les gondoles, & dont je citerai les principaux couplets.

"Cette ville, aussi célebre par son mantiquité, sa situation, & le commerce dont elle a possédé l'empire,

» que par la politique de son Sénat, ses » conquêtes & la liberté dont elle jouit

» depuis plus de douze siecles, a eu,

» comme tous les autres Etats, de foi-

» bles commencemens; mais elle est, » pour ainsi dire, la seule qui montre

" une origine décidée dans des tems.

» où la plupart des nations qui domi-

ment aujourd'hui l'univers, étoient

» encore confondues dans le cahos in-

» forme de la barbarie.

» Personne n'ignore qu'elle doit sa » naissance à la terreur du nom d'Attila » & de ces Rois barbares qui, vers la » fin du quatrieme secle, fondirent » fur l'Italie, & sirent de cette belle » partie de l'Europe, le théatre de « l'horreur & du carnage.

SUITE DE VENISE. » Quelques habitans de la Venétie. » entre le golfe Adriatique & les Alpes, » pour éviter l'esclavage ou la mort, » s'enfuirent dans les petites isles de » cette mer, féparés du reste du mon-» de, ne vivant que de la pêche, & » n'ayant d'autre bien que la liberté. "l'égalité & la paix. Quelques maisons » construites à la hâte, n'offrirent d'a-» bord que le spectacle d'un amas de » cabanes disperfées; & c'est de ces » isles réunies, de ces cabanes conver-» ties en palais, que s'est formée, par » succession de tems, l'immense & sur-» guliere ville de Venife.

» Ce n'est point ici une de ces puis» sances sondées sur l'usurpation & sur
» la révolte, nées & nourries dans le
» sang, & dont tous les droits remon» tent au droit odieux du plus sort. Si
» cette République a pris naissance dans
» le tumulte des guerres, ce n'a été que

» pour devenir l'afyle de la paix.

» Ces Insulaires, songeant à établir » une sorme de gouvernement qui as-» surât leur repos, se choisirent des » chess qui, sous le nom de Tribuns, » avoient l'administration de la justice, » mais étoient obligés de rendre compte

» de leur conduite. Le pouvoir, dont » ces Magistrats abuserent, passa ensui-» te entre les mains d'un seul homme » qui, sous le titre de Duc, d'où s'est » formé celui de Doge, gouvernoit » avec une puissance peu dissérente de » celle des Rois. La nation ouvrit les » yeux; & il en coûta la vie à cinq ou » six Doges, qui vouloient étendre » trop loin leur autorité.

» Les premiers Vénitiens, pour se » désendre contre les Goths, les Francs, » les Lombards & les Germains, con-» quérans de l'Italie, recherchent la pro-» tection des Empereurs de Constanti-» nople; & malgré cet appui, ils sont » encore obligés de payer un tribut à » quelques Princes étrangers; mais leur » indépendance est ensin reconnue de » toutes les Puissances de l'univers.

» Venise alors jette les premiers son-» demens de sa grandeur, & se rend » fameuse par mille victoires rempor-» tées sur les Pisans, les Padouans, les » Génois, les Hongrois, les Normands, » les Grecs & les Sarrazins. L'empire » de la mer Adriatique, la conquête de » la Dalmatie, & sur-tout l'extension » du commerce, objet principal de la SUITE DE VENISE. 303

» politique Vénitienne, sont le fruit de

» la valeur de ce peuple. Bientôt les

» croisades, qui dépeuplent & appau
» vrissent le reste de l'Europe, appor
» tent des trésors immenses dans le sein

» de la République

» de la République.

» Ce n'est point un zele barbare & sanatique, qui fait prendre part aux » Vénitiens dans ces entreprises insen» sées; l'intérêt seul les détermine à » employer leurs slottes en saveur de » l'Europe armée contre l'Asie. Ils ven» dent aux autres croisés le passage & » les vivres, & acquierent dans ces » guerres une célébrité qui n'est balan» cée que par les Génois leurs rivaux.

"La quatrieme croisade est sur"tout l'époque de leur grandeur & de
"leur puissance. Ils signalent leur bre"voure contre les Grecs, renversent
"avec les François l'Empire de Cons"tantinople, & en partagent les débris.
"Le Doge Henri Dandolo, aveugle &
"âgé de quatre-vingt-dix ans, est le
"principal chef de cette grande entre"prise; à la gloire de conquérir l'Em"pire de Constantinople, il joint celle
"de le resuser.

» Un tel accroissement de pouvoir

» irrite la jalousse des Génois; ces deux » peuples font voir à la Méditerranée » le même spectacle que lui donnerent

» autrefois Rome & Carthage.

» Une fête charmante, que Trévise » fait annoncer à toutes les villes du » voifinage, devient l'occasion d'une » guerre entre les habitans de Venise » & ceux de Padoue; c'étoit le siege du » château d'Amour.

» Un palais magnifique, élevé sur la » place, d'une architecture légere, & » couvert des ornemens les plus galans, » doit être défendu par les plus belles » filles; & les jeunes gens des environs » font invités à venir l'attaquer. Il en » vient en effet de toutes les villes, » & principalement de Venise & de » Padoue, qu'on sépare en différens » quadrilles. De jeunes & aimables hé-» roines qui, à l'éclat de la beauté, sa-» vent allier l'art de la parure, placées n au haut du château, armées de bou-» cliers tissus de fleurs, ne combattent » qu'avec des lys, des oranges & des » roses: & leurs jeunes aggresseurs se » servent des mêmes armes. Une harmonieuse symphonie sonne la charge; » & l'air est aussi-tôt obscurci par les SUITE DE VENISE. 305

» fleurs qui volent de toutes parts. Le

» quadrille Vénitien veut forcer les por» tes du palais; le quadrille Padouan

» s'y oppose. La querelle devient vive;

» les Padouans foulent aux pieds l'éten» dard des Vénitiens; ceux-ci, outrés
» de cet affront, mettent l'épée à la

» main. Les Magistrats effrayés sont

» sinir le spectacle. Cet événement ré» veille l'ancienne animosité des deux

» peuples, & se termine par une guerre

» qui n'est pas avantageuse aux habi» tans de Padoue (1).

» Venise, souvent exposée aux soun dres du Vatican, les a toujours repoussés avec une fermeté qui ne s'est
démentie que dans une occasion. La
République avoit pris parti pour la
Maison d'Est contre les Ferrarois. Clément V, qui protégeoit ces derniers,
excommunia le Doge & le Sénat, &
mit tout l'Etat en interdit. La bulle
désendoit tout commerce avec les
Vénitiens, confisquoit leurs biens,
les déclaroit infames, & déposoit

⁽¹⁾ M. Favart nous a retracé, dans l'opéracomique du Siege de Cythere, la fête galante des habitans de Trévise.

» tous les officiers de la République.

» Enfin le fougueux Pontife enjoignoit

» aux Rois de France, d'Espagne, d'An
» gleterre, & à tous les Souverains, de

» saisir jusqu'à leurs personnes. Le croi
» riez-vous? Ces ordres barbares su
» rent exécutés. On courut sus aux Vé
» nitiens; on en massacra plusieurs; on

» en réduisit d'autres à l'esclavage, &

» l'on regarda comme de bonnes pri
» ses, toutes les marchandises qui ap-

» partenoient à cet Etat. » Accablée fous le poids de cette per-» sécution, Venise se hâte d'envoyer » une ambassade demander grace au » Saint Pere; & François Dandolo se » met à la tête des Députés, à qui Clé-» ment refuse même de donner au-» dience. Ce Ministre, déterminé à pé-» rir ou à faire révoquer les fatales » censures, se glisse dans le palais au moment que le Pape est à table, court » la corde au cou, se jetter à ses pieds, " & proteste qu'il restera dans cette at-» titude humiliante, jusqu'à ce qu'il ait » obtenu le pardon de sa patrie. Les » barbares courtisans du Pontife ne » rougissent pas de plaisanter ce géné-» reux citoyen, & le comparent à un

SUITE DE VENISE. » chien qui vient ramasser les miettes » qui tombent de la table de son maî-» tre. Clément a la cruauté de le laisser » exposé à ces outrages, & de jouir » de l'humiliation respectable du plus » illustre & du plus vertueux des Véni-" tiens. Enfin le Pape veut bien absou-» dre la République; & le Libérateur » de Venise se fait honneur de conser-» ver le nom de Chien, pour immor-» taliser un événement qui l'éleve enfin » à la dignité de Doge.

» Le fiecle suivant est marqué par la » trahison des Carrares, pere & fils, » Souverains de Padoue, & leur juste » punition pour avoir conspiré con-» tre les Chefs de la République. A » la reddition de cette ville, ils sont » les seuls prisonniers que retiennent » les Vénitiens; on leur fait leur pro-» cès; ils sont condamnés à mort, & » exécutés dans la prison. On com-» mence par le pere, qui se voyant " feul avec son confesseur, se jette sur » lui, & veut le tuer, dans l'espérance » de se sauver avec ses habits. Le con-» fesseur se désend; les bourreaux * accourent au bruit; Carrare prend » une chaise, & se bat en désespéré.

» Les bourreaux le jettent à terre;
» & l'assomment. L'ainé de ses fils ne
» veut point se confesser; il lutte con» tre ses bourreaux, & finit comme
» son pere. Un second fils se confesse,
» communie, & tend son cou à l'Exé» cuteur. La République annonce le
» lendemain qu'ils sont morts subite» ment, & joint le Padouan, le Vé» ronois, le Vicentin à toutes ses au» tres possessions.

» tres possessions. » Le même siecle nous offre l'his-» toire glorieuse des exploits de Carlo-" Zeno, ses blessures, son courage, sa » générofité, ses maladies, sa mort, » & les honneurs qu'on rend à sa mé-» moire. Ce brave Vénitien revient de » l'Orient, où il a remis un de ses » Princes sur le trône, rencontre un bâ-» timent Génois chargé de richesses, & " l'attaque. Dans le combat, il a le pied » percé d'une flêche; il l'arrache, bande » sa plaie à la hâte, & continue de don-» ner ses ordres. Dans le même instant » un autre trait lui enleve un œil; il » essuie la blessure, & donne encore » ses ordres comme auparavant. On » l'envoie faire le fiege de Marano; » après plusieurs tentatives, il trouve

SUITE DE VENISE. » l'entreprise impossible, l'abandonne, » & repart pour Venise. On lui députe » deux Sénateurs, qui lui défendent » d'entrer dans le port sous peine de la » vie. La faison étoit rigoureuse, & la » flotte souffroit : Zeno représente que » malgré les ordres du Sénat, il ne s'ex-» posera pas à la perdre. Il reçoit une se-» conde députation avec de nouvelles " menaces; Zeno persiste; l'équipage » murmure; on lui permet enfin d'en-» trer dans le port. Zeno se rend au » palais; on veut qu'il se constitue pri-» sonnier; le peuple se souleve contre » ce jugement; & l'on consent enfin à » oublier le passé, à condition qu'on » reprendra les travaux du fiege. Zeno » en montreles dangers, l'impossibilité; » le Sénat persiste; Zeno obéit, fait les » attaques les plus vives, est blessé; & » le Sénat, satisfait de son obéissance, » l'invite à venir se reposer de ses fati-" gues, & se guérir de ses blessutes. " Après la mort du Doge Contarini, » tous les suffrages se réunissent en fa-» veur de notre héros; mais la Répu-» blique n'est point encore assez tran-

» quille, pour se passer d'un pareil » Général; & Zeno est exclu par trop

» de mérite.

»Comme on avoit trouvé sur les états » de Carrare, une somme de quatre cens » ducats payés à Zeno, il fut compris » dans la loi qui déclare coupables d'in-» fidélité, les citoyens accusés d'avoir » reçu de l'argent d'un étranger. Zeno se » justifie, en disant qu'ayant lui-même » prêté cette somme au jeune Carrare, » dans une visite qu'il lui fit à Milan, » Carrare la lui avoit rendue quelque » tems avant sa mort. Il n'en est pas » moins condamné à deux ans de pri-» fon, & à perdre toutes ses charges. » Lui seul ne murmure point de l'injus 4 » tice de cet arrêt; sa patrie a pronon-» cé; il croit devoir se soumettre. »Rendu à lui-même, il vit en bon ci-» toyen, aimant sa religion, cultivant les » lettres, & prodiguant ses conseils à

» toyen, aimant la religion, cultivant les
» lettres, & prodiguant ses conseils à
» ces ingrats Sénateurs, dont il ne cesse
» pas d'être l'oracle. La goutte & la
» pierre, la perte de la vue & la surdité
» affligent sa vieillesse; sa mort est pleu» rée de tous les Vénitiens, & princi» palement des soldats & des matelots.
» La République croit réparer ses torts,
» en honorant ses obseques; le Doge &
» le Sénat en corps, assistent à ses suné,
» railles saixes aux dépens de l'Etat,

SUITE DE VENISE.

"Le fiecle suivant nous présente en
"core un exemple de sévérité dans

"la personne d'un des fils du Doge

"Foscari. Accusé d'avoir reçu des pré
"sens du Duc de Milan, il est arrêté,

"appliqué à la question, & condamné

"à un bannissement perpétuel. On lui

"permet, en partant, de voir encore

"son pere & sa mere; le Doge l'em
"brasse, l'exhorte à soutenir son exil

"avec courage, & le quitte pour don
"ner un libre cours aux mouvemens

» de la nature.

» Ce Doge traîna des jours malheu-» reux depuis sa triste entrevue avec » son fils; il est dégoûté de la vie; & » les inflexibles Vénitiens, malgré les » services les plus signalés, rendus à la » République, l'obligent à se démettre » de sa souveraineté. Aussi ferme que » lorsqu'il exhortoit son fils à l'obéssi-» sance, il quitte les marques de sa di-» gnité; mais quand il entend sonner les » cloches de Saint-Marc pour l'élection » de son successeur, il en est si péné-» tré, qu'il expire le lendemain.

» Sans égard à la nomination faite » par le Sénat de l'Evêque de Feltri, » pour remplir le fiege de Padoue,

"Pie II y nomme Pierre Barbo, Cardi-» nal Vénitien. Les Sénateurs indignés. » ordonnent au frere du Prélat, sous » peine d'exil, de le faire renoncer à la » nomination du Souverain Pontife; & » ne pouvant l'obtenir, il est lui-même » exilé. La République envoie à Rome » des députés au sujet d'une croisade » projettée par le Pape; & ces députés » ont ordre de ne pas saluer le Cardinal » Barbo. L'ayant rencontré par hasard, » le Cardinal les salue; ceux-ci, ou-» bliant la défense, lui rendent le salut, » & pour cela seul, sont déclarés inca-» pables d'être employés jamais dans » aucune ambassade.

»La croisade étant décidée, on veut » à Venise, que puisque le Pape, mal-» gré son grand âge, doit s'exposer aux » dangers de la mer, le Doge Moro » s'en désend; mais un Sénateur lui » dit: « l'honneur de l'Etat nous est plus » cher que votre sérénité; nous vous » ferons marcher malgré vous ». Le » Doge se soumet, s'embarque & ar-» rive à Ancone, où il trouve Pie II » expirant; la mort de ce Pontise em-» pêche la croisade.

SUITE DE VENISE. »On découvre que trois Vénitiens. » d'intelligence avec François I, ren-» dent compte à ce Monarque des déli-» bérations du Sénat; ils sont dénoncés, » & cherchent un asyle chez l'Ambas-» fadeur de France. L'Etat les réclame » comme convaincus de trahison. L'am-» bassadeur refuse de les rendre; on di-» rige deux pieces de canons contre son » hôtel; les traîtres sont livrés & pen-» dus fur le champ. François I se plaint » de la violence faite à son Ambassa-» deur, & refuse de donner audience à » celui de Venise. Mais il se radoucit. » & demande au Ministre Vénitien ce » qu'il feroit en pareil cas? Si des traî-" tres prenoient ma maison pour asyle, » je les conduirois moi-même aux Ju-» ges; autrement, je serois blâmé & » puni par ma République. » Un noble Vénitien, Alexandre Bona, » donna avis au Sénat, que la nuit pré-» cédente il a appris, par un inconnu, » qu'il se trame la plus redoutable con-» juration contre l'Etat, & demande la » récompense promise pour ce genre » de délation. Les Chefs du Conseil, » trompés par la qualité du délateur, » par son air de bonne soi, ne sorment Tome XXI'.

» aucun doute, doublent les gardes; » font des perquisitions, répandent la » consternation dans tous les quartiers; » mais aucun indice ne donne lieu au » moindre foupçon. On interroge Bo-» na; on le met dans les fers; on lui » arrache les motifs intéressés de sa » fausse supposition; & il est condamné » à perdre la tête. La France a vu plu-» sieurs exemples du même crime.

» En 1579 le grand Duc de Toscane » demande en mariage la fille d'un no-» ble Vénitien; & la République, trans-» portée de joie, adopte pour sa fille la nouvelle Grande Duchesse, comme

» elle avoit fait autrefois à l'égard de » la fameuse Catherine Cornaro, de-» venue Reine de Chypre. » Le Pape Paul V veut obliger le Sé-» nat de Venise à révoquer un décret, » qui porte défense d'aliéner les biens » laïques en faveur des gens d'église, » Le Sénat tient ferme; & le Pape public un monitoire qui excommunie » Doge & les Sénateurs, s'ils persistent » dans leur refus. Il fait plus; il interdit » toute la République, avec défense » d'y célébrer l'Office divin.

u Le Sénat s'oppose à la publication

» les exemplaires en soient remis aux » Magistrats, & sait signisser à tous

» les Chefs du Clergé, que l'intention

» du Gouvernement est, que le Ser-

» vice divin ne soit interrompu dans

» aucune église.

» Les Jésuites, & à leur exemple les » Capucins, les Récollets & les Théa-» tins, inviolablement foumis au Saint » Siege, ont ordre de sortir de Venise. » Les autres Religieux obéissent au Sé-» nat; & la messe se dit comme à l'or-» dinaire. Henri IV se rend médiateur » dans cette grande affaire; le Pape se » trouve trop heureux que la France » veuille bien se charger de le tirer avec » quelque honneur, du mauvais pas où » son zele trop ardent l'a engagé; & » après beaucoup de difficultés, on » vient enfin à bout de surmonter tous » les obstacles. Le rétablissement des » Religieux fortis de Venise à l'occasion » de l'interdit, en est un des plus consi-» dérables. Le Sénat s'obstine à exclure » les Jésuites du bénéfice de l'amnistie, » & demeure si ferme dans cette réso-» lution, que le Saint Pere est obligé de » se relâcher sur cet article.

» Pierre de Tolede, Gouverneur de Milan, le Duc d'Ossonne, Vice Roi » de Naples, & le Marquis de Bedmar, » tous dévoués à l'Espagne, & persua-» dés que le seul moyen d'assujettir l'Ita-» lie à cette Puissance, est d'anéantir la » République de Venise, forment entre » cux la résolution de lever cet obsta-» cle à l'aggrandissement de leur Mo-» narchie. On doit, en un même jour, » mettre le feu à l'arsenal & au palais, » égorger tous les nobles, s'emparer » de la capitale; & à la faveur de ce » bouleversement imprévu, le Gou-» verneur de Milan doit pénétrer dans » la Lombardie Vénitienne; le Duc » d'Ossonne, saccager le Frioul & se " rendre maître de la Dalmatie; & l'An-» glois Hellot, entrer dans les lagunes » au fignal convenu. Les incendiaires, » les affassins, tout est prêt; les lieux » sont désignés, les tems marqués; & » le Sénat n'a aucun foupçon. Quelques w contre-tems, effets du hasard, obli-» gent les conjurés à différer; & ce » délai fait découvrir le complot à » deux François qui en avertissent le » Gouvernement. On envoie de tous u côtés des ordres pour en arrêter les

» auteurs; les coupables font condam-» nés aux derniers supplices; & le Sénat » ordonne des prieres solemnelles en » actions de graces de la protection qui

» a fauvé la République ».

Ainst finit cette fameuse conjurationfi élégamment écrite par l'abbé de Saint-Réal, & dont la réalité est néanmoins contestée par d'autres Ecrivains. On peut fans doute reprocher à Saint-Réal de s'être trop livré à son imagination, & d'avoir chargé la vérité d'une multitude de fictions, pour rendre sa narration plus intéressante; mais pour ceux qui révoquent en doute l'existence même de la conjuration, leurs raisons ne me paroissent pas devoir contre-balancer le témoignage de tous les historiens de Venise, & l'opinion généralement établie, qui met cet événement au rang des faits historiques. Il est vrai que le Marquis de Bedmar, pour se laver d'un crime qui le couvroit de honte, fit courir le bruit que ce n'étoit qu'une imposture de la part des Vénitiens; mais outre que la simple allégation d'un témoin intéressé n'est point une preuve, peut-on croire qu'un Gouvernement aussi équitable O iii

que celui de Venise, sur une supposition dont la fausseté lui étoit connue, se soit déterminé à verser tant de sang innocent, & qu'une pareille horreur n'ait pas été authentiquement dévoilée? Cet événement a fourni aux Anglois le sujet d'une tragédie, que M. de la Place a imitée, sous le titre de Venise Sauvée.

Je fuis, &c.

'A Venise, ce 22 Novembre 1757.



LETTRE CCCXXXI

SUITE DE VENISE.

Le mene ici, Madame, la vie de tous les étrangers; mes journées se passent dans des courses continuelles, préparant toujours l'examen de ce que je dois voir, par une description imprimée, que j'ai le tems de lire dans ma

gondole.

Le grand canal, qui traverse la ville dans toute son étendue, & la coupe en deux parties égales, en est un des plus beaux ornemens. Son eau toujours claire, est assez prosonde pour porter les plus grandes barques. Un seul pont & d'une seule arche, bâti de marbre, le sameux Rialto, la merveille de Venise, de soixante-dix pieds d'ouverture, établit la communication d'une rive à l'autre. Il est au centre de la cité, garni de boutiques qui en sont une rue, espece de barbarie qu'on ne voit plus guere qu'à Paris. L'architecture est convenable à ce genre d'ou-

SUITE DE VENISE. vrage, & d'une solidité qui lui assure la plus grande durée. Sa construction est de l'année 1587; & l'on dit qu'il a coûté trois millions. C'est sur ce pont que les Castellani & les Nicolotti, deux partis des gens du peuple, ainsi nommés des quartiers qu'ils habitent, ont coutume de combattre les uns contre les autres, & font consister leur bravoure à culbuter leurs adversaires dans le canal. Les autres ponts, au nombre de plus de quatre cens, sont, comme je l'ai dit, une simple arcade, & sans parapets. On y monte par quelques degrés d'une pierre blanche, dure & glissante, qui a donné lieu en partie à ce proverbe: « Gardez-vous des quatre » P de Venise: Pietra biancha, Panta-» lone, Prete, Putana»; c'est-à-dire, de la Pierre blanche, des Nobles, des Prêtres & des Catins.

De six grands quartiers qui partagent cette ville, le principal est celui de Saint-Marc, dont la place, la seule de Venise qui mérite ce nom, est un quarré long, deux sois grand conme la place Royale à Paris. Quatre choses la rendent également remarquable; sa construction, ses édifices, l'extrême

SUITE DE VENISE. affluence de monde, & son excessive malpropreté. Des gens de toutes les nations, de toutes les langues, de tout habillement, forment un spectacle qui se renouvelle sans cesse; & excite toujours une nouvelle curiosité. Il n'y a point ici d'autre promenade; & elle est occupée tout le jour par des Frippiers, des vendeurs de volailles, des marchands de poissons, & de fruits. La liberté Vénitienne y regne dès le matin; c'est-à-dire, qu'outre les puanteurs que laissent toutes ces denrées, les gens du peuple, jusqu'aux Gondoliers, se permettent d'y faire leurs ordures aux quatre coins & dans le milieu, sous le palais, & jusques sur les escaliers du Doge. Il n'y a d'ailleurs ni bancs, ni bornes pour s'asseoir. C'est-là que les Gentil - Doné, c'est-àdires, les femmes nobles, les nobles eux - mêmes, les Raccrocheuses, la Populace, les Matelots, les Turcs, les Arméniens, la plupart la pipe à la bouche, se promenent depuis le premier de Janvier, jusqu'au dernier de Décembre. Je ne connois encore d'autres plaifirs aux Vénitiens, fi vous en exceptez leurs casins, qui sont une ou deux 322 SUITE DE VENISE.

chambres qu'ils louent sur cette même place ou dans les environs, & où ils vont s'ennuyer pour se reposer de la

promenade.

Portée sur des pilotis qui laissent assezd'intervalle pour visiter ce prodige en bateau, la place de Saint-Marc, une des plus belles de l'Europe, est bornée d'un côté par la mer. Les trois autres présentent des bâtimens qui, sans être de l'architecture la plus noble, mêlange du grec & du gothique, offrent un tout imposant & majestueux. Un étranger qui marche sur un beau pavé, qui voit ces édifices solides, & sait cependant qu'il est en pleine mer, ne peut s'empêcher d'admirer la hardiesse & l'industrie des premiers habitans, qui ont ofé former & pu exécuter cette entreprise dans un pareil emplacement. On appelle le Broglio, le côté qui donne sur la mer: €'est la promenade des nobles, le rendez-vous où se traitent plufieurs affaires, où se sont leurs petites brigues. Le peuple les respecte trop, pour oser s'y promener.

Parmi les bâtimens qui ornent cette place, l'église patriarchale de Saint-Marc tient le rang le plus distingué. Ce

SUITE DE VENISE. n'est ni la plus grande, ni la plus belle de Venise; mais c'est la plus décorée; & on la regarde comme la premiere, parce que le Doge & la Seigneurie y assistent à toutes les cérémonies qui se font au nom de la République. Les ornemens y sont prodigués; le marbre, le porphyre, l'albâtre, lè granit oriental, les mosaïques presque toutes à sond d'or, en couvrent le pavé, les murs, les coupoles, les voûtes & les colonnes fans nombre qui foutiennent l'intérieur de l'édifice. On l'appelloit l'Eglise de saint Théodore, avant qu'elle possédat le corps du Saint Evangéliste; & voici ce qui a donné lieu à cette translation.

Le Calife d'Alexandrie faisant bâtir un palais, avoit ordonné, pour lui donner plus de magnificence, qu'on cherachât par-tout les plus beaux marbres. On en trouva dans l'églife patriarchale de Saint Marc, qui furent bientôt enlevés. Il y avoit alors, dans cette ville, deux marchands Vénitiens, qui firent entendre aux Prêtres qui gardoient le tombeau du Saint, que les Infideles po roient encore se porter à de plus gr ds excès; que ses reliques n'éto...nt point en sûreté, & obtinrent,

O VE

SUITE DE VENISE. après bien des follicitations, qu'on leur livreroit ce précieux dépôt. Pour détourner l'attention des employés de la douane, qui visitoient exactement tout: ce qui fortoit, on mit le Corps Saint aufond d'une caisse qu'on couvrit d'herbes & de porc-frais. L'horreur qu'ontles Musulmans pour le cochon, empêcha les commis de fouiller dans la caisse; on se contenta de la découvrir. Quand les Reliques furent arrivées à Venise, on les plaça dans le palais ducal, jufqu'à ce qu'on eût bâti un lieu digne de les posséder. Les Vénitiens qui, jusques-là, avoient été sous la protection de Saint Théodore, choistrent Saint Marc pour leur patron, & confacrerent un temple à son honneur. On ignore dans quel endroit reposent ses ossemens; c'est, dit-on, un secret que fe transmettent successivement les Procurateurs de cette église.

Vous avez sans doute entendu parler de ces Magistrats, les premiers de l'Etat, après le Doge, pour la représentation, mais non pour l'influence dans les affaires. Ils président à la grande richesse de cette Fabrique, & sont les exécuteurs nés des testamens, les protecteurs

des veuves, les tuteurs des orphelins, les maîtres de la bibliotheque de Saint-Marc, les gardiens des archives de la République. Leur nombre a varié en différens tems; ils font aujourd'hui réduits à dix ou douze. Leur habillement est la grande robe violette ou noire, à manches ducales, ouvertes & pendantes jusqu'à terre. Il faut avoir exercé des ambassades, ou occupé quelque place éminente, pour parvenir à cette dignité, sans laquelle on arrive difficilement à celle de Doge.

La face de l'église de Saint Marc, du côté de la place, a cinq portes d'airain avec des bas-reliess historiques. Sur celle du milieu sont quatre chevaux de bronze du célebre Lisippe. Tiridate, Roi d'Arménie, les avoit donnés à Néron qui les sit servir à un arc de triomphe. Constantin les transporta à Bysance, d'où les Vénitiens les ont tirés lorsqu'ils pillerent Constantinople. Ils se sont encore appropriés d'autres morceaux précieux de Sainte-Sophie, pour embellir leur Patron, dont ils ont pris

le Lion pour leur fymbole.

Le trésor de ce temple renserme des richesses immenses en pierreries, en

SUITE DE VENISE. or & en reliques. On ne sauroit douter de ce prodigieux amas de vases, de croix, de chandeliers, de lampes; de cette profusion de perles & de diamans qu'on a fous les yeux. A l'égard de l'évangile de Saint Marc, écrit par lui-mê. me; du fang qui coula d'une image du Sauveur, crucifiée par des Juifs; d'une partie de la vraie croix; d'un clou de la passion; du coûteau dont Jesus-Christ fe servit à la derniere Cène; d'une épine de la fainte Couronne; du pilier de la flagellation; du manteau de la Sainte Vierge; du bras de Saint Luc; du doigt de la Magdeleine; du crâne de Saint Jean-Baptiste: vous en croirez ce que vous voudrez. Le bonnet qui sert au couronnement du Doge, n'est pas la piece la moins riche de ce trésor; il est surmonté d'une escarboucle inappréciable.

Le clocher, sans escalier, est détaché de l'église: c'est une tour quarrée, d'un grand diametre, & qui a plus de trois cens pieds d'élévation, y compris l'Ange de bronze qui la termine. Gali-lée y faisoit ses observations astronomiques. Une rampe douce, qui va continuellement d'un angle à l'autre, vous

SUITE DE VENISE. mene au sommet, d'où vous découvrez non-seulement toute la ville, les forts, les isles de sa dépendance, mais encore la Lombardie, les Alpes, l'Apennin & l'embouchure du Pô. On est étonné qu'une masse si haute, si pesante, qui occupe un si petit espace, soit bâtie fur des pilotis. La figure de l'Ange, posée à la pointe de la pyramide, & qui tourne à tout vent, est haute de quatorze pieds. L'églife dépend abfolument de la République ; le Doge nomme aux vingt-fix canonicats qui composent son chapitre. Le Primicier, toujours pris parmi les nobles, & indépendant de la jurisdiction patriarchale, a droit d'officier avec les ornemens pontificaux, & jouit de cinquante mille livres de revenu. On observe un rit particulier aux fêtes solemnelles: & l'on dit la Messe à six heures du soir la veille de Noël. On fait remonter la construction de ce temple, dans l'état. où il est, à la fin du dixieme siecle. Aussi est-il tout à-fait dans le goût grec, & n'a rien qui ressemble aux autres églises d'Occident.

Les deux colonnes de granit, placées dans les environs, font un assez

SUITE DE VENISE. bel effet à l'entrée de cette place. Sur l'une est un lion ailé de bronze; sur l'autre, la statue de Saint Théodore, ancien patron de la ville de Venise. L'architecte qui les éleva, & dont la fureur du jeu étoit la passion dominante, demanda pour toute récompense, que l'espace qui est entre ces deux colonnes, fût un quartier de franchise, où l'on pût jouer à tous les jeux défendus. Cette liberté dura plusieurs siecles ; mais enfin la ruine des familles, les affaffinats & tous les défordres occasionnés par le jeu, la firent révoquer; & ce même lieu fut réservé à l'exécution des criminels, afin de flétrir à jamaisune place qui avoit été le rendez-vous de tous les frippons d'Italie. Depuis qu'un Doge y a été décapité, les no-bles tiennent à mauvais augure de pasfer entre ces deux statues.

Un autre ornement de la place de Saint-Marc, est le palais où réside le Doge, où se tiennent tous les tribunaux, où s'assemblent tous les conseils. C'est un édifice vaste & majestueux, qui, quoique gothique, est de la plus grande magnificence. Il est environné de portiques ouverts, soutenus par des

SUITE DE VENISE. 329

fpacieuse & ornée de statues antiques, qu'on croit être celles de Cicéron & de Marc-Aurele. Au bas du grand escalier, on voit Adam & Eve, & au-dessus Neptune & Mars, les deux symboles

de la puissance Vénitienne.

De-là on entre dans de vastes galeries, où l'on trouve, de distance en distance, de ces mussles de lion à gueules ouvertes, avec ce titre: Denunzie segrete, pour recevoir les mémoires secrets des délateurs qui veulent rester inconnus. Il y en a pour chaque espece de crimes, ainsi que l'annonce l'inscription qui est au-dessus. Tout citoyen y jette, à volonté, des avis pour la sûreté publique. C'est un Membre du Conseil, c'est un Magistrat, c'est le Doge lui-même qu'on y dénonce; & c'est aux Inquisiteurs d'Etat à voir de quelle importance sont ces délations, qui inquietent quelquefois les étran-gers même au milieu de leurs plaisirs. Il n'y a point de pays où l'on soit plus libre qu'à Venise, pourvu qu'on ne se mêle point des affaires du Gouvernement, sur lequel il faut observer unsilence respectueux : on risque à le

SUITE DE VENISE. louer presqu'autant qu'à le blâmer. On raconte qu'un Sculpteur Génois s'entretenant avec deux François, ceux-ci se répandirent en invectives contre le Sénat & la République, que le Génois défendoit de son mieux. Le lendemain le Conseil d'Etar l'envoyachercher, & lui demanda s'il reconnoîtroit les deux personnes avec lesquelles il avoit eu la veille une longue conversation? A ce discours la peur le saisit; & il répondit en tremblant, qu'il n'avoit rien dit qui ne fût à l'avantage du Gouvernement. On lui ordonna de passer dans une chambre voisine, où il vit les deux François morts & pendus au plancher. Il crut sa perte affurée; mais on le ramena devant les Sénateurs qui lui dirent gravement: « taifez-vous une autre fois; » & fachez que notre République n'a » pas besoin d'un défenseur de votre » espece ». Vous savez la peur qu'eut le Président de Montesquieu, lorsqu'en quittant Venise, se croyant poursuivi, il jetta ses observations dans la mer.

Aux extrémités des galeries dont je viens de parler, sont des tables de marbre, sur lesquelles on lit divers arrêts contre des coupables, condamSUITE DE VENISE. 331 nés pour avoir malversé dans leurs emplois. Ailleurs ces marbres seroient une tache déshonorante pour les fa-

milles; ici le crime & la honte sont

personnels.

Les falles on s'affemblent les Tribunaux, aboutissent à ces mêmes galeries. Celle du Grand-Confeil, longue de cent cinquante pieds, large à proportion, & digne sur-tout d'être vue lorsque le Corps des Patriciens y est assemblé, offre tous les événemens de l'histoire de Venise, représentés dans de grands tableaux. Vous croiriez que le Peintre a été présent à toutes les actions. On y voit aussi les portraits de tous les Doges qui ont gouverné la République. Le seul qui y manque, est celui de Martin Fallier, dont la place est occupée par un cadre vuide, à fond noir, avec ces mots: Locus Martini Fallieri decapitati. N'ayant pu avoir justice d'un jeune homme qui avoit attenté à l'honneur de sa semme, il voulut s'en venger en conspirant contre le Sénat; un des conjurés révéla le complot; & le même jour, en moins de quatre heures, le malheureux Doge, âgé de quatre : vingts ans , fut jugé ,

gondamné & décapité entre les deux colonnes. On fait tous les ans, en action de graces de la découverte de cette conjuration, une procession générale, pour servir de leçon à Messieurs les

Doges.

Les Grand Conseil, qui tient ses féances dans cette salle, est l'assemblée de tous les nobles admis au Gouvernement. Lui feul a la puissance législative & le souverain pouvoir de la République: on ne peut y entrer qu'à vingt-cinq ans. Chaque année on délibere sur le nombre de jeunes gensqu'on veut y recevoir; & c'est le sort qui décide de cette réception. Ce Conseil est la source de toutes les Magistrarures, auxquelles il confie la puissance exécutrice. Il ne s'assemble que les jours de fêtes, afin que les Magistrats répandus dans les différens Tribunaux qui vaquent de droit ce jour-là, puissent y assister. On veut bien quelquefois accorder aux étrangers la permission d'être présens à ces séances, sur-tout Iorsqu'ils y sont conduits par quelques Sénateurs. Le desir de voir la plus auguste assemblée de l'Univers, me fit trouver les moyens d'y être admis.

SUITE DE VENISE. On me plaça au troisieme rang des gradins adossés au mur qui regarde le port, où je pouvois tout voir & ne rien entendre. Mes premiers regards se porterent sur deux chefs d'œuvre de Palme & du Tintoret. Dans le premier, fous un riche baldaquin, flottant dans le vague de l'air, Venise pacifique & couronnée d'oliviers, est assise, le septre à la main, sur un trône qui a pour base une proue de vaisseau & des trophées d'armes. Des prisonniers & des esclaves, dont les fers sont rompus, environnent le trône, & jouissent des regards bienfaisans de leur Souveraine.

Le second tableau, qui occupe le milieu du plasond, représente dans les nues la Reine de la mer Adriatique, appuyée sur Thétis & Cybele, & environnée de Divinités qui ornent son cortege. Sur le second plan, on voit le Sénat & le Doge à la tête: Venise lui envoie une couronne de laurier par un lion, qui paroît attendre ses ordres. Une soule d'Ambassadeurs, en attitude de supplians, présentent à la République les cless de leurs villes.

Je portai ma principale attention fur

SUITE DE VENISE. ce qui se passoit au Conseil, dont les délibérations avoient pour objet l'élection de plusieurs Officiers de terre & de mer. Il me parut qu'on admettoit d'abord un certain nombre de compétiteurs, que le Secrétaire appelloit à haute voix. De jeunes enfans, vêtus de soutanes violettes, & chargés d'une boîte partagée en deux cases, alloient de banc en banc recueillir les suffrages. Ces boîtes étoient ensuite portées à l'estrade du trône, où l'on comptoit séparément, pour l'exclusion, les boules de la case verte, & celles de la case blanche pour l'admission.

Parmi d'autres tableaux qui ornent la salle du Sénat, on en distingue un qui a pour sujet la fameuse Ligue de Cambray. Vous favez que Maximilien, Louis XII, le Pape & tous les Potentats d'Italie s'étant unis contre les Vénitiens, on les croyoit à la veille de leur ruine; mais le succès des Françoisexcite la jalousie des Impériaux & du Pape, qui, en se séparant, sauvent la République.

Le Sénat où se trouve ce tableau. & trois autres du même Peintre, est composé de cent vingt membres qui

SUITE DE VENISE. ne sont en place qu'une année. Il décide de la paix & de la guerre, établit les impôts, fixe la valeur des monnoies, dispose des emplois, nomme les Ambassadeurs, & est proprement le Conseil d'Etat où se traitent toutes les affaires de la nation. On l'appelle Pregadi, ou Priés, parce qu'autrefois n'y ayant pas de Sénat fixe à Venise, on prioit les Patriciens de s'assembler suivant l'exigence des cas. Malgré tant de gens instruits de ce qui se fait de plus important, il est inoui, dit-on, que personne ait jamais révélé ou même donné lieu de soupçonner ce qui se passe. On prétend que la discrétion sur les affaires d'Etat, est une vertu innée aux Vénitiens destinés à les traiter,

Il faut perdre de vue la févérité qui regne dans la falle du Conseil des dix, & jetter les yeux sur le beau plasond peint par Paul Véronese. C'est Jupiter qui soudroie les vices, & punit les crimes soumis au jugement de ce Tribunal, dont les loix sont écrites en lettres de sang. Un Génie aîlé, placé à côté du maître des Dieux, tenant un livre ouvert, est le symbole de cette Cour redoutable quand elle rend ses

336 SUITE DE VENISE. arrêts. C'est le morceau le plus capable de caractériser l'espece d'esfroi que doit causer naturellement la vue de ce lieu

formidable.

Quelle est donc, demandez - vous, cette effrayante jurisdiction, dont le nom seul inspire la terreur? C'est une Chambre de Justice, composée de dix nobles élus par le Grand Confeil. Son pouvoir suprême, dont personne n'est exempt, pas même le Doge, juge souverainement de tous les crimes d'Etat; il est chargé de maintenir la stabilité des loix, l'égalité & l'union parmi les citoyens, de mettre un frein à l'ambition, & de veiller à toutes les parties du Gouvernement. Le coupable, ou celui qui est réputé l'être, est abandonné à toute la sévérité de ses Juges qui font rarement grace. Il est vrai que ce sont ordinairement des Patriciens les plus qualifiés, & dont les lumieres & l'intégrité sont généralement reconnues. L'accusé n'a d'autre moyen de défense, que dans la commisération de quelques-uns d'eux, qui ont droit de parler en sa faveur; car nul autre ne peut ni solliciter, ni écrire pour sa justification; ses parens mêmes n'osent faire aucun

SUITE DE VENISE. nucun mouvement. Les jugemens du Tribunal, sont secrets; les exécutions qu'il ordonne le sont de même, ou se font dans l'obscurité de la nuit, avecun silence & un respect, qui ajoutent encore à l'horreur qu'elles inspirent. Fondé sur une désiance à laquelle tout fait ombrage, il traite de crimes irrémissibles les moindres fautes en matiere d'Etat; il veut qu'on punisse jusqu'aux simples apparences, prend le soupcon pour la réalité même, & ce qui n'est que possible, pour une chose presque faite. Une de ses maximes, est de croire toujours plus qu'on ne voit, & de ne pas craindre de faire une injustice aux particuliers, pourvu qu'il en revienne un avantage public. Les perquisitions nocturnes, les espionnages secrets, sont les armes dont il use familièrement pour réprimer les paroles indifcretes : & il est ennemi des grandes réputations & des grands services.

On renouvelle ce tribunal tous les ans; & l'on choisit toujours, pour le remplir, les hommes les plus clair-voyans & les plus séveres. Les nobles, à qui il est souverainement odieux par la Tome XXV.

338 SUITE DE VENISE.

crainte affreuse où il les tient, ont tenté en vain plusieurs sois de l'abolir; la persuasion où l'on est qu'il est le seul frein capable de contenir le peuple dans le devoir, les nobles dans l'égalité, le Doge dans la dépendance, l'a emporté sur les répugnances particulieres.

fur les répugnances particulieres.
On tire de ce Conseil trois Inquisiteurs d'Etat, qui ont une autorité absolue dans toutes les causes qui concernent la politique. Ils décident en dernier restort de la liberté, des biens & de la vie des citoyens. S'ils font d'un avis unanime, leur arrêt s'exécute sans autre formalité; s'il y a partage d'opinions, l'affaire est portée au Conseil des Dix. Ils ont des espions par-tout; & leur autorité est si absolue, qu'ils peuvent entrer chez le Doge jour & nuit sans se faire annoncer, l'aborder dans son sommeil, le fouiller jusques dans ses poches, l'interroger, le condamner à mort, & le faire exécuter sur le champ. On cite des exemples terribles de pareilles exécutions. La découverte de différentes trahisons commites par des Magistrats qui avoient le se-cret des affaires, donna l'idée de ce Tribunal redoutable : on voulut que

SUITE DE VENISE. trois hommes revêtus d'un pouvoir absolu, pour immoler toures les victimes dont ils jugeroient le sacrifice nécessaire à la tûreté publique, tinssent les citoyens infideles dans l'appréhension continuelle d'être dénoncés à des Juges inexorables, dispensés de rendre compte de leurs jugemens. Cette maniere de prévenir les troubles, pourra vous paroître cruelle, persuadée que de donner à trois particuliers une autorité sans borne sur la vie de leurs semblables. c'est établir la tyrannie dans le sein de la liberté. Rassurez-vous; on les choisit parmi les Sénateurs qui ont la plus grande réputation d'intégrité; ils doivent être de familles différentes : ils ne font en place que pour un tems; & leurs arrêts ne sont souverains, que lorsque l'avis est unanime. Comment des Juges, choisis & placés avec tant de précaution, s'accorderoient-ils pour commettre une injustice?

La salle du scrutin, où le Sénat sait l'élection des Magistrats, est ornée de peintures relatives à l'histoire de Venise. Un trait particulier de la victoire remportée au douzieme siecle sur un Calife d'Egypte, attire la principale

340 SUITE DE VENISE.

attention. C'est l'action d'un Vénitient nommé Marco, qui ayant perdu son drapeau, arrache le turban d'un ossicier Turc, le déploie, l'attache à une lance, & en fait un étendard. Pour le rendre plus remarquable, il coupe un bas à son ennemi, & trace sur la toile

· un cercle avec fon fang.

Toutes les magistratures, toutes les places, tous les emplois de terre ou de mer se donnent par la voix du scrutin. On appelle Balottins, les enfans qui vont recevoir les boules de rang en rang; & tandis qu'on s'occupe à les compter, les nobles quittent leurs sieges, courent, s'appellent, s'entretiennent, mangent des biscuits & boivent du vin qu'ils ont apporté dans leur bonnet. Un coup de baguette les ramene à leur place; on nomme un autre aspirant, un Balottin présente la boîte de nouveau; & cette cérémonie se renouvelle autant de sois qu'il y a de candidats.

Mais ce n'est point assez d'être élu; les Avocadors, qui sont ici ce que nous appellons en France les Gens du Roi, peuvent s'opposer à la prite de possession, jusqu'à ce que les personnes

SUITE DE VENISE. nommées se soient purgées des accusations qu'on leur intente. Ces mêmes Officiers ont le pouvoir de faire surseoir à l'exécution des loix promulguées par le Grand Conseil même, en donnant les motifs qui les portent à en demander la suspension. A l'égard des emplois, on n'y arrive qu'en sollicitant la bienveillance des nobles. Il faut les voir en particulier, user de tous les moyens qui peuvent les toucher, & employer ce manege pendant le tems qui précede les élections. C'est, comme je l'ai dit, le Broglio qui est le théatre ordinaire des follicitations & des brigues. Il n'est ni sûr ni honnête, même à un étranger, de le tra-. verser à certaines heures, & moins encore d'y paroître avec un air de curiofité.

Il y a dans ce palais une gultitude d'autres falles, où l'on trouve toujours quelques tableaux curieux des premiers. Peintres de la nation. Vous favez le rang que tient, parmi les Italiens, l'école Vénitienne. Les Paul Véronese, les Palme, les Titien, les Tintoret, les Ricci, les Bassan, lui ont acquis une célébrité qui durera aussi long-tems,

SUITE DE VENISE. qu'il y aura des hommes capables d'apprécier les chefs d'œuvre de leur art. Une femme a partagé leur gloire, la Rofalba. Les églises, les salles de confréries, les palais, font pleins de leurs ouvrages; c'est donc à Venise, qu'en peut mieux qu'ailleurs, d'après leurs nombreuses productions, connoître leur génie, comparer leurs talens, étudier leur maniere, & apprendre à distinguer cette touche particuliere qui caractérise leur école. Il est vrai que la plupart de ces tableaux, noircis par la fumée des cierges, ou dégradés par l'humidité de l'air, ne font plus que l'ombre d'un grand nom. A peine y apperçoit-on les linéamens du contour de quelques parties. La République, qui possede avec jalousie les morceaux des grands maîtres de fonécole, s'eccupe plus du soin d'en empêcher l'exportation, que de celui de les conferver.

C'est au-dessus de toutes ces salles, que sont distribués les appartemens du Doge, & ceux du Conseil des Dix, qui y ont leur logement & leur Tribunal. Le haut de l'édifice est couvert de lames de plomb, sous lesquelles sont les

Les autres édifices qui concourent à l'embellissement de la place de Saint-Marc, sont la bibliotheque, les deux procuraties, & le portail de San-Giminiano, édifices magnifiques, qui lui donnent un air riant & imposant en

P iv

SUITE DE VENISE. 344 même tems. Le vestibule de la bibliotheque offre d'abord une collection d'antiques des plus beaux jours de la sculpture. Ce sont tous des morceaux Grecs, ramassés dans la Morée & les isles de l'Archipel, lorsqu'elles faisoient partie de l'Empire Vénitien. Parmi plufieu s pieces exquises, on remarque une Léda caressée par son cygne: on y trouve l'expression la plus naive, & tout à la fois la plus vraie & la plus énergique, de cette volupté qui fut si long-tems l'ame de toute la Grece. Cette bibliotheque, qui n'est pas une des plus belles de l'Europe, doit ses commencemens au Poëte Petrarque, le bel esprit de son siecle, qui y plaça les premiers livres. D'autres le sont empressés depuis à l'enrichir; & l'Etat a destiné un fonds exprès pour l'augmenrer. On vante spécialement ses manuscrits grecs & latins.

Par tous ces détails, vous pouvez juger de la décoration extérieure de la place de Saint-Marc, que les Vénitiens mettent au-dessus de tout ce qu'ils connoissent, pour la beauté & pour l'étendue: aussi le plaisir le plus grand, principalement pour les femmes, est de s'y

beau tableau du Titien, représentant le martyre de Saint Pierre; l'église de Saint Sauveur, le mausolée de Catherine Cornaro, Reine de Chypre, qui

346 SUITE DE VENISE. adopta le Sénat de Venise pour son fils, & lui légua son Royaume; l'église de Sainte Marie-Majeure, la destruction du genre humain par le déluge, ouvrage de Jacques Bassan, qui porte à l'ame l'impression la plus profonde; la cathédrale, une chaire de marbre, qu'on dit avoir servi à Saint Pierre lorsqu'il étoit à Antioche; Saint George le Majeur, dans le réfectoire du couvent des Bénédictins, les Noces de Cana, * tableau célebre de Paul Véronese, & d'autant plus intéressant, que cet artiste a placé sur le devant, dans une galerie, une troupe de Musiciens, où il s'est peint lui-même jouant de la viole, le Titien du violoncel, le Tintoret du violon, & Léandre Bassan de la flûte. L'église, dont la construction est de Palladio, passe pour la plus majestueuse de Venise. Mais c'est assez parler de peintures & de bâtimens : la quantité innombrable des mêmes objets produit la fatiété : je me suis lassé de voir ; vous pourriez encore plutôt vous lasser de lire.

Je ne puis cependant pas me dispenser de vous dire un mot de l'arsenal, l'un des plus beaux & des mieux entretenus

347

de l'Europe. Ce reste majestueux d'une grande puissance, situé dans la partie des lagunes la plus voisine de la pleine mer, occupe une isle dont la circonférence est d'une lieue. Il fait toute la défense de la ville, & est regardé comme la principale forteresse de l'Etat. Là sont rassemblés tous les élémens d'une marine respectable, chantiers & bassins pour la construction, atteliers pour les cordages & les voiles, fonte de canons, des armes pour cinquante mille hommes, plus de quinze cens ouvriers constamment entretenus, & deux mille canons toujous prêts à servir. Il est entouré de murailles hautes & épaisses, avec des guérites où il y a toujours des sentinelles. Des barques montées par des soldats armés, rodent toute la nuit autour de ces murs, tant pour empêcher qu'aucun bâtiment n'en approche, qu'afin de voir si les sentinelles qui, d'heure en heure, doivent s'appeller & se répondre, ne se livrent point au sommeil. Les dangers auxquels les Vénitiens ont été souvent exposés, les tentatives fréquentes de leurs ennemis, soit pour s'emparer de ce fort, soit pour y mettre le feu, les ont assu348 SUITE DE VENISE.
jettis à toutes ces attentions. C'est la défiance qui veille à la sûreté de cet

important dépôt.

Parmi les morceaux curieux qu'on y conserve, je ne dois pas oublier les deux lions de sculpture antique du meilleur tems, qui défendent l'entrée de l'arsenal. On croit qu'Athenes, d'où ils ont été apportés, les avoit placés au promontoire de Sunium; ce qui seroit un mérite de plus: mais ce qu'on doit y voir principalement, c'est ce fameux Bucentaure, ou bâtiment de parade, magnifique en sculpture & en dorure, sur lequel le Doge s'embarque le jour de l'Ascension, pour la célébration de son mariage avec la mer. Le Bucentaure est d'une construction très-peu favorable à la navigation: machine lourde, plate par dessous, tirant fort peu d'eau, aifée à renverser. Cependant l'Amiral répond, sur sa vie, du salut du Doge & du Sénat qui y occupe quatre rangs de Leges. A la poupe est le Trône ducal, & aux côtés, le Nonce du Pape, les Ambassadeurs & les premiers Officiers de la Seigneurie. La mer est couverte de bateaux & de gondoles; on vogue au bruit du canon, des cloches & de la

musique; & cent banderoles slottent au gré des vents. Le Patriarche, archevêque de Venise, s'avance avec la croix, le rituel & l'eau-bénite, pour donner la bénédiction nuptiale. C'est à ce moment que le Doge jette l'anneau dans la mer, & prononce ces risibles paroles: « Nous t'épousons en signe de » l'empire véritable & perpétuel que

» nous avons fur toi».

La cérémonie d'épouser la mer tous les ans le jour de l'Ascension, remonte au douzieme siecle. Le Pape Alexandre, persécuté par Frédéric II, trouva un asyle & de la protection chez les Vénitiens qui prirent les armes pour sa défense. Le Doge vainquit dans un combat, & prit Othon, fils de l'Empereur. Au retour de cette expédition, il sut reçu en triomphe; & Alexandre lui présentant un anneau, lui dit: « Servez-» vous-en comme d'une chaîne pour » tenir la mer affujettie à l'empire Vé-» nitien. Epousez-la avec cet anneau; » & que tous les ans, à pareil jour, la » célébration de ce mariage soit renou-» vellée par Vous & par vos succes-» seurs, afin que toute la postérité sap che que vos armes ont acquis l'em350 SUITE DE VENISE.

» pire des flots, & que la mer vous a » été foumise comme l'épouse l'est à » son époux». Cette épouse lui étoit en esse affez soumise, avant les découvertes des Portugais; mais elle lui a fait depuis bien des insidélités. Elle a reçu les François, les Hollandois, les Anglois & d'autres navigateurs du nord, qui l'épousent & la dominent sans cérémonie. Vous connoissez le mot de ce sier Sultan, qui menaçoit le Doge de l'envoyer au sond de la mer, pour y

conformer fon mariage.

Il faut voir à Venise une autre sête que, sous le nom de Regate, la République donne quelquefois aux Têtes couronnées. Figurez-vous un bras de mer, un canal immense qui traverse une grande ville, & au milieu une flotte pompeuse & théatrale d'une multitude de barques magnifiquement parées, & dont plusieurs sont manœuvrées par de jolies femmes. Voyez les fendre les flots avec rapidité, & disputer lés prix proposés par le Gouvernement. Tous partent au fignal de la trompette; & c'est à qui arrivera le premier à la Machine, édifice d'une superbe architecture. Delà, portez vos regards sur les fenêtres

SUITE DE VENISE. & les balcons, sur des amphithéatres ornés de tapis, sur cent mille spectateurs placés pour voir ou pour être vus, & vous aurez l'idée d'une Régate, établie pour accoutumer les Vénitiens aux combats de mer, dont ces fortes de courses sont l'image, comme les tournois étoient celle de la guerre. Outre les barques que le Sénat commande, plusieurs particuliers en font voguer pour leur plaisir. De jeunes nobles ne dédaignent pas cet exercice, & cherchent, en concourant pour les prix, l'occasion de se distinguer. Ces barques font chargées de trompettes & de cors-de-chasse ; & il y a sur les quais des concerts d'instrumens de musique. Mais ce qui domine, ce sont les cris des spectateurs qui encouragent les différens partis, & applaudissent aux vainqueurs.

Je fuis, &c.

A Venise, ce 2 Décembre 1757.



LETTRE CCCXXXII.

SUITE DE VENISE.

CROIRIEZ-vous que dans une ville de plus de cent mille ames, où tour femble annoncer la police la plus attentive & la plus prévoyante, les rues, quoiqu'éclairées, quoique très-fréquentées pendant la nuit, fur-tout dans le tems du carnaval, ne sont ni numé-

rotées, ni étiquetées.

Ce carnaval, dont on parle tant, & qui ne finit pas, puisque dès les premiers jours d'Octobre on va au spectacle en masque, est de tous ceux que j'ai vus, le moins gai; la réputation qu'il a dans toute l'Europe, doit avoir attrapé bien des étrangers qui sont venus exprès pour le voir. Il consiste à porter un manteau noir ou tabaro, une bahute ou domino de même couleur, qui n'enveloppe que la tête & les épaules, un chapeau uni ou à plumet, & un masque blanc sur le visage, ou dans la corne de son chapeau. Ainsi af-

Suite de Venise. 353 fublé, on va à ses affaires, à ses visites; & le soir on assiste aux spectacles. Cet unisorme, qui n'a rien de réjouissant pour les yeux, est très-commode pour la liberté. Il consond les états & les sexes, car les semmes sont équipées de même, & donne lieu à mille larcins amoureux, que les Religieuses & les Moines, à qui l'on permet aussi ce déguisement, partagent quelquesois avec le Public. La police serme les yeux sur les écarts des couvens; & cette indulgence, qui les attache au Gouvernement, les empêche de cabaler en saveur de la Cour de Rome.

La même autorité qui permet les masques, ne souffre pas qu'on les trouble dans leurs assemblées ni dans leurs plaisirs. Le jeu sur-tout sait un de leurs grands amusemens. On se réunit dans des salles publiques où il y a plusieurs tables. C'est la République qui joue; deux Sénateurs tiennent la banque; l'or est étalé par tas. Les joueurs & les spectateurs, tous masqués, observent le plus grand silence; on y entend, tout au plus, quelques imprécations à voix basse, de la part de ceux qui éprouvent la fortune contraire.

SUITE DE VENISE.

Jusqu'aux huit derniers jours; & l'exception du masque, on ne se dou-teroit pas qu'on est en carnaval. Alors le peuple se met de la partie; & le moindre polisson, les Juis, les artisans, les crocheteurs, tout se déguise & va jouer au Ridotto: il suffit d'avoir un nez postiche sur le visage pour y entrer. Ĉe Ridotto, qui ouvre immé-diatement après Noël, est un endroit affreux, d'une puanteur & d'une malpropreté incroyable. Ce font cinq ou fix grandes pieces, plus noires, plus enfamées qu'une cuisine de prison. Le cuir doré, qui sert de tapisserie, y est du tems de la fondation de la République. Dans toutes ces pieces, il y a au moins soixante tables le long des murs, dont elles ne sont séparées que par le banc de bois, où un noble, en robe & en énorme perruque, assis pendant vingt-quatre heures, est relevé par un autre qui ne se retire que quand il tombe de sommeil. Jour & nuit ces salles sont remplies de toutes sortes de gens, même de la lie du peuple, dont on ne voit que les mains, plus salles & plus noires que celles de nos décro-teurs. On ne doit y paroître que sous

SUITE DE VENISE. 355
le masque; & si vous l'ôtez, un Huissier vient aussi-tôt vous avertir de le
remettre. Je ne puis vous exprimer à
quel point cet endroit m'a fait horreur.
Il est affreux que la premiere noblesse
soit l'instrument de la ruine de tant de
malheureux; car on compte que chaque année il reste environ soixante

mille pistoles au Ridotto (1).

Les jeux de commerce sont peu en usage à Venise; mais on y aime beaucoup les jeux de hasard, le pharaon entr'autres, où les dames fripponnent tant qu'elles peuvent. Un étranger n'est aimable, qu'autant qu'il fait perdre beaucoup de sequins. Il n'y a pas un trictrac dans la ville; du moins je n'y en ai vu qu'un, encore étoit-ce chez l'Ambassadeur de l'Empereur; & je n'ai pu m'en procurer, ni chez les Juifs, ni chez aucun marchand. Je n'y ai point vu non plus d'échecs ni de dames. On trouve cependant à faire, dans quelques maifons, sa partie de trisept. Les cartes sont autrement faites que les nôtres; au lieu de cœur, pique, tresse & carreau, on dit, coupe, bâton, épée & rose, sem-

⁽¹⁾ Depuis le départ du Voyageur, ces jeux publics sont défendus,

556 SUITE DE VENISE.

blable à ces cartes Suisses qu'on nommé Taro. Il faut être sait à leur figure,

pour ne pas s'y tromper.

Le Jeudi Gras est le plus beau jour du carnaval: on y donne au peuple des spectacles en plein air, dont le premier rappelle le fouvenir d'un ancien événement tiré de l'histoire de la nation. Un certain Ulric, Patriarche d'Aquilée, fut pris avec douze de ses Chanoines, par les Vénitiens à qui ils faisoient la guerre, & n'obtint sa liberté & celle de ses Prêtres, qu'en s'obligeant d'envoyer à la République tous les ans, en leur place, un taureau & douze cochons, symbole des anciens prisonniers. Dès qu'ils arrivoient à Venise, on les conduisoit en grand appareil au milieu de la place; & on leur coupoit la tête en présence du Doge & des Sénateurs en robes rouges. Cette exécution se faisoit au bruit des huées & des insultes de la populace, contre l'Archevêque & les Chanoines représentés par le taureau & les cochons. Cette fête comique a été observée pendant plusieurs siecles; mais comme les cochons faisoient trop de tapage, on leur a substitué deux bœufs gras.

SUITE DE VENISE. Le Boucher qui, cette année, a coupé au premier la tête d'un seul coup, a été fêté, caressé, embrassé par le peuple admirateur de sa torce & de son adresse. Ses garçons ont pris cette tête & l'ont montrée en figne de triomphe à la populace, qui a fait retentir la place de fes bruyans applaudissemens. Les deux autres ont été manqué; & ce n'est qu'au troisieme ou quatrieme coup, qu'on a pu leur détacher la tête. L'épée de bataille, avec laque le on fait la décolation, est longue de quitre pieds, & large de quatre doigts dans toute sa longueur; il faut, pour la lever, les bras les plus vigoureux.

Sur la même place, & toujours en face des fenêtres du Doge, sont élevés deux échausauds, sur lesquels on représente les forces d'Hercule. Ce sont des Gondoliers ou autres, avec des camifoles d'étoffe, & des grelots à leurs jarretieres, qui les exécutent. Huit hommes, rangés deux à deux, portent sur leurs épaules de longues pieces de bois, sur lesquelles il en monte quatre autres, deux autres sur ceux-ci, sur ces deux, un homme seul, & sur ce dernier, un enfant de huit ou dix ans,

358 SUITE DE VENISE.

qui se tient debout sur ses épaules; & termine la pyramide. Quelquesois le plus élevé a les jambes en haut; & sa tête pose sur celle de l'homme qui

le porte.

Un autre spectacle est celui d'un Gondolier qui monte dans un petit bateau, le long d'une corde, depuis la galere qui est dans le port, jusqu'au haut du clocher de Saint-Marc, c'est-à-dire, jusqu'au sommet de la tour qui est vis-àvis de l'église. Il boit & mange en se faisant isser, & tire plusieurs coups de pistolers. Quand il est parvenu au haut de la tour il en sort par l'autre côté, & vient, dans fon bateau, le long d'une autre corde attachée par un bout au balcon de la Seigneurie, présenter au Doge un bouquet. Celui-ci lui donne quelques pistoles; on lui tait boire un coup; & il remonte par où il est venu. Il repasse de l'autre côté, reprend son bateau & regagne, le long de sa premiere corde, la galerie d'où il étoit parti.

Ces fêtes se terminent par un seu d'artifice qui se tire avant la nuit, parce qu'il faut que tout soit sini de jour. La Ville entiere est assemblée alors dans la place de Saint-Marc; & ce qu'il y a d'étonnant, c'est qu'il n'arrive jamais de malheur, quoique le peuple ait droit, ce jour-là, de porter des armes, à l'exception du fusil & des pistolets; mais une heure après que le jour est fini, si l'on trouve encore quelqu'un armé, on le conduit en prison; aussi a-t-on grand soin d'aller vîte reporter ses armes dès que le spectacle est achevé.

Le reste du carnaval est assez insipide; le peuple se masque en Arlequin, en Polichinel, en Matelots, en Bergers; on déguise même les enfans; & les pauvres demandent l'aumône sous le masque. Une des libertés les plus cheres aux Vénitiens, c'est de pouvoir rester six mois de l'année fous ce déguisement; & il n'y a point de fêtes publiques où il ne soit permis. Depuis les Rois jusqu'au carnaval, à la fête de Saint-Marc, pendant toute la foire de l'Ascension, une partie des mois d'Octobre & de Novembre, & à toutes les cérémonies extraordinaires, tout le monde a droit d'être masqué.

La dernière semaine se passe en bals particuliers & en bals publics: les uns & les autres sont également tristes. S'ils 360 SUITE DE VENISE.

durent huit heures, on y en emploie six à danser des menuets avec mauvaise grace, & deux, tout au plus, en contredanses où l'on saute moins qu'on ne marche. On y paie les places & les rafraîchissemens. Les nobles qui donnent ces bals, reçoivent l'argent, & s'abonnent avec le maître d'un café, qui partage avec eux le bénésice. Il y en a où l'entrée se paie jusqu'à onze livres, & les rafraîchissemens le double de ce qu'ils se vendent dans les boutiques.

Tous les Dimanches de Carême on donne des courses de barques, près d'une petite isle où demeure le Patriarche, & qui n'est séparée de la ville que par un pont de bois. Pendant la Semaine Sainte, il y a quelques églifes où le Miserere se chante en musique; mais cette musique, souvent très-maussade, ne rend ni le fens des paroles, ni la dignité du fujet; ce qu'il y a de mieux, ce sont des airs qui ne seroient pas déplacés dans un opéra-comique. A l'égard des voix, on fait que la chapelle de Saint Marc, par le choix des sujets qui la composent, a toujours été plus estimée que toutes les autres de l'Italie. Comme plusieurs étoient déjà vieux,

SUITE DE VENISE. on les a réformés; & l'on a pris les meilleures woix. On a donné en même tems un exemple de justice & de sévérité, qui retiendra tout le monde dans le devoir. Le fieur Guadagni, ayant refusé avec hauteur de se conformer aux usages, & de chanter à la table du Doge, a été condamné à une prison de quinze jours les fers aux pieds, & à être exilé. Une garde de soldats l'a conduit auparavant jusqu'à la chambre du Trône, en le faisant passer par la grande place qui étoit remplie de masques; & après avoir chanté devant la Seigneurie, il a demandé, à genoux, & obtenu fon pardon. Tout le monde étoit attendri & touché de la façon avec laquelle il chantoit à travers les pleurs & les sanglots.

Le Jeudi Saint on expose le Sang précieux dans l'église de Saint Marc. Derriere le chœur est une espece de niche fermée d'un rideau, où se tient le Patriarche; & près de-là, des possédés, mâles & semelles, sont entendre des hurlemens, dont retentissent les voûtes du temple. Une douzaine de processions extrêmement nombreuses, moins par le clergé que par les confréries

Tome XXV.

SUITE DE VENISE. qui ont chacune leurs reliques, & par des pénitens de toutes les couleurs, arrivent successivement, font le tour de la place, entrent dans l'église par une porte, en sortent par une autre. Mais quand elles approchent de l'endroit où est le précieux Sang, le Prélat ouvre son rideau, donne au peuple sa bénédiction; & c'est alors que les possédés font un tapage d'enfer. Le peuple croit fermement que quatre d'entr'eux ont été délivrés cette année. La plupart de ces processions s'en retournent par eau dans de grandes gondoles. La quantité de cierges, de torches, de flambeaux & de fanaux, fait sur les lagunes un effet charmant, qui dure jusqu'à onze heures du soir.

A propos de processions, celle du Rosaire est une des plus plaisantes & des plus singulieres que vous puissiez imaginer: les Dominicains ont l'honneur de l'invention. On voit d'abord paroître une troupe de jeunes garçons, les plus beaux & les mieux faits qu'on ait pu trouver, qui représentent les Anges & les Saints. Le même nombre de filles, d'une figure & d'une taille distinguées, jouent à côté d'eux le rôle

SUITE DE VENISE. de Saintes; & chacune d'elles porte le nom du personnage qu'elle représente. Parmi toutes ces filles, sont dispersés quelques jeunes égrillards, déguisés en diables, dont l'emploi est de tâcher de les distraire par les postures les plus grotesques. On dit même qu'il se trouve certains diablotins entreprenans, qui prennent quelquefois des libertés capables d'alarmer la pudeur des jeunes vierges. Cette farce ridicule est destinée à faire voir le courage héroïque des Saintes qui ont résisté constamment, pendant leur vie, aux attaques de l'esprit malin.

A la suite de ces héroïnes de la Loi nouvelle, on voit paroître celles de l'Ancien testament, représentées par plusieurs Matrones, qui joignent à un air grave & respectable, la fraîcheur & les agrémens de la jeunesse. Derrière elles, on porte en cérémonie, sur un brancard, une jeune & belle fille, qui tient en main un sceptre, & sur la tête une couronne royale. Un de ses principaux ornemens est un rosaire extraordinairement grand, dont les grains sont d'une grosseur prodigieuse. Tous ces attributs sont aisément reconnoîtse

364 SUITE DE VENISE.
que ce personnage représente la Sainte

Vierge.

Le second carnaval, celui de l'Ascension, dure quinze jours, autant que la foire de la place de Saint-Marc, qui s'embellit encore par l'affluence de monde qui y arrive. Toutes les boutiques sont décorées & divisées par rues, celles des Clincailliers, des Orfévres, des Peintres, des Marchands de soie, des Bijoutiers, des Libraires, &c. Toute la ville s'y rend à midi; on y voit des Charlatans, des Saltinbanques, des Diseurs de bonne aventure, qui, à travers un long tuyau, portent leurs oracles dans l'oreille des curieux qui se livrent à la joie, à l'étonnement, à la terreur, suivant la nature de ces prédictions. Mais l'espece de Charlatans la plus remarquable, sont les Raconteurs qui, sous des haillons & à demi-nuds, narrent en termes choisis & avec emphase, mille événemens merveilleux & tragique: Chaque récit dure autant qu'il plaît à celui qui tient la parole. Le peuple attentif, les yeux sur l'historien, immobile, bouche béante & respirant à peine, ne se lasse point d'écouter. Les

SUITE DE VENISE. nobles & les honnêtes gens groffissent la foule; & si le cercle n'est point encore formé, le Charlatan arrête le premier venu, & lui dit: " Ecoutez, » Seigneur, écoutez; c'est la chose » la plus étonnante, l'aventure la plus » extraordinaire, l'histoire la plus in-» croyable, dont vous puissiez jamais » avoir connoissance ». Puis en s'éloignant peu à peu, & criant comme un énergumène, il assemble autour de lui la multitude; & sans rien demander aux affistans, il laisse tomber son chapeau dans les endroits les plus pathériques. C'est le moment de la récolte : les auditeurs touchés y jettent quelques pieces de monnoie. Sans paroître y prendre garde & sans interrompre son récit, le Raconteur releve le chapeau, dont il se sert ensuite pour appuyer quelqu'autre pathos.

Les cafés, bien différent des nôtres qui n'ont qu'une falle commune, offrent une distribution de cellules, où l'on soupe, si l'on veut, seul ou tête à tête, sous le masque ou sans masque. Ils sont également honnêtes pour les deux sexes: & les liqueurs chaudes ou froides qu'on y présente, m'ont paru excellentes. J'y ai fait quelques foupers qui m'ont tiré du préjugé où j'étois sur la discrétion imposée aux Vénitiens, relativement aux matieres politiques. Une foule de gens qui se succédoient, n'avoient point d'autre entretien, & se réjouissoient ou s'affligeoient des nouvelles courantes, les affirmoient ou les nioient, suivant qu'elles se trouvoient favorables ou défavantageuses au parti qu'ils avoient embrassé. Il est pourtant vrai qu'on ne souffriroit pas qu'on en parlât fans ménagement & avec paffion. Le Gouvernement a une attention particuliere à ce que le peuple s'accoutume à obéir, fans pénétrer dans les motifs qui doivent l'y déterminer. On ne permettroit pasmême qu'un étranger vînt troubler l'ordre établi ou par une indifcrétion déplacée, ou par une curiofité qui devient aisément criminelle dans pays où la défiance semble affurer la tranquillité de l'Etat. On ne veut pas, laisser, sous les yeux du citadin, un exemple qu'on regarde comme dangereux; & un homme, de quelque rangqu'il foit, quand on lui fait dire que l'airde Venise ne lui convient pas, doit se retirer, s'il n'a pas envie qu'on l'y con-

Π

Īξ

éς

ca

le

m

ſe

fer.

nes

VOI

les 1

10

li d

ioli

Pa:

3.4

es

kvéj

traigne. On vous a dit plus d'une fois, que les Ambassadeurs des autres Puissances sont obligés de vivre dans une retraite perpétuelle. Ils n'ont en esset de société qu'entr'eux & ne peuvent voir, dans le particulier, ni noble, ni Sénateur, encore moins le Doge; il y a un Conseil pour traiter avec eux. Un étranger qui accepteroit un lit dans leurs maisons, trouveroit toutes les autres fermées. C'est ainsi que la République regarde sans cesse autour d'elle, pour écarter tout ce qui pourroit la blesser.

Parmi ce qu'on nomme les plaisirs du carnaval, les promenades nocturnes fur le grand canal, trennent toujours le premier rang. Des milliers de gondoles qui se croisent, sont spectacle, & savorisent la galanterie. Les dames Vénitiennes ont secoué la contrainte où elles vivoient encore dans le dernier siecle; & les maris ont oublié leur jalousie, ou du moins ne s'arment plus ni de poignard ni de poison. S'ils ont de ces retraites de volupté, qu'on appelle petites-Maisons à Paris, leurs femmes ont aussi leurs têtes-à-têtes avec leurs soupirans. Autant elles étoient retenues autrefois dans la sévérité du mariage, autant elles ont

368 SUITE DE VENISE:
acquis de liberté. Elles passent la nuit
en promenades, & ne rentrent chez
elles, les jours de fêtes, qu'après la
Messe. La galanterie Vénitienne, affranchie des entraves sous lesquelles elle
gémissoit, s'est mise au-dessus de certains ménagemens, que la France sem-

ble encore vouloir conserver.

L'état de courtisannes, qui fut longtems une des plus rares singularités de cette ville, étoit encore dans toute sa splendeur au commencement de ce siecle. C'étoient les Laïs, les Léontium des Grecs; c'étoient les Marion de Lorme, les Ninon Lenclos des François. Tous ceux qui faisoient profession de galanterie, vivoient plus avec elles qu'avec leurs femmes. C'est chez elles que se traitoient les affaires sérieuses, que s'assembloient les Ambassadeurs, &c; mais cet état mitoyen entre la débauche titrée & la basse prostitution, ces financieres de Vénus qui s'engraissoient de la substance des nobles & de l'argent des étrangers, n'existent plus à Venise; la Répuplique les a renvoyées, & permet qu'elles soient remplacées, ou par les honnêtes femmes, ou par ces malheureuses que la faim assiege, ou le mal

SUITE DE VENISE. consume dans d'infames réduits. Le gouvernement prend ces dernieres sous sa protection; on va chez elles aussi librement que dans la maison la plus honnête; & lorsqu'un nouveau venu demande leur demeure, le peuple s'empresse de l'y conduire; les Ecclésiastiques, les Moines même s'y présentent sans difficulté, & personne ne s'en scandalise. L'Inquisition d'Etat ne sévit que contre les excès qui peuvent déshonorer les familles. Elle a aussi l'œil fur le commerce que les loix interdifent aux femmes des nobles avec les Ministres étrangers ou les gens qui leur sont attachés. Après des avertissemens réitérés & de férieuses monitions, les dames incorrigibles sont exilées dans leurs terres. A cela près, la galanterie est tellement autorisée par la liberté & par l'habitude, que chacun s'y livre sans inquiétude & sans remords : la République croit avoir intérêt de la tolerer, pour s'attacher le peuple par les liens du plaisir, & sacrifie l'intérêt des mœurs à l'intérêt de l'argent que toute l'Europe lui apporte.

La police n'en est ni moins vigilante, ni moins exacte; on jouit ici

SUITE DE VENISE. de la plus grande sécurité, même dans les tems où l'affluence des étrangers. augmente le mouvement. On n'y parle: ni d'affassinats ni de vols; les vivres. n'y font pas plus rares, ni les ouvriers. plus chers qu'à l'ordinaire ; ce qui prouve & l'excellence du Gouvernement, & la docilité du peuple qui setient toujours dans le devoir. Pour lelaisser jouir d'une apparence de libertés qu'il croit ne regner que dans sa patrie, on distimule les perites infractions; &: il fe regarde comme heureux, parcequ'il n'est pas tyrannisé. Aussi n'y en at-il point de plus content de son état, deplus attaché à ses Souverains, de plus convaincu de la sagesse de leur administration. On n'épargne rien pour l'entretenir dans ces idées, & lui persuader qu'il n'auroit ailleurs ni les aisances, ni le bonheur qu'il trouve à Venise. Les manufactures & les arts suffisent: pour l'occuper; & le travail empêchela fraude, le vol & le meurtre. Peu: d'exécutions par conséquent, parcequ'il y a peu de crimes; point d'ivrognerie, point de ces rixes fanglantes qu'excite le vin; il faudroit en trop boire pour s'enivrer, car, outre

SUITE DE VENISE. qu'on ne sait pas le faire bon, on est encore dans l'usage, pour ménager les bouteilles qui sont à la vérité fort cheres & d'un verre très-mince, de ne le tirer du tonneau qu'à mesure qu'on en a besoin. Quand on en a ôté la moitié, le reste s'aigrit, & sent le sût. Il étoit d'abord fans force & fans vigueur; il acquiert ensuite l'aigre & le goût de pourri. Il semble que la Providence ait voulu, par-là, ménager les têtes Vénitiennes, qui auroient emporté les corps de ces malheureux habitans, en les précipitant des petits ponts fans parapets qui se trouvent à chaque pas, dans les nombreux canaux où il seroit aisé de fe noyer.

Avant que Goldoni eut formé le goût des Vénitiens pour les comédies régulieres, ce peuple ne connoissoit & n'aimoit que les bouffonneries & les farces. J'en excepte les opéra, foutenus, comme dans le reste de l'Italie, par une excellente musique. Galuppi & Scarlati sont connus de toute l'Europe; & Paris a été long-tems dans l'enthousiasme pour des bouffons qui venoient de Venise. C'ette ville a sept ou huit théatres qui sont ouverts qua-

372 SUITE DE VENISE.

tre ou cinq mois de l'année, & portent tous des noms de Saints; l'Opéra de Saint Jean-Chrysostome, l'Opéra de Saint Luc, le théatre de Saint Benoît, de Saint Caffan, de Saint-Moyfe, de Saint Ange, que vous prendriez pour autant de jeux de paume sans architecture, fans avenues, fans dégagemens. Ils appartiennent à de nobles Vénitiens qui les louent; & je les ai vus quelquefois tous remplis en même tems; mais les acteurs m'en ont paru détestables & tous leurs gestes faits à contre-tens. Le théatre est peu éclairé; le reste de la salle l'est encore moins. Les pieces qu'on y représente actuellement sont celles de Goldoni; les anciennes comédies imprimées n'y reparoissent plus; mais on y joue toujours en impromptu fur des canevas donnés comme aux Italiens à Paris. Les bons Pantalons fortent ordinairement de Venise, comme les Arlequins de Bergame, les Docreurs de Bologne, & les Scapins de Naples.

Les autres arts, la Peinture sur-tout, ont totalement dégénéré de leur ancienne célébrité. La Gravure y conserve cependant encore un certain éclat; SUITE DE VENISE. 373 & les estampes qui sortent de ses presses, commençant à tenir une place distinguée dans le cabinet des curieux, pourront peut-être un jour sormer une suite complette de tous les chess-d'œuvre de l'Ecole Vénitienne. La Sculpture n'a aucun sujet dont elle puisse s'honorer; ce n'est pas qu'il n'y ait beaucoup d'artistes qui travaillent à la décoration des édifices; mais on ne m'en a nommé aucun d'un certain mérite.

L'Imprimerie, pratiquée à Venise dès sa naissance, y est exercée avec plus de succès. On connoît ses anciennes éditions, qui font encore l'ornement des grandes bibliotheques. Depuis Alde-Manuce, dont Eraime luimême, le savant Erasme, si l'on en croit Scaliger, n'a pas dédaigné d'être le Correcteur d'Imprimerie, cet art s'est soutenu avec gloire; & l'Etat continue à lui accorder une liberté qui doit contribuer à favoriser ses progrès; on regrette seulement que la beauté du papier ne réponde pas toujours au reste de l'édition. On vient d'en donner une de la Jérusalem délivrée, grand in folio, dont les gravures m'ont paru bien exécutées. La

SUITE DE VENISE. boutique du Libraire Pasquali est le rendez-vous ordinaire des étrangers & des nobles; & ses presses, les plus occupées de Venise, forment une des principales branches du commerce actuel de cette ville. On y imprime tous les jours, avec approbation & permilfion, des traductions d'ouvrages François qui, en France même, ne paroîtroient d'aucune maniere. Quantité de livres Italiens, très-forts de choses & de faits, pourvu que la République n'y foit point intéressée, y sont imprimés & distribués avec l'attache du Gouvernement. La censure des écrits, même théologiques, appartient à un Magiftrat séculier, dans lequel la Librairie rouve toutes les facilités qu'exige ce genre de commerce. Les principaux livres de toutes les Religions ont été imprimés à Venise. Les Juiss y ont fait une édition du Talmud, les Turcs de l'Alcoran, & Fra-Paolo de l'histoire du concile de Trente.

A propos de Fra Paolo, parmi plus de deux cens statues érigées à la gloire des hommes illustres de la nation, on est fâché de ne pas voir celle de cet homme célebre qui, avec tant d'élo-

SUITE DE VENISE. 375 quence, & au péril de sa vie, défendit les droits de la République contre les entreprises de la Cour de Rome: son génie seul auroit mérité un monument. Il est enterré dans l'église des Servites, sans inscription ni épitaphe, sans aucune indication qui en rappelle le fouvenir. Son favoir & sa fermeté lui attirerent des ennemis qui le frapperent d'un coup de stylet. Ayant heureusement guéri de sa blessure, le fer qui étoit resté dans la plaie, & qu'il appelloit le stylet de la Cour Romaine, fut suspendu, & l'est encore avec cette inscription, Christo Liberatori, au pied du Crucifix de l'autel où il disoit tous les jours la Messe. Le Sénat enjoignit à fes Ambassadeurs, de notifier la mort de ce sujet illustre à tous les Princes de l'Europe; honneur qui n'est accordé qu'au Doge; & pour donner plus d'éclat à fa reconnoissance, il assura, par un décret, la protection constante de la République à la maison des Servites, où Fra-Paolo Sarpi étoit Religieux. Il fut ordonné qu'on lui érigeroit un mausolée aux frais de l'Etat; mais ce projet est resté sans exécutions parménagement pour le Saint Siege. Sons histoire du concile de Trente est écrite 376 SUITE DE VENISE.

avec une liberté qui a fait soupçonner sa religion. On en conserve encore le manuscrit à Venise. Pour cacher le motif d'animosité qui lui a fait entreprendre cet ouvrage, il y plaisante sur tout; mais des railleries perpétuelles, dans une matiere aussi grave, découvrent la partialité qu'il vouloit cacher. Nous avons deux traductions Françoises de cette histoire; l'une par Amelot de la Houssaye, l'autre par le P. le Courrayer, avec des notes qui ne sont peut-être pas moins dangereuses que le texte.

Les autres Vénitiens célebres qui ont illustré leur patrie, sont le Voyageur Marc-Paul, Louis Cornaro, les deux Manuce, Apostolo Zeno, Goldoni, &c. Ce dernier a fait imprimer. dans un grand nombre de volumes, un Recueil de comédies, qui ont été: jouées dans fon pays. Né avec un penchant insurmontable & un génie particulier pour la Poésse dramatique, il a fait en Italie plusieurs voyages qui l'ont mis à portée de connoître les mœurs de ses différentes villes. Il avoit prisd'abord le parti du Barreau; mais entraîné par son goût, il quitta Thémis pour Thalie, se livra entiérement au

SUITE DE VENISE. 377 théatre, forma le projet de relever la scene Italienne tombée dans l'opprobre, & d'introduire le ton de la bonne comédie parmi ses compatriotes. Si cet auteur respectoit un peu plus les loix dramatiques, qu'il ne doit pas igno-rer & qu'il viole trop aisément, on peut dire qu'il seroit un des grands Poëtes comiques de ce siecle; car il a beaucoup d'esprit; & ce qui lui fait encore plus d'honneur, c'est qu'il cherche à peindré les vertus les plus essentielles de la société. Ses comédies, dont plusieurs ont été traduites en François, sont, à cet égard, une excellente école de mœurs.

Apostolo Zeno, né à Venise en 1669, & mort en 1750 dans la même ville, descendoit d'une samille Patricienne, & se sit connoître par ses poésies dramatiques. Il sut appellé à Vienne par l'Empereur Charles VI, y reçut d'abord le titre de Poëte, ensuite celui d'Historiographe de la Cour Impériale: deux emplois qui lui procurerent des pensions & du crédit auprès de ce Prince qui l'honora de ses bontés. Zeno passa onze ans dans cette Cour, où chaque année il

378 Suite de Venise.

donnoit au moins une piece nouvelle. Ce n'étoit pas toujours des tragédies prophanes; il publioit aussi de ces drames sacrés, connus sous le nom d'Oratorio. Il revint à Venise en 1729, & fut remplacé à Vienne par le célebre Metastasio, dont le style enchanteur lui attira plus de partifans. En 1744, on fit imprimer un Recueil des ouvrages dramatiques d'Apostolo Zeno, contenant foixante-trois pieces, où l'on retrouve plusieurs endroits de nos bonnes tragédies. Non content d'en avoir dérobé les situations les plus frappantes, il en a copié mot à mot, & traduit littéralement des scenes entieres, sans autre changement que celui des noms propres, sans autre différence que celle de la langue. Mais quoiqu'imitateur, & même copiste, l'auteur Vénitien fait paroître beaucoup de talent dans quelques-uns de ses drames lyriques. On peut le comparer à Métastase, comme nous comparons Corneille à Racine; excepté que les deux Poëres François sont fort supérieurs aux deux Italiens. Zeno subit même, à peu près, le sort du grand Corneille. Sa réputation fut balancée par celle de l'abbé Métas-

SUITE DE VENISE. 379 tafe, qui a plus de grace, plus de douceur, plus d'harmonie, & Zeno plus d'invention, plus de fécondité, plus de vigueur. Cependant, pour n'être pas choqué des défaurs de ce dernier, il faut toute l'indulgence que nous sommes convenus d'accorder aux tragédies lyriques: ce genre comporte des libertés, des licences, des absurdités même, qu'il ne seroit pas possible de passer dans des tragédies proprement dites. Les ouvrages de cet auteur sont, en général, un amas confus d'intrigues entassées, qui, de trois ou quatre autres déjà connus, ne font, pour ainsi dire, qu'un seul drame.

Les talens de Zeno ne se bornerent pas à la poésie dramatique : il sit,
dans sa jeunesse, de petites pieces sugitives en vers & en prose, & un
poëme, médiocre à la vérité, sur la
ville de Modon, dont les Vénitiens
s'emparerent, lorsqu'ils firent la conquête de la Morée. Il sut le premier
fondateur de l'académie Degli Animose, des courageux, pour s'opposer au
mauvais goût des Concetti & des faux
brillans qui étoient fort en vogue en
Italie dans le dernier siecle. Il mit au

380 SUITE DE VENISE.
jour les vies des Historiens & des Orateurs de la République de Venise, &
le Journal des Savans d'Italie, dont il

a lui seul donné vingt volumes. On a encore de lui un grand nombre de Lettres qui ont été rendues publiques

après sa mort.

Louis Cornaro, de l'illustre famille de ce nom, a si bien su profiter des avis qu'il donna à ses lecteurs dans son Livre des Avantages de la vie so br qu'avec un tempérament foible il a vécu, sain de corps & d'esprit, au-delà de cent ans. Son ouvrage a été traduit en latin par Lessius, & en françois, sous le titre de Conseils pour se procurer une longue vie. La même famille a aussi donné la naissance à une fille célebre, Lucrece Hélene Cornaro, que toutes les Académies d'Italie se sont fait honneur de recevoir dans leur Corps. Sa rare érudition, jointe à la connoissance des langues Latine, Grecque, Hébraïque, Espagnole & Françoise, lui auroit procuré une place parmi les Docteurs en Théologie de l'université de Padoue, si l'Evêque de cette ville, craignant, comme il le disoit, de voir cette science divine

SUITE DE VENISE. romber en quenouille, n'eût cru devoir s'y opposer. On se contenta de lui donner le bonnet de docteur en Philosophie. Elle le prit, avec les autres ornemens du doctorat, dans l'églife cathédrale, les salles du college ne pouvant suffire à l'affluence de monde que la singularité attiroit à cette cérémonie. Cette fille savante avoit fait vœu de virginité à l'âge de douze ans; & jamais rien ne put l'engager à le rompre. J'ai lu, dans une oraison funebre prononcée en son honneur, qu'Hélene avoit su dompter trois monstres particuliérement ennemis du beau sexe. le luxe, l'ignorance & l'orgueil. On la préfere, dans ce discours, aux Conquérans de l'antiquité, & spécialement à Pompée qui a vaincu Mitridate, Tigrane & Aristobule, au lieu qu'Hélene a triomphé de trois vices plus difficiles à soumettre que trois Royaumes.

On peut compter encore, parmi les auteurs Vénitiens, le satyrique Cavalier Dotti, natif de Lombardie, mais habitué à Venise, où il mourut poignardé; fin tragique qu'il s'attira, selon toutes les apparences, par sa funeste franchise. Une censure vive & amere

382 SUITE DE VENISE.

des mœurs de cette capitale, est l'objet des Satyres de ce Poète. Il s'éleve d'abord contre l'usage où sont les Prêtres à Venise, d'inviter le peuple à l'offrande, qu'il appelle un moyen très-honnête de voler avec dignité, & se récrie sur le bonheur d'avoir une jolie semme pour attirer la soule.

La description des prisons de la République, que Dotti connoissoit pour
les avoir habitées, est le sujet d'une autre Satyre. «Un foible passage, dit-il,
» en parlant de son cachot, est ouvert à
» la lumiere, dont une énorme poutre
» me dérobe encore la moitié. Sur le
» soir, à peine un rayon de soleil pa» roît, qu'il s'évanouit. Je ne le blâme
» point; il reste dans ce détestable lieu

» le moins qu'il lui est possible ».

Une autre de ces Satyres roule sur une matiere où l'auteur a trouvé abondamment de quoi exercer sa causticité; c'est le carnaval. Il parcourt avec véhémence toutes les folies & tous les défordres auxquels ce tems de plaisir donne occasion. La licence, la dissolution, tous les vices prennent l'essor, & jouent publiquement leur rôle affreux. Les rangs sont consondus; l'impunité

Les poésies du Cavalier Dotti ont été recueillies & imprimées en deux volumes, où l'on trouve des morceaux assez piquans, & par-tout de la facilité & du naturel. On est seulement fâché que ses Satyres soient écrites d'un style si dissus, les injures qu'il y prodigue, si grossieres, les proverbes qu'il ramene

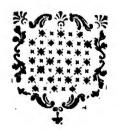
384 SUITE DE VENISE.

trop souvent, si communs, mille idées
qui s'offrent à son esprit, si petites.

Mais ce qui lui fait le plus de tort visà-vis des lecteurs honnêtes & religieux, c'est son peu de respect pour le
culte & la bienséance.

Je suis, &c.

A Venife, ce 5 Décembre 1757.



LETTRE

LETTRE CCCXXXIIL

SUITE DE VENISE.

L faut, Madame, que cette République soit solidement établie, & fortement constituée, pour avoir bravé les révolutions de tant de siecles; ce qu'on ne peut attribuer qu'à la sorme de son administration & à la sagesse de ses Chess. Toutes les affaires sont entre les mains des nobles toujours en action dans les Conseils, dans les Elections, dans les Tribunaux, au Sénat & dans les Armées.

Le Doge est le Prince de cette Aristocratie; on lui en laisse le titre & les honneurs; mais il n'en a l'autorité qu'avec les Sénateurs. Il préside à toutes les délibérations; mais il n'y a que sa voix. Son nom est sur toutes les monnoies; mais on n'y grave ni son essigie ni ses armes. Il est à la rête de toutes les loix; mais il n'en est que le Promulgateur. Sa charge est à vie; mais on a droit de le déposer lorsque ses insirmités, son âge ou

SUITE DE VENISE. son incapacité le mettent hors d'état de vaquer à ses fonctions. C'est à lui que s'adressent toutes les affaires; mais il est obligé de les communiquer au Sénat. Les lettres de créance des ambassadeurs sont expédiées en son nom; mais elles doivent être scellées du sceau de la République. Le Gouvernement lui assigne des revenus; mais il ne touche point aux deniers publics. S'il marche en césémonie, c'est avec tout l'appareil de fa dignité; mais l'Etat ne lui donne point de Gardes; & avec toute la ma-jesté d'un Monarque, il n'a que l'autorité d'un noble de Venise. Il peut s'abfenter avec la permission de la Seigneurie; mais en quittant le palais de Saint-Marc, il ne jouit plus des honneurs de fa place; il ne jouit pas même du privilege des simples citoyens; car on a · le droit de l'insulter alors, de luijetter des pierres, de la boue, &c. sans qu'il puisse prétendre à aucune réparation. Aussi dit-on qu'il est Roi sous la pourpre, Sénateur dans le Conseil, Captif dans la cité, & un très-petit particulier à la campagne. S'il paroît dans quelque fonction publique, il est toujours accompagné des Sénateurs qui partagent

SUITE DE VENISE. avec lui le fouverain pouvoir. On l'a exclu du commandement de l'armée, de peur que la victoire ne lui donne trop de force. En un mot, il n'est que le premier sujet de l'Etat; & la République est si attentive à le laisser sans appui, que ses enfans, ses freres, ses neveux sont exclus, pendant sa vie, de toutes les grandes charges du Gouvernement. Il est défendu, sous peine d'amende, de lui donner le titre de Monseigneur; & en parlant de lui, on doit dire simplement Messer le Doge. Il est tenu de signer les actes au plus tard dans huit jours, & ne peut posséder aucun sief hors des terres de la Seigneurie, ni marier ses enfans à des étrangers, sans la permission du Grand Conseil. Aucun de ceux qui sont attachés à sa personne, n'est élevé aux emplois, qu'un an après avoir quitté fon service. Quoique le plus grand de tous, il ne doit appeller personne en justice, & peut y être appellé luimême, sans oser contredire les conclufions de ses Juges. Aussi cette dignité Ratte-t-elle si peu l'ambition, que la plupart de ceux que le Sénat y appelle, hésiteroient à l'accepter, s'il n'en pu-Rij

388 SUITE DE VENISE.

nissoit le refus ou l'abdication par l'exil & la confiscation des biens; sur ce principe, qu'un citoyen qui se resuse aux besoins de la patrie, ne peut être regardé que comme un membre insi-

dele & un sujet punissable.

Les Doges n'ont pas toujours été dans cette dépendance; vous avez vu qu'ils regnerent d'abord avec toute la puissance de la souveraineté absolue. Ils se désignoient des successeurs que le peuple, qui avoit alors la meilleure part aux élections, confirmoit par ses suffrages. Mais comme ce Gouvernement étoit trop tumultueux, le Doge Sébastien Ziani, de concert avec les principaux de l'Etat, priva le peuple d'un pouvoir dont il abusoit, & établit un Conseil souverain, dont on tira les électeurs du Prince de la République. Ce Tribunal, érigé vers la fin du douzieme siecle pour tenir lieu des assemblées générales de la nation, s'arrogea bientôt la puissance suprême. Le Doge Gradonico voulant exclure les Plébéiens du Gouvernement, fit publier une ordonnance, qui régloit que tous ceux qui formoient alors ce Conseil, le composeroient eux ou leurs seuls des-

SUITE DE VENISE. cendans, à perpétuité. Cette loi, qui ôtoit pour jamais à tous les citadins l'espérance d'y être admis, devoit nécessairement causer de grands troubles. Le peuple fit quelques efforts contre la tyrannie, qui ne servirent qu'à resserrer ses chaînes; on forma des conspirations, dont les auteurs & les complices furent découverts & punis. Pour conserver le souvenir de la victoire remportée sur les rébelles; car c'est ainsi qu'on appella les plus foibles, il fut décidé que le 15 de Juin seroit fêté désormais à perpétuité; que ce même jour, le Doge avec tout le Sénat, précédé du Clergé, se rendroit en grande pompe à l'église de Saint Vit, pour y remercier Dieu solemnellement de la protection qu'il avoit accordée à la République.

Telle est l'origine de cette aristocratie Vénitienne, de cette ancienne distinction de nobles & de Plébéiens, qui rend les uns maîtres & les autres sujets. Toute l'autorité passa aux Patriciens; & le peuple n'eut pour lui que la servitude. On consirma les loix du Conseil Suprême; le Doge sut le premier à s'y soumettre; & sa grandeur

R iij

éclipsée ne sut plus qu'un fantôme. Cer ancien maître de la République n'en est, pour ainsi dire, plus que l'esclave couronné; & sa qualité, loin d'augmenter son crédit, ne sert, en quelque saçon; qu'à le diminuer. Les honneurs ne passent chez lui que par un canal, pour retomber sur l'État dont il est l'image.

Le choix de ce premier Magistrat se fait à la pluralité des suffrages, par la voie du scrutin. Après différens balottages, où l'on élit un certain nombre de Conseillers, ces derniers procedent à l'élection du Doge, qui doit réunir au moins vingt-cinq voix, & être approuvé par tous les membres du Grand Confeil. Une décharge générale de l'artillerie du port, de l'arfenal & des galeres, annonce à toute la ville le choix des Electeurs. On conduit le nouveau Doge dans l'Eglise de Saint Marc, où il est présenté au peuple. W Voilà le Prince que nous avons choi-» si, dit le plus ancien Sénateur; dé-» formais vous le reconnoîtrez pour » le chef de la nation ». En même tems il lui met sur la tête la couronne ducale, espece de bonnet de velours cramoisi, chargé de pierreries, d'une SUITE DE VENISE. 391 forme affez bizarre, qu'il n'ôte qu'au moment de l'élévation de l'Hostie, & quand il reçoit la visite d'un Prince du Sang Royal ou d'un Cardinal. C'est moins sa couronne que celle de la République; & comme elle représente la souveraineté, il n'est jamais permis au Doge de porter la main plus haut que sa tête.

La falle où il reçoit les premiers hommages le jour de son couronnement, est celle où il sera exposé publiquement après sa mort. Le grand Chancelier ne manque pas de lui montrer cette triste perspective, en l'avertissant qu'on fera le procès à sa mémoire, qui sera flétrie ou honorée selon ses mérites. Il est non seulement obligé de payer les frais de fon installation; on exige encore qu'il avance ceux de ses funérailles. La nation n'en porte pas le deuil; on se contente de fermer les théatres, & d'interdire les masques le jour de son enterrement. Il prend le titre de Sérénité à la tête du Conseil; mais il n'est distingué des autres Sénateurs, que par les attributs de sa dignité. Dans les cérémonies publiques, il paroît fous un Riv

SUITE DE VENISE. manteau de drap d'or, sur lequel en une espece de camail d'hermine. Dans le particulier, il ne porte que le bonnet rouge, la robe à grandes manches avec une longue queue. Cette robe, toujours de foie, peut être de diverses couleurs. Sa chaussure est rouge, comme celle des Cardinaux; & il tient à la main un bâton doré en guise de sceptre, pour marquer sa prééminence. Son siege, dans tous les tribunaux, est plus élevé que les autres; & quand il entre, tous les Magistrats se levent & le faluent; il ne se leve & ne se découvre pour personne. On raconte à ce sujet, que le pere du Doge Celsi, qui régnoit au quatorzieme fiecle, croyant qu'il étoit contre la dignité paternelle, de se découvrir devant son fils, & ne pouvant pas néanmoins rester couvert devant fon Souverain, prit le parti d'aller toujours tête nue. Alors le fils, pour éviter les plaisanteries que cette singularité attiroit à ce bonhomme, mit une croix sur le bonnet ducal; le pere ne manqua plus alors de se couvrir; & lorsque rencontrant le Doge, il étoit obligé de le saluer, il avoit soin de dire que c'étoit à la croix qu'il rendoit cet honneur,

SUITE DE VENISE. 393 & non pas à son fils, auquel, comme

pere, il ne devoit aucun respect.

Les fonctions de cette place confistent à donner audience aux Ambassadeurs, à épouser la mer, à présider aux assemblées, à veiller sur tous les membres de la Magistrature, & à nommer aux Bénéfices annexés à l'église de Saint Marc. L'Etat fait au Doge douze mille ducats de revenu, tant pour l'entretien de sa maison, que pour les quatre banquets folemnels qu'il donne tous les ans, & auxquels sont invités les Ambassadeurs étrangers, & les nobles en charge à tour de rôle. Ce Magistrat, qui a ordinairement une femme, & qui se marie avec la mer, a encore le privilege fingulier d'épouser une abbesse; mais ce mariage n'a pas plus de suite que le précédent. Comme Prince de la République, il a sous ses ordres un monastere de filles, fondé pour servir de retraite à de pauvres demoiselles. Cette maison n'a point d'autre supérieur : il en nomme l'abbesse, & l'épouse en grande cérémonie lorsqu'elle en prend possession.

Les jours qui suivent l'élection du Doge, sont marqués par des seux

R v

SUITE DE VENISE. de joie & des bals, dont ses parens font les honneurs. La noblesse Vénitienne, couverte des étoffes les plusriches; les femmes, si chargées de pierreries, qu'on les prendroit pour des Sultanes, voilà la magnificence de ces assemblées majestueules, qui forment un spectacle digne de la gravité d'une fage République. Toute la Seigneurie y danse en robe rouge & en grandes perruques. Les Ambassadeurs ne peuvent y être qu'incognità, c'està-dire, avec le masque; le Nonce même est assujetti à cette étiquette. Les femmes des nobles de terre ferme, & les premieres bourgeoises de la ville, en robes noires, sont placées derriere ce cercle brillant, dans une espece de galerie. Vous diriez autant de veuves qui pleurent le décès de leurs maris, si la gaieté qu'inspire le masque, n'effaçoit un peu de cet air lugubre.

A la mort du Doge, on expose sa représentation en cire trois jours de suite, pendant lesquels sa vie est scrupuleusement examinée par des Inquisiteurs nommés à cet esset. S'il se présente des créanciers, ses héritiers

SUITE DE VENISE. paient les dettes, sans quoi il seroit privé des honneurs funebres. Les Sénateurs assistent à ses obseques en vestes d'écarlate, pour marquer que cette mort, annoncée par toute la ville, n'intéresse ni la liberté, ni la souveraineté de la Répubique. Le convoi est si nombreux, que la marche dure près de quatre heures. Il est formé par toutes les Confréries, les Clercs réguliers, les Ecclésiastiques, les Moines, une partie de la Seigneurie, les parens, & toute la maison du défunt. Ce cortege, au fortir du palais, commence par faire le tour de la place; & quand on arrive devant la principale porte de l'église, on fait sauter trois fois l'effigie, pour avertir Saint Marc de recevoir le Prince décédé, & de le présenter à Saint Pierre; d'autres disent, pour montrer au peuple qu'il ne dort pas, qu'il est bien mort, puisqu'aucun mouvement n'est capable le réveiller.

On compte cent seize Doges depuis Paul Luc Anaseste, qui le premier, en 697, sut élevé à cette dignité, jusqu'à celui qui occupe actuellement cette premiere charge de la République. Les R vi

plus célebres dans l'histoire, ceux dont les actions éclatantes ont perpétué le souvenir dans les fastes de la nation, sont connus sous les noms de Participatio, Tradenigo, Candiano, Urséolo, Contarini, Silvio, Falier, Michieli, Ziani, Dandolo, Gradonico, Venier,

Moncenigo, Foscari, &c. &c.

Les troubles intérieurs de l'Etat, fous l'administration des Tribuns, ayant obligé de changer la forme du Gouvernement, on proposa l'élection d'un chef, qui devînt comme le centre & le dépositaire de l'autorité; & Paul Luc Anafeste sut nommé premier Duc ou Doge de Venife. Un mêlange de douceur & de févérité, dont il fit usage à propos, ramena le calme. Il ordonna qu'un certain nombre de navires fussent toujours prêts pour donner la chasse aux pirates; il fit construire des forts à toutes les embouchures des rivieres; & son regne, qui dura plus de vingt ans, fut heureux, glorieux & tranquille. La justice exactement rendue, l'innocence protégée, le crime puni, la religion respectée, la concorde maintenue, le commerce appuyé, l'abondance procurée; tout se ressentit de la vigilance

SUITE DE VENISE. 397 & de l'habileté d'un Prince, qui fut tout à la fois & la gloire & les délices de sa nation.

Les Doges qui lui succéderent, n'y causerent que des troubles, jusqu'en 764, que Maurice fut élevé à cette place. Cet homme, distingué par sa naissance, joignoit à une fortune opulente, un fond de probité & un caractere de douceur, qui lui concilierent l'attachement & l'estime de ses concitoyens. Son Gouvernement, qui dura vingt-trois ans, fut toujours également modéré & tranquille. Il avoit un fils à qui il croyoit des qualités éminentes; il demanda qu'on lui permît de l'associer à sa dignité; & l'on se crut trop heureux de pouvoir lui donner cette marque d'affection; mais après la mort du pere, les Vénitiens n'eurent, malheureusement, que trop de sujets de se repentir de leur complaisance; le fils se livra à tous les excès de la tyrannie, & n'évita la mort que par la fuite.

Esprit, capacité, bonne conduite, Ange Participatio, qui parvint au Dogat au commencement du neuvieme siecle, réunissoit toutes les qualités qui font les grands hommes. Son premier soin 398 SUITE DE VENISE.

fut de réparer les maux que la guerre & les troubles civils avoient fait éprouver à la République; & fon gouvernement y ramena la prospérité. Il s'associa l'ainé de ses fils, qui devint son successeur, & fut lui-même remplacé par fon frere, fous le regne duquel le corps de Saint Marc fut transporté à Venise, & placé dans une églife que les deux freres firent bâtir à leurs frais. Par sa mort, la famille des Participatio perdit la suprême dignité, qu'elle sembloit vouloir rendre héréditaire.

Tradenigo, treizieme Doge, fut la victime des troubles intérieurs qui divisoient la République. Un jour qu'il alloit à l'église, quelques séditieux se jetterent fur lui & l'assassinerent. Ses vertus, qui méritoient un autre sort, exciterent l'indignation des citoyens. On poursuivit les meurtriers, dont le chef, frappé de l'énormité de son crime, & de la honte du supplice qui lui étoit destiné, tomba dans les plus violens accès de rage, & expira. Ses complices furent condamnés à mort; & le peuple fut lui-même l'exécuteur de cet arrêt. Il se jetta sur eux, traîna

Suite de Venise. 399 leurs corps dans les rues, après les avoir déchirés avec fureur.

Sous le Doge Candiano, vers l'an 920, une entreprise des corsaires d'Istrie donna lieu à un usage qui s'observe encore annuellement. Suivant une ancienne coutume, les mariages des principaux citoyens se célébroient la veille de la Chandeleur dans une des lagunes. On y menoit, dès le matin, les fiancées en grand étalage de parure, ayant chacune la cassette où étoient renfermés leurs joyaux, leurs pierreries & l'argent de leur dot. Les hommes s'y rendoient de leur côté; & après une Messe folemnelle, on leur donnoit la bénédiction nuptiale. Cet usage étoit connu de tous les environs; les corsaires d'Istrie se mirent en tête d'en profiter pour faire une riche capture. Ils vinrent de nuit la veille de la célébration, s'embusquerent secrettement autour de l'église; & au moment de la cérémonie, ils fortirent brusquement de leurs barques, se jetterent sur les assistans le sabre à la main; & dans l'instant, époux, épouses, bijoux, cassettes, &c, tout sut enlevé & embarqué par les pirates. Le Doge, instruit & outré de l'insulte, ramasse tout ce qu'il rencontre d'ouvriers, d'aritifans & d'autres gens sous sa main, monte sur un vaisseau, court après les corfaires, & les trouve occupés à partager le butin. Il les attaque sans leur donner le tems de se reconnoître, les tue tous, fait jetter leurs corps à la mer, & rentre le moment d'après dans Venise, emmenant avec lui & les trésors & les captifs qu'il vient de délivrer.

Pour perpétuer la mémoire de cet événement & représenter le triomphe de ces jeunes fiancées rendues aux vœux de leurs époux, on établit la fête des Maries. Tous les ans, la veille de la Chandeleur, douze filles, mises magnifiquement, étoient conduites par la ville dans des gondoles avec un nombreux cortege. On les menoit chez le Doge, de-là, successivement chez les principaux citoyens; & on leur servoit un somptueux repas dans une des salles du palais.

Ceux qui avoient si bien secondé le Doge contre les Pirates, étoient pour la plupart de la paroisse de Sainte Marie Formose. Candiano les sit venir, leur demanda quelle espece de grace pourroit leur être plus agréable, & promit qu'elle leur seroit accordée. Ces bonnes

Un descendant de Candiano, que ses vices avoient sait exiler, sut élevé au rang suprême, & s'abandonna à tous les excès de son mauvais naturel. Il répudia sa semme, l'obligea à se retirer dans un couvent, sorça son sils à se saire Ecclésiastique, épousa Valdrade, sille du Roi Berenger; & sier de cette alliance royale, traita les Vénitiens avec un orgueil & un despotisme insupportables. Ils se souleverent, & l'assiégerent dans son palais. Sa garde, car il avoit osé s'en donner une, voulut d'abord prendre sa dé-

402 SUITE DE VENISE.

fense; mais le peuple, plus indigné par sa résistance, mit le seu au palais. Candiano parut alors, tenant dans ses bras l'ensant qu'il avoit eu de Valdrade, & demanda grace pour le fils & pour le pere. Ses prieres sont inutiles; le peuple inexorable, massacre impitoyablement l'un & l'autre, & traîne leurs

corps à la voierie.

Une acclamation générale éleva, en 976, à la premiere dignité, Pierre Urséolo, citoyen des plus recommandables par la pureté de ses mœurs & la gravité de son caractere. Ce Magistrat, qui n'avoit accepté cette place qu'avec une extrême répugnance, s'appliqua avec autant de défintéressement que de zele, à procurer le bien & l'avantage des citoyens. Un Doge, fi propre à faire le bonheur de la République, ne pouvoit démériter d'elle, qu'en abdiquant le Gouvernement; sa trop grande piété lui fit prendre le parti du cloître; mais il ne trouva d'autre moyen d'échapper à l'amour du peuple, qu'en partant de nuit, aussi déguisé qu'un tyran qui fuit l'indignation de fes sujets révoltés. Cette maniere de se faire Moine, & d'enterrer dans la solitude des talens qui pouvoient être plus utiles, a souvent privé la République

des plus vertueux de ses Princes.

On prétend qu'en partant pour son monastere, Urséolo prédit à son fils, qu'il parviendroit au Trône ducal, & qu'il l'illustreroit plus qu'aucun de ses prédécesseurs. Ce qu'il y a de certain, c'est que de rous les choix que les Vénitiens avoient faits jusqu'alors, celui d'Urséolo II sut le plus glorieusement justifié par les prospérités qui signalerent son gouvernement. Il débuta par obtenir des Empereurs d'Orient la liberté du commerce dans tous les ports de l'Empire Grec, avec exemption de tous droits; il soumit à l'Etat l'Istrie & toutes les villes de la Dalmatie, attacha par un traité la Croatie à la République, subjugua les habitans du golfe de Narenta; & la puissance Vénitienne sortit enfin de ses étroites limites. Le fiecle de ses accroissemens & de ses conquêtes commence au regne d'Urféolo. Au lieu de quelques isles qui faisoient tout le ressort de sa domination, de vastes provinces reçoivent d'elle la loi, & font assujetties à l'empire de ce peuple, toujours exempt de servitude.

Après la mort de ce Doge, un de ses fils regardant cette place comme un bien héréditaire, eut la témérité d'en vouloir jouir à ce seul titre. Cette prétention souleva le peuple; & la République donna un décret, par lequel la famille des Urséolo, l'une des plus illustres & des plus recommandables de l'Etat, fut chassée pour toujours de Venise, & déclarée déchue à perpétuité de tous honneurs, droits & prééminence; opprobre dont elle est restée couverte jusqu'à nos jours. On fit ensuite une loi qui abolit la coutume dangereuse d'associer les enfans des Doges à leur dignité.

Les regnes de Contarini, de Silvio & de Vital Falier, occupent une bonne partie du douzieme siecle, mais n'offront rien de remarquable. On raconte seulement, de la part de la semme de Silvio, qui avoit épousé une Grecque de Constantinople, des traits de sensualité & de luxe, dont les Vénitiens n'avoient aucune idée. L'eau commune ne lui suffisoit pas pour se laver; il lui falloit les eaux de senteur les plus exquises; sa table n'étoit servie qu'en vaisselle d'or; des parfums, qu'elle

faisoit venir, à grands frais, de l'Orient, remplissoient ses appartemens. On regarda comme un juste châtiment du ciel, la maladie cruelle qui survint à cette Grecque trop sensuelle; c'étoit un cancer qui la rongeoit toute vive, & la sit mourir dans des douleurs accompagnées d'une insection insupportable.

Deux incendies arrivés successivement fous le regne de Falier, second Doge de ce nom, au douzieme siecle, réduisirent en cendre la ville de Venise. Jusques-là, elle n'avoit eu que des maisons bâties de bois, sans grandeur & fans ornement. On comprit la nécessité de donner aux édifices une construction plus solide; & cette époque fut la source de tous les embellissemens qui ont rendu, avec le tems, cette cité, l'une des plus superbes de l'univers. Tandis que le Doge donnoit ses soins à la réparation de la capitale, ses victoires contre les Hongrois lui acquéroient une gloire qui lui procura, de la part de ses concitoyens, les plus grands honneurs. Falier youlut se montrer avec un appareil, qui augmentât encore l'impression que faisoit sur

SUITE DE VENISE. 406 eux le bruit de sa victoire. Il fit une entrée qui tenoit de la pompe des anciens triomphes: on portoit devant lui les étendards pris sur l'ennemi; & une multitude de Hongrois, devenus fes captifs, suivoient son char chargés de chaînes. Ce spectacle flatta tellement les Vénitiens, qu'au milieu du fracas que firent, parmi eux, les trophées de leur Doge victorieux & conquérant, ils le proclamerent Duc & Prince de Croatie, titre que les Doges ajouterent depuis à leur ancienne qualité de Duc de Dalmatie & de Venise. Les Hongrois prirent leur revanche; & le brave Falier fut tué dans le combat.

Michiéli, son successeur, se signala au siege de Tyr, pour lequel il avoit enslammé l'esprit de ses concitoyens. Les Vénitiens, qui attaquoient la ville par mer, surent accusés par les autres croisés, d'avoir pris le poste le plus sûr, qui les mettoit en état, en cas d'événement, d'avoir la mer libre pour se sautres ver. Michiéli, indigné d'un tel soupçon, sit enlever de ses vaisseaux les voiles, les rames & les gouvernails, les sit porter au camp, se plaignit de la mésiance des Généraux, & dit que la retraite des

SUITE DE VENISE. 407 Vénitiens étant actuellement impossible, leur péril étoit plus grand, puisqu'outre le fer de l'ennemi, ils avoient encore à craindre la mer & les vents. « Vous » pouvez fuir, ajouta-t-il; au lieu qu'il » n'est plus pour nous de retraite ». Ce procédé étonna & remplit toute l'armée d'admiration; on donna les plus grandes louanges à l'intrépidité du Doge; & l'on ne voulut jamais consentir que les agrès nécessaires à tant de vaisseaux, restassent sur terre, au risque de voir périr toute la flotte. Michieli, après la prise de Tyr, parcourut l'Archipel comme un flamme dévorante, & mourut comblé de gloire & regretté des Vénitiers, qu'il avoit rendus triomphans au dehors, & toujours paisibles dans l'intérieur de l'état.

J'ai parlé de Sébastien Ziani à l'occasion du mariage de la mer. Comme il étoit extrêmement opulent, il profita de ses richesses pour se rendre agréable au peuple par divers embellissemens dont il orna la ville à ses frais. L'entrevue & la réconciliation du Pape Alexandre III & de Frédéric I, dit Barberousse, se firent à Venise sous le Dogat de Ziani, qui en sut le médiateur & l'arbitre. Le Pape, par reconnoissance, lui fit présent d'un parasol & d'un siege garni de drap d'or, dont il desira que lui & ses successeurs sissent usage dans les jours de représentation, voulant que toute la postérité se souvint qu'il

avoit été redevable de son bonheur à la sidélité & au zele de la Seigneurie.

Le Doge Dandolo étoit destiné à porter la fortune du nom Vénitien au plus haut degré de grandeur & de puiffance; & son regne est une des plus brillantes époques de l'histoire de cette nation. Agé de quatre-vingt-dix ans & presque aveugle, il sut Général d'une grande flotte, donna des batailles, livra des assauts; & ses soins, ses veilles, ses exploits bouleverserent l'Empire de Constantinople. On convint d'élire un autre Empereur; le choix alloit tomber fur Dandolo, il crut plus avantageux pour la République, de faire élire un François; & Beaudouin fut couronné. Toutes les vertus qui forment les grands Princes & les grands hommes, entrent dans le caractere de Henri Dandolo, qui mourut à Constantinople, où il représentoit avec le même éclat de majesté, que l'Empereur lui-même,

Le

SUITE DE VENISE. Le changement prodigieux qui mit tout le pouvoir de la République dans les mains des nobles, fut l'ouvrage d'un feul homme : le Doge Gradonico, vrai créateur de l'Aristocratie Vénitienne, doit être regardé comme le premier fondateur de cet Etat. Il fut en même tems l'instituteur du Conseil des Dix; & si un gouvernement où la terreur est toujours à côté de ceux qui en tiennent les rênes, pour foudroyer les conducteurs qui s'égarent, & le sujet qui ose remarquer l'égarement, si, disje, un pareil gouvernement peut être mis dans le nombre des inventions utiles, Venise n'a point de plus grand bienfaiteur que Gradonico.

André Dandolo, cinquante-quatries me Doge, a laissé une chronique qui est le plus ancien & le meilleur monument qui nous reste de l'histoire de sa nation. Son mérite supérieur l'éleva de bonne heure aux grandes charges. Il sur Procurateur de Saint - Marc à l'âge de vingt - quatre ans; & il n'en avoit que trente-six lorsqu'il monta sur le Trône ducal. C'étoit un homme de beaucoup d'esprit, grand li térateur, le premier des nobles qui air

Tome XXV.

eu rang parmi les docteurs, & l'un des plus savans hommes du quatorzieme siecle. Son regne sut l'époque d'un fâcheux renouvellement de guerre entre Gênes & Venise. Les deux Généraux qui se distinguerent le plus pendant son Dogat, surent Doria chez les Génois, & Pisani parmi les Vénis

tiens,

Le regne d'André Contarini est mémorable par la fuite de ces mêmes guerres qui diviserent si long-tems les deux Républiques. Si le Doge n'avoit pas pris le parti de marcher en personne au siege de Chioza, jamais on n'auroit fait tous les efforts, d'où est résulté le succès de cette entreprise. Il fut le premier à engager ses revenus & à fondre sa vaisselle, pour subvenir aux besoins publics. Son exemple devint une leçon de générofité pour tous les citoyens qui l'imiterent avec empressement; & ces ressources multipliées fauverent l'Etat. Le souvenir de ce qu'il avoit fait pour le salut de sa patrie, engagea le Sénat à lui rendre des honneurs extraordinaires après sa mort. Un noble Vénitien fut chargé de prononcer fon oraifon funebre; difrinction qui n'avoit été pratiquée pour

SUITE DE VENISE. 411 aucun de ses prédécesseurs, & que le simple usage a rendue commune à ceux qui lui ont succédé. On lui sut principalement redevable d'avoir ranimé l'ardeur des troupes & remédié à l'épuisement des finances dans l'état de crise où

se trouvoit alors la République.

Les historiens ont donné, en deux mots, une grande idée du Doge Antoine Venier: " il aima la paix & la justice, » & se montra rigide observateur des » loix ». Il en fut lui même un exemple bien remarquable dans une occasion où il étoit personnellement intéressé à adoucir leur rigueur. Son fils, Louis Venier, amoureux d'une dame Vénitienne, & piqué de ses dédains, dessina fur sa porte deux figures avec de grandes cornes, & écrivit au-dessous, avec des termes outrageans, le nom de sa maîtresse & celui de sa fœur. Le mari porta ses plaintes; & le jeune homme fut condamné à deux mois de prison, avec défense de passer, pendant dix ans, dans le quartier de cette femme. Louis Venier subit son arrêt; mais il tomba malade, & fit demander à son pere la permission d'aller respirer un air plus fain. Le Doge fut inexorable. 412 SUITE DE VENISE.

On lui présenta le danger où étoit son fils; rien ne put ébranler ce pere inflexible. Louis mourut; tout Venise en sut affligé; Antoine Venier ne sentoit pas moins vivement cette perte; mais il la supporta avec une fermeté digne de servir d'exemple à tous ceux qui

gouvernent,

Le Doge Moncenigo, qui mourut en 1424, étoit un Prince plein de vertu & de bonté, qui connut le prix de la paix, & mit son application à éviter tout ce qui pouvoit l'altérer. Il avoit une habileté particuliere pour les opérations de commerce, & vint à bout de rendre celui de Venise plus florissant qu'il n'avoit été jusqu'alors. Le bâtiment de la bibliotheque de Saint - Marc fut commencé sous son regne. Il y avoit une ancienne loi qui, par un principe d'économie, & pour prévenir de vains projets de décoration, défendoit de proposer la reconstruction du vieux palais, & condamnoit celui qui en feroit la proposition, à une amende de mille ducats. Cet édifice fut brûlé en partie; & personne n'osoit parler de le réparer. Moncenigo fit plus; il proposa de e

Suite de Venise: 413 rebâtir. Aussi tôt on le somma de payer l'amende portée par la loi. Il la paya sans héstier, & continua d'exposer la nécessité de cette reconstruction. Le Sénat touché de son désintéressement, mit la chose en délibération; & il sut arrêté qu'on démoliroit l'ancien édissice, pour en rebâtir un nouveau avec plus d'étendue & de magnificence. Le Doge eut la direction de cette entreprise, & sit élever le palais qui subsiste actuellement.

L'épitaphe de François Foscari, soi-*ante-cinquieme Doge de Venise, apprend à ceux qui veulent la lire, qu'arrivé à cette place éminente, ce premier Magistrat manifesta des vues pour le bien de la patrie, une habileté dans le choix des moyens, une facilité pour le travail, une capacité pour toutes fortes d'affaires, une application aux moindres détails, une fermeté dans ses résolutions, dont on n'avoit point vu d'exemple. Il évita, autant qu'il put, la guerre de mer, pour que rien ne nuisit au commerce de sa nation, source de ses prospérités & de ses richesses. Il porta les armes de la République dans le continent, & y procura

SUITE DE VENISE. 414 des conquêtes qui apprirent à toute l'Europe, que les Vénitiens étoient des alliés à rechercher & des ennemis à craindre. Il brilla également dans les négociations, possédant le grand art de faisir les circonstances favorables. Sous son regne. Venise commença à jouer un des premiers rôles en Italie, & à jouir, dans les autres Etats, de la plus grande considération. Par ses soins, l'ordre regna dans les finances, l'impartialité dans les tribunaux, la police & la fûreté dans les villes. Il fut traité avec moins de ménagement qu'aucun de ses prédécesseurs; vous avez vu avec quelle ingratitude ses concitoyens l'obligerent d'abdiquer le souverain pouvoir.

Je fuis , &c.

A Venise, ce 7 Décembre 1757.



LETTRE CCCXXXIV.

SUITE DE VENISE.

L n'y a point de peuple en Europe , qui renferme dens son tein des familles nobles, aussi anciennes que celles qu'on trouve à Venise. Quelques unes, qui existent encore, peuvent compter, fans avoir recours aux chimeres généalogiques, douze ou treize siecles d'antiquité. Celles qui sont inscrites dans le Livre d'or, armorial sacré qui ne souffre rien d'impur, se divisent en trois classes; la premiere, qu'on appelle les douze Apôtres, ou les nobles d'anciennes Maisons, descendent des douze Tribuns qui élurent le premier Doge; les Badoëro, les Barozzi, les Contarini, les Dandolo, les Gradonico, les Falier, les Memmi, les Michieli, les Morofini, les Sanudi, les Tiepolo, les Polano: ces derniers ne subsistent plus. Les familles nommées les quatre Evangélistes, les Bembi, les Bragadini, les Justiniani & les Cornaro, Siv

416 SUITE DE VENISE.

vont de pair avec les premiers, de même que les Delphini, les Quirini, les Marcello, &c. Leur chimere, car il en faut toujours une, est de faire dériver leur descencance de quelques-uns des héros de l'ancienne Rome. Ce qu'il y a de vrai, c'est qu'elles viennent, pour la plupart, de ces anciens chefs qui, avant la création des Doges, gouvernoient les isses Vénitiennes. Vous avez vu. parmi leurs aïeux, des Princes. qui ont regné souverainement dans ce même Etat, & ont substitué l'Aristocratie Républicaine au Gouvernement absolu d'un seul, qu'ils auroient pu rendre héréditaire dans leur Maison. Vous y verrez de grands Généraux , des Souverains Pontifes, des Cardinaux, des hommes distingués dans tout genre de mérite.

La seconde classe est celle dont les familles, en 1290, surent inscrites au Livre d'or, lorsque le Doge Gradonico établit l'Aristocratie. La troisieme est composée de ceux qui, dans les befoins pressans de la République, dans les tems de guerre avec les Génois & avec les Turcs, ont acheté la noblesse. Ces derniers n'ont part qu'aux moindres

418 SUITE DE VENISE.

Il est défendu aux nobles Vénitiens de servir chez l'étranger, & d'en rien recevoir sans la permission du Sénat. L'Etat prévient leur indigence; & s'ils savent se rendre dignes de ses bienfairs, il les éleve à des places qui les menent à la fortune, C'est au Gouvernement à juger leurs différends, à appaifer leurs querelles, à prendre tous les moyens d'entretenir entr'eux la paix & la bonne intelligence. On leur feroit un crime de paroître trop populaires, de montrer des vertus trop éclatantes, de posséder des talens supérieurs à ceux des autres nobles. L'égalité est la base de la République; on a vu des Patriciens éloignés des affaires, d'autres condamnés à mort, pour s'être distingnés par trop de mérite, quand ce mérite paroissoit contraire aux vues du Gouvernement. La dissimulation qu'on sait être, en général, le caractere de tous les Vénitiens, est spécialement celui de la noblesse. Les Sénateurs surtout, font d'une discrétion impénétrable tur ce qui regarde les affaires de l'Etat.

Les Patriciens les plus pauvres font communement les plus fiers. Ils parlent

SUITE DE VENISE. 419 aux citadins, aux étrangers, à ceux même dont ils ont besoin, avec la morgue la plus infolente. Un François se promenant dans la place de Saint-Marc, en heurta un par mégarde. Le noble le prit gravement par le bras, & lui demanda quelle bête il croyoit la plus pesante & la plus sourde? Le François étonné, resta quelque tems sans répondre; mais le Vénitien, sans rien perdre de sa gravité, ayant répété la même question, le François répondit bonnement, que l'animal le plus lourd étoit l'éléphant. « Hé bien, dit l'autre, ap-» prenez, Monsieur l'Eléphant, qu'on » ne heurte point impunément un no-» ble Vénitien »...

On leur donne à tous le titre d'Excellence; & la maniere de les faluer, est de baiser la manche de leur habit. Cette manche forme une espece de sac, qui leur sert pour aller au marché ou à la boucherie. J'en ai vu qui rensermoient un gigot de mouton, ou une douzaine d'artichauts; & ils n'en sont ni moinssiers, ni moins insatués de leur dignité. La famille des Contarini, la seconde de Venise par son ancienneté, & la plusillustre dans les armes & dans les let420 SUITE DE VENISE.

tres, est bien déchue de cette antique splendeur, au moins à en juger par l'état d'un noble de ce nom, dont l'extérieur annonçoit la plus grande pauvreté.

Entre les patriciens & le peuple, il est une classe mitoyenne qui, sous le nomde citadins, comprend les bonnes familles bourgeoises. Avant l'établissement de l'aristocratie, elles avoient part à l'élection du Doge & à l'administrazion de la République; mais elles refterent dans l'ordre des citadins, lorsqu'elles furent exclues du Conseil Souverain de la nation. D'autres ont acquisce rang, ou par argent, ou par leur mérite; mais tous sont admis indistinclement à certaines charges qui leur: font réservées. Les Avocats, les Notaires, les Médecins, les gros Négocians, les Chefs de manufactures, les Secrétaires de la République, ne sont ni de la classe des nobles, ni de celle du peuple; & c'est ce qu'on appelle les Citadins. Un patricien qui épouse une femme de cette classe, s'il veut que ses enfans soient inscrits au Livre d'or , doit faire approuver son mariage par le grand Confeil. Si au contraire il s'unitt

SUITE DE VENISE. à une Plébéienne, il est obligé d'acheter la noblesse à ses fils, ou de mériter cette grace par ses services. Les citadins, occupés des affaires du Gouvernement dans les charges qui leur font destinées, jouissent de plusieurs distinctions honorables, comme de porter l'habit des nobles; ce qui, aux yeux du peuple, les confond avec eux & leur attire la même confidération; & s'ils font ecclésiastiques, de posséder la plupart des évêchés & des grandes prélatures. l'en excepte Padoue, Bresse, Vérone, & quelques autres des principales villes de l'Etat, dont les sieges sont affectés aux familles patriciennes.

Les enfans des nobles, à moins qu'ils ne se destinent à l'état ecclésiastique, ne peuvent, sans une permission expresse du Sénat, faire leurs études hors des terres de la République; mais du moment qu'ils sont abbés, ils ont renoncé à la magistrature, & peuvent en conséquence trayer avec les Ministres étrangers, voyager, se sixer où ils jugent à propos; parce qu'alors ils sont regardés comme ne tenant plus à la patrie, qui ne sousse dans les charges aucun homme d'église, & ne veut passe

422 SUITE DE VENISE.

même qu'un eccléfiastique puisse exercer une ambassade, sur-tout celle de Rome; on craindroit qu'il ne se laissat corrompre par l'appat des dignités con-

férées par le Saint Siege.

Le tems n'est plus où les nobles Vénitiens se faisoient honneur de remplir alternativement une place dans le Sénat, & une chaire dans l'université: Le Gouvernement actuel est attaché à cette maxime, que le favoir s'allie diffia cilement avec la docilité qui convient à un sujet de la République. L'unique science qu'elle exige dans ceux qui doivent la gouverner, est la connoissance des affaires, & n'estime les talens, qu'autant que l'on ne cherche point à s'en prévaloir. Il n'est permis d'em+ ployer aucun de ces grands ressorts de l'éloquence qui maîtrisent les esprits; tout se traite d'une maniere simple & égale, plutôt avec subtilité qu'avec force. On ne fouffre les grands mouvemens, les cris, les gestes, l'agitation, le feu, l'enthousiasme, que dans les plaidoyers des Avocats.

Les crimes se jugent publiquement, comme autresois à Athenes, à Rome, & aujourd'hui en Angleterre, L'accusé

SUITE DE VENISE fe trouve convaincu ou défendu autant qu'il peut l'être; & les Juges n'osent pas s'oublier en face du public. J'ai suivi une de ces causes, qui n'étoit autre chose qu'un commentaire perpétuel, fait par l'Avocat, sur des mémoires que lisoit une espece de Raconteur. Dans une salle longue & peu large, l'orateur occupoit une niche ouverte sur une estrade élevée vis-à-vis du tribunal. A la même hauteur, à sa droite, étoit le Raconteur; & à chaque phrase, à chaque ligne, à chaque mot, l'Avocat prenoit la parole, répétoit ce qu'on venoit de lire, rappelloit ce qui avoit été dit, développoit le fait ou le moyen annoncé par le mémoire, le tout avec l'emportement d'un énergumène. Il frappoit les colonnes qui soutenoient sa niche, descendoit dans le plein pied, s'approchoit du Président, s'en éloignoit à reculons; & tandis que le Racon'eur passoit à une autre phrase, il essuyoir la sueur de son visage, & reprenoit des forces pour une nouvelle convultion. Affublé d'une immense perruque qui, également distribuée par devant & par derriere, lui tomboit jusqu'à la ceinture, il n'avoit pour tout vêtement, que sa chemise débraillée & soutante sous la soutane Vénitienne, dont il avoit détaché le collet.

Les Avocats jouissent à Venise de la même considération qu'à Paris. Le Barreau ouvre à ceux qui ne veulent passy fixer, le chemin aux grandes dignités que l'Etat réserve au second ordre des citoyens; & il est une ressource affurée de richesses pour ceux qui, après avoir plaidé avec éclat, se consacrent aux consultations. Plusieurs de ces derniers ont de grandes possessions & de belles terres; leur état dissere peu de celui de la noblesse, qui d'ailleurs vit de pair avec eux.

Chaque partie de la législation a icises Juges & ses différens degrés de jurisdiction. Tous ces sieges sont occupés par la noblesse, qui a pour Assesseures des Avocats & de Jurisconsultes citadins. On distingue au moins huit ou dixde ces tribunaux, où se portent toutes les contestations dont le Châtelet de Paris connoît en premiere instance: compres de tutele, contrats de mariage, baux à loyer, promesses & billets,

aliénations, testamens, &c.

Il y a trois Cours souveraines de

Le Chancelier de la République ne peut être pris que dans l'ordre des citadins; & sa charge est à vie comme celle du Doge. Il porte, comme lui, la robe de pourpre, entre dans toutes les délibérations importantes, a la préféance sur tous les Sénateurs, sur tous les Magistrats, excepté les Conseillers de la Seigneurie & les Procurateurs de Saint-Marc. Il fait une entrée publique à son élection; & après sa mort, son éloge surebre & ses obseques se sont aux frais de l'Etat. Jusqu'à la fin du

tions font interdites.

426 SUITE DE VENISE. treizieme siecle, on ne connoissoit, à Venise, que le Chancelier du Doge, dont la fonction étoit de sceller les actes émanés de la puissance ducale : mais comme depuis long-tems la politique du Grand Conseil étoit, en augmentant la puissance de la République, d'affoiblir le pouvoir de son Chef, elle imagina d'établir un Chancelier, qui eût ses droits & fes privileges indépendamment de la volonté du Doge, & devînt, pour ainsi dire, l'homme de la nation. Il fut décidé que ce Magistrat ne pourroit jamais être tiré du corps de la noblesse ; & par cer établisfement, le Grand Confeil voulut donner à l'ambition des citadins, un objet qui pût les consoler du chagrin de se voir exclus des grandes charges : politique très-profonde, pour que le mê-

On compte encore, parmi les Magistrats de Venise, les Provéditeurs, les Censeurs, les Correcteurs, les Juges de nuit, les Sur Intendans des pompes, &c. Les premiers sont chargés de pourvoir

lange de ces deux ordres, dans le sein de la République, ne fût pas une source continuelle de rivalités & de

discordes.

SUITE DE VENISE. 427
aux réparations publiques, aux armes,
aux places, aux citadelles, aux terres
incultes, aux boucheries, au bois, au
fel, &c. Deux Censeurs veillent sur les
mœurs des particuliers, & observent
les brigues que sont les nobles pour

obtenir les emplois. Ils ont voix délibérative dans le Sénat, & un rang dis-

tingué au Grand Conseil.

La fonction des six Correcteurs, qui ne s'exerce que dans l'interregne, est d'examiner les abus qui peuvent s'être glissés dans le gouvernement sous l'administration du feu Doge, & d'en faire leur rapport, afin qu'on les corrige par de bonnes loix. Elle ne fut pas d'abord bien rigoureuse; mais elle est devenue avec le tems si incommode, qu'elle a dégénéré en une inquisition redoutable. L'intention du Sénat, en établisfant cette charge, étoit d'inspirer à ses Princes une circonspection particuliere, en leur présentant d'avance ces sortes d'inquisiteurs qui doivent, après leur mort, rechercher leurs actions sans miséricorde, & punir, par de fortes amendes, les moindres fautes contre le bien de l'Etat.

On appelle Juges de nuit les six nobles

428 SUITE DE VENISE.

qui connoissent des vols nocturnes & du crime des réceleurs, des incendiaires, des bigames, du rapt, du viol, & des Juiss surpris en péché avec des semmes chrétiennes.

Le malheur des tems rendit d'abord nécessaire une magistrature dont l'objet parut dans la suite assez important pour en perpétuer les fonctions. On choisit trois nobles, auxquels on donna le pouvoir de réformer le luxe des habitans & de la table, & qu'on nomma Sur-Intendans des pompes. L'esprit de cet établisfement fut d'inspirer une économie dans laquelle les besoins de la République pussent trouver des ressources. Il a produit divers réglemens qui prescrivent les habits qu'on peut porter, & ceux dont il n'est pas permis de faire usage; jusqu'où peuvent aller & où doivent se borner les dépenfes de la table ; celles que l'on peut faire, & qu'on doit s'interdire en gondoles, en gens de livrée; & il y a de fortes amendes prononcées contre les contrevenans. Il y a eu, à cet égard, des intervalles de relâchement & de négligence; mais ces inter-ruptions n'ont jamais été que passageres. La loi reprenant le dessus, a empêSUITE DE VENISE. 429 ché les transgressions de devenir habituelles; & le luxe a toujours été forcé

de s'y conformer.

Le premier des emplois militaires est celui de Généralissime de mer, auquel on affocie un Provédireur. Ces deux personnages s'éclairent mutuellement; & l'on est, par ce moyen, toujours instruit de leur conduite. Un Provéditeur général veille également sur les Gouverneurs des provinces qui, pendant feize mois qu'ils restent en place, font tenus à la réfidence la plus rigoureuse. C'est communément un Général étranger, d'une réputation reconnue, qui commande l'armée Vénitienne en tems de guerre; & plusieurs Princes s'en font fait honneur. Le nombre des troupes réglées, tant infanterie que cavalerie, ne monte guere, en tems de paix, qu'à six ou sept mille hommes distribués dans les différentes places de la Dalmatie, du Frioul, & fur les frontieres du Milanois. L'état n'entretient point d'armée navale; il se contente d'une escadre qui croise dans le golse, pour l'assurer contre les corsaires, & d'une autre à Corfou, avec la même destination, sous les ordres de deux 430 SUITE DE VENISE.

Généraux, qui ne servent que trois ans. Le Patriarche, Archevêque de Venise, nommé par le Sénat, est toujours un noble de la nation. Il prend le titre de Primat de Dalmatie . & de Métropolitain de Corfou; mais il ne peut être décoré du cardinalat, ni tenir par aucun bienfait, par aucune dignité, à la Cour de Rome, dont il se croit abfolument indépendant. Sa jurisdiction est très-bornée; car pour peu que ses ordonnances contrarient son clergé, il en appelle comme d'abus, & est toujours fûr d'être protégé. Laurent Justiniani, de la noble famille de ce nom, fut le premier Patriarche de Venise. L'éminence de ses vertus a déterminé le Saint-Siege à le mettre au nombre des Saints. Il a laissé plusieurs ouvrages qui intéressent moins par la sublimité des idées, que par le sentiment d'une tendre dévotion.

Un attachement ferme & inviolable à la Religion chrétienne & catholique, a distingué, dans tous les tems, les Vénitiens depuis leur établissement en corps de nation. Dès le septieme siecle, les Papes seur accorderent le titre de Très-Chrétiens, qu'ils ont soutenu,

dans leurs guerres contre les Turcs, au milieu des supplices les plus cruels, témoin ce Gouverneur de Famagouste, qui, après avoir fait périr quatre vingt mille Insideles devant cette place, sut écorché vis par ordre du féroce Mustapha, en haine d'un culte que ce brave Vénitien professa jusqu'à la mort.

Malgré ces exemples & l'attention du Gouvernement à conserver le dépôt de la Foi dans sa pureté, à empêcher les hérésies de se répandre dans l'Etat, les prétentions respectives des Vénitiens & de la Cour de Rome, ne paroissent pas donner à celle-ci une idée bien avantageuse de la Religion de la République. Les Papes semblent la regarder, fi non comme leur ennemie. du moins comme une fille peu docile à leur voix, peu obéissante à leurs ordres. On revient de cette idée quand on considere la multitude d'églises, de paroisses, de couvens, d'hôpitaux, d'Ecclésiastiques & de Moines, dont cette ville est remplie. Le Clergé, il est vrai, n'a aucune imfluence dans le Gouvernement; mais c'est l'avoir ra-

mené à sa premiere institution. Les Curés sont élus par le peuple de chaque 432 SUITE DE VENISE.

paroisse; c'est encore un reste de la primitive église. L'état ne souffre, parmi les Religieux, que des sujers Vénitiens; autre trait de sagesse, que devroient imiter toutes les Puissances. Le souvenir des victoires signalées, remportées sur les ennemis, est renouvellé tous les ans par des cérémonies religieuses, où regne autant de décen e que de majesté; & c'est le Prince, à la tête du Sénat, qui remplit ces devoirs de piété & de reconnoissance. Il en est de même des têtes solemnelles, pendant lesquelles le Doge & les Sénateurs assistent à tous les offices. Le peuple imite-fes maîtres par son affiduité aux mêmes exercices.

roissal n'est suivi que par quelques bonnes ames, dont le Curé possede exclusivement la confiance; les Moines se partagent les samilles qui ne connoissent plus d'autre paroisse que l'église du confesseur; & les oratorio tiennent lieu de vêpres pour tout le monde. Les loueurs de chaises en vendent les paroles, qui ne sont aître chose qu'un assemblage rimé de mauvais mots latins composés par le Sacristain, & accompagnées

pagnées quelquefois d'une affez mau-

vaise musique.

Les fêtes patronales des couvens sont célébrées avec plus de solemnité. Des voix & des instrumens choisis parmi les virtuoses, remplissent un immense orchestre, orné de rubans & de guirlandes, & appliqué au revers du portail en face de l'autel. L'église est garnie de plusieurs rangs de chaises qui tournent le dos au sanctuaire, & confervent cette position pendant toute la Messe. Les Religieuses, si c'est un couvent de filles, vont & viennent le long de deux grandes grilles, y font la conversation, & distribuent des rafraîchissemens à des cavaliers, à des abbés, à de jeunes robins, qui tous, l'éventail à la main, si c'est en été, sont en cercle à l'une & à l'autre grille. Il est rare qu'il se passe un jour à Venise sans la célébration de quelque fête; & alors l'église est très ornée. Les colonnes & les pilastres sont entourés de riches étoffes; & l'on fait, avec de la toile blanche, des ornemens & des figures que vous prendriez pour du marbre ou pour du stuc; mais ce qui frappe le plus, c'est le luminaire. Outre la quan-Tome XXV.

SUITE DE VENISE.

tité de lampes, de lustres, de girandoles, les autels, sur-tout le principal, sont éclairés d'une multitude incroyable de cierges, de flambeaux, & ornés de toute la vaisselle d'argent du Curé, des Marguilliers, des Moines ou de la confrérie. Il y a dans le peuple un extérieur de piété, qui ne pénetre guere jusqu'à l'ame, quoiqu'en général on soit ici fort superstitieux.

L'Etat de Venise a bien voulu admettre l'Inquisition; mais il y fait asseoir trois Sénateurs qui brident le Saint Office. La tolérance religieuse, solidement établie, ne laisse point de prise aux disputes, aux accusations & à la violence. Ces trois Magistrats assistent, au nom du Prince, à toutes les délibérations du tribunal, & peuvent arrêter l'exécution de toutes ses sentences. Les Inquisiteurs ne doivent publier aucune bulle du Souverain Pontife, sans l'approbation du Sénat, & n'ont de pouvoir que contre ceux qui professent l'hérésie; qui tiennent des affemblées au préjudice de la Religion; qui administrent les Sacremens sans être Prêtres; qui par leurs blasphêmes, font douter de leur croyance; qui mettent des obstacles aux exercices de l'Inquisition; qui impriment, vendent ou conservent des livres manifestement hérétiques. Le Sénat s'est réservé la connoissance de tous

les autres crimes.

Les Juifs, les Grecs, les Arméniens, jouissent aussi des bienfaits d'une tolérance qui va jusqu'à leur permettre des temples & des synagogues. Les premiers ne font gênés qu'à l'égard de la fé. pulture, qui leur est interdite dans l'enceinte de la ville & toutes les isles adiacentes: ils font obligés de transporter leurs morts hors des lagunes. On compte près de deux mille Juifs, qui tous portent le chapeau couvert d'écarlate, & ont une jurisdiction particuliere pour les différends qui naissent entr'eux. Leur quartier est fermé pendant la nuit. Leurs fynagogues, celles des Portugais furtout, sont riches, assez bien bâties, & leur commerce fort étendu Les Grecs ont un Archevêque de leur nation, qui exerce librement les fonctions épiscopales. Il a même un séminaire composé de jeunes gens nés dans la Grece ou dans les isles de l'Archipel. L'Etat n'exige des Arméniens, que le silence sur les articles qui les séparent de notre culte. On ne 436 SUITE DE VENISE. prêche publiquement ni dans leurs égli-

ses, ni dans celles des Grecs.

Deux causes principales ont enlevé à cette République le premier rang qu'elle a tenu si long-tems parmi les nations commerçantes: la découverte du cap de Bonne-Esperance, & l'interdiction du négoce à la noblesse. Avant ces deux époques, Venise étoit l'entrepôt de l'Europe & de l'Asie, & la courtiere de toutes les marchandises qui se transportoient dans ces deux parties du monde. Ce commerce devint d'autant plus brillant, qu'il étoit exercé par les premieres Maisons de l'Etat. Vers le commencement du quinzieme siecle, la chimere de la gloire militaire, changeant tout à coup le système de la République, aspira à des conquêtes ambiteuses, & fit place à cette politique inquiete & toujours en action, qui est devenue le grand ressort de son Gouvernement.

Cependant c'est encore ce même commerce, quoique fort déchu de son ancien éclat, qui soutient les Maisons nobles contre la dérogance qu'elles craignent d'y rencontrer. La plus grande partie de leurs sonds est dans le né-

SUITE DE VENISE. goce ou dans la banque; mais il n'y a presque plus de relation, à cet égard, entre Venise & les autres Etats de l'Europe, que par les toiles qu'elle tire de la Suisse, les cotons qu'elle lui fournit & les drogues qu'elle lui vend pour la teinture. Au moyen de ses loix somptuaires, les manufactures du pays suffifent à sa consommation: & conformément à l'esprit du Gouvernement, elles vifent moins au billant qu'au folide. On ne fabrique en aucun lieu du velours à la Reine & des bas de foie d'un meilleur usage. Ses glaces & ses galons, qui se répandoient autresois dans toute l'Europe, ne vont plus que dans le Levant; mais sa thériaque jouit encore de toute la célébrité qu'elle doit à l'appareil avec lequel on la compose sous les yeux de la Seigneurie. Les cires que les marchands tirent de la Grece & de la Dalmatie, occupent un grand nombre de manufactures, où, après les avoir blanchies, on les convertit en bougies ou en cierges. Vous connoissez le fameux marasquin de Zara, qui n'est autre chose qu'unc eau-de-vie de cerises, dont l'arbre, planté originairement aux environs de Tiii.

438 SUITE DE VENISE.

cette ville dans la Dalmatie, s'est si fort multiplié dans tous les Etats de la République. Depuis que cette liqueur a acquis une réputation connue, il s'est établi à Venise des fabriques de marasquin, fort inférieur à celui de Zara, mais que les étrangers achettent pour du véritable.

Les Vénitiens comptent tellement: sur la bonté, la richesse, la fertilité de leur pays, qu'ils en négligent la culture. Ils ne taillent point lours arbres; ils n'ôtent pas deux cens pêches. d'une branche, pour en conserver cent qui seroient & plus belles & meilleures. Ce que je ne leur passe pas surtout, c'est qu'avec le plus beau bled possible, & des raisins délicieux, ils aient la mal-adresse de faire du paine & du vin détestables. On trouve d'ailleurs ici tout ce qui peut contribuer à l'aisance de la vie & au luxe de la table. Un spectacle qui vous amuseroit, c'est de voir, tous les matins, la quantité de barques chargées de denrées qui arrivent de tous côtés, & se distribuent dans tous les quartiers. L'ordre qui y regne est si exact, que dans le tems même du plus grand débit, elles ne sont

SUITE DE VENISE. ni plus cheres, ni moins abondantes. La Seigneurie donne elle-même l'exemple de s'en tenir à celles du pays; & dans les repas solemnels à l'exception de quelques vins étrangers, on ne sert que celui qui croît dans les Etats de la république. On n'en dépenfe pas moins dans les Auberges, sur-tout à certaines fêtes publiques, où les logemens se louent à un prix excessif, & la table se paie fort au-dessus de ce qu'elle vaut. Le reste de l'année, c'est peut-être l'endroit de toute l'Italie où l'on vit à meilleur compte : le peuple se nourrit de polenta, espece de pâte faite avec de la farine de bled de Turquie, qu'on vend toute cuite dans les rues, & qui ressemble à un gros pain de cire jaune, dont on vous coupe un morceau pour un sol. Vous y trouvez aussi tous les soirs, ce que les gens du pays appellent des Frittoles; ce font d'autres gâteaux de pâte de froment, où il entre force raisins de Corinthe, & qu'on fait frire dans la rue avec de l'huile de noix. On les crie, on les vend toures chaudes; ce qui infecte tous les nés qui ont le malheur de n'être pas Vénitiens. Je ne connois pas de ville où, à T iv

440 SUITE DE VENISE.

chaque pas, on trouve plus à manger que dans celle-ci; poires, pommes, nê-fles, châtaignes, melons d'eau, verds en dehors, rouges en dedans, qu'on vend par tranche, pour un fol, pour deux fols, courges cuites au four qu'on détaille de même, & mille auqu'on de même, & mille

tres saloperies de cette espece.

Venife est aussi toute farcie de traiteurs, de rôtisseurs, de chaircuitiers. Ceux-ci font les plus nombreux; & la chair de porc y est en général assez bonne. Les volailles ont la meilleure mine du monde dans, la boutique des rôtisseurs; mais ils les soussent; & quand elles font bien rebondies, ils leur consent la pean du derriere : mifes à la broche, elles deviennent dures & étiques. On vend le fang des poulets dans de petits pots de terre qu'on voit exposés sur toutes les boutiques. On trouve en tout tems, chez tous lestraiteurs, du gras, du maigre, chaud ou froid, de la friture, du rôti, &c. Les boutiques des fruitiers font envie, par l'art qu'ils mettent dans l'arrangement de leurs fruits posés en pyramides, ou plutôt en amphithéatre depuis le pavé jusqu'au plafond; mais: SUITE DE VENISE. 441' malheureusement le goût n'y trouve' pas son compte autant que les yeux.

Cette facilité d'avoir à manger, pour in peuple qui mange continuellement, rend les cuisines très-rares dans les maifons particulieres, où je suis persuadé que les trois quarts des familles n'ont pas un pot au seu dans l'année. On mange jusques dans les spectacles; & il n'y en a pas un où l'on ne sente l'odeur de quelque fricassée, qui empoisonne les spectateurs. Un galant ne doit pas y mener de semmes, sans avoir au moins dans ses poches des marrons ou des poires, qu'il est du bon air, à la fin de chaque acte, de leur porter toutes pelées dans la bouche.

Ce qui manque essentiellement à Venise, c'est l'eau douce, principalement lorsque les chaleurs de l'été & le manque de pluie ont tari toutes les citernes. Il faut alors l'aller puiser dans la Brenta, & souvent même elle se trouve gâtée dans le transport. Les bateliers en amenent dans des tonnes, & la vendent aux personnes riches qui la distribuent au peuple comme du grain en tems dedisette.

Les loix fomptuaires fixent la ma-

SUITE DE VENISE. 442 niere dont chacun doit être vêtu. Le matin, tout ce qui tient au corps de la magistrature, noble & citadin, est enrobe noire & en grande perruque. C'est une politique du Gouvernement, pour multiplier aux yeux du peuple le nom-bre de ses maîtres. Le reste du jour, ils. font couverts d'un manteau gris, de camelot en hiver, & en été de taffetas... Les ecclésiastiques le portent noir, de foie ou de laine, suivant la saison, de même forme que celui des laïques, avec: l'habit court; le petit collet & les cheveux ronds: il est rare d'en voir en perruque. Les artisans aisés, quand ils vont par la ville, font à peu près comme les citadins; il n'y a que les gens en a habits de travail, les portefaix & autres personnes de cette sorte, qui présenrent le spectacle de leur misere.

On permet aux semmes d'adopter les modes étrangeres; elles préserent celles de France, & sont sur-tout beaucoup de dépense en pierreries. Vous savez que les Vénitiens ayant eu anciennement tout le commerce des grandes Indes, les puisoient à la source; & qu'étant maîtres de Constantinople, sils ont pillé le palais des Em ereurs.

Suite de Venise. Ces richesses ne sortant point des maisons qui les possedent, parce que la substitution les y enchaîne, ne peuvent qu'augmenter par la fantaisse des jeunes épouses qui entrent dans ces familles déjà pourvues. On peut dire, en général, qu'elles se parent avec goût, non pour aller au spectacle, où elles se montrent dans le plus grand négligé, parce qu'elles sont sensées y être incognitò. Les citadines & les femmes du peuple se mettent aussi bien que leur fortune le leur permet. Elles fortent fous un grand voile de taffetas noir croisé par devant, noué par derriere, avec un tablier pareil, qui les enveloppe, & ne laisse presque voir que les manches de leur robe. Elles n'ont, pour l'ordinaire, point d'autre coeffe que ce voile, qu'elles favent gouverner adroistement & à propos, pour faire voir un fein à moitié découvert, sans trouver mauvais que des passans curieux les regardent sous le nez. Les semmes des nobles, les gentil done, ne sortent le jour qu'avec cet habit; c'est une Loi de la République; mais des que la nuit approche, elles se mettent comme elles veulent C'est le moment ou comment Tivil

cent les conversations, les casms, les promenades. Telle qui paroît jolie sous la sindale, c'est le nom qu'on donne à ce voile, est affreuse lorsqu'elle le quitte.

Quand je vous ai parlé des bals de Venise, je n'avois encore vu ni la plus jolie de leurs danses, la Forlane, ni le plus piquant de leurs divertissemens, le jeu du Change. La Forlane se fait à deux ou à quatre personnes, autant d'hommes que de semmes, qui tournent en cercle, sautent & frisent les pieds avec une vîtesse & une légéreté merveilleuse. Ils s'approchent ensuite l'un de l'autre, tournent toujours de même, se prennent les mains, s'entre-lassent les bras, & les passent par-des-sus la tête.

Le Change est une chose plus singulière: on prend le tems où chacun se promene dans la salle. Un homme de l'assemblée crie tout haut, & commande le jeu. Dans le moment, chacunest obligé de quitter la semme qu'iltenoit par la main, & d'aller prendre celle qu'un autre conduisoit devant lui; cee qui, comme vous le voyez, doits fort impatienter ceux qui avoient commencéun entretien amoureux, ou quelque conversation agréable. D'autres, à la vérité, gagnent au Change; & les plus adroits prennent le tems où une aimable voifine puisse leur tember en partage. La loi du jeu est, que celui qui a fait le commandement, aille se mettre ensuite au milieu de la Salle, & que toutes les semmes mécontentes lui donnent un sousse.

Les Vénitiens font tout au rebours des autres Nations: ils entrent à reculons dans leurs gondoles; la place d'honneur est à gauche ; les hommes mettent le chapeau fur la tête dans les meilleures compagnies; il n'y a pas une maison ouverte; ilsne se voient qu'aux casins, parce qu'on s'y borne à des rafraîchissemens qui coûtent moins qu'un fouper. Quand quelqu'un donne à dîner, c'est la nouvelle de la ville. Dans de très-grands palais, vous ne compteriez pas deux cheminées; & dans nombre de maisons particulieres, il n'y a que celle de la cuisine, encore l'échauffe. t-on très-rarement. Les femmes ne s'approchent jamais du feu; elles ont de petites chauffrettes où on leur met de la cendre chaude; elle prétendent que le feu leur gâte le teint.

46 SUITE DE VENISE.

Les gens de ce pays-ci sont en général très-fainéans; & plusieurs causes y contribuent: 1°. Le bon marché des vivres; un arpent de bled de Turquie peut nourrir toute une famille. 2°. Les charités qui se distribuent dans les paroisses, indépendamment d'une confrairie de la Miséricorde, où tous les mois on donne aux pauvres des bas, des souliers, des chemises, & de quoi payer leur loyer. 3°. Les hôpitaux ou l'on reçoit tous ceux que l'âge on des infirmités mettent hors d'état de travailler. 4°. Les chaleurs du pays, qui rendent ses habitans lâches & paresseux. A l'exception de quelques fabriques de rubans, où l'on voit à peu près autant d'hommes que de femmes, celles-cim'ont paru parfaitement désœuvrées. On n'en apperçoit aucune dans les boutiques; ce sont les hommes qui vendent; même les ajustemens & les modes. Les ouvriers font chers & mauvais: il n'y a pas un bon tailleur, pas un bon perruquier. Les tapissiers n'ont pas encore imaginé un meuble commode; s'il y a quelques tables bien faites, elles vienment d'Hollande ou d'Angleterre. Les glaces de Venise sont noires ou jaunâ-

Les revenus de l'Etat font évalués à vingt millions de notre monnoie, dont une partie se leve sur la ville même, en droits d'entrée, de sortie & autres impositions: le reste se perçoit en terres ferme & dans les isses dépendantes de la République. C'est avec ces richesses sagement adminstrées, que cette nation a long-tems excité la jalousie des autres. Ruissances. Aujourd'hui la sagesse de son

les grandes chaleurs.

Gouvernement, l'attachement à ses loix, son respect pour ses Chefs, l'union des Patriciens, leur amour pour la patrie, lui méritent encore la considération de toute l'Europe. Oûtre les dépenses qu'exigent l'entretien des Margistrats, le paiement des troupes, la construction des ouvrages publics, elle a soin d'avoir toujours des fonds

en réserve pour les besoins les pluspressans, & les événemens les plus-

Je suis, &c.

imprévus.

A Venise, ce 10 Décembre 1757.

Fin du Tome XXV.



TABLE DES MATIERES,

Contenues dans ce Volume.

LETTRE CCCXVIII.

GENEVE.

C	
SITUATION de cette ville	page 4
Ses différens Souverains	6.
Ses divisions intestines,	
Etablissement de la réformation,	ibid.
Retraite de l'evêque à Annecy	ibia.
Entreprise des Savoyards,	ð
Conorda and to	ilid.
Geneve protégée par la France,	ilid.
Nouvelles divisions intestines.	11
Description de cette ville,	12
Sa police pour sa sûreté,	
Ses précautions nous le	13
Ses précautions pour le même objet,	13
Ses promenades,	15
Sa cathédrale,	16
Arsenal, hôpitaux, bibliotheque,	***
The deal of the state of the st	17
Les études à Geneve,	18

450 TABLE	
Sciences, arts & métiers,	19
Approvisionnement de bled,	20
Revenus de la République,	21
Impôts sur les habitans,	22
Magistratures de Geneve	23
Election des Magistrats.	24
Conseil des Deux Cens,	ibid.
Conseil des Vingt-Cinq,	25
Conseil des Soixante,	ibid.
Les Syndics & autres Magistrats;	26
Réglemens qui les concernent,	27
Leur puissance contre-balancée,	28
On n'y parvient que par le mérite,	29
Respect du peuple pour les Magistrats.	30

LETTRE CCCXIX.

SUITE DE GENEVE.

•	
Constitution ecclésiassique,	31
Arrivée de Calvin à Geneve,	32
Doctrine de cet Hérésiarque,	33:
Socinianisme des Génevois,	34
Ecrit de M. d'Alembert à ce sujet,	ibid.
	35.
Réponse de M. Rousseau, Profession de soi des pasteurs de Geneve,	ibid.
Gouvernement de cette Eglise,	36
Sermons, Prieres, Office divin,	37
Revenus & fonctions des Pasteurs	38
Le Confistoire, Cour ecclésiastique,	39
Les mariages à Geneve,	40
Administration des hôpitaux	41.
La Justice criminelle,	42

DES MATIERES. Justice civile; les testamens, Police au sujet du seu, Loix somptuaires, habits, équipages, Point de comédie à Geneve, Ecrits de MM, d'Alembert & Rousseau, Amusement des Génevois.	45 F 43 44 46 47 48 50
LETTRE CCCXX	ζ.
SUITE DE GENEVE.	
Quatri classes d'habitans,. Leur commerce, I oix contre les banqueroutiers,. Manusactures de Geneve, Activité des Génevois,. Leurs arts, leurs inventions,. Séjour de M. de Voltaire dans ce pays, Sa maniere de vivre,. Caractere & éloge de ce Poëte,. Ses différens ouvrages,. M. Rousseau, né à Geneve,. Ses différens ouvrages,. Eloge de Geneve,. Eloge de ses magistrats, de ses habitans.	52° 53° 54° ibid. 55° 56° 57° 58° 59° 60° 62° 63° 65° 67° 67° 67° 67° 67° 67° 67° 67° 67° 67
LETTRE CCCXXI	
LA SAVOIE.	
MONTAGNE de Savoie,	68
Ea montagne maudite.	69

452 TABLE	
Différens points de vue,	70
Chemin pratique dans ces montagnes	71
Inteription par l'abbé de Saint-Réal.	72
La ville de Chambery.	73
Montmeliant & ses environs,	74
Le village d'Aiguebelle,	79
Le pays jusqu'à Lasnebourg,	75 76 77 78
Industrie des habitans,	77
Le passage du mont Cenis,	78
Prix de ce passage,	79 80 81
Paffage de l'armée d'Annibal	80
Le fommet du mont Cenis,	81
Descente du mont Cenis, la ramasse,	8 21
Instruction sur cette route,	83
Détails historiques sur la Savoie.	84

LETTRE CCCXXII.

SUITE DE LA SAVOIE.

CARACTERE du Roi de Sardaigne,	86
aretains the four authority aright.	87
Eloge de la Maison de Savoie	88
Code de loix, rédigé par ces Princes, Loix concernant la Religion,	89
Loix concernant la Religion,	90
Loix concernant les Juifs,	94
Loix qui concernent les Magistrats,	94
Le grand Chancelier,	95
Les trois Cours fouveraines,	96
Avocats des pauvres,	97
Chambres des Comptes,	
Magistrars des villes & des provinces, Avocats & Procureurs,	_99
wat ocurs of a tornichts.	100

DES MATIERES.	453
Le Conseil de Santé,	101
Formule des sermens,	192
Affaires criminelles; duels,	103
Loix contre les malfaiteurs, les bandits,	104
Loix contre les déserteurs,	105
Contre les meres qui tuent leurs en	fans,
	106
Contre les fainéans & vagabonds,	107
Contre les transmigrations,	ibid.
Loix concernant la Librairie,	108
Les Intendans de province,	109
Le Chablais; le château de Ripaille.	ibid.
Le Genevo's Savoyard, Annecy,	110
Autres provinces de Savoie,	ibid.
Détails sur la Savoie, & ses habitans,	IIE
Anecdote d'une femme de ce pays.	112

LETTRE CCCXXIII.

LE PIÉMONT,

*	
L'ASSIETTE; Chevalier de Belle-Isle,	113
Le Pas de Suse; la Brunette,	114
La ville de Suse,	ibid.
Château de Rivoli; Victor Amédée,	115
Abdication de ce Prince,	116
La ville de Turin,	117
Sa description,	118
Citadelle de Turin,	119
Siege de Turin,	120
Anecdote à ce sujer,	ILI
Palais du Roi, & autres,	122

454 TABLE	
Le Saint Suaire,	122
Chapelle où repose cette relique;	123
Description du palais du Roi,	124
Les Jardins du palais,	125
Le grand théatre de Turin,	126
Le grand opera; les houffons,	127
Mœurs des Acteurs & des Actrices,	<u>-128</u>
Palais du Prince de Piément,	ibid.
Palais Carignan,	129
L'Université,	130
La Bibliotheque,	ibid.
Eglises de Turin,	131
Maisons royales,	133
La promenade du Valentin;	ibid
La Vigne de la Reine,	134
La Vénerie,	ibid.
Stupinigi,	
Mont Carlier,	136
La Superga; vœu de Victor Amédée,	137
Ordonnance de ce Prince.	138

LETTRE CCCXXIV.

SUITE DU PIÉMONT.

140
141
142
143
145
146
ibid.
€47

DES MATIERES.	455
Maniere de courir la poste,	148
Variété des monnoies d'Italie,	149
Les auberges,	150
Tortone, Alexandrie, Verceil,	ISI
Histoire tirée de Saint Jérome,	152
Trésor de l'église de Verceil,	153
Description de cette ville,	154
Processions de la Fête-Dieu,	ibid.
Cimetiere ou Charnier des morts;	155
La ville de Novarre; Pierre Lombard,	ibid.
Population du Piémont	156
Son commerce,	ibid,
Culture des mûriers,	157
Fabriques d'étoffes de soie;	ibid.
Autres manufactures,	158
Arts & sciences négligés.	159
Ordres de Chevalerie,	160
La Noblesse & la Cour,	151
Aggrandissement de la Maison de Savoie	
Titres du Roi de Sardaigne.	ibid.

LETTRE CCCXXV.

LE MILANOIS.

FONDATION de Milan par les Gaulei	5. 164
Révolutions de cette ville,	164
Regne des Visconti,	165
Regne des Sforce,	166
Milan passe des François aux Autric	chiens .
	167
Beau pays du Milanois, La carriedrale de Milan,	168
La carnédrale de Milan,	ibid.

456 TABLE	
Profusion de ses ornemenens;	169
Ambroise & Borromée les Archevêques,	
Tombeau de Saint Borromée,	171
Clou de la passion,	172
Trésor de la cathédrale; Rit Ambroisien,	173
Carnaval de Milan,	174
Maniere d'applaudir aux Acteurs,	ibil.
Conciles tenus à Milan,	175
Erreurs de Jovinien,	176
Grand nombre d'églises à Milan,	177
Reliques de S. Ambroise & de sa sœur,	178
Tableau de la Cène de Léonard Vinci,	179
La Bibliotheque Ambroisienne,	180
Etablissemens faits par les Borromée,	181
Maisons de charité,	182
Cimetiere fingulier,	183
Mœurs des Milanois,	184
Hommes célebres nés à Milan,	185
Cardan, Cavalieri, Alciat,	186
Corio, Frisi, Beccaria; Mlle Agnesi.	187

LETTRE CCCXXVI.

SUITE DU MILANOIS.

THÉATRE de Milan,		189
Composition des opéra Italiens,		190
Représentation de ces opéra,	•	191
Promenade publique,		192
Description de la ville de Milan,		193
Statue d'une femme nue,		194
Commerce de cette ville,		ibid.
		Ses

DES MATIERES.	457
Ses différens habitans,	195
Gouvernement du Milanois,	196
	ibid.
	198
	199
Les Isles Borromées	200
	201
	202
	ibid.
Vie de ce Saint	203
	204
	205
	207
	208
La jeune boulangere de Lodi.	200
La ville de Pavie	ibid.
	210
La jeune boulangere de Lodi, La ville de Pavie, Reliques de Saint Augustin, Défaite & prise de François I, La ville de Crémone, Villeroi fait prisonnier,	211
La ville de Crémone	212
	213
Brayoure des François	214
	215
oromone, partie de vidas	
LETTRE CCCXXV	II.
PARME ET PLAISAT	V. C E.
C	
JITUATION & tondation de Plailance,	216
Ses divers souverains,	217
La maison de Farnese,	ibid.
Description de Plaisance,	228
Statue d'Alexandre Farnele,	218
Tome XXV	,

TABLE 458 Remparts de Plaisance, 220 Le Cardinal Albéroni, ibid. Salubrité du pays, 22 E Ruines de Velleia, 222 La bataille de Fornoue; 222 La ville de Parme, bid_ Peintures de la cathédrale : 224 Autres peintures dans d'autres églises, 225 Le palais ducal, 226 Histoire d'un tableau du Correge, 227 Le grand théatre de Parme, 228 Le Giardino, maison de Plaisance, 229 Bataille de Parme. 230 Le College des nobles, ibid. La Princesse de Parme, 23 E L'Infant, Duc de Parme, 232 L'Infante, son épouse, 233 Les habitans de cette ville; 234 Ses manufactures. Ses embellissemens . Ses Peintres, Culture de la vigne, 238 Stances du Poëte Transillo. ibid. Ville & bataille de Guastalle. 239

LETTRE CCCXXVIII.

MODENE ET MANTOUE.

n.	,
RÉVOLUTIONS dans ce pays,	241
	242
Description de cette ville,	243
Le sceau enleyé, poëme de Tassoni,	244

DES MATIERES.	459
Extrait de ce poëme,	245
Vie de Tassoni,	246
Son caractere,	247
Salle de spectacle à Modene,	248
Modenois célebres,	ibid.
Sadolet, Muratori, Falope;	249
Vignole, Molza,	250
Le Correge,	25 t
Reggio, patrie de l'Arioste,	252
Comparaison de l'Arioste du Tasse,	253
Pic de la Mirandole,	254
Sa thefe ridicule,	255
Cette maison est éteinte,	256
La patrie de Virgile,	ibid.
La maison de Gonzague,	257
Grands hommes de cette maison,	258
La ville de Mantoue,	ibid.
Peinture de la cathétrale,	259
Palais de cette ville,	260
Jules Romain,	ibid.
La Comtesse Mathilde,	261
Castiglione, sa fontaine,	262
Baptiste Spagnoli, général des Carmes.	ibid.

LETTRE CCCXXIX.

L'ETAT DE VENISE.

♥ T	
VÉRONE,	264
Ses hommes celebres,	ibid.
Fracastor,	269
Le Cardinal Norris,	lbid.
Mafféi,	266
Hote de Nogarole,	267
	Vij

460 TABLE	
Description de Vérone,	267
	wid.
Autres édifices,	268
Commerce de cette ville,	269
Ses environs,	270
La ville de Bresse, ou Brescia,	ibid.
Le Labarum de Constantin,	271
Opinions diverses à ce sujet,	272
Antiquités de Breffe,	273
	274
Nemours & Bayard.	275
Bergame, ses Arlequins, ses tapisseries,	276
Le Jésuite Massée; Calepin,	277
Vicence; ses soieries,	ibid.
Théasre de Palladio,	278
Autres ouvrages de cet Architecte,	279
Peintures & déhors de Vicence,	280
Noblesse de Vicence,	281
Le Trissin, ne dans cette ville,	ibid.
Ses. ouvrages,	183
La ville de Padoue,	ibid.
L'église de Saint-Antoine,	283
L'église des Benédictins de Sainte-Justine	, 284
L'Université de Padoue,	285
Brigandage de ses anciens Ecoliers,	286
Docteurs de toutes les Religions,	287
Académie de Padoue,	ibid.
Imprimeries de cette ville,	288
Cathédrale; Rezzonico,	ibidi
Portrait de Pétrarque,	289
Padoue, patrie de Tite-Live,	ibid.
Cabinet de peinture,	290
Réjouissances de cette Ville,	291
Fête de Saint Antoine de Padoue,	292
Chûte du commerce.	ibid.
Convergement de cotte ville	202

LETTRE CCCXXX.

V	
VENISE, ville unique,	294
Route de Padoue à Venile,	295
Situation de cette ville,	296
Les gondoles,	297
Les Gondoliers,	298
Leurs occupations, leurs amusemens,	299
Histoire de cette République,	300
Forme de son Gouvernement,	301
Ses premieres victoires,	302
Avantage qu'elle tire des Croisades,	ibid.
Fête galante de Trévise,	304
Le Doge & le Sénat excommuniés,	305.
L'excommunication est levée,	306
Trahison & punition des Carrares,	307
Exploits de Carlo Zeno,	308
Sa soumission au Sénat,	
Sa vie privée,	309
Punition du fils du Doge Foscari,	310
Ge Doge obligé de se démettre,	311
Nomination d'un France de Dedeue	ibid
Nomination d'un Evêque de Padoue,	312
Le Doge Moro obligé de s'embarquer,	ibid.
Violence faire à l'ambassadeur de France	
Fausse délation d'un noble Vénitien,	ibid.
Seconde excommunication de Venile,	314
Les Jésuites renvoyés,	315
Conjuration de Venile,	316
Exagérée par l'Abbé de Saint-Réal,	317
Reflexions à co sujets.	1 7 85
· Wil	y

LETTRE CCCXXXI

LE grand canal, fon pont,	319
La place de Saint-Marc,	320
Affluence de monde de tous les Etats,	321
Construction de cette Place,	322
L'église de Saint-Marc,	323
Translation des reliques de ce Saint,	ibid.
Procurateurs de Saint-Marc,	324
Ornemens & trésor de cette église,	325
Vue du haut de son clocher,	326
Rit particulier de cette église,	327
Les deux colonnes de la place de S. Marc	
Palais du Doge,	ibid.
Délations secrettes,	329.
Exemples terribles de ces délations,.	330
Salle du Grand-Conseil,	23 I
Le Doge Martin Fallier, décapité,	ibid.
Pouvoir & fonctions du Grand-Conseil	
Tableaux de cette falle,	333
Maniere de donner son suffrage,	334
La Ligue de Cambray,	ibid.
Le Sénat de Venise,	335
Tableau de la talle du Conseil des Dix,	ibid.
Ce que c'est que ce Conseil,	336.
Ses maximes,	337
Les Inquisiteurs d'Etat,	338:
Réflexions à ce sujet,	339
La salle du scrutin, tableau,	ibid.
Enfans appellés Ballotins	9400

DES MATIERES.	463
Comment on obtient les emplois,	341
L'Ecole Vénitienne,	ibid.
Prisons de la République,	342
La Bibliotheque,	343
Décoration de la place de Saint-Marc,	344
Palais, églises, peintures,	345
L'Arsenal de Venise,	346
Comment il est gardé,	347
Le Bucentaure,	348
La cérémonie d'épouser la mer,	349
La Régate, fête de Venise.	350

LETTRE CCCXXXII.

77	
La Carnaval,	352
Jeux publics,.	353
Description des salles de jeu,	354
On joue peu les jeux de commerce,	355
Spectacles du jeudi gras; les deux bœufs,	
Autres spectacles,	357
Feux d'artifices,	358
Masques parmi le peuple,	359:
Bals publics & particuliers,	360:
Courses de barques & musique,	ibid.
Musique de la chapelle de Saint-Marc,	363:
	ibid.
Exposition du précieux sang; Possèdés,	362
Procession singuliere du Rosaire,	363.
Carnaval de l'Ascension,	364:
Les raconteurs,	365
Les cafés,	ibid.

464 TABLE	
Discours que l'on y tient,	366
Maniere de vivre des Ambassadeurs,	367
Promenades nocturnes,	ibid.
L'état des courtisanes,	368
Galanterie autorisée à Venise,	369
Police de Venise, bonheur du Peuple,	370
Comment on y fait le vin,	371
Différens théatres de Venise,	372
Les beaux Arts, l'Imprimerie,	373
Liberté de la presse,	374
Fra-Paolo,	375
Goldoni; ses comédies;	376
Apostolo Zeno; son Théatre,	377
Ses autres ouvrages,	379
Louis Cornaro	380
Hélene Cornaro,	381
Le Cavalier Dotti; ses Satyres,	382
Jugement sur cet Auteur.	383

LETTRE CCCXXXIII.

Constitution de cette République,	285
Le Doge; bornes de son pouvoir,	386
Changement arrivé à cet égard,	388
Les Plébéiens exclus du Gouvernement,	389
Election du Doge,	390
Son couronnement,	391
Les marques de sa dignité,	392
Singularité du pere du Doge Celsi,	ibid.
Fonctions & privileges du Doge,	393
Bals & fêtes à son élection,	394
Ses obseques	3.95

DES MATIERES.	465
Ses Doges les plus célebres,	396
Paul Luc Anafeste, premier Doge,	ibid.
Le Doge Maurice & fon fils,	397
Le Doge Participatio & ses fils;	ibid.
Le Doge Tradenigo assassiné,	398
Ulage concornant les mariages,	399
Le Doge Candiano contre des corsaires	ibid.
La fête des Maries,	400
Usage de Sainte Marie Formose,	401
Tyrannie d'un descendant de Candiano	
Il est massacré par le peuple,	407
Le Doge Urscolo se fait Moine,	ibid.
Regne glorieux de son fils,	403
Cette famille chassée de Venise,	404
Luxe de la femme du Doge Silvio,	ibid.
Incendie & embellissement de Venise,	405
Triomphe du Doge Falier,	406
Le Doge Michieli au siege de Tyr,	ibi t.
Le Doge Sébastien Ziani,	407
Présent du Pape à ce Doge,	408
Regne brillant du Doge Dandolo,	ibid.
Changement opéré par Gradonico,	409
Chronique du Doge André Dandolo,	ibid.
Guerre des Vénitiens & des Génois,	410
Honneurs rendus au Doge Contarini,	ibid.
Fermeté du Doge Antoine Venier,	411
Le palais rebâti par Moncenigo,	412
Eloge du Doge Foscari.	413

LETTRE CCCXXXIV.

5
6
7
8
9
ó
I
d.
2 2
23
d
4
d.
5
ď.
6
7
8
d.
9
á.
0
d.
I
d.
2
3
å.

DES MATIERES.	467
L'Inquisition gênée à Venise,	434
Les Juiss, les Grecs, les Armeniens,	435
Chûte du commerce Vénitien,	436
En quoi il consiste actuellement,	437
Marasquin de Zara,	438
Fertilité du pays,	ibid.
Nourriture des habitans,	439
Traiteurs, Rôtisseurs, Chaircuitiers,	440
Il y a peu de cuisines à Venise,	441
Cette ville manque d'eau douce,	ibid.
Habillemens prescrits aux Vénitiens,	442
Pierreries pour les femmes,	543
Leur maniere de se mettre,	ibid.
La Forlane, danse des Vénitiens,	445
Le Change, autre divertissement,	ibid.
Venitiens opposés aux autres peuples,	445
Ils sont très-paresseux, & pourquoi,	446
Défauts de leurs manufactures,	447
Revenus de cet Etat,	ibid.
Quel usage on en fair	4.9

Fin de la Table,

CATALOGUE.

TRAITÉ des Testamens, Codiciles, & autres Astes de derniere volonté, par M. Furgole, nouvelle édition, revue, augmentée & resondue sur les manuscrits de l'Auteur, 3 vol. in-4, 36 liv.

Traité des Retraits lignager, féodal, &c. in-8, rel. 5 liv. 10 f.

Les Soupers de la Cour & de la Ville, ou l'Art de travailler les Alimens pour servir toutes fortes de tables, suivant les quatre Saisons; Ouvrage également propre aux Repas d'appareil & à l'Economie bourgeoise, nouv. édit. 3 vol. in-12, rel. 9 liv.

La Cuisiniere bourgeoise, suivie de l'Office, à l'usage de tous ceux qui se mêlent de dépense de Maison, nouv. édit. augmentée, 2 vol. in-12, 1779, 5 liv.

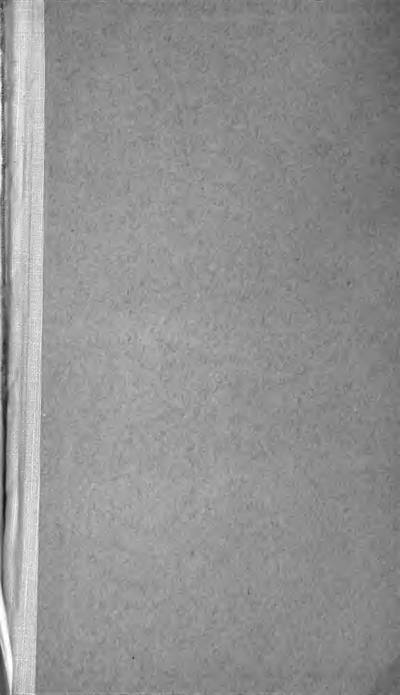
Les Dons de Comus, ou l'Art de la Cuisine réduit en pratique, nouv. édit. de 1781, 3 vol. in-12, rel. 9 liv.

FIN.









THE NEW YORK PUBLIC LIBRARY REFERENCE DEPARTMENT

This book is under no circumstances to be taken from the Building

form 410		
	-	
	-	
	-	